## A Reference Grammar of Òko

## Der Fakultät für Geschichte, Kunst- und Orientwissenschaften der Universität Leipzig eingereichte DISSERTATION

zur Erlangung des akademischen Grades DOKTOR PHILOSOPHIAE (Dr. phil.) vorgelegt

von Atoyebi, Joseph Dele

geboren am 18. August 1973 in Umuneke-Okpala, Nigeria.

Leipzig, den 12. Mai 2009

## Table of Contents

Dedic	Dedication		
Ackno	Acknowledgement		
Abbre	viation	s of glosses	17
Abbre	viation	s of sources of example sentences	20
List of	figure	and tables	21
Maps.	•••••		22
1.	The Ò	ko language, its speakers, and this grammar	24
1.1	Socio-	linguistic background of the Òko speaking communities	24
	1.1.1	The language name, Òko	24
	1.1.2	The geographical location of Òko speakers	24
	1.1.3	Estimated number of speakers	25
	1.1.4	The Òko language and its dialects	25
	1.1.5	Culture, religion and tradition of the Òko people	27
	1.1.6	The sociolinguistic situation of the Òko speaking areas	28
	1.1.7	Historical origin of Òko speakers	28
1.2	Lingui	stic classification of the Òko language	29
1.3	Previo	ous works on the structure of Òko	30
1.4	This g	rammar	31
	1.4.1	Motivation for the project and length of fieldwork	31
	1.4.2	Language consultants	31
	1.4.3	Data collection, storage and representation	32

## Phonology

2.	Sound segments	33
2.1	Introduction	33
2.2	Consonant phonemes	33
2.3	Vowel phonemes	35
	2.3.1 Oral vowels	35
	2.3.2 Nasalized vowels	35
2.4	Detailed description of Òko consonants	37

	2.4.1	Nasal stops	37
	2.4.2	Plosives	38
	2.4.3	Fricatives	40
	2.4.4	Affricates	41
	2.4.5	Trills	42
	2.4.6	Lateral approximant	42
	2.4.7	Central approximant	42
2.5	Detail	ed description of Òko vowels	43
2.6	Nasals	s and nasalization in Òko	47
	2.6.1	Nasalized vowels and their phonemic status	47
	2.6.2	Investigating the source of nasalized vowels	47
	2.6.3	Identifying the N-coda	48
	2.6.4	The bilabial onset	51
	2.6.5	Nasalization and spelling rules in Òko	54
2.7	Ortho	graphy	55
	2.7.1	Converting phonetic symbols to orthographic symbols	57
		2.7.1.A Consonant sounds with non-special symbols	57
		2.7.1.B Vowel sounds with non-special symbols	57
		2.7.1.C Consonant sounds with special symbols	57
		2.7.1.D Vowel sounds with special symbols	58
	2.7.2	An alphabet of Òko	58
3. Pho	onotact	ics and phonological processes	59
		tion	59
		rtics	59
		structure processes	61
		Vowel elision	61
		Insertion	63
		3.3.2.A Vowel insertion	63
		3.3.2.B Consonant insertion	65
	3.3.3	Glide formation	65
		Vowel coalescence	67
		Assimilation	68
			_

	3.3.5.A Vowel assimilation	68	
	3.3.5.B Consonant assimilation	70	
3.4 Vowel ha	3.4 Vowel harmony7		
3.4.1	Morpheme-internal harmony	72	
3.4.2	Vowel harmony alternations	73	
	3.4.2.A Singular/plural distinction	73	
	3.4.2.B Person forms	76	
	3.4.2.C Tense-aspect-mood markers	80	
3.4.3	Vowel harmony and opaque affixes	84	
3.4.4	Vowel harmony alternations and abstract representation	85	
3.5 Òko tone	e system	85	
3.5.1	Tone distribution and tone patterns	86	
	3.5.1.A The high tone	86	
	3.5.1.B The low tone	87	
	3.5.1.C The mid tone	87	
	3.5.1.D Tone pattern on polysyllabic words	88	
	3.5.1.E Tone pattern on loanwords	89	
3.5.2	Functions of tones in Òko	90	
	3.5.2.1 Lexical tone contrasts	90	
	3.5.2.2 Apparent grammatical tone contrasts	91	
	3.5.2.2.A Future tense negative marker	91	
	3.5.2.2.B Question marker	93	
	3.5.2.2.C Locative marker	94	
	3.5.2.2.D Procedural pre-clausal segment marker	96	

# Morphology and word classes

Nomi	nal morphology and morphological processes	98
Introduction		98
Comp	ounding	99
4.2.1	Distinguishing compounds from phrases	102
	4.2.1.A Compounds vs. Possessive nouns	102
	4.2.1.B Distinction based on minimal pairs	102
	Introd Comp	Compounding 4.2.1 Distinguishing compounds from phrases 4.2.1.A Compounds vs. Possessive nouns

	4.2.2	Numeral compounds	107
4.3	Prefix	ation	108
	4.3.1	Number marking	108
		4.3.1.A Nominal number marking	108
		4.3.1.B Number marking on nominal adjectives	110
	4.3.2	The nominalizer prefix	111
	4.3.3	Possessive inflection	116
4.4	Suffix	ation	118
	4.4.1	Agentive nouns	118
	4.4.2	Ordinal numerals	119
4.5	Reduj	plication	121
	4.5.1	Gerundive nouns	121
		4.5.1.A Gerundives from action verbs	121
		4.5.1.B Gerundives from qualitative verbs	122
	4.5.2	Distributive numerals	124
	4.5.3	Nouns of time	125
	4.5.4	The formative -k	126
	4.5.5	Ideophones	128
5.	Verba	ıl morphology	131
5.1	Intro	luction	131
5.2	The b	are verb	131
	5.2.1	The simple verb root	131
	5.2.2	The complex verb (bipartite verbs)	134
5.3	Verba	ll Inflection	138
	5.3.1	Bound person forms	138
		5.3.1.A Pronominal prefix	138
		5.3.1.B Pronominal suffix	138
	5.3.2	Verbs with spatial path prefix	139
	5.3.3	Verbs with the $ki \sim k\dot{e}$ prefix	140
	5.3.4	The go-infinitive verb	141
	5.3.5	Tense and Aspect forms	143
		5.3.5.A The future form	143

144 144 145 146 149 150
145 146 149
146 149
150
erbs 154

7.3	Reflexive pronoun	185
7.4	Intensifier	186
7.5	Reciprocal pronouns	186
7.6	Interrogative pronouns	187
7.7	Demonstrative pronouns	188
7.8	Indefinite pronouns	189
	7.8.1 Specific indefinite pronoun	189
	7.8.2 Non-specific indefinite pronoun	190
7.9	Logophoric pronouns	192
8.	Articles and demonstratives	194
8.1	Introduction	194
8.2	Articles	194
	8.2.1 The definite articles	194
	8.2.2 The indefinite articles	195
8.3	Demonstratives	196
	8.3.1 Proximal demonstratives	196
	8.3.2 Distal demonstratives	197
9.	Quantifiers	198
9.1	Introduction	198
9.2	Numeral quantifier	198
9.3	Universal quantifier	198
9.4	Scalar quantifiers	199
9.5	Partitive phrases	200
10.	Qualitative words	203
10.1	Introduction	203
10.2	Qualitative nouns	203
10.3	Qualitative verbs	205
10.4	Qualitative words and their usage	206
	10.4.1 Attributive usage	206
	10.4.2 Predicative usage	209

	10.4.3 Qualitative words with transitive usage	211
	10.4.4 Qualitative words in relative clauses	211
10.5	Qualitative words with tense-aspect-mood markers	212
	10.5.1 The Inceptive aspect	212
	10.5.2 The 'become' predicate	213
	10.5.3 Qualitative words in the perfect aspect	214
11.	Adpositions	216
11.1	Introduction	216
11.2	Prepositions	216
	11.2.1 kàba	217
	11.2.2 <i>Í</i>	218
11.3	Other prepositional markers	220
	11.3.1 nę~no	221
	11.3.2 wó	222
11.4	Postpositions	225
12.	Numerals and Arithmetic operations	227
12.1	Introduction	227
12.2	Cardinal numerals	227
	12.2.1 Numerals with simple forms	227
	12.2.2 Numerals with complex forms	228
	12.2.2.A Numerals formed by compounding	228
	12.2.2.B Numerals formed by means of conjunction	229
	12.2.2.C Numerals from clausal structures	231
12.3	Adnominal numerals	233
12.4	Ordinal Numerals	234
12.5	Distributive Numerals	235
12.6	Arithmetic operations	235
	12.6.1 Addition	235
	12.6.2 Multiplication	236
	12.6.3 Subtraction	236
	12.6.4 Division	237

12.6.5 Fractions	237

# Phrasal syntax

13.	The noun phrase: general properties	241
13.1	Introduction	241
13.2	Adnominal modifiers	242
	13.2.1 Articles	242
	13.2.2 Demonstratives	244
	13.2.3 Quantifiers	244
	13.2.4 Qualitative words	246
	13.2.5 Adnominal possessors	248
	13.2.6 Appositive modifiers	249
	13.2.7 Relative clauses	251
13.3	Word order in the noun phrase	251
	13.3.1 Articles and Demonstratives	252
	13.3.2 Qualitative words	252
	13.3.3 Quantifiers	253
	13.3.4 Adnominal possessors	255
13.4	Special noun phrases	256
	13.4.1 Qualitative nouns	256
	13.4.2 Numerals	257
	13.4.3 Demonstratives	258
	13.4.4 Indefinite articles	258
14.	Verbs and argument marking	259
14.1	Introduction	259
14.2	Valency classes	259
	14.2.1 Impersonal verbs	259
	14.2.2 Intransitive verbs	260
	14.2.3 Transitive verbs	262
	14.2.4 Ditransitive verbs	264
	14.2.4.A The double object construction	264

	14.2.4.B The preverbal theme construction	266
	14.2.4.C The theme-marking construction with <i>fo</i>	267
	14.2.4.D The recipient-marking constructions with <i>ne</i>	269
	14.2.4.E The recipient-marking construction with locative	
	wó	273
	14.2.4.F A note on the 'give' verb	275
	14.2.5 Copula verbs	278
	14.2.5.A The locative copula	278
	14.2.5.B The existential copula	279
	14.2.5.C The identity/class-inclusion copula	280
	14.2.5.D The 'become' predicator	281
14.3 A	Argument marking	282
	14.3.1 Word order	282
	14.3.2 Pronominalization	284
14.4	Special kinds of verbs	288
	14.4.1 Serial verbs	288
	14.4.1.A Verb types and their combinability	291
	14.4.1.B SVC and argument sharing	292
	14.4.2 Bipartite verbs	294
	14.4.3 Symmetrical verbs	296
15.	Tense aspect and mood	299
15.1	Introduction	299
15.2	Time reference	299
	15.2.1 The future time	299
	15.2.2 The Non-future time	300
	15.2.2.A The present time	300
	15.2.2.B The past time	301
15.3	Aspect	303
	15.3.1 The progressive aspect (present)	303
	15.3.1.A Progressive with past time reference	305
	15.3.1.B Progressive with future time reference	305
	15.3.2 The repetitive aspect	306

	15.3.3 The habitual aspect	308
	15.3.3.A Present habitual	308
	15.3.3.B Past habitual	309
	15.3.4 The continuative aspect	309
	15.3.5 The inceptive aspect	310
	15.3.6 The perfect aspect	310
15.4	Mood	312
	15.4.1 The habilitative mood	312
	15.4.2 The obligative mood	313
	15.4.3 The conditional mood	313

# Complex syntax

16.	Negation	315
16.1	Introduction	315
16.2	The form of the negative marker: a recap	315
	16.2.1 The negative <i>mè~mà</i>	316
	16.2.2 The negative <i>mé~má</i>	317
	16.2.3 The negative $\dot{e}\sim\dot{a}$	318
	16.2.4 The negative low tone	319
16.3	The third person singular bound non-agreement prefix	319
16.4	Negation types	320
	16.4.1 Negative clauses	320
	16.4.2 Negative imperatives	323
	16.4.3 Negative noun phrases	324
17.	Coordination	327
17.1	Introduction	327
17.2	The conjunction <i>akà</i> 'and'	329
17.3	The disjunction sà 'or'	331
17.4	The adversative àmá 'but'	333

18.	Interrogative constructions	335
18.1	Introduction	335
18.2	Polar questions	335
	18.2.1 Simple polar questions	335
	18.2.2 Cleft polar questions	340
18.3	Content questions	341
18.4	Position of the question phrase	344
	18.4.1 Clause-initial position	. 344
	18.4.2 Predicate position (In-situ)	345
18.5	Questioning constituents	346
	18.5.1 Questions about possession	346
	18.5.2 Embedded questions	347
	18.5.2.A Embedded questions within a statement	348
	18.5.2.B Embedded questions within a main question	350
18.6	Special kinds of questions	351
	18.6.1 Tag questions	351
	18.6.2 Alternative questions	352
	18.6.3 Probability questions	353
	18.6.4 Self-Directed questions	353
	18.6.5 Selection questions	354
19.	Subordination	356
19.1	Introduction	356
19.2	Relative clauses	356
	19.2.1 A note on the relative clause final particle $na \sim n\dot{a}$	357
	19.2.2 The position of the relative clause	361
	19.2.3 The function of the relativized element in the relative clause	e 362
19.3	Complement clauses	364
	19.3.1 Complement-taking predicates	364
	19.3.2 The 'say' verbs	365
	19.3.2.A The serial <i>gá</i>	366
	19.3.2.B The quotative <i>ka</i>	366

19.4	Adverbial clauses	367
	19.4.1 The temporal clause	367
	19.4.2 The conditional clause	371
	19.4.3 The concessive clause	374
	19.4.4 The purpose clause	376
	19.4.5 The reason clause	378
	19.4.6. The manner clause	380
	19.4.6.A The eventive (manner) adverbial	381
	19.4.6.B The comparative (manner) adverbial	382
Biblic	ography	435
Versie	cherung	441
Curri	culum Vitae	442

## Prof. Benjamin Ohi Elugbe

То

You made a garment for me and still paid to get it dyed. Words cannot express how thankful I am.

&

Florence, Victor and Eniola for all the love, sacrifices and companionship

#### Acknowledgments

My heartfelt appreciations go to the following individuals who contributed immensely to the fulfillment of this dream: Prof. Dr. Bernard Comrie, the Director of the department of linguistics, of the Max Planck Institute for Evolutionary Anthropolgy, Leipzig, for offering me a doctoral fellowship during which this project was carried out. I am also grateful for his availability to read through this work and for his insightful comments. Prof. Dr. Martin Haspelmath, my main supervisor at MPI-EVA, for patiently providing me with all the guidance that I needed to bring this project to this comfortable point. In him I found both a teacher and a friend. Prof. Dr. Ekkehard Wolff, my official supervisor at the Institut fuer Afrikanitik, Universitaet Leipzig, for supervising this work and for always allaying my fears whenever the going got tough. Prof. Benjamin Ohi Elugbe, thank you very much for introducing me to Qko, and for informing Bernard of my existence.

Also to all my colleagues at MPI-EVA: Juliette Blevins, for reading the first draft of the chapter on phonology; Susanne Michaelis, for her very kind and motherly heart; Andrej Malchukov, Donald Stilo, Christfried Naumann, Zaira Khalilova, Diana Forker: my officemates, past and present: Joseph Farquharson, Corinna Handschuh, Claudia Schmidt and Sven Grawunder, for their friendship; also, my special appreciations go to our departmental administrator, Julia Cissewski, our departmental secretaries, Claudia Buechel and Vicky Sorge, for assisting me and my family to settle down to life in Leipzig, and Peter Froelich, for making himself and the equipment available. Thank you Peter, for the many things you taught me.

Thanks are also due to my language consultants in Ogori and Magongo, with whom I have worked for the past six years: Peter Okunola, my friend and brother, for being with me on this project right from the very first day that I stepped into Ogori in January of 2003. Thank you for putting up with my incessant probing, checking and cross-checking of language data, sometimes interrupting your well deserved siestas with series of phone calls all the way from Lepzig. To his wife Bunmi, and their children, Ósó and Árón, Áfóré for making their home and table available to me, and to the entire family of the late Pa. Steven Ogunleye. Also to Messrs Omoshole Alabi, Daniel Lawani, Pa Zachieus Olori, Thomson Ayoola, Mathew Alabi (alias headboy), William Olagbaye, Honourable Samuel Sadiku, for his friendship and generosity, the family of Mrs. Helen Aimola, especially her children Gabriel, Alice and Mary, and to the kind owners of Meka guest house in Ogori. My special appreciation also goes to the executive of the Ogori Descendant Union, for the special recognition which it accorded me, based on my interest in the study and documentation of the language and culture of the Òko people; and to all others in Ogori and Magong, too numerous to mention.

I am also grateful to my wife, Florence. Thank you for all the support and encouragement and for compelling me to give a daily progress report of my work, even though you are not a linguist. How frustrating this entire exercise would have been without you in the picture. Thank you also for taking good care of the physical manisfestations of our love, our little angels, Victor and Eniola, while I was occupied with this grammar.

Finally, I give my praise to the source of my inspiration, to my Lord, Saviour and Friend, Jesus the Christ.

Joseph Dele Atoyebi Leipzig

# Abbreviations of glosses

Advanced tongue root	ATR
Adverb	ADV
Allative	ALL
Attributive	ATTR
Agentive	AGT
Benefactive	BENF
Comitative	COMIT
Complimentizer	COMP
Concessive	CONCESS
Conditional	COND
Conjunction	CONJ
Continuative	CONT
Copula	СОР
Definite article singular	DEF.SG
Definite article plural	DEF.PL
Demonstrative singular	DEM.SG
Demonstrative plural	DEM.PL
Diminutive	DIM
Distributive	DISTR
Existential copula	EXIST.COP
Focus	FOC
Future	FUT
First person plural independent	1PL.I
First person plural object	1PL.O
First person plural possessive	1PL.POSS
First person plural subject	1PL.S
First person singular independent	1SG.I
First person singular object	1SG.O
First person singular possessive	1SG.POSS
First person singular subject	1SG.S
Emphasis	EMPH

Habilitative	HABIL
Habitual	HAB
Ideophone	IDEO
Inceptive	INCEP
Indefinite article plural	INDEF.PL
Indefinite article singular	INDEF.SG
Infinitive	INF
Intensifier	INT
Interrogative High Tone	IHT
Locative	LOC
Locative copula	LOC.COP
Manner clause paticle	MCP
Negative	NEG
Nominalizer	NOM
Non-specific	NSP
Obligative	OBLI
Partitive	PRTV
Past habitual	HAB.PST
Perfect	PERF
Possessive	POSS
Prefix	PREF
Prepostion	PREP
Present habitual	HAB.PRT
Preverb	PREV
Progressive	PROG
Procedural pre-clausal segment	PPCS
Question marker	QM
Question particle	QPTCL
Reciprocal	REC
Reduplicative	REDUP
Relativizer	REL
Relative clause particle	RCP
Repetitive	REPT

Rhetorical question marker	RQM
Second person plural Independent	2PL.I
Second person plural object	2PL.O
Second person plural possessive	2PL.POSS
Second person plural subject	2PL.S
Second person singular Independent	2PL.I
Second person singular object	2SG.O
Second person singular possessive	2SG.POSS
Second person singular subject	2SG.S
Self-directed-question-marker	SDQM
Specific	SP
Suffix	SUFF
Subordinate clause final particle	SCFP
Symmetrical verbs	SYMV
Third person plural Independent	3PL.I
Third person plural object	3PL.O
Third person plural possessive	3PL.POSS
Third person plural subject	3PL.S
Third person singular Independent	3PL.I
Third person singular object	3SG.O
Third person singular possessive	3SG.POSS
Third person singular subject	3SG.S
Third person singular theme	3SG.T

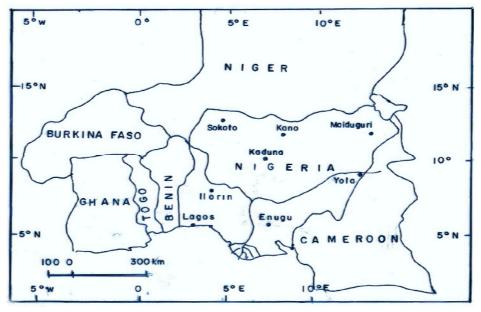
# Abbreviations of sources of example sentences

	Text title	Code	
1.	How the dog came to live with man	DM	385
2.	Marriage in Ogori	МО	391
3.	The young man and his mysterious bride	MB	394
4.	The boy and the cocoyam	ССҮ	399
5.	The north-wind and the sun 1	NW/S1	402
6.	The north-wind and the sun 2	NW/S2	404
7.	How the rabbit got its long ears	RLE	406
8.	The tortoise and the princes 1	TP1	410
9.	The tortoise and the princes 2	TP2	415
10.	The poor warrior and the man-eating elephant	WE	424
11.	Yam farming in Ogori 1	YF1	428
12.	Yam farming in Ogori 2	YF2	431

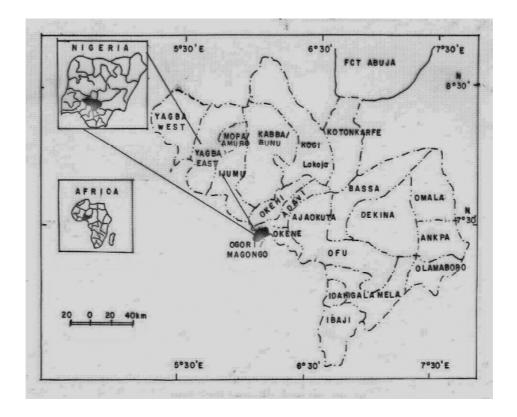
# Figure: Language classification tree of Òko

## List of tables

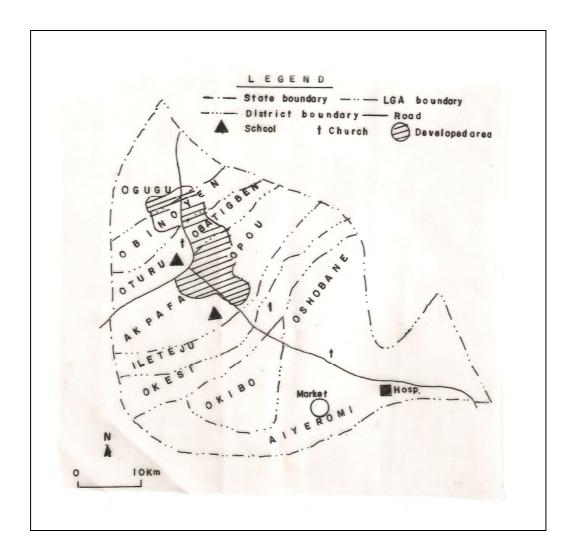
1.	Consonant phonemes of Òko	34
2.	Oral and nasalized vowels of Qko	36
3.	Example of a complete harmony set	71
4.	Example of an incomplete vowel harmony set	71
5.	Abstract representation of vowel harmony phonemes	85
6.	Tone patterns of locative vs. non-locative marked nouns	96
7.	Combinability of the verbal prefixes	153
8.	Full list of personal pronouns in Òko	171
9.	Independent personal pronouns	172
10	.Bound subject pronouns (set A)	174
11	.Bound subject pronouns (set B)	175
12	.Tense/aspect/mood markers	175
13	Bound object pronouns	180
14	. Demonstrative pronouns	188
15	.Logophoric pronouns	192
16	Distribution of ditransitive verbs in Òko	277
17	Distribution of the negative marker in verbal environment	316
18	. Tone patterns of interrogative vs. non-interrogative marked nouns	338



Map of West Africa showing Nigeria and Sub-regions



Map of Kogi State showing Ogori/Magongo local government area



Administrative map of Ogori/Magongo local government area: Map shows both towns being connected by the stretch of land known as Akpafa, where the local government admistrative offices are sited.

All maps: courtesy of Mr. Moses A. Bajeh, (Cartographer), Department of Geography, University of Ilorin, Nigeria.

### Chapter 1 Introduction

### 1.1 Socio-linguistic background of the Òko speaking communities

### 1.1.1 The language name, Òko

Native speakers refer to the language in their tongue as Òko. But to nonnatives and to bureaucrats the name of the language is Ogori (Chumbow 1982a, b), or Ogori/Magongo (Wald 1994). The same language is also referred to in two different ways by the two communities of Ogori and Magongo, where it is spoken. In Ogori, where a more prestige variant is spoken, the language is referred to as Òko, but in Magongo, it is Ósányèn. Some scholars, including Akeem (2006) have referred to the language by the combined name of Òko-Ósányèn.

### 1.1.2 The geographical location of Òko speakers

The present day speakers of the language known as Oko are found in the twin communities of Ogori and Magongo. Both communities make up what is today referred to as Ogori/Magongo local government area, of State, North-Central Nigeria. The headquarters of the Kogi Ogori/Magongo local government area is located in an area known as Akpafa. This area is a small piece of land lying between both communities, serving as a buffer zone. Even though Akpafa is a 'no-man's land', it is geographically closer to Ogori than Magongo. In fact, most Ogori would claim that Akpafa belongs to Ogori. They do not subscribe to the 'no-man's land' label.

With respect to geographical coordinates, Ogori town is situated approximately on the intersection point of longitude 6<sup>o</sup> 13" E and Latitude 7<sup>o</sup> 27" N on the map of Nigeria and C.R. Niven's 1925 map of Kabba Province, Northern Nigeria (source: Oshiedu, B.A 1980). This description can also by approximation include Mangogo, since both communities are only separated by a gap of about 3 kilometres. Furthermore, the Qko speaking communities of Ogori and Magongo are surrounded by several other communities which belong to different larger linguistic groups. To the North is Okene, where Ebira, a Nupoid language is spoken. Their eastern neighbours, especially, those that are geographically closest to Ogori are Edoid communities including Ekpedo, Qsoso, Uneme, Makeke etc. To the South-west are also Edoid communities, these are: Bekuma, Lampese and Ibilo.

#### 1.1.3 Estimated number of speakers

A breakdown of the number of speakers of Qko according to the 1991 census conducted by the Federal Government of Nigeria is as follows: Ogori, male: 11,258, Female: 12,319, total: 23,577. Magongo, Male: 4,241, Female: 4,912, total: 9,153. The grand total of both communities combined is 32,730 (source: Olagboye 2002:12). The most recent head-count which was conducted in 2005 puts the total figure of both communities (Ogori and Magongo) at 39, 252. This shows a 13 percent growth rate in 14 years, that is, from the period of the first count to the second. I have no official document yet that shows the breakdown of the population distribution of the 2005 census.

### 1.1.4 The Òko language and its dialects

With respect to the number of dialects of Òko, Williamson (1989) and Ethnologue (Gordon 2005) claim that there are three dialects of Òko, namely, Òko, Ósányèn and Eni. However, based on purely linguistic evidence, the three-dialect claim is unfounded. There are only two dialects, these are: Òko proper, the variety that is spoken in Ogori, and Ósányèn, the variety spoken in Magongo. According to Adegbija (1993:154), who until his death in 2004 was both a linguist and an indigene of Ogori, Òko and Ósányèn are the same language with a few phonological differences; both are (in his own words) "perfectly mutually intelligible." Note that, Adegbija, in all his publications on Òko (for example, 1993; 1994; 2001) did not cite Eni as a dialect of Òko. The few phonological differences between Òko (Ogori) and Ósányèn (Magongo) are found in a few sound correspondences. First, there are the non-expanded or [–ATR] [I] and [U] (see §3.4) which are attested in Ósányèn (Magongo) but not in Òko (Ogori). [I] in Ósányèn (Magongo) corresponds to [ɛ] in Òko (Ogori), while [U] in Ósányèn (Magongo) corresponds to [ɔ] in Òko (Ogori) in a strictly monomorphemic [–ATR] vowel harmony relationship. See example (1). Similarly, the voiced labio-dental fricative [v] is only attested in Òko (Ogori), but not in Ósányèn. In the environment where [v] is used in Òko (Ogori), it is realized as the labial-velar approximant [w] in Ósányèn. See examples in (2).

(1) Òko (Ogori)		Ósányèn (Magongo)	Gloss	
	<i>śt</i> ź	<u> </u> źtΰ	'ear'	
ámố		ámΰ	ʻoil'	
εbεbẽ		εbɪbĩ	ʻjoy'	
	śné	śní	'meat'	
	<i>śr</i> é	<i>śrí</i>	'friend'	
	EdEda	εdīda	'father'	
(2) Ò	oko (Ogori)	Ósányèn (Magongo)	Gloss	
	íví	íwí	'intestine'	
	óvia	ówia	'maiden (initiate)'	
vá		wá	'give'	
vé-tfà!		wé-tfà!	'come out!'	
	эvằ	эwằ	'slave'	

However, with regards to Eni, it is one of the six political wards into which the Ogori town is divided. Linguistically, there is not the slightest variation in the Òko that is spoken by the rest of Ogori and that which is spoken in the Eni ward.

#### 1.1.5 Culture, religion and tradition of the Oko people

The Oko speaking people of Ogori and Magongo are renowned for their unique cultural practices; prominent among these is the annual Óvia-òsésé (Ogori) or Ówia-òsésé (Magongo) festival. The festival which literally translates as 'wife catching' is the initiation rites for young maidens into womanhood. It is celebrated by both communities on different dates around the Easter period. Parents who have young girls that have attained the age requirement for the festival make it a point of duty to enroll their daughter(s) for the initiation. The major high point of the festival is to carry on the age-long tradition of the people by granting the rite of passage to maidens who are getting close to marriageable age. The girls are schooled in the culture and tradition of their people and in the art of playing the expected roles of both wife and mother by the time they are married. It is also expected that all maidens participating in the initiation rites are virgins. Violators of the virginity requirement according to the belief of the communities will face the consequential judgment by the gods of the land. Moreover, such maiden are said to have tarnished the good names of their families. The fear of this inspires the desire for chastity within the community.

Even though the people of Ogori and Magongo are predominantly Christians (less than 5 percent are Muslims), they did not discard the *Óvia-òsésé* or *Ówia-òsésé* tradition for their new-found faith. They see the festival as an extension of some of the teachings on moral rectitude as entrenched in the Christian or Islamic faith. In fact, after the grand finale of the festival which is usually held on a Saturday, the celebrating families and their initiated daughters go to their respective churches for the thanksgiving on the following Sunday. The church itself has also benefited immensely from the festival especially from the extra funds which it receives in the form of thanks offering. The perfect blend between culture and religion in both communities has kept the festival running through the years.

### 1.1.6 The sociolinguistic situation of the Òko speaking areas

The Oko speaking communities of Ogori and Magongo are multilingual. The main languages that are spoken in both communities are: Oko, English (by extension includes Nigerian Pidgin), and Yorùbá. It is also observed that Ebira and some neighbouring Edoid languages are also spoken by a few members of the communities due to marriage and economic reasons. Oko is the everyday language used at home and for socio-economic interactions. English on the other hand, being the official language of Nigeria is used in the formal sectors of the communities, that is, by civil servants when conducting business at the local government area office, and in schools as the medium of instruction. Yorùbá is also widely used. Most members of the communities can communicate in Yorùbá. Interestingly also, most of them have Yorùbá names as first name and/or family names. Yorùbá is used in some homes and it is usually the church language. This is a result of the activities of the early missionaries to Ogori and Magongo who were mostly Yorùbá speaking and were also educationists. Their activities were further complemented by the availability of evangelical and literacy materials in Yorùbá. These include: Yorùbá Bibles, hymnals and primers (Adegbija 1994; 2001). The influence of the Yorùbá missionaries most likely explains the prevalence of the Yorùbá language in the Òko communities even though the closest Yorùbá community is about 200 kilometers away.

Furthermore, there is the issue of ethnicity. Even though both communities of Ogori and Magongo have the same language, each has its own individual ethnic identity. They do not see themselves as belonging to the same ethnic group.

#### 1.1.7 Historical origin of Oko speakers

The historical origin of Qko speakers is only known from traditional knowledge. It is based on oral accounts handed down from generation to generation.

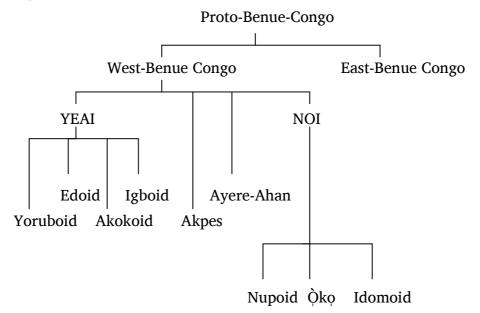
In the case of Ogori, there are three divergent views within the community about the origin of the Ogori people. The first view is what is known as the Ile-Ife tradition. This view is popular within the community, especially among members of two of the three major clans in Ogori, namely, Okesi and Ocobane. The Okesi clan further consists of the Adubane and Okibo sub-clans. The Ile-Ife tradition claims that the progenitors of the Ogoris migrated from Ile-Ife, a town known as the cradle of the Yorùbá people (Olagboye, 2002; Osheidu, 1980). The second view is the Edo origin tradition. This is the claim that the Ogori people migrated from the land of the Edo people. This view is highly contested in the community by many who see the Edo tradition as popularized by the people of the Eni clan (the third major clan) of Ogori. Although the Eni themselves claim to have migrated from Edo, other prominent Ogori historians such as Osheidu (1980) fault this claim. They believe that Eni (also known as Eni-Dede) was a break-away group from the main stock during the migration from Ile-Ife, which later reappeared and reunited with the main group in the present-day location. The final account is the Akoko Gbangiri tradition (Adegbija, 1994; Akerejola, 1971). Proponents of this tradition believe that the Ogori people together with their Magongo counterparts migrated from Akoko Gbangiri, a border community in the present day Ondo state, South-Western Nigeria.

Unlike Ogori with its complex historical account, the Magongo seem to agree that they came from Ile-Ife, together with the Ogori, before the separation (Oshiedu 1980:28).

#### 1.2 Linguistic classification of the Òko language

The most recent classification of Qko is by Williamson and Blench (2000:31). They classify Qko as belonging to the West-Benue Congo subfamily, corresponding to Greenberg's (1963a) Eastern-Kwa. The West-Benue Congo branch of Proto-Benue-Congo splits up into four main subbranches, namely, YEAI (Yoruboid, Edoid, Akokoid and Igboid), Akpes, Ayere-Ahan and NOI (Nupoid, Qko and Idomoid). This is shown as in figure 1, taken from Williamson and Blench (2000:31).





The figure 1 shows that Òko is distantly related to languages such as: Yorùbá, Edo, Idoma, Ebira (Nupoid) etc. The exact basis of the classification by Williamson and Blench is unclear; further historical work is urgently needed. At this point, at least impressionistically, the structure of Òko is somewhat more similar to that of Yorùbá, than to a language like Igbo.

#### 1.3 **Previous works on the structure of Oko**

Without listing any of the publications of this author, there are a few other previous publications on some structural aspects of the language. The first ever published work on the language was a wordlist, based on an extended Swadesh 100-word-list by the German linguist Herrmann Jungraithmayr: "Eine Wortliste des Òko, der Sprache von Ogori", (1973b), after a field trip to Ogori and Magongo in October 1970. This was followed by Ben Elugbe: "Ogori", (1980), and two works by Beban Chumbow: "Ogori Vowel Harmony, an Autosegmental Perspective", (1982a), and "Contraction and Tone Polarization in Ogori", (1982b). The remaining works by other scholars include one unpublished doctoral thesis "Àfiwé Ìtúpalè Síńtáàsì Èdè Yorùbá àti Òko-Ósànyèn (A

Comparative Analysis of the Syntax of Yorùbá and Òkọ-Ósànyèn)", by Salawu, A.S (2006), one M.A dissertation "A Contrastive Analysis of English and Òkọ Tense and Aspect Systems and its Teaching Implications", by Solomon Aje (1979), and a couple of unpublished B.A dissertations: Aroran, O.O (1979) and Popoola, R.O (1980).

#### 1.4 This grammar

#### 1.4.1 Motivation for the project and length of fieldwork

My first contact with the language was in January of 2003. I was in both communities for a preliminary field trip which lasted for one week. Due to my background in phonology, I only went to elicit data to do a phonological description of the sound patterns of the language. In August and November of the same year, I was back in the communities for more data. The total time spent in the field in 2003 was 5 weeks. Subsequently, in April and November of 2004, and with funding from the Max Planck Institute in Leipzig, courtesy of my then supervisor, Professor Ben Elugbe, I was able to stay longer on the field and the scope of my research was further broadened. I earnestly began the preparation for a complete grammatical description of the language. The total time spent this time was 8 weeks. More trips followed, twice again in 2005 (4 weeks), twice in 2006 (6 weeks) and twice in 2007 (6 weeks). The total length of time sums up to a little over 7 months.

#### 1.4.2 Language consultants

My language consultants cut across both communities. They also cut across age and gender lines. Two of them, Mrs. Deborah Enikanojaye (75) and Mr. Zaccheus Olori (87) do not have any level of formal education. Others with formal education are the late Mr. Steven Ogunleye (84), who passed away in 2006. He was at one time the Head teacher of the St. Peter's primary school, Ogori. Coincidentally, he was one of Herrmann Jungraithmayr's consultants in 1970. One of his sons, Peter Okunola (36) turned out to be one of my most reliable consultants. Others are: Mrs. Helen Aimola (62) a female hunter, Mr. Noah Omoshole Alabi (40), Mr. Joseph Tunde (43), Mr. Thompson Ayoola (49), and Mr. Daniel Anuoluwa Lawani (43). Both Messrs Peter Okunola and Daniel Anuoluwa Lawani are Bachelor degree holders. All of my consultants have resided in Ogori and Magongo all their lives, and are people of good standing in their communities.

#### 1.4.3 Data collection, storage and representation

The data used in this grammatical description are in field notes as well as in electronic corpus. At the outset of this research, I utilized the Ibadan 400 basic wordlist. Later on, I made use of the Composite French-English Research Guide to Vocabulary Elicitation in Africa, with 1,069 items for elicitation. I also made use of The Lingua Descriptive Studies Questionnaire (Comrie & Norval Smith 1977). At a later stage, I started recording narratives which include folktales, praise chants and some procedural discourses in the language. Some phrases, clauses and even full sentences in this grammar have been lifted from the narrative texts. Each example is assigned a code which is made up of the first letters of the keywords of the title of each narrative text plus a number, which is the number of the sentence in the full text. This can be found in the appendix of this grammar. For example, TP1:2 is from the story, 'Tortoise and the princes 1 (there are two versions of this story), while 2 means that it is the second sentence in the story (see illustration for a full list of narrative texts and the designated codes).

In chapter two and three, the phonology chapters, I represent the data using the IPA symbols. But in the rest of the chapters, that is, from chapter 4 to 19, I make use of the standard orthography for showing the examples. See section 2.7 for explanation of the orthography.

All examples in this work are based on the Òko (Ogori) dialect. It has far more speakers than its other variant, Ósányèn, and it is also regarded as the prestige lect. Also, since the difference between both variants is purely phonological, the fear of losing any important syntactic information does not arise. A follow up dictionary to this grammar will be required to show all the lexical variations in both dialects.

## Chapter 2 Sound Segments

### 2.1 Introduction

This chapter examines the sound segments of Qko. I examine consonant and vowel phonemes in the language. The discussion distinguishes between sound segments that are phonemic and those that are allophones. Also included in this chapter is the discussion of nasals and nasalization in Qko (§2.6). I examine in detail the nature of nasalized vowels, the status of the N-coda and how the nasalization process determines spelling rules in the language. Based on the findings on the treatment of the sound segments of Qko, I conclude the discussion by proposing a working orthography for the language (§2.7).

I have employed the following conventions in the presentation of data in this chapter. First, I make use of the IPA symbols for showing examples throughout this chapter (except in the section on spelling rules and orthography, where both phonetic and orthographic symbols are used, also, an archiphoneme N is used to indicate the syllable-final N). Secondly, with respect to tone marks, the acute accent [`] on a tone-bearing segment, usually a vowel (syllabic consonants do not usually occur in the language except in loanwords, see also §3.2), represents a high tone, all instances where any particular vowel is not tone marked represents the mid tone, and the grave accent [`] on any tone-bearing segment represents a low tone. Items that are enclosed within slanting lines / / represent phonemic transcription, while those enclosed within square brackets [] represent phonetic transcription.

#### 2.2 Consonant phonemes

There are twenty consonant phonemes in  $\dot{Q}$ ko. Table 1 below gives the inventory of consonant phonemes in the language.

	Bilabial	Labio- dental	Alveolar	Palato- alveolar	Palatal	Velar	Labial- velar	Glottal
Nasals	m		n					
Plosives	рb		t d			k g	kp gb	
Fricatives		f v	S					h
Affricates				ţţ				
Trill			r					
Approximants			1		j		W	

## Table 1: Consonant phonemes of Òko

Minimal and near-minimal pairs of some words showing various contrasts between consonant phonemes are presented below.

(1)

(a)	/m/	mấ	'to sit/dwell'	(b)	/p/	pá	'to peel'
	/n/	ná	'to collect/obtain'		/b/	bá	'to give birth'
(c)	/t/	tó	'to meet'	(d)	/kp/	ókpé	'male'
	/d/	dó	'to connect'		/gb/	ógbế	'child'
(e)	/b/	bá	'to ripen/shine'	(f)	/p/	páré	'to tie'
	/gb/	gbá	'to see'		/kp/	kpáré	'to pluck'
(g)	/f/	fá	'to cook/boil'	(h)	/s/	séré	'to split'
	/v/	vá	'to give'		/tʃ/	tſéré	'to put on the
							fire'

(i)	∕tʃ/	atsets feather'	(j)	/r/	bìre	'to plant'
	/ჭ/	<i>áczér</i> 'rabbit'		/1/	bìle	'to mix'

(k) /j/ j>rε 'to stretch'
 /w/ w>rε 'to cause'

### 2.3 Vowel phonemes

There are seven phonemic oral vowels in Oko.

2.3.1 **Oral vowels:**/i u e ε ɔ o a/

Each of the oral vowels has a nasalized allophonic variant.

### 2.3.2 Nasalized vowels: /ĩ ũ ẽ ẽ õ õ $\tilde{a}$ /

The oral vowels can occur in any position of a word, while the nasalized vowels occur in the environment before a syllable-final N. There is no case of a nasalized vowels occurring in word-initial position. Instances of nasalized vowels in Qko are only oral vowels becoming nasalized before a syllable-final N (cf. 2). A syllable-final N is defined as a syllable with an N coda. Note that the syllable-final N is only represented in phonemic transcription; in phonetic transcription, the oral vowel plus the following N are jointly represented by the nasal vowel which reflects the auditive impression.

(2)		
/```)nầ`Nnầ`N/	[``jnầjnầ`]	'red'
/òríNriN/	[òrī́rĩ]	'black'
/érúN/	[érấ]	'farm'
/ógbéN/	[ógbế]	'child'

This must not be confused with examples such as in (3), where the nasal stops are onset rather than coda. There is therefore no case of nasalized vowels in the examples.

(3)		
/múné/	[mune]	'to run'
/mumuse/	[mumuse]	'to crush (of dry leaves)'
/emumu/	[emumu]	'book'
/śmźdźrè/	[śmźdźrɛ̀]	'nose'

Further discussion on nasalized vowels and their environment of occurrence can be found in (§2.6).

An inventory of the oral and the nasalized vowels of Qko is presented in the table below; the nasalized vowels are placed to the right of their oral counterparts.

### Table 2: Oral and the nasalized vowels of Òko

Front/Unrounded		Central/Unrounded	Back/Rounded
Closed	i ĩ		uũ
Close-mid	e ẽ		0 Õ
Open-mid	ã 3		<b>ว</b> วี
Open		a ã	

The following parameters are used in distinguishing vowels in Qko: the tongue height, the part of the tongue that is raised, whether front or back, the shape of the lips, whether rounded or spread, and the position of the velum, whether raised for the production of oral vowels or lowered for the production of nasalized vowel. Also, a fifth parameter which is highly important in the description of vowels in Qko is the Advanced Tongue Root feature. This feature is necessary because it determines vowel harmony processes in the language. Vowel harmony is pervasive in the grammar of Òko. A detailed discussion of this is found in section 3.4.

I present some minimal and near-minimal pairs of words showing contrast between pairs of phonemic oral vowels of Qko.

(4)

(a)	/i/	írí	fly	(b)	/e/	édí	ʻguinea fowl'
	/u/	úrí	sweat		/i/	ídí	'beans'
(c)	/u/	úkú	'forest'	(d)	/0/	ódé	'female'
	/0/	ókấ	'firewood'		/ɔ/	<i>ód</i> ź	'rat'
(c)	/e/	fílé	'to wear/put on'	(d)	/8/	fέ	'to skin'
	/ɛ/	fílé	'to rest'		/0/	fó	'to die'
(e)	/ɔ/	òkə	'Òko language'	(f).	/a/	wá	'to drink'
	/ɛ/	èkə	'here'		/ɔ/	wź	'to hear'

(g) /u/ rúwá 'to grow (of plant)'
 /ɔ/ ròwa 'to swallow'

# 2.4 Detailed description of Òko consonants

In this section, I present a detailed description of all attested consonant phonemes and their respective allophones in  $\dot{O}k\phi$ . It is also important to add that from this point onward, I represent the syllable-final N-coda within phonemic transcription with an N. The reason is because the N-coda may be realized as /n/ or /m/ on the surface. In section 2.6.3, I give a detailed discussion on the identity of the N-coda.

### 2.4.1 Nasal stops

In the production of nasal consonants, the velum is lowered to allow air to escape through the nasal cavity and subsequently through the nose. However, there is also an oral closure at the lips or at the alveolar ridge. Sounds produced through this gesture are referred to as nasal sounds. This gesture is in contrast with what obtains in the production of oral sounds which involves the raising of the velum, forcing air to escape only through the oral cavity. All nasal consonants are voiced in  $\dot{O}$ ko. The phonemic nasal stops in  $\dot{O}$ ko are /**m n** /.

(5) /m/, a bilabial nasal with one allophone, [m]

/mune/	[mune]	'to run'
/mán/	[mấ́]	'to sit/dwell'
/emumu/	[emumu]	'leaf/book'
/ámóN/	[ámว์]	ʻpalm oil

(6) /n/, an alveolar nasal with one allophone, [n]

/ná/	[ná]	'to take/collect'
/né/	[n <i>É</i> ]	'to throw'
/ònòmà/	[ònòmà]	ʻpig'
/énóN/	[ćnź́]	'urine'

## 2.4.2 Plosives

In the production of plosives, the velum is raised and there is a complete closure at some points in the vocal tract. This closure is momentary because the articulators separate abruptly. The state of the glottis, whether vibrating or not, determines whether the consonant is voiced or voiceless.

The following phonemic plosives are attested in  $\dot{Q}k_{Q}$ : /p b t d k g kp gb/

(7) /p/, a voiceless bilabial plosive with one allophone, [p]

/pìlà/	[pìlà]	'to turn back'
/pírí/	[pírí]	'to fly'

/épáN/	[épấ́]	'head'
/épéN/	[épế]	'hair'

(8) /**b**/, a voiced bilabial plosive with one allophone, [b]

/b <i>é</i> /	[bé]	'to beat'
/bàlɛ/	[bàlɛ]	'to look at'
/ɛ́bá/	[ɛ́bá]	'breast'
/òbú/	[òbú]	'salt'

(9) /t/, a voiceless alveolar plosive with one allophone, [t]

/táN/	[tấ́]	'to chew'
/tébí/	[tébí]	'to smell'
/ótí/	[ótí]	'tree/stick'
/``tɛlɛ/	[ɔ̀tɛlɛ]	'pot'

(10) /d/, a voiced alveolar plosive with one allophone, [d]

/dźN/	[dź]	'be old'
/dź/	[dɛ́]	'to touch'
/śdś/	[śdś]	'rat'
/údúdò/	[údúdò]	'sheep'

(11) /k/a voiceless velar plosive with one allophone, [k]

/ká/	[ká]	'to hang'
/ékóN/	[ <i>έ</i> kź́]	'war'
/íkíbà/	[îkîbà]	'money'

(12) /g/ a voiced velar plosive with one allophone, [g]

/gáN/	[gấ́]	'to greet/read/count'
/égíN/	[égĺ]	'guinea corn'
/égá/	[έgá]	'word'

(13) /kp/ a voiceless labial-velar plosive with one allophone, [kp]

/kpìjà/	[kpìjà]	'to learn'
/kp5/	[kpɔ́]	'to mount/climb'
/èkúrákpà/	[èkúrákpà]	'maize'
/ékpɔkpɔ/	[ékpɔkpɔ]	'pepper'

(14) /gb/ a voiced labial-velar plosive with one allophone, [gb]

/gbodi/	[gbodi]	'be big/fat'
/gbá/	[gbá]	'to see'
/ɛgbǎN/	[ɛɡbǎ̃]	'chest'
/ògbòdò/	[ògbòdò]	'spear'

# 2.4.3 Fricatives

In the production of fricatives, the articulators are brought together, leaving only a narrow channel through which air squeezes on its way out, producing turbulence in the process. The following phonemic fricative consonants are attested in  $\dot{Q}k_{Q}$ : /f v s h /.

(15) /f / a voiceless labio-dental fricative with one allophone, [f]

/fó/	[fó]	'to die'
/fóré/	[fźré]	'to conquer'
/ófú/	[ófú]	'bone'
/ofòro/	[ofòro]	'man'

(16) /v/a voiced labio-dental fricative with one allophone, [v]

/vá/	[vá]	'to give'
/véj`)/	[véjò]	'go away!/go out!'
/óvia/	[óvia]	'maiden'
/íví/	[íví]	'intestine'

(17) /s/ a voiceless alveolar fricative with one allophone, [s]

/sÉ/	[sć]	'to catch/grab'
/sú/	[sú]	'to marry/have'
/ésúrúkù/	[ésúrúkù]	'charcoal'
/èsa/	[Èsa]	'cloth'

(18) /h/, a voiceless glottal fricative with one allophone, [h]

/háN/	[hấ]	'to shave'
/húhúnúN/	[húhúnấ]	'to grumble'
/hárá/	[hárá]	'to hoe'
/íhúrù/	[íhúrù]	'name'

# 2.4.4 Affricates

Affricates are produced when the articulators come together to cut off the flow of air, just as in stops; then they separate gradually as in fricative. There are to phonemic affricate consonant in  $\dot{Q}kq$ , /tf ds/.

(19) /tf/, a voiceless palato-alveolar affricate with two allophones, [tf] and [f], both are used as free variants.

/t∫á/	[ʧá]	[ʃá]	'to come'
/ótſéN/	[ <i>źţ</i> ſź́]	[ś]ź́]	'leg/moon/month'
/tʃī̈́n/	[ʧĩ́]	[ʃí]	'to ask'
/otfĩN/	[otſĭ]	[oʃǐ̈́]	'tail'

(20)  $/d_{\mathbf{y}}/$ , a voiced palato-alveolar affricate with one allophone,  $[d_{\mathbf{y}}]$ 

/��é/	[��é]	'to eat'
/��ójà/	[ʤójà]	'to suffer'
/éœí/	[é��í ]	'egg'
/íœéN/	[í��ế]	'food'

### 2.4.5 Trills

In the production of trills, the tip of the tongue strikes against the upper alveolar ridge many times in the course of speech.

There is only one phonemic trill consonant in Qko, namely, /r/

(21)	/ <b>r</b> /, a voice	ed alveolar trill	with one allophone, [r]
	/róró/	[róró]	'to think'
	/rúwá/	[rúwá]	'to grow (of plant)'
	/érúN/	[érấ]	'farm'
	/érá/	[źrá]	'fire'

## 2.4.6 Lateral approximant

In the production of lateral consonants the front of the tongue is raised to make contact with the alveolar ridge, and air still escapes from one or both sides of the tongue.

There is only one phonemic lateral consonant in Oko, namely, /l/.

(22) /l/, a voiced lateral approximant with one allophone, [1]:

/luaneN/	[luapɛ̃]	'to forget'
/lśré/	[lśré]	'be long'
/àlàkíta/	[àlàkíta]	'cassava'
/tfile/	[tfile]	'be strong'

## 2.4.7 Central approximant

In the production of approximants, the articulators are brought closer to each other, but large enough gaps is left between them for air to escape without causing turbulence.

There are two phonemic central approximants in Qko, /j w/

- 23. /j/, a voiced palatal central approximant with two allophones,
- (a) [n], a palatal nasal which occurs only in front of a nasalized vowel:

/jíN/	[ɲĺ]	'to buy'
/jÉN/	[nế]	'to remember/smell/show'
/éjóN/	[énố]	'palmwine'

## (b) [j], an oral palatal which occurs elsewhere:

/jé/	[jé]	'to call/ summon'
/jère/	[jère]	'to follow'
/ójí/	[ójí]	'rope'
/éjí/	[éjí]	'sun'

- 24. / w /, a voiced labial-velar central approximant with two allophones,
- (a) [ŋ<sup>w</sup>], a labialized velar nasal which occurs only in front of a nasalized vowel:

/wấ́/	[ŋʷấ́]	'to kill'
/ <i>έ</i> wź́/	[ <i>ἑŋ</i> ʷź́]	'thorn'
/ÉwĩNtĩN/	[Éŋʷゔtゔ]	'bee'

(b) [w], an oral labial-velar which occurs elsewhere:

/wá/	[wá]	'to drink'
/wś/	[wɔ́]	'to hear'
/íwú/	[íwú]	'body'
/ewùrúN/	[ewùrấ]	'ashes'

# 2.5 Detailed description of Òko vowels

A detailed description of vowels in  $\dot{Q}k\bar{Q}$  is presented in this section. The focus is on the distribution of each of the seven oral vowels and their respective allophones.

(25) /i/, a closed front oral vowel with three allophones,

(a)	[j], a palat	tal glide wh	ich occurs whenever [i] is immediately
	followed by	another vow	el, usually a non-back vowel:
	/tíégúrù/	[tjégúrù]	'to sing'
	/síáré/	[sjáré]	'to play'

(b) [ĩ], a nasalized allophone which occurs in the environment before a syllable-final N:

/díN/	[dî]	'to know'
/éríN/	[érĺ]	'fibre'
/otſĭN/	[otſĭ]	'tail'

(c) [i], an oral allophone which occurs in every other environment:

/ìgìlà/	[ìgìlà]	'yam'
/ébí/	[ébí]	'water'
/ótí/	[ótí]	'stick'

(26) /e/, a close-mid oral vowel with two allophones,

(a) [ẽ], a nasalized allophone which occurs in the environment before a syllable-final N:

/gbéN/	[gbế]	'to resemble'
/íkéN/	[íkế]	'country/town'
/ógbéN/	[ógbế́]	'child'
/ìgbèN/	[ìgbề̃]	'buttocks'

(b) [e], an oral allophone which occurs in every other environment:

/épúrúN/	[épúrấ]	'belly'
/ókpé/	[ókpé]	'male'
/ódé/	[ódé]	'female'

- (27)  $/\epsilon/$ , an open-mid oral vowel with two allophones,
- (a) [ɛ̃], a nasalized allophone which occurs in the environment before a syllable-final N:

/réN/	[rɛ̂]	'to slaughter'
/fénéN/	[fénế]	'to tear'
∕ótſέN∕	[ <b>í</b> tʃɛ̈́]	'leg/moon/month'
/épéN/	[źpź́]	'hair'

(b) [ɛ], an oral allophone which occurs in every other environment:

/égéré/	[égéré]	'neck'
/èdagba/	[èdagba]	'elephant'
/òrese/	[``rese]	'needle'
/śgaréga/	[śgaréga]	'story/news'

(28) /a/, an open central oral vowel with two allophones,

(a) [ã], a nasalized allophone which occurs in the environment before a syllable-final N:

/táN/	[tấ]	'to chew'
/àgbèràN/	[àgbèrằ]	ʻjaw'
/``op`aNpaN/	[ɔ̀ɲầ̀ɲầ้]	'red'
/aàráN/	[aàrấ́]	'smoke'

(b) [a], an oral allophone which occurs in every other environment:

/bá/	[bá]	'to give birth'
/ná/	[ná]	'to obtain/collect/seize'
/àtábá/	[àtábá]	'tobacco'
/ábárɛ̀/	[ábárè]	'back'

- (29)  $/_{3}/_{,}$  an open-mid back oral vowel with two allophones,
- (a) [ɔ̃], a nasalized allophone which occurs in the environment before a syllable-final N:

/fɔ́N/	[fɔ̈́]	'to enter'
/égbóN/	[égbź]	'faeces'

/ényóN/	[Éɲว์́]	'blood'
/énóN/	[énว์]	'urine'

(b) [ɔ], an oral allophone which occurs in every other environment:

/r`wa/	[rɔ̀wa]	'to swallow'
/ɔtɔpã/	[ɔtɔpã]	'thigh'
/édélek>/	[édélekò]	'testicles'
/śgbsls/	[śgbɔlɔ]	'twenty'

(30) /o/, a close-mid back oral vowel with two allophones,

(a) [õ], a nasalized allophone which occurs in the environment before a syllable-final N:
/fóN/ [fố] 'be far/to pound'
/ényóN/ [énố] 'palm wine'

(b) [o], an oral allophone which occurs in every other environment:

/òbú/	[òbú]	'salt'		
/ógógò/	[ógógò]	'spider'		
/ójí/	[ójí/	'rope'		
/òdiòbo/	[òdiòbo]	'name of one of the four	hills	
surrounding Ogori'				

- (31) /u/, a closed back vowel with three allophones,
- (a) [w], a labial-velar glide which occurs whenever /u/ is immediately followed by another vowel, usually a non-back vowel:

/éfúá/	[éfwá]	'saliva'
/bue/	[bwe]	'to sleep'
/íbúé/	[íbwé]	'cola nut'

(b) /ũ/, a nasalized allophone which occurs in the environment before a syllable-final N:

/úmúN/	[úmấ]	'nanny goat'
/írúN/	[írấ]	'tooth'

/érúN/	[érấ]	'farm'
/òguN/	[ògũ]	'elbow'

(c) /u/, an oral allophone which occurs in every other environment:

/úbá/	[úbá]	'arm'
/íhúrù/	[íhúrù]	'name'
/úgbíjà/	[úgbíjà]	'leopard'
/ètu/	[ètu]	'powder'

### 2.6 Nasals and nasalization in Òko

I devote this section to the discussion of nasals and nasalization in  $\hat{Q}k\phi$ because of its importance in the study of the sound system of the language. This discussion will examine in detail the nature of nasalized vowels, the status of the N-coda and its implication in the determination of spelling rules and in the choice of a practical orthography for  $\hat{Q}k\phi$ .

### 2.6.1 Nasalized vowels and their phonemic status

In section 2.3.2 I posit that nasalized vowels in Qko are merely allophonic variants of their oral counterparts, and that instantiations of nasalized vowels in Qko are only oral vowels which become nasalized in the environment where they occur before a syllable-final N. I also defined a syllable-final N as a syllable with an N coda.

### 2.6.2 Investigating the source of nasalized vowels

The main view about the source of [+ nasal] vowels across languages is the one put forward by Greenberg (1966), that such vowels derive from earlier states of oral vowels in proximity with nasal consonants. According to Greenberg, the typical sequence of event from one point in the evolution of nasalized vowels to the final stage can be represented as:  $VN > \tilde{V}N > \tilde{V}$ . It then implies that an oral vowel assimilates the nasal feature of a syllable final N and the latter (i.e. the N-coda) is deleted. This view adequately captures the situation in  $\tilde{Q}k\phi$ . The only area where  $\tilde{Q}k\phi$ differs is that the final N has not been completely deleted. It is still part of the sound system of the language.  $\dot{Q}k\phi$  is still in the second stage of Greenberg's evolution schema, that is,  $VN > \tilde{V}N$ . The following discussions and examples will shed more light on this claim.

## 2.6.3 Identifying the N-coda

When a word is pronounced in isolation, the syllable-final N is not articulated. But when words or morphemes occur in connected speech, for example, in compounds and in phrases, the syllable-final N gets a surface form. The N-coda creates a liaison effect between both morphemes. This is shown in example (32a-d). It is also important to state, at this juncture that all nouns in  $\dot{Q}k\phi$  are vowel-initial, just like all verbs are consonantinitial.

(32)

(a)	[ìgbề̃] + [śdśrὲ] buttocks hole	$\rightarrow$	[ìgbề̃ <b>n</b> ódórɛ̀] 'anus'
(b)	[óbí́] + [utù] king abode	$\rightarrow$	[óbī́ <b>n</b> utù] 'palace'
(c)	[útǘ] # [àyɛ] work DEF.SG	$\rightarrow$	[ <i>útấ<b>m</b> áyɛ]</i> 'the job'
(d)	[fố] # [ìgìlà] to pound yam	→	[fồ <b>m í</b> gìlà] 'to pound yam'

From the examples in (32a-d), the syllable-final N is pronounced as [n] and [m] across morpheme and word boundaries under the following conditions:

- i. the first word or morpheme ends with a nasalized vowel
- ii. the second word or morpheme starts with an oral vowel
- iii. Both the nasalized and the following oral vowel occur in the same phonological phrase.

Constructions which involve conjoined NPs are not included in the definition of 'same phonological phrase'. For instance, the syllable-final N is never pronounced across the boundary that exists between the first NP '*óbín*' and the conjunction '*akà*'. Example (33a) is not an acceptable utterance, while (33b) is well formed.

(33a)	[óbī́] :	# [akà]	#	[àmɛ]	$\rightarrow$	*[óbấ <b>n</b> akà àmɛ]
	king	and		1SG.I		'The king and I'
(33b)	[óbấ]	# [akà]	#	[àmɛ]	$\rightarrow$	[óbī́ akà àmɛ]
	king	and		1SG.I		'The king and I'

Furthermore, in the case where the contiguous vowels that occur across morpheme boundary are both oral vowels, the first of the two vowels is either deleted (cf. 34a, b) or assimilated (cf. 35a, b). This shows that the intruding [n] and [m] in example (32) above are only realized in a nasalized environment, as they are not morphemes by themselves.

(34a)	[ábárè] + [ófú]	$\rightarrow$	[ábáròfú]
	back bone		'spine'
(34b)	[íwú] + [ogbigbẽ]	$\rightarrow$	[íwógbigbẽ]
	body strength		'health'
(35a)	[έdá] + [úbó]	$\rightarrow$	[édúùbó]
	termite house		'termitarium'
(35b)	[wo] # [Èsa]	$\rightarrow$	[wɛ ɛ̀sa]
	weave cloth		'weave a cloth'

The distribution of the variants of the syllable-final N is phonologically conditioned. For instance, the realization of [n] across a morpheme boundary is mainly triggered by [– back] nasalized vowels [ĩ ẽ  $\tilde{\epsilon}$ ] (cf. 36a-e) (for other cases see §2.6.4).

(36)

(a)	[óbí́] + [utù] king abode	$\rightarrow$	<i>[óbī̇́nut</i> ù] 'palace'
(b)	[&͡͡ː] # [ú&͡͡ː] open door	→	[ඇ්ඞ්n úඇඞ්] 'open a door'
(c)	[ógbế] + [ofòro] child man	→	[ógbế́ <b>n</b> ofòro] 'boy'
(d)	[ógbế] # [うэ́rɛ] child one	→	[ógbế́ <b>n</b> óòrè] 'one child'
(e)	[ɛ́mɛɛ̃] # [íbé] bush interior	$\rightarrow$	[ <i>ɛ́mɛ̃́<b>n</b> íbé]</i> 'inside a bush'

On the other hand, the realization of [m] is mainly triggered by [+back] nasalized vowels /ũ õ 3/ (cf. 37a-d) (for other cases see §2.6.4).

(37) (a)	[útấ] # [àjɛ] work DEF.SG	$\rightarrow$	[útấ <b>m</b> άyε] 'the job'
(b)	<i>[útấ]</i> + [ɛ̀fà] work place	$\rightarrow$	[ <i>útǘmɛfà]</i> 'workplace/office'
(c)	[fố] # [ìgìlà] to pound yam	→	<i>[fồm ígìlà]</i> 'to pound yam'

(d)	[fɔɔ̈́] # [ikerese]		$\rightarrow$	[fɔ̈́ <b>m</b> ikerese]
	enter	vehicle		'board a vehicle'

# 2.6.4 The bilabial onset

The phonological rules that determine the surface form of the underlying N, namely, [+back]/[-back], are not as straightforward as they appear. In some environments, [n] is triggered by [+back] vowels. This is shown in example (38a-c).

(38)

(a)	[úmấ] # goat	[ÈbĒ̈́] INDF.PL	→	[úmấ <b>n é</b> bề̃] 'some goats'
(b)	[òmấ́] # cap	[àbɛ] DEF.PL	<b>→</b>	[òmấ <b>n á</b> bɛ] 'the caps'
(c)	[ámź́] # oil	[àjɛ] DEF.SG	$\rightarrow$	[ámố <b>n á</b> jɛ] 'the oil'

The examples in (38a-c) show that back nasalized vowels  $[\tilde{u} \ \tilde{o}]$  trigger [n] rather than [m]. This contradiction can only be explained by looking beyond the nasalized nucleus to the onset. We note from the examples that the onset consonants in (38) are bilabial.

Similarly, when the nasalized vowel [ã] occurs across morpheme boundaries, it can trigger [n] or [m]. The choice of any of the variants is also determined by the place of articulation of the onset consonant. For instance, [ã] triggers [n] if the onset is bilabial. In example (39a-d), [ã] occurs after the following bilabial consonants /p w m/.

(39)

(a)	[ <i>ɛ́pấ́</i> ] +	[òsésɛrɛ] →	[épấ <b>n</b> ósèsere]
	head	breaking	'headache'

(b)	[ɛ́pấ́] + [ófú] head bone	→	[ <i>ɛ́pấ́<b>n</b>ófu]</i> 'skull'
(c)	[ŋwấ] # [úwó] kill dog	$\rightarrow$	[ŋwấ <b>n</b> úwó] 'kill a dog'
(d)	[mấ] # [źrɛ̈́] sit front	$\rightarrow$	[mấ <b>n</b> <i>ɛ́rɛੈ</i> ] 'sit in front'

On the other hand, where the onset consonant is non-bilabial, the surface form of the syllable-final N is always [m] after the nasalized [ $\tilde{a}$ ]. Interestingly, the bilabial constraint is so strong to the extent that consonant sounds that have labial coloring such as labio-dental /f/ and labial-velar /kp, gb/, are treated the same way as other consonants which have no labial feature; for instance, /t d k g r/, as seen in the list in (40a-l).

(40)

(a)	[tấ] # [íkúsájé] → chew groundnut	[ <i>tầ̃m íkúsájé]</i> 'chew grounduts
(b)	[tấ́] # [́ɔsá] → chew chewing stick	
(c)	[àdã] # [àjɛ] → chair DEF.SG	[àdã <b>m á</b> jɛ] 'the chair'
(d)	[ádấ] # [ɔ̀bɛ̃] → curse INDEF.SG	[ádấ <b>m óbề</b> ̃] 'a curse'
(e)	[fấ] # [ógbế] → save child	[fấm ógbế] 'save a child'

(f)	[àkầ] # [ɛ́pɛ̃] → jaw hair	[àkầ <b>m</b> ɛɛ̀pɛ́] 'beard'
(g)	[gấ] # [óbí́] → greet king	[gằ <b>m</b> óbĩ] 'greet the king'
(h)	[gấ] # [ìwe] → read book	[gằ <b>m</b> íwe] 'read a book'
(i)	[kpằ] # [útſé] → to lift burden	[kpầ <b>m</b> útſé] 'lift a burden'
(i)	[kpấ] # [íwú] → scratch body	[kpấ <b>m íwú]</b> 'scratch one's body'
(j)	[έgbấ] + [òtfìʃã] → chest broadness	[égbấ <b>m</b> ótʃìtʃã] 'broad chest'
(1)	[àrấ] # [àjɛ] → smoke DEF.SG	[ <i>àrấm ájɛ]</i> 'the smoke'

It is clear that the distribution of the syllable-final N across morpheme boundaries in  $\hat{O}k\phi$  is predictable. This can be summarized as follows: N is realized as [n] after [– back] nasalized vowels [ $\tilde{i} \in \tilde{\epsilon}$ ] (cf. 36a-e). Also, N can be realized as [n] after the nasalized [ $\tilde{a}$ ]; however, the onset consonant of the syllable must be bilabial (cf. 39a-d). Furthermore, N is realized as [n] after [+back] vowels, but the onset consonant of the syllable must be bilabial (cf. 38a-c). On the other hand, N is realized as [m] after [+ back] nasalized vowels, with the condition that the onset consonant must be non-bilabial (cf. 37a-d). Finally, N is realized as [m] after [ $\tilde{a}$ ], provided that the onset consonant of the syllable is non-bilabial (cf. 40a-l). It is also clear that the language prohibits the occurrence of the bilabial variant of the syllable-final N (i.e., [m]) in the same syllable that contains a bilabial onset consonant. Some unacceptable forms are shown in (41a-d), closely followed by the acceptable forms.

(41)

(a)	[úmű] # [ɛ̀bɛੈ̈] goat INDF.PL	$\rightarrow$	*[úmấ <b>m</b> ếbề̃] → 'some goats'	[úmấ <b>n</b> ébề]
(b)	[ámɔɔɔɔɔ̃] # [àjɛ] oil DEF.SG	$\rightarrow$	* <i>[ámố́<b>m</b> ájɛ] →</i> 'the oil'	[ámố <b>n</b> ájɛ]
(c)	<i>[ɛ́pấ́]</i> + [ófú] head bone	$\rightarrow$	*[épấ <b>m</b> ófú] → 'skull'	[épấ <b>n</b> ófú]
(d)	[ŋwấ] # [úwó] kill dog	→	*[ŋwấ́ <b>m</b> úwó] → 'kill a dog'	[ŋwấ́ <b>n</b> úwó]

# 2.6.5 Nasalization and spelling rules in Òko

Since words are used more in connected speech than in isolation, for consistency, I propose that the form of a word that occurs in connected speech should be adopted as the accepted spelling. This implies that words which have the [m] variant of the syllable-final N should be spelt with an /m/ whether in isolation or in connected speech. The same rule also applies to words with the [n] variant. This is exemplified in (42).

(42)

n-final words	gloss	m-final words	gloss
ányện	'eye'	útúm	'work'
òrínrin	'black'	áróm	'wealth'
ònyànyàn	'red'	<i>ótóm</i>	'ear'
úmún	'goat'	úrórum	'morning'
nwán	'to kill'	tám	'to chew'

cín	'to ask'	fóm	'to pound'
mán	'to sit'	fóm	'to enter/board'
íkén	'town'	kpám	'to lift'

By this proposal, native speakers whose goal it is to be literate in the language and others intending to study or use the language will only need to have in mind that certain words are written with /n/ final, while some others are written with /m/ final.

### 2.7 Orthography

From chapter four of this work to the end, I make use of my proposed orthography for Qko to show examples in the language. Qko is a language without a working orthography. Although some educated members of the Qko speaking communities have at one time or the other proposed an orthography for the language, for example, Akerejola (1971) and Adegbija (1993), none of their proposals have been duly given much recognition due to several factors out of which I will mention two.

i. Lack of literacy in the language, Qko is not been taught in schools and it is not even a language of instruction.

ii. The language has not been fully documented; hence, there has not been a proper avenue through which the proposed orthographies can be experimented.

In my quest for a practical orthography for Qko, especially one that I can work with in my documentation efforts, I have considered a couple of factors before arriving at an orthography that is practicable.

i. Native speakers' preference: A good orthography should represent all and only the significant sounds in the language (Bamgbose 1976:1). However true this statement may be, sometimes, the linguist may be forced to bend backwards in order to accommodate native speakers' opinion in the choice of an acceptable orthography. I have included *nw* and *ny* in the orthography of  $\dot{Q}$ ko even though they are merely allophones of their corresponding oral consonants /w/ and /j/ respectively (see discussion under §2.4.7). This decision is based on my interactions with some members of the communities. For instance, native speakers prefer the forms in B to those in A in (43).

43.			
Phonetic form	Orthography A	Orthography B	Gloss
[áɲế́]	áyện	ányện	'eye'
[ゔ゙゙゙゙゙゙゙゙゙ )	<i>òyànyàn</i>	ònyànyàn	'red'
[ŋʷấ́]	wán	nwán	'to kill'
[ɔŋʷĚ̃]	<i>o</i> wěn	<i>onw</i> ěn	'bow'

10

ii. Familiarity: The orthography which I propose for  $\dot{Q}k\phi$  is one which is closest to the one which native speakers are familiar with, especially, the orthography of the Yorùbá language. Yorùbá is the second language in the  $\dot{Q}k\phi$  speaking communities. And As long as  $\dot{Q}k\phi$  speakers can remember, they have been reading and writing Yorùbá due to their Christian orientation which is as a result of the influence of early Yorùbá Christian missionaries. The major points in the carry-over from the Yorùbá orthography are: First, the use of sub-dots to differentiate between letters that are similar, for example, to differentiate between [o] o and [ɔ]  $\phi$ , and between [e] e and [ɛ]  $\phi$ . Secondly, there is the adoption of the Yorùbá tone marking convention for  $\dot{Q}k\phi$ .  $\dot{Q}k\phi$ , like Yorùbá has three level tones: High, Low and Mid. The High tone is marked with an acute accent [´] on a tone-bearing segment, the Low tone is marked with a grave accent [`], while the mid tone is unmarked [].

iii. Consistency: This is a very important principle which I considered in the choice of an orthography for  $\dot{Q}k\phi$ . In section 2.6.5, I discussed the role of nasalization in the determination of spelling rules in  $\dot{Q}k\phi$ . I posit that how a word is spelt in connected speech or in discourse should be the same way it should be spelt in isolation.

Furthermore on consistency, there is the case of the affricate sound /tf/, and its allophone variant, the fricative [f]. Both sounds as I have mentioned earlier in section 2.4.4 are used in free variation, and have

been included in the alphabet of the language, where /tʃ/ corresponds to *c* and [ʃ] corresponds to s. The [ʃ] sound is a Yorùbá influence on  $\partial$ ko. Yorùbá lacks the affricate /tʃ/.

[ $\int$ ] in Òko is found in some borrowed words from Yorùbá (cf. 44). The variations in the form of each word are shown in the examples. The tone distribution in Òko *cele/sele* (cf. 44a) differentiates it from Yorùbá *selè* 'to happen', while the tone distribution in *sèsè* 'just (recentness)' in Òko (44b) is the same as in Yorùbá.

(44)

	Phonetic form	Orthography	Orthography	Gloss
(a)	[tʃɛlɛ]/ [ʃɛlɛ]	cẹlẹ	şęlę	'to happen'
(b)	[tf``ɛtf`ɛ]/ [[`ɛ͡]`ɛ]	cệcệ	şệşè	'just/recent'

However, for consistency sake, in all the examples in this grammar, I have represented all instantiations of both sounds (i.e, [tʃ] and [ʃ]) as /tʃ/ or *c*, regardless of whether the native speaker produced [tʃ] or [ʃ] during an interview session.

# 2.7.1 Converting phonetic symbols to orthographic symbols

# 2.7.1.A Consonant sounds with non-special symbols

m n p b t d k g kp gb f v s h r l w

### 2.7.1.B Vowel sound with non-special symbols

ieaou

### 2.7.1.C Consonant sounds with special symbols

IPA	Orthography
[ʧ]	c
[∫]	Ş
[ɲ]	ny
[ŋ <sup>w</sup> ]	nw
[ჭ]	j

[j] y

# 2.7.1.D Vowel sounds with special symbols

 IPA
 Orthography

 [ε]
 φ

 [ɔ]
 φ

# 2.7.2 An alphabet for Òko

A B C D E E F G Gb H I J K L M N Nw Ny O O P Kp R S S T U V W Y

a b c d e e f g gb h i j k l m n nw ny o o p kp r s s t u v w y

# Chapter 3 Phonotactics and phonological processes

# 3.1 Introduction

In this chapter, which is a sequel to the previous one, I examine the most important properties of sound patterns in Qko. I describe the phonotactics and some phonological processes in the language. This chapter also includes a detailed discussion of vowel harmony and an examination of the tone system of Qko.

Like in the previous chapter, I make use of IPA symbols in the presentation of language examples in this chapter, the only exception is the use of the archiphoneme N to indicate the syllable-final N. Items which are enclosed within slanting lines / / represent a phonemic transcription, while items within square brackets [] indicate a phonetic transcription.

# 3.2 **Phonotactics**

At the surface level,  $\dot{Q}k\phi$  has two syllable types: V and CV. However, at the underlying level,  $\dot{Q}k\phi$  has three syllable types: V, CV, CVN. The following examples show their distribution.

(1)

V – structure		
[ <i>ɛ́.pấ́</i> ]	V.CV	'head'
[à.kầ]	V.CV	'chin'
[έ.bá]	V.CV	'breast'
[é.ɲố́]	V.CV	'palm wine'
[ú.bó]	V.CV	'house'
[ò.mu]	V.CV	'hat/cap'
[ś.sź]	V.CV	ʻlight'
[í.dí]	V.CV	'beans'

(2)

CV – structure		
[fó]	CV	'to die'
[wá]	CV	'to drink'
[��é]	CV	'to eat'
[tʃá]	CV	'to come'
[sé]	CV	'to catch'
[wú]	CV	'to close'
[rí]	CV	'to cover'

(3)

CVN – structure	
-----------------	--

/táN/	CVN	'to chew'
/kpáN/	CVN	'to lift'
/ŋʷáN/	CVN	'to kill'
/ó.gbéN/	V.CVN	'child'
/ć.páN	V.CVN	'head'
/ó.bíN/	V.CVN	'king'
/ú.túN.ɛ.fà/	V.CVN.V.CV	'workplace'
/ú.fźN.bว̀.rɛ̀/	V.CVN.CV.CV	'seven'
/ò.ké.kếN.gbèN/	V.CV.CVN.CV	'scorpion'

The following statements can be made on the nature of the syllable in Òko:

 Phonologically, there are no consonant clusters in Oko syllables. That is, /CC/ structures are not permitted. However, [CC] may be permitted where the second [C] is a glide, namely, [j] or [w]. Hence, [Cj] or [Cw] (cf. 4).

(4)

/síárè/	[sjárè]	'to play'
/éfúá/	[éfwá]	'saliva'

ii. All syllables must end in V, except for syllables with vN sequence.

iii. Syllabic nasals are almost not attested in Qko. The only one found in the language is the syllabic velar nasal [ŋ], attested only in two separate loanwords [ɛkanŋga], from Yoruba [knŋga] 'well' and [ɔkaŋŋga], from Ebira [ikaŋga] 'drum'.

### 3.3 Syllable structure processes

Syllable structure processes affect the relative distribution of consonants and vowels within the syllable. Consonants and vowels may be deleted or inserted, and two segments may coalesce into a segment. Furthermore, it is also possible for a segment to change its features, such as a vowel becoming a glide. Any of these processes are capable of causing an alternation in the underlying syllable structure of a language.

The following syllable structure processes have been identified in Oko.

### 3.3.1 Vowel elision

Vowel elision in Òko involves the deletion of the first of two contiguous oral vowels separated either by a morpheme or a word boundary. This process is highly predictable in the language because it is always the first of two oral vowels in such environment that is elided.

A typical example is found in the interaction between a transitive verb stem and its full-NP complement. The verbs + objects in (5) are not compounds because they do not have a non-compositional meaning. (5)

(a)	<b>Verb root</b> /jé/ to call	<b>Noun</b> /íwó/ lamentation	<b>→</b>	<i>[jíwo]</i> 'to cry'
(b)	/&é/ to eat	/iඈẽ/ food	<b>→</b>	[���eee] 'to eat'
(c)	/fɔ̀ra/ to wash	/ébí/ water	$\rightarrow$	<i>[fɔ̀rébí ]</i> 'to bathe'

(d)	/jé/	/śgà/	$\rightarrow$	[jźgà]
	to call	noise		'to shout'
(e)	/tíé/	/égúrù/	$\rightarrow$	[tjégúrù]
	to take	song		'to sing'
(f)	/jś/	/ájó/	$\rightarrow$	[jájɔ́]
	to dance	dance		'to dance'

Similarly, vowel elision processes also occur in the formation of nominal compounds. And as it is always the case, it is the first of two contiguous oral vowels at word boundary that is elided (cf. 6).

(a)	<b>Noun root</b> /ábárɛ̀/ back	<b>Noun root</b> / <i>ófú/</i> bone	->	<b>Compound</b> [ábáròfu] 'spine'
(b)	/òfile/ AGT.wear	/óťſź́/ leg	→	[òfilɔɛ́tʃɛ̃] footwear
(c)	/ <i>íwú/</i> body	/ <i>ogbigbẽ/</i> strength	→	<i>[íwógbigbẽ]</i> health

(6)

The examples above reveal that whenever  $V_1 + V_2$  occur at morpheme boundary,  $V_1$  is elided; this results in a reduction in the number of syllables.

Furthermore, vowel elision also occurs with the question marker i-(7a), the locative marker i-(7b), and the negative marker e-(7c). In these cases, only the tone remains, thus giving rise to the appearance of a grammatical tone distinction (see §3.5.2.2 for a detailed discussion).

(7)			
(a)	/í-àde uùwó fó kè/	$\rightarrow$	[áde uùwó fó kè ?]
	QM-Ade POSS.dog die PERF		'Has Ade's dog died?'
(b)	/í-ùgbègbẽ/	$\rightarrow$	[úgbègbề̃]
	LOC-mirror		'in the mirror'
(c)	/è-è-éke-bue/	$\rightarrow$	[e-èke-bwe]
	'3SG.S-NEG-FUT-sleep.'		'He will not sleep.'

### 3.3.2 Insertion

Segment insertion in Òko mainly involves vowels. However, consonant insertion is also attested in a few words, especially numerals. This is discussed in 3.3.2.B.

### 3.3.2.A Vowel insertion

Vowel insertion processes in Òko are mainly used in the phonological adaptation of loanwords in the language. The insertion process may be prothetic. That is, due to a syllable structure constraint on nouns, which prevents consonant-initial nouns in the language, a word-initial vowel is always introduced in order to prevent a CV(CV)\*(N) structure. Such is the case when loanwords are borrowed from a neighbouring language such as Yorùbá, in which consonant-initial nouns are permitted.

(8)

(a)	Yoruba	<b>Ò</b> kọ	Gloss
	[músù]	[ímúsú]	'cat'
	[sísì]	[ísísí]	'penny'
	[kpósí]	[íkpósí]	'coffin'
	[Æésù]	[íÆésú]	'Jesus'
	[tòlótòló]	[ìtòlótòló]	'turkey'

[bòkòtóò]	[èbòkòtóò]	'kind of meat (cows' legs)
[kɔ̈̀ŋ̀ga]	[èkầ̀ŋ̀ga]	'well'
[kpékpéjɛ]	[èkpékpéje]	'duck'

Furthermore, vowel insertion in Òko may also be epenthetic; where an extraneous vowel is introduced to prevent consonant clusters or paragogic, where a vowel is introduced in order to prevent a consonantfinal noun. All three types of vowel insertion, namely, prothetic, epenthetic and paragogic are attested in some loanwords from English that have been adapted into Òko.

(9)

• •			
a.	English	<b>Ò</b> kọ	Gloss
	[bʌkɪt]	[ìbókítì]	'bucket'
	[frɪʤ]	[ìfíríð]	'refrigerator'
	[baɪbl]	[ìbíbélì]	'bible'
	[ti:tʃə]	[ítítʃá]	'teacher'
b.	[tavəl]	[ <b>è-</b> tśwélì]	'towel'
	[fæn]	[ <b>é-</b> fánù]	'fan'
	[ʃɒp]	[ <b>ɛ́-</b> ʃɔ́bù]	'shop'
	[draɪvə]	[ <b>è-</b> déráívà]	'driver'

In (8) and (9), it is clear that the prothetic vowel alternates between *i*- and  $\varepsilon$ -. The choice between them is based on vowel harmony rules. The prothetic *i*- is prefixed to noun stems that have a [+ATR] vowel in the adjacent syllable, while the prothetic  $\varepsilon$ - is bound to noun stems that have a [-ATR] vowel in the adjacent syllable.

One notes however that the vowel harmony alternation is between [+ATR] /i/ and [-ATR] / $\epsilon$ /, and not between [+ATR] /e/ and [-ATR] / $\epsilon$ /, even though both are perceived as closer to each other on the vowel scale than /i/ is to / $\epsilon$ /. This gives the impression that both /i/ and / $\epsilon$ /,

(b)

are related by vowel harmony, where  $\epsilon$ / is the [– ATR] variant of /i/ (see also §3.4).

The consequence of the insertion process as a syllable structure process in  $\hat{O}$ ko is that it increases the number of syllables in a word. This is because additional nuclei are introduced through vowel insertion processes.

#### 3.3.2.B Consonant insertion

Consonant insertion in  $\dot{Q}k\bar{Q}$  has been attested in two numerals, namely, the numerals  $\partial p \dot{D} n \dot{D} \dot{D} r \dot{r}$  '6' and  $\dot{u}f \dot{\bar{D}}mb \dot{D}r \dot{r}$  'seven'. The formation of  $\partial p \dot{D} n \dot{D} \dot{D} r \dot{r}$  '6' involves a combination of the roots  $\dot{u}pi$  'five' and  $\dot{D} \dot{D}r \dot{r}$  'one', and a couple of phonological modifications such as the leftward spread of vowel quality of /D/, and an -n- insertion. Similarly, the formation of the numeral  $\dot{u}f \dot{\bar{D}}mb \dot{D}r \dot{r}$  '7' involves the combination of  $\dot{u}pi$  'five' and  $eb \dot{q}r \dot{q}$  'two'. There is a spirantization process where /p/ becomes fricativized by becoming /f/, and an insertion of -m- (see also chapter 12).

### 3.3.3 Glide formation

A glide is a sound produced as a vowel but with the distributional properties of a consonant. Glides are also referred to as 'semi-vowels'. In the production of the glides /j/ and /w/ the vocal tract is slightly narrower than for the vowels /i/ and /u/ respectively.

Glide formation in  $\dot{Q}k\phi$  is usually triggered by either the high front unrounded vowel /i/ or by its high back rounded counterpart /u/ when either of them is followed by a non-high vowel. There is a quick movement from a high vowel position to a lower vowel. Like in the standard tradition, glide sounds in  $\dot{Q}k\phi$  are the palatal glide [j] (cf. 10), and the labial-velar glide [w] (cf. 11).

Example					
	/i/	$\rightarrow$	[j]		
(10)					
	/tíégúrù/	$\rightarrow$	[tjégúrù]	'to sing'	
	/síárè/	$\rightarrow$	[sjárè]	'to play'	
	/tíé/	$\rightarrow$	[tjé]	'to choose/take'	
	/síútấN/	$\rightarrow$	[sjútấ]	'to work'	
	/u/	$\rightarrow$	[w]		
(11)	/u/	$\rightarrow$	[w]		
(11)	/ <b>u/</b> /éfúá/	$\rightarrow$	<b>[w]</b> [éfwá]	'saliva'	
(11)		$\rightarrow$ $\rightarrow$		'saliva' 'to sleep'	
(11)	/éfúá/	$\begin{array}{c} \uparrow \\ \uparrow \\ \uparrow \\ \uparrow \\ \uparrow \\ \uparrow \end{array}$	[éfwá]		
(11)	/éfúá/ /búé/	$\rightarrow$	[éfwá] [bwé]	'to sleep'	

The glide segments [j] and [w] are allophonic variants of their respective high vowels /i/, /u/. Apart from been contextual variants, there is also a restriction on the type of consonant with which they can cooccur. They can only occur after an obstruent; for example, after the following plosives [t k b g] and after the fricatives [s f]. The glide [j] occurs only after coronal consonants, [t s], while [w] occurs only after noncoronal consonants, [f k b g].

Glide formation processes reduce the number of syllables contained in a word. This is because when a vowel segment is desyllabified by becoming a glide, it automatically becomes a non-syllabic segment.

By comparison, for other monomorphemic words which also have the VV-sequence, the difference between them and the glide-forming VV is that, in the case of the former, both Vs are always identical vowels, and they can occur in both word-initial and word-final positions. Whenever they occur at word-final position, the second V is always nasalized. Also, both vowels are the nucleus of their respective syllables. Finally, unlike in the case of the glide-forming VV, where the tone on the first V always spreads to the following V, in the case of the identical VV, both Vs always have contrasting tones (cf. 12).

(12)	/oòro/	$\rightarrow$	[oòro]	'wife'
	/òóna/	$\rightarrow$	[ờớna]	'which'
	/``o`sre/	$\rightarrow$	[ờớrɛ]	'one'
	/eèkpóró/	$\rightarrow$	[eèkpóró]	'corpse'
	/aàrấN/	$\rightarrow$	[aàrấ]	'smoke'
	/ɔŋwèếN/	$\rightarrow$	[ɔŋwèɛź́]	'bow'
	/ɛgbàấ́N/	$\rightarrow$	[ɛɡbàấ́]	'chest'
	[otfiíN]	$\rightarrow$	[otſŭ]	'tail'

# 3.3.4 Vowel coalescence

Coalescence is the merging of linguistic units which were originally distinguishable. Coalescence in Òko always involves vowels and never consonants. Vowel coalescence in Òko is also a syllable structure process. The process is not wide spread in the language (as there are very few examples of vowel sounds that undergo this process). It is also unproductive, compared with the other syllable structure processes that have earlier been discussed.

Vowel coalescence in  $\dot{Q}k\phi$  occurs only at morpheme boundary, and it involves two contiguous oral vowels fusing into a different vowel to which none of the original two are directly related in terms of vowel quality. For instance, V<sub>1</sub> and V<sub>2</sub> coalesce into V<sub>3</sub>.

	i. /a/ + /o/	→ /u/		
(13)	[śna] +	[ókpé]	$\rightarrow$	[śnukpe]
	COW	male		'bull'
	ii. /ɔ/ + /o/	′ → /u/		
(14)	[ <i>ìkɔ</i> ] +	[óró]	$\rightarrow$	[òkúró]
	language	person		'an Ogori indigene'

(15) 
$$[kar\epsilon] + [\epsilon f c] \rightarrow kar \delta f c$$
  
surpass ten 'to surpass by ten'  
(e.g.  $\delta g b c l c kar \delta f c$  twenty surpassed by ten 'thirty')

Because of the scarcity of data that exemplify the coalescence process in Qko, I cannot give a specific statement on the environment that yields a particular coalescing pattern. However, from the available data, it appears that the product of a coalescing process is usually a back rounded vowel, even in an environment where two [– round] [– back] vowels occur, for instance in (15) above.

### 3.3.5 Assimilation

Assimilation is the modification of a sound in order to make it more similar to another sound in its neighbourhood. Basically, there are two types of assimilation across languages. In progressive assimilation (also known as perseverative), a sound is modified so that it becomes like the sound that precedes it, and in regressive (or anticipatory) assimilation, a sound becomes more like the sound that follows it.

Assimilation in Òko is always regressive. There are both consonant and vowel assimilation in Òko.

### 3.3.5.A Vowel assimilation

Vowel assimilation in Òko involves two oral vowels occurring in a contiguous relationship at word or morpheme boundaries. The first of two vowels completely takes on the features of the following vowel. Schematically, this can be explained as below:

$$V_1 \rightarrow V_2 / \dots V_2$$

(16)	/ɛ́dá/ # / úbó/		$\rightarrow$	[édúùbó]
	termite	house		termitarium

The process of vowel assimilation in Qko is not wide spread in word or compound structures; rather, it occurs more in verb phrases, which involves a verb and a following noun object.

(17)

(a)	/mɛ́/ #	/úbó/	$\rightarrow$	[mú úbó]
	to build	house		'build a house'
(b)	/wó/ #	/èsa/	$\rightarrow$	[wé èsa]
	to weave	cloth		'weave a cloth'
(c)	/wśré/#	/ìwe/	$\rightarrow$	[wòrí ìwe]
	to write	book		'writer a book'

Vowel assimilation is also attested in constructions where the  $3^{rd}$  person singular object pronoun - $\varepsilon$  (see also §7.2.4) occurs contiguously with the non-round vowel /a/ or /e/ of the verb root (cf. 18a, b).

(18)

(a)	[ <i>ɛ̀-gbɛ́-ɛ́]</i>	<b>(</b> b)	[ì-bìlɛ-ɛ]
	1SG.S-see-3SG.O		1SG-mix-3SG.O
	'I saw him/her/ it.'		'I mixed it.'

Examples (18a, b) are exact representations of normal utterances in  $\dot{Q}$ ko. The point to be noted from the examples is that the citation forms of the verbs, 'to see' *gbá* and 'to mix' *bìle* do not surface. This is always the case when the 3<sup>rd</sup> person singular object pronoun occurs as the object of a verb. Vowel assimilation rule at word boundary is applied and the vowel of the verb root is always the victim of the process. However, the underlying form of the verbs can be identified when the object of the verb is a consonant-initial pronoun. For example, (19a, b)

(19)			
(a)	[ɛ̀-gbá-wɔ́]	(b)	[ì-bìle-ba]
	1SG.S-see-2SG.O		1SG.S-mix-3PL.O
	'I saw you.'		'I mixed them.'

From examples (19a, b), it is clear that where the object of a verb has a CV structure, the initial consonant is capable of blocking vowel assimilation.

### 3.3.5.B Consonant assimilation

Consonant assimilation in Òko is mainly homorganic. It involves a syllable-final N at morpheme boundary and a following plosive.

(20)

/úfź́Nbòrè]	$\rightarrow$	[úfṓmbòrɛ̀]	'seven'
/òkékếNgbè/	$\rightarrow$	[òkékếŋgbè]	'scorpion'
/èkầ̀Nga/	$\rightarrow$	[èkầŋga]	'well'
/``okàNga/	$\rightarrow$	[``)kä̈ŋga]	'drum'

The N-coda assimilates the place feature of the following consonant. /N/ becomes [m] before the labial plosive /b/, while before the velar plosives /gb/ and /g/, it is realized as [ŋ].

### 3.4 Vowel harmony

The term vowel harmony is used to describe a restriction on a set of vowels possible within a given phonological domain, typically the word. The operation of vowel harmony in  $\partial k \phi$  covers a larger domain than merely the lexical word. The extent of its operation is defined as a phonological domain which includes the lexical word and its bound affixes and clitics. Bound elements comprise bound pronouns and verbal affixes. The form of these elements in a given construction is determined by the harmonic relationship which holds between them and the root to which they are bound.

Greenberg (1963) and Ladefoged (1964) categorize vowel harmony systems in West African languages into two, namely, 'complete' and 'incomplete' vowel harmony systems. The complete systems are generally those of languages of a phonetic inventory of nine or ten vowels, divided into two more or less parallel mutually exclusive sets, distinguished by a phonetic feature.

### Table 3: Example of a complete harmony set:

i		u	SET A	SET B
I	υ	i	i	Ι
e		0	u	U
3		Э	e	3
	а		0	Э
				а

On the other hand, the incomplete systems have a relatively reduced phonetic inventory of seven or fewer vowels, and harmonic sets with two or more overlapping or neutral vowels that co-occur with vowels of either set.

### Table 4: Example of an incomplete harmony system:

			Set A	Set B
i	l	1	i	i
e	C	)	u	u
3	3	)	e	3
	а		0	Э
			a	а

Òko belongs to the group of languages that have an incomplete system because of its seven vowel system (Chumbow 1982a). The distinguishing phonological feature for marking vowel harmony relationship in the language is the feature [ATR] (Advanced Tongue Root). The dividing line is between vowels that are produced with the advanced tongue root and those produced with the retracted tongue root.

Vowel harmony patterns in Qko are basically of two types. The first is morpheme-internal harmony, while the second is vowel harmony alternations.

### 3.4.1 Morpheme-internal harmony

There is a restriction on vowel cooccurrence within a morpheme, based on ATR harmony. Within a morpheme, the [+ATR] mid vowels /e o /, including their nasalized variant [ $\tilde{e}$   $\tilde{o}$ ] can cooccur with each other in adjacent syllables to the exclusion of the [-ATR] / $\epsilon$  ɔ / and [ $\tilde{\epsilon}$   $\tilde{o}$ ], and vice-versa. A violation of harmony rules leads to impossible morphemes. In the set of examples (21), (22), the correct forms are listed to the left, and the asterisked forms which are listed to the right are not possible in the language. The reason is the disharmony among the mid vowels in the morpheme.

(21)

/e o,	/	
[ókpé]	'male'	*[ókpé]
[ógbế́]	'child'	*[ógbź͡]
[ówokpe]	ʻlip'	*[ówokpɛ]
[bógbẽ]	'to give birth'	*[bɔ́gbē]

(22)

10-21

'pepper'	*[ékpɔkpɔ]
'bee'	*[eŋwゔtゔ]
'to surpass'	*[fźré]
'to stoop'	*[tɔ̀mɛ]
	'bee' 'to surpass'

On the other hand, the high vowels /i u/ and the low vowel /a/ are neutral when they occur within a morpheme (23). That is, under morpheme-internal vowel harmony, the neutral vowels are capable of cooccurring with the mid vowels and with each other.

(23)

/i u a	/		
[íhúrù]	'name'	[àbùnéne]	'armpit'
[íkíbà]	'money'	[èkúrákpà]	'maize'
[òsìbìna]	'God'	[òtìrìbà]	'baobab'
[úgbíjà]	'leopard'	[ìwùnùgbề̃]	'wasp'
[íkúsájé]	'groundnut'	[úrémá]	'dawn'

#### 3.4.2 Vowel harmony alternations

ATR vowel harmony in Qko also involves alternations between vowels with respect to their harmony class. This process is highly pervasive in the language as it cuts across the morphological domain, in word derivation and in word inflection.

# 3.4.2.A Singular/plural distinction

The singular/plural distinction in  $\hat{Q}k\phi$  is only realized on human nouns, two body part nouns ('hand' and 'leg'), and on only two nouns referring to animals ('animal' and 'monkey'). Each of the nouns with this distinction has either the [+ATR] *o*- singular prefix for noun roots which have a [+ATR] vowel in the adjacent syllable, or the [- ATR] *o*- singular prefix for noun roots which have a [- ATR] vowel in the adjacent syllable. The plural prefix for [+ATR] roots has two alternants  $e \sim i$  which are arbitrarily fixed, as there are no clear-cut phonological or semantic groupings that separate nouns under the /e-/ group from nouns under the *i*- group. On the other hand, the plural prefix for [- ATR] roots is the invariable [- ATR]  $\varepsilon$ -.

+ ATR

o/i Group

(24)

Singular		Plural
[o-fòro]	'man'	[i-fòro]
[o-òró]	'wife'	[i-òró]
[o-jègbẽ]	'damsel'	[i-jègbẽ]
[ó-via]	'bride'	[í-via]
[ó-bĺ]	'king'	[í-bí]

### o/e Group

(25)

[ó-gbế́]	'child'	[é-gbế]
[ò-ròkòrò]	'human bein	ıg'[è-ròkòrò]
[ó-ró]	'person'	[é-ró]
[ó-jírì]	'thief'	[é-jírì]
[ó-gbếnofòro]	'boy'	[é-gbḗnofòro]

# – ATR

# **ͻ/ε** Group

(26)

Singular		Plural
[ś-r <i>ź</i> ]	'friend'	[é-ré]
[ <i>á-gá</i> ]	'visitor'	[ź-gá]
[ɔ-ja]	'lesser chief'	[ɛ-ja]
[ɔ-kèkáró]	'higher chief'	[ɛ-kɛ̀káró]

Nominal adjectives in Òko are a subset of human nouns. They, like human nouns, show a distinction between singular and plural forms. They also take the **o**- singular prefix for roots which have a [+ATR] vowel in the adjacent syllable, and the **o**- singular prefix for roots which have a [– ATR] vowel in the adjacent syllable. However, the difference is that unlike in human nouns where the [+ATR] plural prefix has two variants, namely,  $e \sim i$ , the plural prefix for [+ATR] nominal adjectives is an invariable *i*-; while the [- ATR] plural prefix remains constant as  $\varepsilon$ -.

# + ATR $o \rightarrow i$ Prefix

#### (27)

Singular		Plural
[ò-bòrò]	'good one'	[ì-bòrò]
[o-susu]	'old one'	[i-susu]
[ò-keke]	'small one'	[ì-keke]
[ó-búbá]	'remaining one'	[í-búbá]
[ó-bóbó]	'different one'	[í-bóbó]

$$\mathfrak{d} \to \mathfrak{e}$$
 Prefix

(28) Sing

Singular		Plural
[ɔ-kɛ̀ka]	'great one'	[ɛ-kɛ̀ka]
[ɔ̀-jέré]	'immediate junior'	[è-jéré]
[ <i>á-dá</i> ]	'younger one'	[é-dá]
[ <i>à-b</i> ề]	'that one'	[ <i>ɛ̀-bɛ̃</i> ]

The few non-human nouns that also take singular/plural prefixes in Qko are two body part nouns:

(29)

singular		plural
[ <i>á-t</i> ʃɛ̃]	ʻleg'	[ <i>É-t</i> ſ툳]
[ú-bá]	'hand'	[ź-bá]

And two nouns referring to animals,

singular		plural
[ś-nÉ]	'animal'	[É-nÉ]
[ś-kśré]	'monkey'	[é-kóré]

Most of the nouns in this category (i.e. non-human nouns have the [–ATR] pre-root vowels  $2 \sim \varepsilon$  in their singular and plural forms respectively. The only exception is *úbá* 'hand', which has a [+ATR] vowel *u*- pre-root in its singular form, while its plural pre-root is the [– ATR]  $\varepsilon$ -. The only possible explanation for this is to posit that historically,  $\dot{O}$ ko had a nine vowel system. Evidence to support this claim is found in the  $\dot{O}$ sáyèn dialect of  $\dot{O}$ ko, where the non-expanded or [– ATR] high vowels /I  $\upsilon$ /, add to the seven in the standard variety. The *u*- singular pre-root in *ú-bá*, could historically be the non-expanded variant / $\upsilon$ / since it alternates with the [–ATR] plural prefix  $\varepsilon$ -.

### 3.4.2.C Person forms

(30)

The vowel harmony alternations determine the form which personal pronouns take in sentences. The vowels of verb roots determine the form of both subject and object pronouns. A verb root with [+ATR] vowel(s) takes subject and object pronouns that have [+ATR] vowel(s), and a verb root with [-ATR] vowel(s) select pronouns with [-ATR] vowel(s).

#### +ATR Form

### – ATR Form

(31)

- (a) [ì-té-wú]
   (b) [è-gá-w5]
   1SG.S-teach-2SG.O
   'I taught you.'
   'I told you.'
- (32)
- (a) [ù-dī́-tú]
  (b) [ɔ̀-gbá-tɔ́]
  2SG.S-know-1PL.O
  'You know us.'
  'You saw us.'

76

(33)			
(a)	[è-sú-mú]	(b)	[à-gbá-mɔ́]
	3SG.S-marry-1SG.O		3SG.S-see-1SG.O
	'S/He married me.'		'S/He saw me.'

(34)

(a) [bì-ré-wú]
(b) [bè-jèrε-wɔ]
3PL.S-hurt-2SG.O
'They hurt you.'
'They followed you.'

The following deductions can be made from the examples above. First, with respect to subject pronouns, each person has two alternating forms. The form of the 1<sup>st</sup> person singular alternates between  $-i \sim -\varepsilon$ , the 2<sup>nd</sup> person singular form alternates between  $-u \sim -2$ , and the 3<sup>rd</sup> person singular,  $-e \sim -a$ . Secondly, with respect to object pronouns, both the 1<sup>st</sup> and 2<sup>nd</sup> person object pronouns also have two alternants. The 1<sup>st</sup> person singular object alternates between  $-mu \sim -m2$ , while the 2<sup>nd</sup> person has  $-wu \sim -w2$  alternation. The choice of each of the alternating forms is determined by the ATR class of the vowel of the root. A root with a [+ATR] vowel selects a [+ATR] subject and object.

The only deviant to vowel harmony alternation in this respect is the 3<sup>rd</sup> person singular and plural object pronouns which do not participate in the process even though their subject counterparts do. This is shown in (35) below:

(35)

(a) [è-&uí-já]
3SG.S-close-3SG.O
'S/He closed it.'

(b) [à-bè-ja]
3SG.S-beat-3SG.O
'S/He beat him/her/it.'

(36)			
(a)	[è-lò-ɛ]	(b)	[à-jèrɛ-ja]
	3SG.S-spend-3SG.O		3SG.S-follow-3SG.O
	'S/He spent it.'		'S/He followed him/her/it.'

(37)

(a) [è-tſí-já]
(b) [à-gấ-já]
3SG.S-ask-3SG.O
S/He asked him/her.'
S/He read it.'

(38)

(a) [è-ré-bá]
(b) [è-sú-bá]
3SG.S-hurt-3PL.O
'it hurt them.'
'S/He married them.'

The 3<sup>rd</sup> person singular object pronoun has two forms,  $-ja \sim -\varepsilon$ ; while the 3<sup>rd</sup> person plural object has an invariable form -ba, in all environments of its occurrence. Although the 3<sup>rd</sup> person singular object pronoun has two forms, none is arbitrarily fixed; rather, the choice of any is determined by the phonological environment in which it occurs. For instance, the -ja object occurs in the following environments:

i. After high vowels

(39)

(a) [è-ní-já]
3SG.S-want-3SG.O
'S/He wants it.'

(b) [è-sú-já]
3SG.S-marry-3SG.O
'S/He marry him/her.'

After nasalized vowels ii.

(40)

- [ɔ̀-gấ́-já] [ì-tʃī̈-já] (a) (b) 1SG.S-ask-3SG.O 2SG.S-read-3SG.O 'I asked him/her/it.' 'You read it.'
- [ù-fǘ-já] (c) 2SG.S-hit-3SG.O 'You hit him/her.'

- [è-rɛ̈́-já] (d) 1SG.S-slaughter-3SG.O 'I slaughtered it.'
- [à-fɔ̈́-já] [è-gbế́-já] (e) (f) 3SG.S-enter-3SG.O 3SG-resemble-3SG.O 'S/He entered it.' 'S/He resembles her/him.'
- iii. And after the open-mid front vowel  $/\epsilon/$
- (41)

(a)	[à-bè-ja]	(b)	[è-jèrɛ-ja]
	3SG.S-beat-3SG.O		1SG.S-follow-3SG.O
	'S/He beat it.'		'I followed him/her.'

[àmɛ à-nɛ́-jà] [È-sÉ-jà] (c) (d) 1SG.S-catch-3SG.O 1SG.I 3SG.S-give-3SG.O 'I caught him/her/it.' 'I was the one who gave him.'

On the other hand, the  $-\varepsilon$  form of the 3<sup>rd</sup> person object pronoun occurs elsewhere.

(42)

(a)	[ɔ̀-gbá-ε]	(b)	[ì-lò-ɛ]
	2SG.S-see-3SG.O		1SG.S-spend-3SG.O
	'You saw her/him/it.'		'I spent it.'

- (c)  $[\dot{e}-j\dot{r}e-\varepsilon]$ (d)  $[b\dot{\varepsilon}-f\dot{\jmath}-\varepsilon$ jo]3SG.S-steal-3SG.O3PL.S-carry-3SG.O go'S/He stole it.''They carried him/her/it away.'
- (e) [à-dź-ć édʒi]
  3SG.S-price-3SG.O LOC.market
  'S/He priced it at the market.'

The  $3^{rd}$  person plural object pronoun has an invariable form, *-ba*, which occurs in all environment.

(43)

(a)	[è-dī́-bá] 3SG.S-know-3PL.O 'S/He/It knows them.'	(b)	[ɛ̀-gấ́-bá] 1SG.S-greet-3PL.O 'I greeted them.'
(c)	[à-jɛ̀rɛ-ba] 3SG.S-follow-3PL.O 'S/He/It followed them.'	(d)	[ɔ̀-gbá-bá] 2SG.S-see-3PL.O 'You saw them.'
(e)	[è-ré-bá]	(f)	[è-sú-bá]

3SG.S-hurt-3PL.O	3SG.S-marry-3PL.O
'S/He/It hurt them.'	'S/He married them.'

Further discussion on bound person forms in Qko can be found in sections (7.2.3) and (7.2.4).

### 3.4.2.D Vowel harmony and tense aspect markers

The future tense marker in  $\dot{Q}k\phi$  has two alternating forms,  $\acute{e}ke \sim \acute{a}ka$ . The choice of any of both in a given construction is dependent upon the phonological shape of the vowel of the verb root in its vicinity. The future tense marker,  $\acute{e}ke$ -, harmonizes with the [+ATR] vowel of the verb root to which it is bound (cf. 44a, b), while the [-ATR] future tense marker,

*áka*- harmonizes with the [– ATR] vowel of the verb root to which it is bound (cf. 44c, d).

(44)

- (a) [ékślá éke-œiœen ájɛ]
   Kola FUT-eat DEF.SG
   'Kola will eat the food.'
- (b) [tì-íjá éke-wura amɔnɛ]
   1PL.POSS-mother FUT-arrive today
   'Our mother will arrive today.'
- (c) [ìtolú áka-j> úbó]
   tolu FUT-go house
   'Tolu will go home.'
- (d) [tè-ɛdɛda áka-gấm óbĺn úsíé]
   1PL.POSS-father FUT-greet king tomorrow
   'Our father will greet the king tomorrow.'

The habitual aspect marker in  $\hat{Q}k\phi$  alternates between  $d\hat{e}k\hat{i} \sim d\hat{a}k\hat{e}$ . The  $d\hat{e}k\hat{i}$ - form is bound to a verb root which has a [+ATR] vowel in the adjacent syllable, while the  $d\hat{a}k\hat{e}$ - variant is bound to a verb root which has a [– ATR] vowel in the adjacent syllable (cf. 45a, b).

(45)

- (a) [ti-dèkì-lǜm óhǘ ɔgbà fɛjã]
  1PL.S-HAB-cook soup time all
  'We always cook soup.'
- (d) [àlùfá dàkè-wàásùn ísìsí]
   Pastor HAB-preach often
   'The pastor preaches often.'

Also, in negation which involves negating declarative verbal main clauses, the form of the negative marker alternates between the [+ATR]  $m\dot{e}$ , and the [-ATR]  $m\dot{a}$ , both have a low tone (see §5.3.5.F; §16.2.1). The negative  $m\dot{e}$ , which has a [+ATR] vowel harmonizes with a verb root with [+ATR] vowel(s), while the negative  $m\dot{a}$ , harmonizes with a verb root with [-ATR] vowel(s).

In the examples that follow (46-49), pairs of sentences are presented; the first of each pair is affirmative, while the second is the negative counterpart.

(46)

- (a) [è-jìre íkíbà àjε]
   3SG.S-steal money DEF.SG
   'S/He stole the money.'
- (b) [e-mè-jìre íkíbà àjε]
   3SG.S-NEG-steal money DEF.SG
   'S/He did not steal the money.'

(47)

- (a) [ade sie útΰm ájε]
   Ade do work DEF.SG
   'Ade did the job.'
- (b) [ade e-mè-sie útűm ájε]
   Ade 3SG.S-NEG-do work DEF.SG
   'Ade did not do the job.'
- (48)
- (a) [ɛ̀bɔ́lá wá ádɛ̀]
   Bola drink beer
   'Bola drank beer.'

(b) [ɛbɔla a-mà-wá ádɛ]
 Bola 3SG-NEG-drink beer
 'Bola did not drink beer.'

(49)

- (a) [tè-ní-jà tɛ-dà-tấ-jà]
  1PL.S-buy-3SG.O 1PL.S-REPT-eat-3SG.O
  'We bought it and we ate it.'
- (b) [tè-nī́-jà àmá tε-mà-tấ́-jà]
  1PL.S-buy-3SG.O but 1PL.S-NEG-eat-3SG.O
  'We bought it but we did not eat it.'

Furthermore, in constructions in which qualitative verbs are used to describe noun phrases, such expressions can be negated by the use of the negative markers,  $m\dot{e} \sim m\dot{a}$ . However, like in the previous cases in which harmony relationship holds, the choice of any of the negative markers depends on the ATR status of the vowels of the adjacent following syllable of the qualitative verb (cf. 50-53).

'It is not strong.'

(50)

'It is strong.'

(a)	[íæé jeji]	(b)	[íʤé e-mè-jeji]
	ground dry		ground 3SG.S-NEG-dry
	'The soil is dry.'		'The soil in not dry.'
(51)			
(a)	[è-tʃílé]	(b)	[e-mè-tʃílé]
	3SG.S-strong		3SG-NEG-strong

(52)			
(a)	[à-rɔ̈́múro]	(b)	[a-mà-rɔ̈́múro]
	3SG.S-good		3SG.S-NEG-good
	'It is good.'		'It is not good.'

(53)

(a)	[à-bɛrɛ]	(b)	[a-mà-bɛrɛ]
	3SG.S-soft/easy		3SG.S NEG soft/easy
	'It is soft/easy.'		'It is not soft/easy.'

# 3.4.3 Vowel harmony and opaque affixes

Even though the process of vowel harmony is highly pervasive in the phonology of  $\dot{Q}k\phi$ , there are a few opaque affixes which do not participate in vowel harmony. In section 3.4.2.C, I show that the third person plural object pronoun does not participate in the rightward spread of vowel harmony. In this section I will also show that the agentive suffix  $r\dot{o}$  is opaque to vowel harmony (cf. 54, 55).

(54)

/ébé-rò/	$\rightarrow$	[ébérò]
opposition-AGT		'An enemy/opponent'
/íkḗN-rò/	$\rightarrow$	[íkénrò]
town-AGT		'An urbanite'
/árédé-rò/	$\rightarrow$	[árédérò]
marriage-AGT		'A married couple'
/írómú-rò/	$\rightarrow$	[ìrómùrò]
rome-AGT		'A Catholic'
/érấN-rò/	$\rightarrow$	[érấrò]
bush-AGT		'An uncivilized person'

/ślźN-rò/	$\rightarrow$	[ślźrò]
patience-AGT		'A patient or quiet person'
/étſźŇ-rò/	$\rightarrow$	[étʃź́rò]
entertainment-AGT		'An entertainer (musician)'
/úbá-rò/	$\rightarrow$	[úbárò]
debt-AGT		'A debtor'
/ɔrɔrɛ̀-rò/	$\rightarrow$	[ɔrɔrɛ̀rò]
fear-AGT		'A fearful person'
[ádɛ̀-rò]	$\rightarrow$	[ádérò]
beer-AGT		'A brewer/beer seller'

# 3.4.4 Vowel harmony alternations and abstract representation

Vowel harmony alternations in  $\dot{Q}k\bar{Q}$  may be succinctly summarized using the following abstract representation in the table below.

### Table 5: Abstract representation of vowel harmony phonemes

Abstract phoneme	+ATR	– ATR
/Ⅰ/ →	[i]	[3]
/U/ →	[u]	[ɔ]
/ A / →	[e]	[a]
/0/ →	[0]	[ɔ]
/E/ →	[e]	[3]

# 3.5 **Òko tone system**

Tones are capable of performing lexical as well as grammatical functions in Òko. They carry a lexical load as they are used to contrast the meaning of a pair or a set of words that show the same segmental structure (see §3.5.2.1). On the other hand, clear cut grammatical tones do not exist in

(55)

the language. There are only grammatical tone-bearing segments which due to some phonological constraints on two contiguous oral vowels at morpheme boundary are deleted at some point in derivation. However, the deleted segment passes on its tone specification to the following tonebearing segment, while the tone continues to perform the grammatical function of the deleted segment (see §3.5.2.2).

#### 3.5.1 **Tone distribution and tone patterns**

There are three phonemic register tones in Òkọ: High, marked with the acute accent [´]; Mid, which is unspecified throughout this work, hence []; and Low, represented by the grave accent [`]. Of the three level tones, the high tone is the least restricted in its realization. For instance, most verb roots in Òko are monosyllabic high tone verbs.

(56)

[gá]	'to say'	[ɲɛ̂́]	'to grind'	[ní]	'to want/like'
[rí]	'to cover'	[ré]	'to bury'	[fí]	'to roast'
[fố]	'to pound'	[bá]	'to beat'	[bć]	'to beat
[hấ]	'to shave'	[sú]	'to have/marry	[dɔ́]	'to hunt'

Secondly, most bisyllabic nouns also have high tones. Below I give the distribution of tones and tone patterns across bisyllabic words.

#### 3.5.1.A The high tone

The high tone is realized as a high tone in any position of a word, and can occur with another high tone. It can also be followed by either the low tone or the mid tone.

(57)

HH Pa	attern	HL Pattern	HM Pattern	
[ <i>ɛ́pấ</i> ]	'head'	[jɔ́gà] 'to shout'	[bógbẽ]	'to give birth'
[égĺ]	'guinea corn'	ˈ <i>[ʤójà]'</i> to suffer'	[śna]	'cow'
[ébí]	'water'	[ádɛ̀] 'beer'	[jíwo]	'to cry'

# 3.5.1.B The low tone

The low tone is realized as a low tone in any position in a word, and can occur with another low tone. It can also be followed by the high tone or the mid tone.

(58)

LL pa	ttern	LH pattern		LM pattern	
[ìgbề̃]	'buttocks'	[òbú]	'salt'	[èta]	'three'
[ɔ̀rɛ̀]	'melon'	[èrấ]	'yesterday'	[àdã]	'chair'
[ùgì]	'basket'	[Èná]	'four'	[jère]	'to follow'

# 3.5.1.C The mid tone

The mid tone has some restrictions in its co-occurrence. In bisyllabic words, the mid tone can only be followed by another mid tone or by a low tone (cf. 59), but never by a high.

(59)

#### MM pattern

[ija] 'mother'	[atɔ̃] 'sand'	<i>[gbodi]</i> 'be big/fat'
[fura] 'do.away'	[bɛbɛ] 'to hide'	[tfile] 'be strong'
[&ese]'to gather'	[bɛrɛ] 'be soft'	[tɔrɛ] 'taste (fetch using the
		tongue) <sup>1</sup>

#### (60)

#### ML pattern

[ɔgbà] 'time' [akà] 'and'

[onù] 'a collective name for the rest of the clans of Ogori, excluding Eni'

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> This contrasts with when tasting is done by fetching the item with a finger, [père]

# 3.5.1.D Tone pattern on polysyllabic words

There is no restriction on the type of tone that can occur in the first syllable of trisyllabic or polysyllabic words. The following patterns are present: HHH(H), LLL(L), MMM(M).

(61)

HHH(H)		(b)	LLL(L)	
[śkpśrá]	'cough'		[àgbèrằ]	ʻjaw'
[ésírí]	'darkness'		[ègòdò]	'throat'
[íbúrú]	'cam wood'		[ìgòlòkò]	'uproar'
[íkúsájé]	'groundnut'		[òkùkùrù]	'white'
[ífúrúfó]	'800'		[òkùrùkpà]	'raw/unripe'
[èkétété]	'donkey'		[òròkòrò]	'human'
[ítʃɛ̃níbɛ́bɛ̀rɛ]	] 'toe'		[èfゔrゔfゔrゔ]	'lungs'
[úkúbírù]	'family name'		[àgằmàbò]	'shoulder'
[ókótórò]	'servant'			
[ílékúkù]	'pigeon'			

#### (c) MMM(M)

[emumu]	'leaf/book'
[ɛdɛdosuda]	'old man'
[ɛfwɛ̃fwɛ̃]	'spirit'
[ɔrikpokpo]	'road'
[fɛɲãfɛɲã]	'all-all'
[aligbegbe]	'pocket'
[ìlukutu]	'kidney'
[``tfeneme]	'herbalist'

With respect to tone combination across polysyllabic words, the mid tone is restricted. The mid tone can only be immediately followed by the low tone in polysyllabic words and never by the high tone (cf. 62). The high tone can only be realized after a preceding low tone (cf. 63).

MLM pattern		MLH pattern		
'man'	[ewùrấ]	'ashes'		
'rubbish heap'	[ugùrấ]	'monitor lizard'		
'mosquito'	[ajàjá]	'porcupine'		
'okra'	[ɔsòná]	'cricket'		
'a camp of people'	[iìmú]	'thunder'		
	MLHM			
'high chief'	[ekùréte]	'a bigger specie of a dove'		
	'man' 'rubbish heap' 'mosquito' 'okra' 'a camp of people'	<ul> <li>'man' [ewùrắ]</li> <li>'rubbish heap' [ugùrắ]</li> <li>'mosquito' [ajàjá]</li> <li>'okra' [ɔsòná]</li> <li>'a camp of people' [iìmú]</li> </ul> MLHM		

#### **3.5.1.E Tone patterns on loanwords**

When a borrowed noun becomes trisyllabic by vowel prothesis, the prothetic vowel takes a low tone, which is followed by two high tones in the following syllable (cf. 64).

#### (64)

# Trisyllabic

[músù]	[ì-músú]	'cat'
[sísì]	[ì-sísí]	'penny'
[kpósí]	[ì-kpósí]	'coffin'
[Æésù]	[ì-&ésú]	'Jesus'
[ti:tʃə]	[ì-tíʃá]	'teacher'

On the other hand, when the borrowed noun has four syllables, the prothetic vowel takes a low tone, which is also followed by a high tone (cf. 65). The only known exception are the four-syllable words [ $\hat{\epsilon}$ - $k\hat{a}\hat{\eta}ga$ ] 'drum' and [ $\partial k\hat{a}\hat{\eta}ga$ ], in which the low-tone prothetic vowel is followed by low tones.

# Quadro-syllabic

#### (65)

[kpékpéje]	[è-kpékpéjɛ]	'duck'
[bʌkɪt]	[ì-bókítì]	'bucket'
[fricz]	[ì-fíríðzì]	'refrigerator'
[baɪbl]	[ì-bíbélì]	'bible'
[tavəl]	[è-tźwélì]	'towel'
[fæn]	[è-fáánù]	'fan'
[ʃɒp]	[è-ʃɔ́ə́bù]	'shop'

With borrowed nouns which have five or more syllables, the lowtone prothetic vowel is always followed by another low tone (66).

#### Polysyllabic

(66)

[tòlótòló]	[ìtòlótòló]	'turkey'
[bòkòtóò]	[èbòkòtóò]	'kind of meat (cows' legs)

# 3.5.2 Functions of tones in Òko

In this section, I discuss the functions of tones in  $\dot{Q}k\phi$ . I examine tone contrasts distinguishing lexical morphemes and tone contrast with apparent grammatical contrasts.

#### 3.5.2.1 Lexical tone contrasts

Tones in Òko are capable of performing a lexical function by contrasting meanings between words which have identical segments. A few examples are found in the following pairs of words in (67).

(67)

(a)	l) H H [ <i>tźmé</i> ]		'to begin/start'
	LΜ	[tìmɛ]	'to stoop'

(b)	ΗH	[jéré]	'to increase'
	LΗ	[jèré]	'to follow/accompany'
(c)	LL	[òrè]	'melon'
	ΗH	[śré]	'mountain/friend'

Also in (68) we see a triple of words with identical segments that are distinguished only by tone.

(68)

ΗН	[ɛ́bá]	'breast/hands
L L	[ <b>Èbà]</b> ²	'solid food made from cassava'
L H	[èbá]	'the game of <i>Ayò</i> ' <sup>3</sup>

# 3.5.2.2 Apparent grammatical tone contrasts

Are there grammatical tones in Qko? Not in the true sense of grammatical tones, namely, distinctive pitch levels which mark contrasts in grammatical categories or constructions, without any traces of segmental marking. In Qko for instance, vowel elision (see §3.3.1) affects markers which consist of only a single vowel. This therefore gives rise to the appearance of grammatical tone contrasts. Such markers are either specified for a high or a low tone; *í*- or *è*-. The grammatical markers are only pronounced when they occur before a consonant-initial item. This occurs in the following situations: sentence negation, interrogative construction, locative phrases and in procedural discourse. Each of these is described in the following subsections.

#### 3.5.2.2.A Future tense negative marker

The type of negation described in 3.4.2.D in which the negative marker alternate between  $m\dot{e} \sim m\dot{a}$  is that in which the negative marker is directly

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Probably borrowed from Yorùbá

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Also known as Awale or wari in some cultures, a game played with small balls moved in holes in a board (Cassidy and Le Page 2002).

prefixed to a verb. However, in constructions in which the future form of the verb is negated, the negative marker is expressed as a low tone on the first vowel of the future tense marker  $\dot{e}ke \sim \dot{a}ka \rightarrow \dot{e}ke \sim \dot{a}ka$ . Compare the affirmative construction in (69a) with the negative construction in (69b).

- (69a) [è-éke-tjégúrù né óbĺn usje]
  3SG.S-FUT-sing BENF king tomorrow
  'S/he will sing for the king tomorrow.'
- (69b) [e-èke-tjégúrù né óbĺn usje]
  3SG-NEG.FUT-sing BENF king tomorrow
  'S/he will not sing for the king tomorrow.'

Also, in order that the negative low tone is clearly distinct, the low tone on the pronominal element changes to a mid tone. Should the subject pronoun in (69a, b) be substituted with a full NP subject, as in (70a, b), a bound subject pronoun which is identical with the third person singular is introduced in the negative sentence (70b) (see also 16.3). The pronoun takes a mid tone, and it is followed by the negative low tone on the future tense marker. It should be noted that this pronoun is always singular even when the full NP which it follows is plural (70c).

- (70a) [ébólá éke-tjégúrù né óbť usje]
  Bola FUT-sing PREP king tomorrow
  'Bola will sing for the king tomorrow.'
- (70b) [ébślá e-èké-tjégúrù né óbĺ usje]
  Bola 3SG.S-NEG-FUT-sing PREP king tomorrow
  'Bola will sing for the king tomorrow.'
- (70c) [éró fɛnãfɛnã e-èké-tjégúrù né óbī usje]
   people all 3SG.S-NEG.FUT-sing PREP king tomorrow
   'All the people will not sing for the king tomorrow.'

More discussion of the various aspectual environments which determine the form of the negative marker can be found in sections 5.3.5.F; and 16.2.

# 3.5.2.2.B Question marker

In the construction of polar questions in  $\hat{O}k\phi$ , the question marker is *i*-, a closed front vowel with a high tone. This is complemented by the question element  $h\tilde{\tilde{\sigma}} \sim h\tilde{\tilde{\sigma}}$  (see also §18.2.1 for more examples). (71a) is a declarative sentence while (71b) is an interrogative sentence.

- (71a) [wè-ɛdɛda wúrá]
  2SG.POSS-father arrive
  'Your father has arrived.'
- (71b) [í-wè-ɛdɛda wúrá hɔ̃?]
   QM-2SG.POSS-father arrive QPTCL
   'Has your father arrived?'

On the other hand, in polar questions in which the subject is vowel-initial, the tone-bearing segment of the question marker is deleted; but the high tone which it bears performs the role of the interrogative marker (72b), (73b).

- (72a) [*ù-wó ɛ̀kɔ*] 2SG.S-LOC here 'You are here.'
- (72b) [ú-wo čko hố?]
  QM.2SG.S-LOC.COP here QPTCL
  'Are you here?'

(73a) [àde uùwó fó kè] Ade POSS.dog die PERF 'Ade's dog has died.'

(73b) [áde uùwó fó kè?]
QM.Ade POSS.dog die PERF
'Has Ade's dog died?'

#### 3.5.2.2.C Locative marker

Apart from the locative copula  $w \acute{o}$  (see §11.3.2),  $\acute{O}$ ko also makes use of the locative marker  $\acute{i}$ - to indicate spatial relationship. This marker appears as a single segment prefix when its complement NP is consonant-initial; that is, when it begins with a possessive prefix (cf. 74a, b).

(74a) [érűrò àjɛ sɛ ajɛrɛʤɛkà ɛ̀bɛ̃ í-jè-érű]
 Farmer DEF.SG pick mushroom INDF.PL LOC-3SG.POSS-farm
 'The farmer picked some mushrooms on his farm.'

(74b) [tè-sé ájéré í-tà-àgè]
1PL.S-catch fish LOC-1PL.POSS-net
'We caught some fish in our net.'

On the other hand, in constructions in which the complement of the locative marker is vowel-initial (this is frequent because all nouns in  $\dot{Q}$ ko are vowel-initial), the locative segment is always deleted before the contiguous vowel of the complement. However, the high tone which it bears always replaces the tone of the first syllable of the complement (cf. 75-78). In the case where the complement already has a high tone on the first syllable, the locative high tone merges with the high tone (cf. 78). This may be followed by a mid tone or a low tone (see table 6 below for possible tone patterns).

- (75b) [è- gbá mì-íwú úgbègbè]
  1SG.S-see 1SG.POSS-body LOC.mirror
  'I saw myself in the mirror.'
- (76a) [Òsìbìna uùbo] God POSS.house 'church'
- (76b) [àde a-karɛ-tɔ Ósìbìn' uùbo]
  Ade PROG-wait-1PL.O LOC.God POSS.house
  'Ade is waiting for us in the church.'
- (77a) [emumu uùbo] leaf/book POSS.house 'school'
- (77b) [àde wó émumu uùbo]Ade LOC.COP LOC.book POSS.house'Ade is in the school.'
- (78a) [*ɛ́mɛ̂́*] 'bush'
- (78b) [3kpàk3k3 j5h3 karɛ óbī́ eègbē tortoise stand wait king POSS.children émɛ̃ ɔtɔ̃]
  LOC.bush ear 'Tortoise waited for the king's children at the edge of the bush.'

The following tone patterns in table (6) show the distinction between locative-marked nouns and non-locative marked nouns.

#### Table 6: Tone pattern of locative vs. non-locative marked nouns

Non-locative			locative			
ΗH	érúm	'farm'	$\rightarrow$	ΗM	érum	'in the farm'
LL	ùgì	'basket'	$\rightarrow$	ΗL	úgì	'in the basket'
M M	<i>otarę</i>	'rock'	$\rightarrow$	ΗM	<i>ótar</i> ę	'in the rock'
ΗM	íwukp	e 'flesh'	$\rightarrow$	ΗM	íwukpe	'in the flesh'
ΗL	úrùm	'behind'	$\rightarrow$	ΗL	úrùm	'in the back'
M L	<i></i> ogbà	'time'	$\rightarrow$	ΗL	ógbà	'in the time'
LM	òpalę	'fence'	$\rightarrow$	ΗM	<i></i> ópalę	'in the fence'

#### 3.5.2.2.D Procedural pre-clausal segment marker

The structure of the procedural discourse in  $\dot{Q}k\phi$  is different from the structure of other types of discourses, for instance, the narrative discourse because of the use of what I call the 'Procedural Pre-clausal Segment' (PPCS) *i*-. This segment is used to introduce clauses when one is explaining the procedure of an event, for example, marriage, yam farming etc, in the  $\dot{Q}k\phi$  speaking cultures (cf. 79a, b).

(79a) [tà-á-gbá ábề ègã í-tà-fɔ-ε
1PL.S-COND-see each other so PPCS-1PL.S-carry-3SG.O
tfa nề nɔ εdɛda akà íjá] (MO:5)
come show BENF father and mother
'When we see each other, we then take her to show to our parents.'

(79b) [í-bè-mĩ-e-te ísúbù nɛnɛ ba-áka-jう nɛ́
PPCS-3PL.S-INCEP-PROG-choose day [REL 3PL.S-FUT-go PREP
>bɛbɛbɛlɛ nà] (MO:7)
begging RCP]
'They will then begin to choose a day in which they will go to ask (for wife).'

However, in cases where the PPCS is bound to a following Velement, its vowel segment is elided, but the high tone which it bears shifts onto the following vowel segment. This is shown in the categories in bold fonts in (80); their underlying forms are shown in (81).

- (80) [í-wà-áka-táĉ-jò érű ú-mí-kpà ìgìlà, PPCS-2SG.S-FUT-early-go farm PPCS.2SG.S-INCEP-uproot yam ú-mí-kó-ba tfá úbó
  PPCS.2SG.S-INCEP-pack-3SG.O come house ú-mí-fá-é]
  PPCS.2SG.S-INCEP-boil-3SG.O
  'You will first go to the farm, you will then uproot some yams, you will bring them home, you will then cook them.'
- (81) /í-wà-áka-táÈ-jò érű í-ù-mĨN-kpà ìgìlà,
  PPCS-2SG.S-FUT-early-go farm PPCS.2SG.S-INCEP-uproot yam *í-ù-mĨN-kó-ba* tfá úbó
  PPCS.2SG.S-INCEP-pack-3SG.O come house *í-ù-mĨN-fá-€*/
  PPCS.2SG.S-INCEP-boil-3SG.O
  'You will first go to the farm, you will then uproot some yams, you

'You will first go to the farm, you will then uproot some yams, you will bring them home, you will then cook them.'

# Chapter 4 Nominal morphology and morphological processes

# 4.1 Introduction

This chapter gives a description of the nominal morphology of  $\dot{Q}$ ko. I examine the four morphological processes of compounding (§4.2), prefixation (§4.3) suffixation (4.4) and reduplication (§4.5). The nominal morphology of  $\dot{Q}$ ko include the process of marking singular/plural distinction on nouns of a particular semantic domain, namely, human nouns, nominal adjectives, two body part nouns ('hand' and 'leg'), and only two animal nouns ('animal' and 'monkey'). The implication therefore is that historically,  $\dot{Q}$ ko probably had a noun class system, similar to the vestigial noun class system of languages of the Edoid group (Elugbe 1983b), or Akan (Osam 1994). However, synchronically,  $\dot{Q}$ ko lacks the defining properties of a real noun class system such as the system found in the Bantoid languages.  $\dot{Q}$ ko rather has an inflection class system which does not show agreement in noun class. Number marking is shown on some human nouns and on following modifying articles (cf. 1).

(1)

a.	ógbén áyẹ	b.	égbén	ábẹ
	child DEF.SG		children	DEF.PL
	'the child'		'the child	lren'

Furthermore, a general morpheme structure constraint on nouns in the language is that all nouns are vowel-initial. This constraint is absolute in the language as it does not spare borrowed nouns (see §3.3.2.A).

# 4.2 **Compounding**

The first of the morphological processes which I consider is compounding. Compounding is responsible for the formation of some nouns in Òko. Compounds in Òko are mainly endocentric, that is, those which the semantic head is contained within the compound itself. Two free morphemes are used to form such compounds. The order is Modifier-Head (cf. 2, 3), and Head-Modifier (4).

(2)

(-)			
	Noun	Noun	Compound noun
(a)	óbín	útù	óbínutù
	king	abode	palace
(b)	útúm	<i>èfà</i>	útúmẹfà
	work	place	office/work place
(c)	épán	ófú	<i>épánófu</i>
	head	bone	skull
(d)	ábárệ	ófú	ábáròfu
	back	bone	spine
(e)	újúm	ówó	újúmowo
	door	mouth	doorway
(f)	ìgbèn	<i>ódór</i> ệ	ìgbènódórệ
	buttocks	hole	anus
(g)	íyá	ódinà	íyódinà
	woman	leader	'women leader'
(h)	íwú	ogbigben	íwógbigben
	body	strength	'health'

(i)	épán	íkíbà	épáníkìba
	head	money	'brideprice/tax'

Also included in the group of modifier-Head compounds are synthetic compounds whose head is derived from verbs denoting activities.

(3)

(a)	Noun	Verb	Gerundive	Nominal compound
	<i>úbó</i>	<i>mę́</i>	<i>òmém</i> ẹ	<i>úbó-òmémẹ</i>
	house	build	building	'house-building'
(b)	ìgìlà	<i>nyín</i>	ò <i>nyínyin</i>	ìgìlà-ònyínyin
	yam	to buy	buying	'yam-buying'
(c)	<i>útúm</i>	síé	<i>òsísie</i>	útúm-òsísie
	work	to do	doing	'working'
(d)	<i>éfá</i>	fá	<i>òféfa</i>	éfá-òféfa
	fight	to fight	fighting	'fight-fighting'
(e)	oòro	sú	òsúsu	oòro-òsúsu
	wife	to marry	marrying	'wife-marrying'
(f)	<i>épán</i>	<i>sẹrẹ</i>	<i>òsèsere</i>	<i>ę́pán-òsèséré</i>
	head	to break	aching	'head-aching'
(g)	égúrù	tíé	<i>òtítie</i>	<i>égúrù-òtítie</i>
	song	sing	singing	'song-singing'

On the other hand are a few compounds which have a different order from the ones listed above. This class of compounds consists of a head noun followed by a modifying element (cf. 4). The modifiers are mainly words which belong to the class of qualitative nouns (see also §10.2).

(4)

(a)	ógbén	<i>ofòro</i>	ógbénofòro
	child	male (+ human)	'boy'
(b)	<i>ógbén</i>	<i>iyaro</i>	ógbéniyaro
	child	female (+ human)	'girl'
(c)	<i>ộná</i>	<i>ókpé</i>	<i>ónukpe</i>
	cow	male (+/ – human)	'bull'
(d)	<i>ògèdè</i>	<i>okèka</i>	<i>ògèdokèka</i>
	banana	great	'plantain'
(f)	<i>ámón</i>	<i>ònyànyàn</i>	<i>ámónónyànyàn</i>
	oil	red	'palm oil'
(g)	<i>ệpện</i>	<i>òdùdù</i>	<i>épénódùdù</i>
	thing	evil	'snake'

Although the type of compounds in (4) may look like phrases, they are not. In the following section, I make a distinction between compounds and phrases in Qko.

#### 4.2.1 Distinguishing compounds from phrases

In this section, I explore some morpho-syntactic criteria to distinguish between compounds and phrases in Òko.

#### 4.2.1.A Compounds vs. Possessive nouns

Nouns such as *óbínutù* 'palace', *ábáròfu* 'spine', are lexical rather than phrasal. The word for palace *óbínutù* is formed by combining the morphemes *óbín* 'king' and *útù* 'abode', while the word for spine, *ábáròfu* is formed by combining *ábár*? 'back' and *ófú* 'bone'. I compare these with adnominal possessive NPs in the language. In a possessive noun phrase, the possessed is inflected by attaching a possessive vowel. This vowel is always identical with the first vowel of the possessed (cf. 5a-c). Also, there is always a mid-low tone melody on the possessive prefix and the first vowel of the possessed.

(5)

- (a) *óbín u~ùbo*(b) *àkàm ę~èpẹn*king POSS~house
  'the king's house'
  (Lit. hair of jaw)
  'beard'
- (c) úwó ǫ~ǫmǫ́dǫ́rę̀
   dog POSS~nose
   'the dog's nose'

# 4.2.1.B Distinction based on minimal pair

Minimal pairs of structures showing contrasts in the distribution of forms can also be used to distinguish between compounds and phrases in  $\dot{Q}k\phi$ . For instance, the distinction between the human compounds *ógbénofòro* 'boy' and *ógbéniyaro* 'girl', and their phrasal counterparts in (6), (7).

(6)
Compound
(a) *ógbén* ofòro → *ógbénofòro* child male 'boy'

#### Phrase

b. ofòro o~ògbén
 man POSS~child
 'the man's child'

7

Compound

a.	ógbén	iyaro →	ógbéniyaro
	child	female	ʻgirl'

#### Phrase

b. iyaro o~ògbén
 woman POSS~child
 'the woman's child'

The word *ofòro* is primarily 'male' and can be extended to mean 'man', so also *iyaro* 'female', which can also be extended to mean 'woman'. Also, the word *ededa* which has 'father' as its primary meaning can also be extended to mean 'man', while *iyá* which has 'mother' as its primary meaning can by extension mean 'woman'. The 'male' variant of *ofòro* when used to modify the noun *ógbén*, results in a compound meaning 'a child who is male'. Same goes for the 'female' variant *iyaro*, when it modifies *ógbén* yields a compound meaning 'a child who is female'. On the other hand, the noun variant of *ofòro* and *iyaro* are used in the possessive noun phrases.

It may be required but not obligatory that the possessor be modified by an article in the noun phrase (cf. 8). However, for nominal compounds, a modifier article may or may not be required (cf. 9-11).

- (8) iyaro àyę o~ògbén
   woman DEF.SG POSS~child
   'the woman's child'
- (9) ógbénofòro àyę gbá ìkókó érum
  boy DEF.SG see coco-yam LOC.farm
  'The boy found some coco-yams on the farm.'
- (10) *ébólá bá ógbéniyaro*Bola born girl
  'Bola gave birth to a baby girl.'
- (11) ógbénofòro àyę óbin o~òró bá
  boy FOC king POSS~wife born
  (Lit. It was indeed a boy that the king's wife gave birth to)
  'The king's wife gave birth to a male child.'

Because nouns in Òko are never marked for gender, the expression, 'the child of the man or woman who is male or female', is shown in (12). This further strengthens the claim that *ógbénofòro* and *ógbéniyaro* are lexical units.

(12) ofòro àyę o~ògbénofòro mé úbó né-yà
Man DEF.SG POSS~boy build house PREP-3SG.O
(Lit. The son of the man built a house for him)
'The man's son built him a house.'

Further evidence in the compound vs. phrase distinction is the distinction between 'the palace' and 'the king's residence' in (13a), (13b).

#### (13a) Compound

óbín	útù	$\rightarrow$	óbínutù
king	abode		palace

# (13b) Phrase

óbín áyę u~ùtù
king DEF.SG POSS~abode
(Lit. the palace of the king)
'the king's palace'

When a noun is modified by a word of quality, if the result is a compound, the meaning range is more restricted than when it is a phrase; see (14), (15).

Comp	ound			
(14a)	épén	òdùdù	$\rightarrow$	<i>ę́pę́nódùdù</i>
	thing	evil		'snake'
Phras	е			
(14b)	épén	òdùdù	$\rightarrow$	épén òdùdù
	thing	evil		'an evil thing'
Comp	ound			
(15a)	ámón	ònyànyàn	$\rightarrow$	ámónónyànyàn
	oil	red/yellow		'palmoil'
Phrase				
(15b)	ámón	ònyànyàn	$\rightarrow$	ámón ònyànyàn
	oil	red/yellow		'a red oil'

The meaning range of the phrases in (14b), (15b) is broader when compared with the much narrow sense of the compounds (14a), (15a). For instance, the phrase  $\notin p \notin n \ \partial du du$  translates to 'a thing which is evil,' or an unnamed 'evil thing' which X does to Y'. Same explanation goes for the phrase *ámón ònyànyàn*, which refers to a type of oil which is red or yellow.

Based on the examples which have been presented so far, to state the possible tone rules for compounds may not be a straight forward affair. However, one notes that in compounds, where the first word ends with the syllable-final N, the first syllable of the following word takes a high tone (cf. 14, 15). This phenomenon is absent in the phrases. The problem with this analysis is that it fails to include compounds like *ógbénofòro* and *ógbéniyaro*. One may wish to revisit this in the future.

More evidence is the distinction between synthetic compounds and their phrasal counterparts. In synthetic compounds, the head follows the modifier. But when the order is inverted, it yields a phrase (cf. 16-18).

Compound (16a) <i>ìgìlà</i> yam	<i>nyín</i> to buy	ò <i>nyínyin</i> buying	ìgìlà-ònyínyin 'yam-buying'	
Phrase (16b) <i>ònyínyin ìgìlà</i> buying yam 'the buying of yams'				
Compound (17a) <i>égúrù</i> song	tíé to sing	<i>òtítie</i> singing	<i>égúr</i> ù-òtítie 'song-singing'	
Phrase (17b) <i>òtítie</i>	égúrù			

singing song

'the singing of song'

106

Compound

(18a) *îkîbà* money

*sú* to have *òsúsu* having *íkíbà-òsúsu* 'money-having'

Phrase

*(***1 0 )** 

(18b) òsúsu íkíbà
 having money
 'the having of money'

# 4.2.2 Numeral compounds

The numeral  $\partial p \partial n \partial \partial r e$  '6' is formed by combining the roots upi 'five' and  $\partial \partial r e$  'one'. This has however undergone some phonological modifications such as the leftward spread of the vowel quality of o, and an -n- insertion. Also, the numeral  $uf \partial r e$  '7' is formed by combining the morphemes  $uf \partial r e$  'five', a modification of upi 'five', due to a spirantization process where /p/ becomes fricativized as /f/, with the morpheme  $eb \partial r e$  'two'. An -m- insertion also takes place, whereby /N/ becomes [m], as it assimilates the place feature of the following bilabial consonant.

Numerals of the multiples of twenty, (i.e. forty, sixty, eighty and one hundred) are formed by combining the element *i*-, which equates to the morpheme for 'twenty' to a relevant numeral root. For instance, numerals such as *îbòr*? 'forty', *íta* 'sixty' and *íp*ì 'one hundred' are formed by combining *i*- to *ebòr*? 'two', *èta* 'three' and *ùpi* 'five' respectively, see (19) below.

(19)			
ębòrè	'2'	í-bòrè	<b>'40'</b>
<i></i> ęta	'3'	í-ta	<b>'60'</b>
ùpi	<b>'</b> 5'	í-pì	ʻ100'

However, in the formation *ìgbófú* 'eighty', *i*- combines with the suppletive morpheme *-gbófú*, which is not morphologically related to *èna* 'four'.

#### 4.3 **Prefixation**

#### 4.3.1 Number marking

There are two ways in which languages indicate plurality. The first is by changing the morphological form of the noun, while the second involves indicating plurality by means of a morpheme that occurs somewhere else in the noun phrase (Dryer 2005:138). Oko makes use of both processes. Since we are only concerned with the morphological forms of nominal elements at this point, I restrict the discussion to focus only on the morphological changes in nouns that indicated plurality.

#### 4.3.1.A Nominal number marking

Human nouns, nominal adjectives, two body part nouns ('hand' and 'leg'), and two nouns referring to animals ('animal' and 'monkey') can take singular and plural prefixes. The process involves attaching a vocalic prefix to a noun root. The morphological form of both the singular and plural prefix vowels is determined by vowel harmony alternations (see §3.4.2). The pre-root vowels must harmonize with the vowel of the adjacent syllable of the noun. The vowel may either be positively or negatively specified for ATR. In Oko, most human nouns, with the exception of nouns used for expressing 'parenthood' (e.g. ededa 'father' and *iyá* 'mother') start with either the [+ATR] singular prefix o- or the [-ATR] singular prefix o. A noun root which has a [+ATR] vowel in the adjacent syllable starts with the [+ ATR] pre-root vowel o-, while a noun root which has a [- ATR] vowel in the adjacent syllable starts with the [-ATR] pre-root vowel, o... This is so because the direction of vowel harmony spread in Oko is mostly regressive<sup>4</sup> in a phonological domain which includes a root and its affixes. Therefore, the plural prefix in [+ATR] roots is *i*- (20) or *e*- (21), while the [- ATR] plural prefix does not vary. It is *e*- in all cases (22).

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Progressive spread of ATR harmony is only attested in  $1^{st}$  and  $2^{nd}$  persons object pronouns where the harmony feature spreads from verb roots (see §3.4.2.C).

[+ATR] Nominal prefix

(20)		0-/i-	
	singular		plural
	o-òró	'wife'	i-òró
	o-fòro	'man'	i-fòro
	o-yègben	'damsel'	i-yègben
	ó-dinà	'one in charge	í-dinà
	í-yódìnà	'woman leader'	í-yídìnà
	ó-bín	'king'	í-bín
	ó-via	'bride'	í-via
	ó-súdá	'elder'	í-súdá
	0-CO	'witch'	i-co
		o-/e-	
(21)			
	ó-gbén	'child'	é-gbén
	ò-ròkòrò	'human being'	è-ròkòrð
	ó-ró	'person'	é-ró
	ó-yírì	'thief'	é-yírì

Considering the environment in which the alternating [+ATR] prefix vowels, *i*- and *e*- occur in (20, 21) above, there are no phonological motivations for the choice of any of the [+ATR] prefix vowels. Semantically also, there are no clear-cut groupings that separate nouns in the *i*- group from those in the *e*- group.

[-ATR] nominal prefix

(22)

singular		plural
ó-ré	'friend'	é-ré
<i>ó-gá</i>	'visitor'	é-gá

<i></i> о-уа	'lesser chief'	ę-ya
ọ-kệkárò	'chief/noble'	ę-kę̀kárò

The two human nouns, *ededa* 'father' and *íyá* 'mother', whose morphological forms do not change for plural-marking, require a separate morpheme to indicate their plurality (cf. 23, 24).

(23)

(a)	ędęda	àyẹ	(b)	ędęda	àbẹ
	father	DEF.SG		father	DEF.PL
	'the fat	her/man'		'the fat	hers/men'
(24)					
(a)	íyá	àyẹ	(b)	íyá	àbę
	mother	DEF.SG		mother	DEF.PL
	'the mo	other/womai	n'	'the mo	others/women'

The few non-human nouns that can also be plural-marked in Òko are two body part nouns and two nouns referring to animals (cf. 25).

(25)
------

singular		plural
<i>ó-c</i> én	'leg'	ę́-cę́n
ú-bá <sup>5</sup>	'hand'	ę́-bá
<i>ó-n</i> é	'animal'	ę́-nę́
ó-kóré	'monkey'	é-kóré

# 4.3.1.B Number marking on nominal adjectives

Nominal adjectives in Qko are treated in the same way as human nouns, in the sense that they also take singular and plural prefixes. The only difference is that, unlike in human nouns, where the [+ATR] plural

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> See discussion under §3.4.2.A, example (30), on why ú- alternates with [-ATR] é.

prefix has two variants (*i*- and *e*-), in the case of nominal adjectives, the [+ATR] plural prefix vowel has only one invariable form *i*-; while the [-ATR] plural prefix retains its form *e*- as in human nouns.

[+ATR] nominal prefix

0-/i-

(26)

singular		plural
ò-bòrò	'good one'	ì-bòrò
o-susun	'old one'	i-susun
ò-keke	'small one'	ì-keke
ó-búbá	'remaining one'	í-búbá
ó-bóbó	'different one'	í-bóbó
ò-dùdù	'evil one'	ì-dùdù

[-ATR] nominal prefix

o-∕e-

(27)

singular		plural
ọ-kèka	'bigger one'	ę-kę̀ka
ò-yéré	'immediate younger one'	<b>è</b> −yéré
<i>ó-dá</i>	'younger one'	é-dá
ò-bèn	'that one'	<i>è-b</i> èn

# 4.3.2 The nominalizer prefix

Several nouns in  $\dot{Q}k\phi$  are derived by prefixing a vocalic morpheme, that is, the nominalizer to a verb stem. The nominalizer prefix is productively attached to verb phrases, that is, a verb plus its complement. This process is used to derive both human and non-human nouns which lack a dedicated word, and in the expression of fractions. The form of the nominalizer prefix for human and non-human nouns alternates between [+ ATR]  $\dot{o}$ -, which is bound to a stem which has a [+ ATR] vowel in the adjacent syllable as in (28), and [– ATR]  $\dot{\rho}$ -, which is bound to a stem with a [– ATR] vowel in the adjacent syllable as in (29).

(28)			
Transitive Verb	Object	Verb stem	Nominal
síé	útúm	síútúm	ò-síútúm
to do	work	to work	'a worker'
bìre	épén	bìrépén	ò-bìrépén
to plant	thing	to plant a thing	'a sower'
tíé	égúrù	tíégúrù	ò-tíégúrù
to take	song	to sing	'a singer'
cé	ówó	cówó	ò-cówó
to block	mouth	to shut mouth	'a dumb person'
cé	ótóm	cótóm	ò-cótóm
to block	ear	to shut ear	'a deaf person'
(29)			
Transitive Verb	Object	Verb stem	Nominal
má	<i>òt</i> ele	mótẹlẹ	ò-mótẹlẹ
to make	pot	to make a pot	'a potter'
yó	áyó	yáyó	ò-yáyó
to dance	dance	to dance	'a dancer'
wòrę	ìwe	wòríwe	ò-wòríwe
to write	book	to write	'a writer'

pén	ányện	pénányén	ò-pénányén
to break	eye	to be blind	'a blind person'
nwán	óró	nwánóró	<i>ò-nwánóró</i>
kill	person	to kill a person	'an executioner'
bàlẹ	íjé	bàlíjé	<i>ò-bàlíjé</i>
to watch	ground	to spy	ʻa spy'

Even though this is a productive process in the language, it mainly involves transitive verbs and their objects. Transitive verbs in this context include a verb like  $y\dot{a}y\dot{\phi}$  'to dance', which is a combination of  $y\dot{\phi}$  'to dance' and  $\dot{a}y\dot{\phi}$  'dance', which in some languages is intransitive. Verbs which are purely defined as intransitive in  $\dot{Q}k\phi$ , such as *mune* 'to run' *bue* 'to sleep' etc, cannot be nominalized to derive forms such as, \* $\partial m mune$ 'runner' \* $\partial b f b ue$  'sleeper'. Such intransitive verbs already have nominal forms; for instance, *ésó* 'race', *úbá* 'sleep', which take the agentive suffix  $r\dot{o}$  (see §4.4.1), used to derive agentives such as *ésó-r* $\dot{o}$  'runner', *úbá-r* $\dot{o}$ 'sleeper (one who sleeps too much)'. Furthermore, even though most human nouns normally change their morphological forms to indicate plurality (see §4.3.1), human nouns which are derived through the process which involves the nominalizer prefix do not indicate plurality by changing their morphological forms. Plurality can only be indicated by a separate morpheme in the noun phrase; for example (30).

(30a)	ò-c <i>ót</i> óm	àbẹ	
	deaf	DEF.PL	'the deaf(PL)'
(30b)	ò-tíégúrù	àbẹ	
	singer	DEF.PL	'the singers'

(30c)	<i>ò-yáy</i> ó	<i>èbèn</i>	
	dancers	INDEF.PL	'some dancers'
(30d)	ò-wòríwe	<i>èb</i> èn	
	writers	INDEF.PL	'some scholars'

The following are some non-human nouns that are also derived by means of the nominalizer prefix (cf. 31, 32).

(31)

Transitive Verb	Object	Verb stem	Noun
file	<i>óc</i> én	filócén	ò-filócén
to put on	leg	to wear on foot	'a footwear'
file	úbá	filúbá	ò-filúbá
-		-	2
to put on	hand	to wear on hand	'a ring/bracelet'
file	<i>ót</i> óm	filótóm	ò-filótóm
to put on	ear	to wear on ear	'an earring'
(32)			
Transitive Verb	Object	Verb stem	Noun
	-		
kòkę	óhúm	kòkóhúm	<i>ò-kòkóhúm</i>
to scoop	soup	to scoop some soup	'a spoon'
kpáré	ìkòkó	kpáríkòkó	ò-kpáríkòkó
to pluck	cocoa	to harvest cocoa	'a sickle'

Furthermore, the productive nominalizer prefix is used in the expression of fractions, especially those ones in which the numerator is '1', while the denominator is any number from '2' upwards. The only

fraction form that can be expressed in two ways is 'half'. It has the dedicated word *úgbúm* 'half' ( $\frac{1}{2}$ ) and the derived form *ò*-*cénébòrè*. The *úgbúm* form of 'half' can only be used for inanimate referents (cf. 33a, b), and never for animates (cf. 34a, b).

- (33a) à-fo ébédì úgbúm né-mò
  3SG.S-give bread half BENF-1SG.O
  'He gave me half a loaf of bread.'
- (33b) agogo ebòrè kù úgbúm sie
  clock two remain half do
  'It is half past one o'clock.'
- (34a) \*akpę úgbúm wà íyáró
   congregation half COP woman
   'Half of the congregation is women.'
- (34b) \*éné àbe úgbúm jén a-gam úgbíyà
   animal DEF.PL half go INF-greet leopard
   'Half of the animals went to greet the leopard.'

However, the  $\dot{\rho}$ -*cénébòr* $\dot{\rho}$  (the breaking of two) form can be used for both animate (cf. 35a, b) and inanimate referents (cf. 36a, b)

- (35a) akpę 
   *φ*-cénéb
   *φ*-cénéb
- (35b) éné àbe ò-cénébòrè jén a-gam úgbíyà
   animal DEF.PL NOM-half go INF-greet leopard
   'Half of the animals went to greet the leopard.'

(36a) *ò-cénébòrè ébédì àye à-vá-mó*NOM-half bread FOC 3SG.S-give-1SG.O
'S/he gave me half a loaf of bread.'

(36b) àde gá né-mó ogàréga àye ò-cénébòrè
Ade tell PREP-1SG.S story DEF.SG NOM-half
'Ade told me half of the story.'

*Ò-cénébòrè* 'half' is derived by attaching the nominalizer to the verb stem which consists of the verb root *cén* 'to break' and the numeral *ebòrè* 'two'. The same process is used for other fraction forms in which the numerator is '1' and the denominator is any other number; for example, *ò-cénéta* 'the breaking of three ( $\frac{1}{3}$ )', *ò-cénéna* 'the breaking of four ( $\frac{1}{4}$ )', *ò-cénúpi* 'the breaking of five ( $\frac{1}{5}$ )', *ò-cénóponòóre* 'the breaking of six ( $\frac{1}{6}$ )' etc.

The general tone pattern in the derivational process involving the nominalizer is that, the norminalizer prefix has a regular low tone which is immediately followed by either a high tone in the case where the adjacent syllable of the verb stem has a high tone, or by another low tone which it copies from a verb stem which has a low tone in the adjacent syllable.

#### 4.3.3 **Possessive inflection**

Possessive inflections in Qko include nominal possession and pronominal possession. In nominal possession, the possessive marker (a vowel), assimilates the contiguous vowel of the possessed noun. It also has a mid tone which is followed by a low tone on the following vowel of the possessed noun (cf. 37a-c) (we will recall that all nouns in Qko are V-initial).

- (37a) àde u~ùbóAde POSS~house'Ade's house'
- (37b) úwó ǫ~ǫmǫ́dǫ́rǫ̀
  dog POSS~nose
  'the dog's nose'
- (37c) *unini o~ògbén* Unini POSS~child 'Unini's child'

However, there is an irregularity in nouns which express 'parents' (*ededa* or *eda* 'father' and *iya* 'mother') whether for human or non-human nouns. The possessive marker is *w*- attached to the possessed (cf. 38a-d).

- (38a) àdé w~eda Ade POSS~father 'Ade's father'
- (38b) *unini w~iya* Unini POSS~mother 'Unini's mother'
- (38c) úwó àyę w~ęda
  dog DEF.SG POSS~father
  'the dog's father'
- (38d) úmú àyẹ w~iya goat DEF.SG POSS~mother 'the goat's mother'

Possessive inflections that involve possessive pronouns consist of a possessive prefix which has the form CV attached to the possessed. C depends on 'person' while V is always identical with the contiguous vowel of the possessed. In this type of possessive inflection, there is no difference between 'parent' nouns and others (cf. 39a-f) (see also §7.2.5).

- (39a) *mệ-ẹ́pán* 1SG.POSS-head 'my head'
- (39b) *wù-úbó* 2SG.POSS-house 'your house'
- (39c) *yề-ệdệdá* 3SG.POSS-father 'his father'
- (39d) *tì-íyá* 1PL.POSS-mother 'our mother'
- (39e) *nò-ógbén* 2PL.POSS-child 'your child'
- (39f) bà-ányén 3PL.POSS-eye 'their eyes'

# 4.4 Suffixation

### 4.4.1 Agentive nouns

The suffixal morpheme *-rò*, which is the reduced form of the word *óró* 'person', is used in the derivation of human agentive nouns in Òko. The

process involves attaching the suffixal morpheme to a noun root. With regards to tone, when attached to a noun, the tone-bearing segment of the suffix takes a low tone (cf. 40). However, this is not the case when its homophonous counterpart is used in the derivation of ordinal numerals (see§4.4.2); the tone on the suffix in ordinal numerals varies between low and mid (see 41).

Noun Root		Nominal (Ag	gentives)
awọrę	'deceit'	awọrę-rò	'a deceitful person'
ádệ	'liquor'	ádé-rò	'a brewer/liquor seller'
útúgbúm	'charm/drug'	útúgbúm-rò	'herbalist/pharmacist'
úbá	'debt'	úbá-rò	'a debtor'
<i>ę́cę́n</i>	'entertainment'	ę́cę́n-rò	'an entertainer (musician)'
<i>ò</i> kọ	'Òko'	<i>òkú−rò</i>	ʻone who is Òkoʻ
érúm	'farm'	érúm-rò	'a farmer'
írómù	'Rome'	ìrómù-rò	'a Roman Catholic'
<i>ésémes</i> ì	'CMS' <sup>6</sup>	ę́sę́męsì-rò	'an Anglican'
áyó	'dance'	áyó-rò	'a dancer'
ésó	'race'	ésó-rò	'a runner'

Also, unlike the nominalizer prefix which must harmonize with the vowel in the adjacent syllable of its host (see §4.3.2), in the case of the suffix  $-r\dot{o}$ , vowel harmony relationship is not required. In other words, the suffixal morpheme  $-r\dot{o}$  does no participate in vowel harmony processes.

### 4.4.2 Ordinal numerals

Ordinal numerals are derived from cardinal ones by attaching the suffix *-ro* to cardinal numerals. Here, one of the four forms of the number '1' in Òko is identified, *òcoò-ro*. Òko can be categorized under languages in which 'first' is suppletive, derivationally independent of '1' (see Stolz and

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Church Missionary Society

Veselinova 2005:218). Other ordinal numerals from '2' upwards are derived by attaching the suffix *-ro* to a given cardinal numeral.

(41)

(41)			
Cardinal number		Ordinal number	
òyére∕òére	'1'	òcoò-ro	'1 <sup>st'</sup>
ębòrè	'2'	òóbòrè-rò	$\mathbf{^{'2^{nd'}}}$
<i>èta</i>	'3'	èteta-ro	'3 <sup>rd'</sup>
<i>èna</i>	'4'	ònénà-rò	<b>'4</b> <sup>th'</sup>
ùpi	<b>'</b> 5'	ùpi-ro	<b>'</b> 5 <sup>th'</sup>
òpónòór <u>e</u>	<b>'</b> 6'	òpónòóre-ro	<b>'6</b> <sup>th'</sup>
úfómbòrè	'7'	úfómbòrè-rò	<b>'7</b> <sup>th'</sup>
<i>ònókón</i> okóno	<b>'</b> 8'	ònókónokóno-ro	'8 <sup>th'</sup>
ùbóòrệ	ʻ9'	ùbóòrè-rò	'9 <sup>th'</sup>
<i>èfo</i>	'10'	èfo-ro	<b>'10</b> <sup>th'</sup>
<i></i> ę̀fokò́éré	'11'	èfokòére-ro	<b>'11</b> <sup>th'</sup>
<i></i> ęfókébòr <i>ę</i>	'12'	èfókébòrè-rò	$\mathbf{^{'}12^{th'}}$
<i></i> ęf <i>ok</i> ęta	'13'	èfokèta-ro	$\mathbf{^{\prime}13}^{\mathrm{th'}}$
<i></i> ęfokęná	'14'	èfọkèná−ró	'14 <sup>th'</sup>
<i>èfokùpi</i>	'15'	èfokùpi-ro	<b>'</b> 15 <sup>th'</sup>
<i>ę̃fokòpóno</i> órę	'16'	èfokòpónoóre-ro	<b>'</b> 16 <sup>th'</sup>
<i></i> ęfokùfómbòrè	'17'	ệfọkùfómbòrệ-rò	'17 <sup>th'</sup>
<i>ę̃fokònókónokóno</i>	'18'	èfokònókónokóno-ro	$\mathbf{^{'}18}^{\mathrm{th'}}$
<i></i> ęf <i>okùbó</i> òrè	'19'	ệfọkùbóòrệ-rò	<b>'</b> 19 <sup>th'</sup>
<i>ógb</i> ǫlǫ	<b>'20'</b>	ógbọlọ-ro	<b>'20</b> <sup>th'</sup>

A tonal pattern can be established for the ordinal numbers in (41). One notes that there is a spread of identical tonal feature from a penultimate syllable to the final syllable which has the *-ro* suffix. For instance, where the penultimate syllable is specified for a low tone, the final syllable automatically takes a low tone, as *-r*ô. Same goes for both the mid and high tones. The only irregular case is  $\partial coo^{-}ro$  '1<sup>st</sup>'.

### 4.5 **Reduplication**

Reduplication as a morphological process in Qko can either be total or partial. It is total when a root is completely copied in order to form a new word. On the other hand, reduplication is partial when after the copying of the specified root, some segment(s) of the copied element are deleted. In this section, I examine reduplication in the derivation of gerundive nouns, distributive numerals, nouns of time and nouns derived by means of the formative -k-. I also give a brief statement on ideophones in Qko.

#### 4.5.1 Gerundives

Gerundives in Qko are of two types. The first group consists of gerundives which are derived from action verbs, while the second group consists of gerundives which are derived from stative verbs. Though both groups share some similarities in the derivational processes that yield their forms, there is a slight morphological difference which necessitates their being treated separately.

Both groups of gerundives are derived either by a total or partial copying of their respective verb roots. The strategies of their derivation involve two processes. The first is a partial copying of a verb root, and the second is the attachment of a nominalizer prefix vowel to the derived stem. The form of the vowel of the reduplicated syllable and the nominalizer is determined by ATR vowel harmony. A verb root which has a [+ ATR] vowel in the adjacent syllable takes a reduplicated CV syllable, where V is the [+ ATR] / i/, or sometimes the [+ ATR] / u/. The [+ ATR] nominalizer prefix *o*- is attached to the derived stem. On the other hand, a verb root which has a [- ATR] vowel in its first syllable takes a reduplicated CV syllable, where V is the nominalizer prefix o- is attached to the derived stem. On the other hand, a verb root which has a [- ATR] vowel in its first syllable takes a reduplicated CV syllable, where V is the [- ATR] / e/. The [- ATR] prefix vowel  $\rho$ - is then attached to the derived stem.

# 4.5.1.A Gerundives from action verbs

This type of gerundives is derived from action verbs by the partial copying of the verb root. The shape of the reduplicant CV in the [+ ATR] group is Ci-/Cu- (cf. 42). Normally, the V is /i/; however, it changes to

/u/ when the root vowel is /u/ after /f/. On the other hand, the shape of the reduplicant CV in the [– ATR] group is *Ce*-. The V of the reduplicated syllable is the invariable /e/ (cf. 43).

(42)				
Verb	Root	Redup Stem	Derived form	1
sie	'to do'	sí~sie	ò-sí~sie	'(the) doing'
roro	'to think'	rí~roro	ò-rí∼roro	'(the) thinking'
sú	'to marry'	sí∼su	ò-sí∼su	'(the) marry'
jín	'to open'	jí~jin	ò-jí∼jin	'(the) opening'
fùru	'to jump'	fú~furu	ò-fù∼furu	'(the) jumping'
(43)				
Verb	Root	Redup Stem	Derived form	1
gbá	'to see'	gbé~gba	ò-gbé∼gba	'(the) seeing'
ná	'to collect'	né~na	ò-né∼na	(the) receiving
gá	'to sew'	gé~ga	ò-gé~ga	'(the) sewing'
sę́	'to catch'	sé~se	ò-sé∼sę	(the) catching'
nyện	'to remember	' nyé∼nyẹn	ò-ny∳~nyẹn	'(the) remembering

# 4.5.1.B Gerundives from qualitative verbs

Some gerundives are derived from qualitative verbs, words used in the expression of a state, quality, size etc (see also §10.3). The reduplication process in the derivation of this type of gerundives is very similar, only with a slight difference from what obtains in gerundives that are derived from action verbs. The shape of the reduplicant CV in the [+ ATR] group is *Ci-/Cu*- (cf. 44), while the shape of the reduplicant CV in the [– ATR] group is *Cę-/Co*- (cf. 45).

(44)				
Verb I	Root	Redup Stem	Derived forn	ı
cile	'be strong'	cí~cile	ò-cí∼cile	'being strong'
gbodi	'be big/fat'	gbí~gbodi	ò-gbí∼gbodi	'being big/fat'
fí	'be hot'	fĩ~fi	ò-fí∼fi	'being hot'
fún	'be wet/cold	' fú~fun	ò-fú∼fun	'being wet/cold'
gínyán	'be sour'	gí~ginyan	ò-gí∼ginyan	'being sour'
0 0		0 0 0		U U

(45)
------

....

Verb I	Root	Redup Stem	Derived form	1
fó	'be tall'	fò~fọ	<i>ò-fó∼f</i> ọ	'being tall'
bẹrẹ	'be soft'	bę~bęrę	<i>ò-bé∼bere</i>	'being soft'
lọrẹ	'be long'	lọ~lọrẹ	<i>ò-ló∼lọr</i> ẹ	'being long'
bọra	'be flat'	bo~bora	ò-bó∼bọra	'being flat'
ròna	'be ripe'	rò~rọna	ò-rò∼rọna	'being ripen'

With respect to tone pattern, the nominalizer prefix vowel always takes a regular low tone. The low tone is sometimes followed by a high tone in the adjacent syllable or by another low tone. The nature of the following tone is dependent upon the tone of the verb root. A verb root with a high tone in the first syllable retains the high tone after the nominalizer is attached to the stem. Also, the mid tone on the first syllable of a verb root becomes high after the nominalizer prefix. The low tone on a verb root is also retained on the syllable adjacent to that of the nominalizer. Hence, there are only two tone patterns in all: L H M (M) and L L M (M).

Generally, the process of forming gerundives as described above is highly productive in the language. It can apply to all verbs. For example, the following verbs:  $b\phi$  'to borrow and ni 'to like/want', shown in (46), (47).

- (46) *∂-b∂~bρ àyę à-bβ ìgbègbèn àyę*NOM-REDUP~borrowing FOC 3SG.S-borrow knife DEF.SG
  (Lit. it was borrowing that he borrowed the knife)
  'What he did was to borrow the knife.'
- (47) ò-ní~ni nẹnẹ tì-ní érúm uùtum na, NOM-REDUP~like REL 1PL.S-like farm POSS.work RCP è-sie kpàtàkì
  3SG.S-do important
  'Our love for farming is important.'

# 4.5.2 Distributive numerals

Distributive numerals are formed by copying the corresponding cardinal numerals. In cardinal numerals from 1-10, the numeral  $\partial y \dot{e} r \dot{e} / \partial \dot{o} r \dot{e}$  'one' can only be partially reduplicated as  $\partial \dot{o} r \dot{o} \partial r \dot{e}$  in order to derive its distributive form. While others (e.g., 2-10) have their cardinal forms completely reduplicated in order to form their distributive forms (cf. 48).

(48)

Base stem	Partial	Total	Gloss
òyére∕òére	<i>ò</i> óróòrè	-	'one by one'
ębòrè	-	ębòrè-ębòrè	'two by two'
<i>èta</i>	-	èta-èta	'three by three'
<i>èná</i>	-	èná-èná	'four by four'
ùpi	-	ùpi-ùpi	'five by five'
<i>òp</i> ónòóre	-	òpónòórę-òpónòórę	'six by six'
úfómbòrè	-	úfómbòrè-úfómbòrè	'seven by seven'
<i>òn</i> ókónokóno	) -	ònókónokóno-ònókónokóno	o 'eight by eight'
ùbóòrè	-	ùbóòrè-ùbóòrè	'nine by nine'
<i>èfo</i>	-	èfo-èfo	'ten by ten'

The numerals *èta* 'three' and *èna* 'four' have alternative forms as *ètèta*, and *ènèna*, where the reduced forms are due to the elision of the first of two contiguous oral vowels at word boundary (cf. 49a, b).

- (49a) égbén ábệ fộ ótí àbẹ ệtệta
  children DEF.PL carry stick DEF.PL DISTR-three
  'The children carried the sticks three by three.'
- (49b) *ènèna* ày*e è-ròwá-bá* n*é-tò*DISTR-four FOC 3SG.S-divide-3PL.O BENF-1PL.O
  'It was four by four that he divided them among us.'

# 4.5.3 Nouns of time

Nouns which are used to refer to time units such as days, weeks, months and years, are completely reduplicated when used distributively (cf. 50a-d); (51).

(50a)	<i>ísúbù-i</i> day-da		'every day'		
(50b)	<i>ódís</i> ì- week-		'every week'		
(50c)	<i>ócén-ó</i> month	icén 1-month	'every month	,	
(50d)	<i>ényén</i> - year-y		'every year'		
(51)	<i>òsì</i> rain	<i>áka-ca</i> FUT-come	<i>ócén-ócén</i> month-month		

#### 4.5.4 The formative -k-

Total reduplication in Qko also involves the use of the formative -kelement in between two reduplicated nouns. The tone pattern is predictable for bisyllabic nouns, that is, HH-MM (cf. 51a-c). However with trisyllabic nouns, there are several possible tone patterns, such as HHH-LMM (cf. 52d; 54a), LLL-HLL (cf. 54c; 54d), HHL-HHL (cf. 55b; 56b) and MMM-HMM (cf. 56a).

The resulting nouns of the reduplication process can mean 'any kind of X' and may also have a derogatory connotation (cf. 52).

- (52b) *épán-k-epan* head-k-head 'any head/any useless head'
- (52c) úbó-k-ubo house-k-house'any house/any useless house'
- (52d) ikibá-k-ikiba money-k-money 'any money/any useless money'

On the number of meanings which the reduplicated noun can have, concrete nouns, such as the ones in (52) can have more than one meaning, namely, 'any kind of X' and 'a useless X' (cf. 53a, b).

- (53a) ógbén-k-ogben nene cana ca na, àye mà-áka-fộ child-k-child [REL do.early come RCP] FOC 1SG.S-FUT-carry *íkíbà àye nộ* money DEF.SG give
  'I will give the money to any child who arrived first.'
- (53b) ógbén-k-ogben àyę à-bá
  child-k-child FOC 3SG.S-born
  'S/He gave birth to a useless child/S/He has a useless child.'

Also, the class of abstract nouns such as, *égá* 'word' *égúrù* 'song', *èdànyện* 'wisdom', *ìròrò* 'thought', these also have the meanings 'any X', or the derogatory 'a useless X' (cf. 54a-d).

(54a) égúrú-k-ègurusong-k-song'any song/a useless song'

(54b) égá-k-ega word-k-word 'any word/a useless word'

- (54c) *ìròrò-k-íròrò*though-k-thought
  'any thought/a useless thought'
- (54d) *èdànyèn-k-édànyèn*wisdom-k-wisdom'any wisdom/a useless wisdom'

On the other hand, are abstract nouns which have only one reading. Nouns of time for example, *ogbà* 'time', *ísúbù* 'day' *ényén* 'year', etc, can only have the meaning 'any X' (cf. 55a-c).

(55a) *ógbá-k-ogba* time-k-time 'any time'

- (55b) *ísúbù-k-ísúbù* day-k-day 'any day'
- (55c) *ényén-k-enyen* year-k-year 'any year'

At the other extreme are abstract nouns such as, *ebeben* 'joy', *unini* 'love', *úrórò* 'beauty', *òsísie* 'act' etc, which can only have the derogatory meaning 'a useless X' (cf. 56a-c).

- (56a) *ębębęn-k-ę́bębęn* joy-k-joy 'a useless joy'
- (56b) *úrórò-k-úrórò* beauty-k-beauty 'a useless beauty'
- (56c) *òsísie-k-ósisie* act-k-act 'a useless act'

# 4.6.4 Ideophones

Ideophones and ideophone-like words are not wide spread in Qko. There are a few of them that are identified in two main word classes, namely, verbs (cf. 57) and adverbs (cf. 58).

i. Verbs	
(57)	
múmúsé	'to squeeze (of dry item, e.g., leaves)'
fúfúsé	'to squeeze (of wet item, e.g., leaves, clothes etc.)
húhúnú	'to grumble'
bęlękęsę	'to tie round'
ii. Adverbs	
(58)	
cęcęcę	'entirely/completely'
gbògba-gbògba	'commonly/shoddily'

'all (intensified)'

They are derived by reduplicating relevant stems. The adverbial ones are true ideophones and are used to describe a manner or for intensification. The verbal ones on the other hand are only ideophone-like because they appear like reduplicated roots and are longer than other verbs in the language (see §5.2.1).

Òko speakers sometimes make use ideophones from a language like Yorùbá, which is richly endowed with ideophones. It is therefore not uncommon in some normal conversations in the communities to hear some ideophones such as *róbótó* (pertaining to circular shape), *játi-jàti* (pertaining to worthlessness/recklessness), *repete* (pertaining to abundance) (cf. 59a-c).

(59a) è-sie yò-ówó róbótó
3SG.S-do 3SG.POSS-mouth IDEO
'He shaped his lips round.'

fenyan-fenyan

(59b) tè-bé èbrazil àbe játi-jàti
1PL.S-beat brazil DEF.PL IDEO
'We beat/defeated the Brazilians recklessly.'

(59c) *îkîbà rẹpẹtẹ àyẹ mè-e-ní ựnyén ónẹ*money IDEO FOC 1SG.S-PROG-want year DEM.SG
(Lit. I am looking for a lot of money this year.)
'I want a lot of money this year.'

# Chapter 5 Verbal morphology

# 5.1 Introduction

In this chapter, I discuss the verbal morphology of  $\dot{Q}k\phi$ . I start by examining the basic shape of the bare verb. I also examine the formation of a complex verb type known as bipartite verbs (§5.2.2). The discussion further leads to an examination of verbal inflection in the language. In the course of the discussion, I also examine how ATR vowel harmony determines the surface form of verbal markers as controlled by the verb stem. In fact, vowel harmony provides a proof of boundedness between the verb stem and its affixes. In the concluding section of the chapter, I show the extent of combinability of the verbal affixes (§5.4).

All verbs in Òko are consonant-initial. This statement is absolute just like the claim that all nouns are vowel-initial (see §4.1). No exceptions are known.

### 5.2 The bare verb

The bare or unmarked verb in Òko is the form of a verb without any morphological marking. The bare verb can either be a simple verb root or a complex verb stem. The complex verbs are lexicalized verb combinations otherwise referred to as bipartite verbs.

# 5.2.1 The simple verb root

Simple verb roots in Qko have the shapes: monosyllabic CV/CVN, CVV/CVVN, bisyllabic CVCV, and polysyllabic CVCVCV(CV)\*. However, the polysyllabic monomorphemic verbs are very few in the language. They could be of ideophonic origin.

(i) Monosyllabic verbs with CV/CVN shapes:

(1)

jé	'to eat'	tám	'to chew'
yó	'to go'	fóm	'to pound'
cá	'to come'	fóm	'to enter'
kpó	'to climb'	nyện	'to smell/stink'
wá	'to drink'	cúm	'to passby'
gbá	'to see'	kpám	'to scratch'
wó	'to hear'	hám	'to shave'
dę́	'to touch'	nwán	'to kill'
wú	'to rub'	jín	'to open'
sę́	'to catch	gám	'to greet/count/read'
fę́	'to skin'	cín	'to ask/request'
ní	'to want/like'	mán	'to sit/live/dwell'
fó	'to die'	dín	'to know'
yé	'to understand'	nyín	'to buy'

Verbs with the CV/CVN shapes constitute the majority of verbs in  $\dot{Q}$ ko. They always take the high tone when they are pronounced in isolation and when they are used in imperative constructions. However, within discourse, the tone pattern can change. An example is *sú* 'to marry', which has a high tone in the imperative construction in (2a), but a mid tone in (2b).

(2)

- (a) sú-yá!
   marry-3SG.O
   'Marry him/her!'
- (b) à-ka àye éke-su-ya. (MB:22)
  3SG.S-say 3SG.I FUT-marry-3SG.O
  'He said he would marry her.'

Tone rules may not be easily predictable because apart from tone melody patterns, for instance, where the tone on a segment changes because of its environment, pragmatic effects, especially in discourse may also affect tone pattern.

(ii) Monosyllabic verb roots with CVV/CVVN shapes:

(3)

bue	'to sleep'	búín	'to pierce'
tíé	'to take/to sing'	fúén	'to breathe'
kúé	'to finish'	múện	'to laugh'
púá	'to wash'		
cùà	'to leap'		
síé	'to do'		

The common characteristic of verbs with CVV/CVVN shape is that they have a sequence of a closed vowel immediately followed by another vowel which may be closed or non-closed. The first of the two Vs is realized as a glide (see also §3.3.3). The tone on the first of the two vowels always spreads to the second vowel. This may be low, mid or high.

(iii) Bisyllabic verbs with CVCV shape

(4)

ròwa	'to swallow'	yérí	'to yawn'
pórá	'to sweep'	wúrá	'to arrive'
wùru	'to uproot'	bệlẹ	'to beg'
fura	'to do.away'	yệrẹ	'to accompany'
mune	'to run'	bálệ	'to examine/look'
tọrẹ	'to taste'	père	'to feel (with the fingers)
fálệ	'to drop'	file	'to send/wear'
cẹlẹ	'to guard'	fóré	'to conquer'
bùre	'to stab'	wúlé	'to drip'
pírí	'to fly'	yìre	'to steal'

yòrẹ	'to stretch'	kpérí	'to tremble'
hárá	'to hoe'	roro	'to think'

The possible tone patterns on bisyllabic monomorphemic verbs are, HH, MM, LM and HM. There is no restriction in the distribution of vowels across the syllables that make up each word. However, in terms of frequency, back vowels such as  $/u \ o \ o /$  are less frequent in word-final position. The list in (4) is fairly exhaustive of CVCV monomorphemic verbs in  $\partial k \phi$ . Bisyllabic simple verb roots with CVCVN shape are rare in the language. The only known ones are  $j\phi h\phi n$  'to wait' and  $j\phi jen$  'to walk'.

### (iv) Polysyllabic verbs

There are very few verb roots with CVCVCV or CVCVCVCV shape in Òko. The few roots identified in (5) below are ideophone-like (see §4.5.5 for a discussion on ideophones in Òko). All syllables that make up each polysyllabic verb have the same tone.

(5)

múmúsé	'to squeeze (of dry item, e.g., leaves)'
fúfúsé	'to squeeze (of wet item, e.g., leaves, clothes etc.)
húhúnú	'to grumble'
belekese	'to tie round'

### 5.2.2 Complex verb (bipartite verbs)

Bipartite verbs<sup>7</sup> are lexicalized serial verbs. They are bimorphemic and are always of the forms CV + CV or CV + CVCV. A list of the ones that I have so far encountered in the language is provided in (6).

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Awobuluyi (1979), Chumbow (1982a) refer to this class of verbs as splitting verbs.

(6)			
(a)	ná + wộ	$\rightarrow$	náwó
	accept hear		'to believe'
(b)	ná + fán	$\rightarrow$	náfán
	accept escape		'to save'
(c)	má + bàlẹ	$\rightarrow$	mábalę
	test look		'to tempt/test'
(d)	bé + fúwà	$\rightarrow$	béfúwà
	spoil away		'to destroy (especially of one's
			character)'

Each of the two parts of a bipartite verb can be used alone in a simplex construction; for example,  $n\dot{a}$  'accept/collect' and  $w\dot{\phi}$  'to hear' in (7a), (7b). However, when both are used to form a bipartite verb, the result is a non-compositional meaning, for example,  $n\dot{a}w\dot{\phi}$  'to believe' in (8).

- (7a) à-ná-ę í-mù-úbá
  3SG.S-accept-3SG.O LOC-1SG.POSS-hand
  'S/He accepted it from me.'
- (7b) unini wó égá áye dáadáa
  Unini hear word DEF.SG well
  'Unini heard the word/matter well.'
- (8) unini náwó
   Unini believe
   'Unini believed.'

Furthermore, a different class of bipartite verbs in  $\dot{Q}k\phi$  is that in which the first verb is modified by  $y\phi$  'go'. Like in the first set of bipartite verbs discussed above, both  $y\phi$  and the verb which it modifies also have a non-compositional meaning. The semantics is irregular, compared with when any of both verbs are used in a simplex construction. For instance, *bue*  $y\phi$  'sleep off', made up of the verbs *bue* 'to sleep' and  $y\phi$  'to go', see examples (9a), (9b), and (10).

- (9a) *ìjónà bue* Jonah sleep 'Jonah slept.'
- (9b) *ìjónà yọ ệtáşíşì*Jonah go Tarshish
  'Jonah went to Tarshish.'
- (10) *ìjónà bue yộ*Jonah sleep go
  'Jonah slept off (completely).'

A list of this class of bipartite verbs is provided in (11). Note that, I have written this class of bipartite verbs separately (i.e, with a space in between them) because I perceive that the second half  $y\phi$  is close to a particle, based on its syntactic function, as a modifier.

(11)

(a)	bue + yớ →	bue yò
	sleep go	'to sleep off (completely)'
(b)	né + yộ →	né yộ
	wander go	'to wander off'

(c)	mune + yợ →	múné yộ		
	run off	'to run off'		
(d)	jé + yộ →	jé yò		
	eat go	'to go gallivanting'		
(e)	pìrì + yớ →	pìrì yọ		
	fly go	'to fly off'		
(f)	jéjèn + yợ →	jéjèn yó		
	walk go	'to walk off/to get lost'		
	e	e		

It will be wrong to interpret the set of verbs listed in (11) above as goal directed serial verbs, where the direction is away from speaker. If this were to be the case, then non-motion verbs like *bue* 'to sleep' and *jé* 'to eat' will not make the list. However, goal directed interpretation can also be realized especially with the motion verbs if goal is definite. In examples (12a, b), (13a, b), I show minimal pairs of constructions showing both the non-directional and the directional senses respectively.

(12a) àde jéjen yộAde walk go'Ade walked off/Ade got lost.'

(12b) àde jéjen yộ érúm
Ade walk go farm
'Ade walked to the farm.'

(13a) *yo-òro múné* yộ 3SG.POSS-wife run go 'His wife left him.'

(13b) yo-òro	múné	yờ yệ-ệfà
3SG.POSS-wife	run	go 3SG.POSS-place/side
'His wife ran to	him.'	

# 5.3 Verbal Inflection

#### 5.3.1 Bound person forms

### 5.3.1.A Pronominal prefix (subject)

Verb stems in  $\dot{Q}$ ko can also be inflected for person by pronominal prefixes (cf. 14a – d). The surface form of the pronominal prefix is determined by the phonological shape of the contiguous vowel of the verb host. This is based on ATR vowel harmony. Each person and number has two alternating forms (see §7.2.2 for a detailed discussion on bound person forms).

(14)

(a) <i>tì-wura</i>	amọnệ		(b)	tệ-gám	obin	
1PL.S-arrived today				1PL.S-greet	king	
'We arrived today.'				'We greeted the king.'		
(c) è-dín	<i>orikpokpo</i>	àyẹ	(d)	à-tàm	íkúsáyé	ϙϗϙϗϙ
3SG.S-know	road	DEF.SO	3	3SG.S-chew	groundnut	plenty
'S/He knows the way.'				'S/he ate a lot of groundnuts.'		

#### 5.3.1.B Pronominal suffix (object)

Pronominal suffixes can only be attached to monomorphemic verb roots, as shown in (15a), (15b). On the other hand, pronominal suffixes cannot be attached to bipartite verbs (cf. 16).

(15a) è-tíé-ę3SG.S-sing-3SG.O'S/He sang it'

- (15b) *è-ná-e* wo
  1SG.G-accept-3SG.O hear
  'I believed him/her/it.'
- (16) \**è*-náwó-*e*1SG.G-believe-3SG.O
  'I believed him/her/it.'

The surface form of the pronominal suffix also depends on the phonological shape of the verb root to which it is bound. The relationship is based on different phonological conditions. For instance, while the form of both the first and second person object pronouns are determined by ATR vowel harmony alternation, the third person object pronoun does not participate in ATR harmony. Its form is determined by some other phonological environment (see also §3.4.2.C). A few examples are given in (17), (18) (see also §7.2.2.C for a detailed discussion and more examples).

(17a)	è-ré-mú	(17b)	à-yèrẹ-mọ
	3SG.S-hurt-1SG.O		3SG.S-follow-1SG.O
	'S/He/It hurt me.'		'S/He/It followed me.'

(18a) bì-tíé-e(18b) nè-nwán-yà3PL.S-take-3SG.O2PL.S-kill-3SG.O'They toke it.''You killed it.'

#### 5.3.2 Verbs with spatial path prefix

Two verbs, the motion verbs  $c\dot{a}$  'to come', and  $y\dot{\phi}$  'to go' can take the spatial path prefix  $v\dot{e}$ -, interpreted as 'out'. This process gives the verbs an imperative reading<sup>8</sup>, especially in a situation where the subject is not indicated, usually the second person singular (cf. 19a, b).

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> I have also observed that it is not in all instances that *vé*- gives an imperative reading

(19a)	vé +	cá	$\rightarrow$	vé-cà!
	PREF	come		'out-come!'
(19b)	vé +	уó	$\rightarrow$	vé-yò!
	PREF	go		'out-go!'

The spatial path prefix *vé*- is only a prefix, and it is functionally different from the spatial noun *ónyén* 'outside', as used in (20).

(20) è-wó 
ónyen
3SG.S-LOC.COP LOC.outside
'S/He/It is outside.'

# 5.3.3 Verbs with the *kì~kè* prefix

The prefix  $ki \sim k\dot{e}$  when attached to a verb also gives the verb an imperative reading, as seen in (21a-e). Unlike the spatial path prefix  $v\dot{e}$ ,  $ki \sim k\dot{e}$  is not restricted to motion verbs alone.

(21)

(a)	kệ-ca!	(b)	kì-jijen!
	PREF-come		PREF-eat
	'Come!'		'Eat!'
(c)	nę-kỳ-yọ!	(d)	ti-kì-bue!
	2PL.S-PREF-go		1PL.S-PREF-sleep
	'Go!'		'Let us sleep!'

enèm íbúbá mín ve-ca animals remaining INCEP out-come 'The rest of the animals then came out.' (e) à-ka bí-kí kệ-bálé áye (DM:21)
3SG.S-say 3PL.S-continue PREF-look 3SG.I
'He said they should continue to observe him'

The prefix  $ki \sim k\dot{e}$  is not always used as an imperative element. It can be attached to any verb, and is often used to impose a progressive reading on a verb, especially in the event where the progressive marker  $e \sim a$  is not permitted to combine with a particular verbal marker (see §5.4) (cf. 22, 23).

- (22) tì-dí min e-kì-wùrú ásám. (YF2:15)
  1PL.S-can INCEP PROG-PREF-uproot mulch
  'We can start uprooting the mulch.'
- (23) à-áka-kè-ca ísúbù-ísúbù
   3SG.S-FUT-PREF-come day-day
   'S/He will keep coming everyday.'

### 5.3.4 The go-infinitive verb

The go-verb in  $\hat{Q}k\phi$  consists of two types, namely,  $y\phi$  (which we saw earlier in §5.3.2 and §5.3.3, occurring with both the spatial path prefix and the imperative prefix respectively), and *jén* (which never occurs with any of the two prefixes). The *jén* variant of 'go' is used to introduce an infinitive clause. The verb which occurs in the infinitive clause introduced by *jén* is always inflected with the infinitive prefix  $e \sim a$  depending on the ATR status of the vowel in the adjacent following syllable of the host verb (cf. 24a, b).

(24a) ofòro àye e-ni ka àye jén **e-ni** oòró man DEF.SG PROG-want COMP 3SG.I go INF-search wife 'The man wants to go and look for a wife.' (24b) tè-éke-jén a-gbà-é
1PL.S-FUT-go INF-see-3SG.O
'We will go to see him.'

The infinitive clauses in (24a), (24b) above are also purpose clauses (i.e. the infinitive purpose clause). This is in contrast with the non-infinitive purpose clause which can be expressed with the non-infinitive go-verb  $y\phi$ . This is shown in examples (25a), (25b) (see §19.4.4 on the purpose clause).

- (25a) tà-áka-yò gbá-é
  1PL.S-FUT-go see-3SG.O
  'We will go and see him.'
- (25b) ofòro àyę e-ni ka àyę yò bue man DEF.SG PROG-want COMP 3SG.I go sleep (Lit. 'The man wants that he go and sleep.')
  'The man wants to go and sleep.'

Furthermore, both go-verbs can occur in the same sentence, where *jén* is used to introduce the infinitive purpose clause. A typical example is (26) below. The sentence gives the moral lessons to be learned from the story of the "Mysterious bride".

(26)nene yò éjí jén **e-nì** ógbénofòro na, iyaro woman [REL go market go INF-want wife RCP] àye à-fó èkákálèka fóm ubo. (MB:30) soldier ants FOC 3SG.S-take enter house (Lit. A man who goes to take a wife from the market place, has brought home soldier ants.) 'A man who takes a wife from the market place is courting trouble.'

### 5.3.5 Tense and Aspect forms

#### 5.3.5.A **The future form**

The future form of a verb in Oko is marked by the future tense marker, which has two alternating forms  $\acute{e}ke \sim \acute{a}ka$ . The choice between them is determined by ATR vowel harmony (see §3.4). Two examples are given in (27a), (27b). The use of the future tense is discussed further in section 15.2.1.

- (27a) mè-éke-nyín ésá àye
  1SG.S-FUT-buy cloth DEF.SG
  'I will buy the cloth'
- (27b) mà-áka-gàm óbin usie
  1SG.S-FUT-greet king tomorrow
  'I will greet the king tomorrow'

# 5.3.5.B The non-future form

The non-future form of a verb in Qko is unmarked. A dynamic verb in its bare form always has the past time reference as in (28), while a stative verb in its bare form is always interpreted as either past or present (cf. 29).

- (28) unini nyín ésá owowo unini buy cloth new 'Unini bought a new dress.'
- (29) unini dín ógá àyę
  unini know stranger DEF.SG
  'Unini knew/knows the stranger.'

#### 5.3.5.C The progressive marker

The progressive marker in  $\dot{Q}k\phi$  has two alternating forms  $e \sim a$ . When bound to a verb, it gives a progressive reading. The choice between both alternants is determined by ATR vowel harmony (see §3.4). Two examples are given in (30a), (30b). The use of the progressive aspect is discussed further in section 15.3.1.

(30a) *mè-é-bue* 

1SG.S-PROG-sleep 'I am sleeping.'

(30b) mà-a-yèré-bá yò érúm
1SG.S-PROG-follow-3PL.O go farm
'I am accompanying them to the farm.'

# 5.3.5.D The repetitive (aspect) marker

The repetitive marker in  $\dot{O}$ ko alternates between  $d\acute{e}\sim d\acute{a}$ , see (31a), (31b). The choice between the forms of the repetitive marker is determined by ATR vowel harmony (see §3.4). The use of the repetitive aspect is discussed further in section 15.3.2.

- (31a) à-dá-gám éró àbę
  3SG.S-REPT-greet people DEF.PL
  'S/He greeted the people again.'
- (31b) è-dé-e-síémese né Òsìbìna
  3SG.S-REPT-PROG-pray BENF God
  (Lit. S/He prayed to God again and again...)
  'S/He repeatedly prayed to God.'

### 5.3.5.E The habitual (aspect) marker

The present habitual marker in  $\dot{Q}k\bar{Q}$  has the alternants,  $d\dot{e}k\dot{i}\sim d\dot{a}k\dot{e}$  (cf. 32a), (32b). The choice between the alternants is also determined by ATR vowel harmony (see §3.4). The use of the habitual aspect is discussed further in section 15.3.3.

(32a) u-dèkì-ré èfènébé
2SG.S-HAB-reach place.distant
'You always go there/You always visit the place.'

(32b) *ǫ-dàkệ-pòra ije ísúbù fệyan*2SG.S-HAB-sweep ground day all
'You sweep the floor everyday.'

It could be claimed that the habitual marker in  $\hat{O}k\phi$  is formed by combining the repetitive  $d\hat{e} \sim d\hat{a}$  (see §5.3.5.D) with the verbal prefix  $k\hat{\iota} \sim k\hat{e}$ , which has a progressive reading (see §5.3.3). The temporal auxiliary verb  $t\hat{a}y\hat{e}$  'do.before/early' (see also §6.5.2), can be introduced between the two elements that make up the habitual marker in order to express the past habitual (cf. 33a, b).

(33a) unini dà-táyệ kì-ní óhún nẹnẹ sẹ́ nà unini REPT-do.before PREF-like soup REL spicy RCP 'Unini used to like spicy soup.'

(33b) a-dà-táyệ kệ-yệrệ-mó yọ òsibìna
3SG.S-REPT-do.before PREF-follow-1SG.O go God
uùbó
POSS.house
'S/He used to accompany me to the church.'

### 5.3.5.F The negative marker

The negative marker alternates between  $m\dot{e} \sim m\dot{a}$ , when it is prefixed to the bare verb (cf. 34a, b), and to the following verbal elements: the repetitive (cf. 35), the habitual (cf. 36), the habilitative (cf. 37), and the obligative (cf. 38). Both forms of the negative prefix must harmonize in terms of ATR with the adjacent vowel of it host.

- (34a) *i-mè-tíé íkíbà àyẹ*1SG.S-NEG-take money DEF.SG
  'I did not take the money'
- (34b) a-mà-náwó3SG.S-NEG-believe'S/He does not believe/S/He is not a believer.'
- (35) a-mà-dà-gám éró àbę
  3SG.S-REPT-greet people DEF.PL
  'S/He did not greet the people again.'
- (36) u-mè-dèkì-ré èfènébé
  2SG.S-HAB-reach place.distant
  'You do not always visit the place.'
- (37) *unini e-mè-dí sie-ę* Unini 3SG.S-NEG-can do-3SG.O 'Unini cannot do it.'
- (38) unini a-mà-gbádò sie-ẹ Unini 3SG.S-NEG-must do-3SG.O 'Unini must not do it.'

On the other hand, the negative marker alternates between  $m\acute{e} \sim m\acute{a}$  when it is prefixed to verb in an imperative clause (cf. 39) (see also §16.2.2; §16.4.2), and when it combines with the conditional marker in a conditional clause (cf. 40) (see also §5.3.6.G; §16.2.2; §19.4.2).

- (39) ú-mé-yě-bá!2SG.S-NEG-call-3PL.O'Do not call them!'
- (40) unini à-á-má-gam-tọ
  Unini 3SG.S-COND-NEG-greet-1PL.O
  'If Unini did not greeting us'

Furthermore, the negative marker alternates between  $\dot{e}\sim\dot{a}$  when it is prefixed to the continuative (cf. 41), and the inceptive (cf. 42) aspects (see also §6.4.1; §6.4.2).

- (41) e-è-kí a-yèré-yá
  3SG.S-NEG-CONT PROG-follow-3SG.O
  'S/He did not continue to follow her/him.'
- (42) ógbén áyę e-è-min e-jéjèn
  child DEF.SG 3SG.S-NEG-INCEP PROG-walk
  'The child has not started walking.'

Furthermore, the  $\dot{e}\sim\dot{a}$  form of the negative marker also occurs before both the future tense marker  $\dot{e}ke\sim\dot{a}ka$ , and the progressive marker  $e\sim a$ . However, due to vowel elision rules in the language, which always affects the first of two contiguous oral vowels at word boundary (see §3.3.1), the vowel segment of the negative marker is always deleted. The low tone which it bears replaces the original tone on the surviving vowel. Compare the affirmative forms of the verb in (43a, 44a), with the negative forms in (43b, 44b). (43a) mà-áka-yèrẹ-ya yò óbínutù
1SG.S-FUT-follow-3SG.O go palace
'I will accompany him to the palace.'

(43b) ma-àka-yèrẹ-ya yò óbínutù
1SG.S-NEG.FUT-follow-3SG.O go palace
'I will not accompany him to the palace.'

(44a) mà-á-yó ệfộnệbệ 1SG.S-PROG-go there 'I am going there.'

(44b) *ma-à-yó* ¢*fònébé* 1SG.S-NEG.PROG-go there 'I am not going there.'

The low tone of the negative marker  $\dot{e}\sim\dot{a}$  replaces the high tone on the contiguous syllable of the host. The underlying representation for (43b) and (44b) are presented as (45), (46).

(45) /ma-à-áka-yèrẹ-ya yò óbínutù/
1SG.S-NEG.FUT-follow-3SG.O go palace
'I will not accompany him to the palace.'

(46) /ma-à-á-yó èfònébé/
1SG.S-NEG.PROG-go there
'I am not going there.'

See chapter 16 for more about negation in Òko.

### 5.3.6.G The conditional marker

The conditional marker as expressed in the verb alternates between  $\acute{e}\sim\acute{a}$ . It is always prefixed to a verbal host. The high tone on the conditional marker differentiates it from both the progressive marker  $e\sim a$  and from one of the variants of the negative marker  $\grave{e}\sim\grave{a}$ , with which it is segmentally identical. The choice of any of the variants of the conditional marker is determined by [ATR] vowel harmony (cf. 47a, b).

- (47a) àde é-té-ę è-éke-dín-yà
  Ade COND-teach-3SG.O 3SG.S-FUT-know-3SG.O
  'If Ade teaches him, he will know it.'
- (47b) wà-á-gám-yà e-èké-gúnówó
  2SG.S-COND-greet-3SG.O 3SG.S-NEG.FUT-answer
  'If you greet her/him, she/he will not respond.'

Whenever the conditional marker is expressed in the verb, it always occurs as the first element prefixed to the verb stem, after a full NP subject (48a). But where a bound pronoun occurs as the subject NP, the conditional marker always occurs as the second element only after the pro-NP (48b).

- (48a) unini á-dá-kệ-gám-tộ
  Unini COND-REPT-PREF-greet-1PL.O
  'If Unini continues to greet us'
- (48b) bè-é-mé-dèkì-té-tú3PL.S-COND-NEG-HAB-teach-1PL.O'If they do not always teach us'

It should also be noted in examples (47), (48) that the high tone of the conditional marker always spreads to the following element. For instance, the regular low tone of the negative marker assimilates to high after the conditional marker (cf. 48b). The only other condition that results in a high tone for the negative marker is in the imperative construction, as earlier mentioned in section 5.3.5.F (see also §16.2.2).

### 5.4 Verbal markers and their combinability

Having examined the form of the verb in Qko and its markers, in this section I examine the combinability of the verbal markers. The goal is to examine the extent and the limit to which the verbal markers can be combined.

Verb forms in  $\hat{Q}k\phi$  are classified under future and non-future. The future tense marker  $\hat{e}ke \sim \hat{a}ka$  can combine with the repetitive marker  $d\hat{e} \sim d\hat{a}$ , having the future expectation that a situation will be repeated; as seen in (49), and also with the imperative  $k\hat{i} \sim k\hat{e}$  prefix, this gives the verb a future continuative sense (cf. 50).

- (49) è-éke-dè-dín-yà
  3SG.S-FUT-REPT-know-3SG.O
  'S/He will know it again.'
- (50) à-áka-kè-ca ísúbù-ísúbù
   3SG.S-FUT-PREF-come day-day
   'S/He will be coming everyday.'

The future marker never combines with the progressive  $e \sim a$  (cf. 51) or with the habitual markers  $d\hat{e}k\hat{i} \sim d\hat{a}k\hat{e}$  (cf. 52).

(51) \*è-éke-e-dín ka érúmrò á-wà
3SG.S-FUT-PROG-know COMP farmer 3SG.S-COP mè-ededa
1SG.POSS-father
'S/He will know that my father is a farmer.'

(52) \*à-áka-dàkè-gám-tó
3SG.S-FUT-HAB-greet-1PL.O
'S/He will always greet us.'

The only way of expressing the future habitual like in (52) above, is by use of the future/ $ki \sim k\dot{e}$  combination as shown in (53) below.

(53) à-áka-kệ-gám-tộ
3SG.S-FUT-PREF-greet-1PL.O
'S/He will always greet us.'

Apart from the future tense marker with which it cannot combine, the habitual marker never combines with any other marker except with the negative prefix  $m\dot{e} \sim m\dot{a}$  (cf. 54); for instance, it never combines with the progressive (55), nor with the repetitive (56).

- (54) a-mà-dàkệ-gám-tộ
  3SG.S-NEG-HAB-greet-1PL.O
  'S/He does not always greet us.'
- (55) \**o*-dàk*è*-a-pòra ije ísúbù f*è*yan
  2SG.S-HAB-PROG-sweep ground day all
  'You sweep the floor everyday.'
- (56) \*u-dèkì-dè-ré èfònébé
  2SG.S-HAB-REPT-reach there
  'You always keep going there.'

The progressive  $e \sim a$  can combine with the repetitive  $d\dot{e} \sim d\dot{a}$  to express the repetition of an action more than once. However, the repetitive maker always precedes the progressive when they cooccur. Compare the singular repetition in (57a) with the multiple repetitions in (57b).

- (57a) è-dé-síémese né Òsìbìna
  3SG.S-REPT-pray BENF God
  'S/He prayed to God again.'
- (57b) è-dé-e-síémese né Òsìbìna
  3SG.S-REPT-PROG-pray BENF God
  (Lit. S/He prayed to God again and again...)
  'S/He repeatedly prayed to God.'

The only other marker apart from the repetitive marker with which the progressive marker can combine is the negative  $\dot{e}\sim\dot{a}$ . Both the progressive and the negative markers look alike (at least segmentally), and are only differentiated by the low tone on the negative marker which contrasts with the mid tone of progressive marker. See examples (58a), (58b).

- (58a) a-à-a-na ka bà-fó òyà
  3SG.S-NEG-PROG-accept COMP 3PL.S-take suffering *jé-mú*eat-1SG.O
  'S/He never allows them to punish me.'
- (58b) *e-è-e-ni* ka òsì a-ca úrórumekà 3SG.S-NEG-PROG-want COMP rain 3SG.S-come morning 'S/He does not like it when it rains in the morning.'

The conditional marker combines with the negative, the repetitive or habitual (cf. 59a, b) markers, but never with the progressive marker. A progressive reading can only be achieved with the  $ki \sim k\dot{e}$  prefix (cf. 59a).

- (59a) bà-á-má-da-kệ-gám-tộ
  3PL.S-COND-NEG-REPT-PREF-greet-1PL.O
  'If they are no longer greeting us'
- (59b) bà-á-má-dàkệ-gám-tộ
  3PL.S-COND-NEG-HAB-greet-1PL.O
  'If they do not always greet us'

In summary, the combinability of the verbal prefixes in  $\dot{Q}$ ko as they occur with the host verb is illustrated in table 7 below.

	Pro-	Condition	NEG	REPT	Non-future	PREF	STEM	OBJ
	subject				Future			
					Progressive			
					Habitual			
1	à	á	má	-	-	-	gam	tọ
2	a	-	mà	-	-	-	gám	tợ
3	a	_	-	-	àka(+ NEG)	kệ	gám	tợ́
4	à	á	má	dà	-	kệ	gám	tợ́
5	à	á	má	-	dàkệ	-	gám	tợ́

### Table 7: Combinability of the verbal prefixes

- 1. If s/he does not greet us.
- 2. S/He did not greet us.
- 3. S/He will not be greeting us.
- 4. If s/he is no longer greeting us.
- 5. If s/he does not always greet us.

# Chapter 6 Auxiliary verbs

## 6.1 Introduction

This chapter discusses auxiliary verbs in  $\dot{O}k\phi$ . The auxiliary verbs are elements which give further semantic or syntactic information about the main verb. I have adopted the term "auxiliary" as a broad category to cover all types of verbal categories which do not qualify as main verbs in the language. This include modal auxiliaries di 'can' and  $gbdd\phi$  'must' (§6.3), aspectual auxiliaries ki 'continue', min/we 'begin' (§6.4), temporal auxiliaries  $c\dot{e}c\dot{e}^9$  'just',  $tdy\dot{e}$  'do.before/do.early' cdnd 'do.quick' (§6.5) and other auxiliary verbs which do not fall into any of these classes: md 'do.with/help', pìld 'do.again' and *bile* 'do.together' (§6.6). Although some of the  $\dot{O}k\phi$  auxiliary verbs may be translated as adverbs in some languages, especially the temporal auxiliaries, I consider them as verbal rather than adverbial based on morphological and syntactic evidence. The temporal auxiliary verbs like their other counterparts can be inflected for person and other grammatical markers like main verbs.

Auxiliary verbs in Òko always occur before the verb which they modify (preverbal). The only exception is *pìlà*, which can be used in both pre- and post-verbal positions.

## 6.2 Differentiating between auxiliary verbs and main verbs in Òko

The following general points should be noted about auxiliary verbs in  $\dot{Q}k\phi$ : We know that the auxiliary verbs do not form part of the verb word as prefixes because the vowel(s) of the auxiliary verb do not harmonize with the vowel of the adjacent syllable of the main verb. The auxiliary verb is therefore a different unit on its own with its own prefixes. Its function is to modify the meaning of the main verb. The following examples in (1) - (4) show this.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Most likely borrowed from Yorùbá, but pronounced as sesse (see some explanation under §2.7).

(1) à-gá né-bà ka è-dí a-nwán édagba
 3SG.S-Say BENF-3PL.O COMP 3SG.S-can INF-kill elephant
 àye
 DEF.SG
 'He assured them that he can kill the elephant.'

- (2) è-dí è-je-ę
  3SG.S-can INF-eat-3SG.O
  'S/He can eat it.'
- (3) *ò-gbádò* y*èré-mó* fóm ebi
  2SG.S-must follow-1SG.O enter water
  'You must accompany me into the river.'
- (4) àde áka-gbádò sú-yá
   Ade FUT-must marry-3SG.O
   'Ade must marry her.'

We note in the examples above that the final vowels of the auxiliary verbs do not harmonize in terms of ATR vowel harmony with the adjacent vowel of the main verb. This is a proof of non-boundness.

Secondly, in a construction whereby a main verb is modified by an auxiliary verb, the auxiliary verb takes the grammatical prefixes. This condition is expected because the auxiliary verb is usually the first verb in a clause that includes a main verb. We note that in serial verb constructions (see §14.4.1), it is always the first verb in the clause that is inflected with the grammatical markers. The form of the prefixes is also determined by ATR vowel harmony. The prefixes may include subject clitics (cf. 5), future tense marker (cf. 6), negative marker (cf. 7a, b) etc.

(5) bì-dí dè-te ísúbù nẹnẹ bè-e-cé
3PL.S-can again-choose day [REL 3PL.S-PROG-carry oòro uùce nà (MO:10)
wife POSS.load RCP]
'They can again choose a day in which they will organize the bride's property.'

- (6) àde áka-gbádò sú-yá
  Ade FUT-must marry-3SG.O
  'Ade must marry her.'
- (7a) *ì-yé-ę* àmá a-mà-cáná gúnówó
  1SG.S-call-3SG.O but 3SG.S-NEG-do.quick answer
  'I called him but he did not respond in time.'
- (7b) a-àka-má-mǫ yǫrǫ
  3SG.S-FUT-do.with-1SG.O fight
  'S/He will not fight me.'

The only verbal prefix which is never attached to an auxiliary verb in  $\hat{O}$ ko is the verbal prefix  $ki \sim k\dot{e}$  (see §5.3.3). The prefix is always bound to the main verb even when an auxiliary verb is also present in the construction. We note the grammatical construction in (8) and the ungrammatical one in (9).

- (8) à-ka bí-kí kệ-bálé áyệ (DM:21)
  3SG.S-say 3PL.S-continue PREF-look 3SG.I
  'He said they should continue to observe him.'
- (9) \*à-ka bí-kệ-kí bálé áyệ
  3SG.S-say 2PL.S-PREF-continue look 3SG.I
  'He said they should continue to observe him.'

Secondly, the auxiliary verbs are different from main verbs in that, the auxiliary verbs cannot stand alone in a simplex construction (cf. 10a, b); they must therefore combine with a main verb. For instance, the auxiliary verbs *dí* and *má* combine with a main verb *gbá* in (11).

(10a) \**è-dí-yà* 3SG.S-can-3SG.O '\*S/He can it.'

- (10b) \**è-gbádò-é* 1SG.S-must-3SG.O '\*I must it.'
- óró (11)nene è-dí a-má áye gba-e na, person [REL 3SG.S-can INF-do.help 3SG.I see-3SG.O RCP] yò-ógbéniyaro àyę éke-sú ógbogbo àye 3SG.I FUT-marry 3SG.POSS-daugther single DEF.SG né. (TP1:11) PREP (Lit. Anyone who helped him to find it, he will marry his only daughter to.') 'Anyone who helped him to find it, he will give him his only daughter to marry.'

In most cases, auxiliary verbs are followed by the verb which they modify. The only exception is pìla (see §6.6.3), which does not have a fixed position in a clause.

Auxiliary verbs generally combine with the plain form of the verb, however, the habilitative di sometimes combine with the infinitive form (cf. 12) (see also §6.3)

(12) è-dí è-je-ę
3SG.S-can INF-eat-3SG.O
'S/He can eat it.'

## 6.3 Modal auxiliaries

The modal auxiliary verbs in  $\dot{Q}k\phi$  are the habilitative di 'can', which is used to express an ability, and the obligative  $gb\dot{a}d\dot{\phi}$  'must', which is used to express a duty or an obligation. Both modal auxiliaries always occur before the verb which they modify (cf. 13a, b).

- (13a) à-gá né-bà ka è-dí a-nwán édagba
  3SG-Say BENF-3PL.O COMP 3SG.S-can INF-kill elephant àye
  DEF.SG
  'He assured them that he can kill the elephant.'
- (13b) *ò-gbádò* y*èré-mó* fóm ebi
  2SG.S-must follow-1SG.O enter water
  'You must accompany me into the river.'

The habilitative di sometimes introduces an infinitive clause, like the go-verb *jén* (see 5.3.4). The conditions under which this occurs is determined by the type of construction in which di is used. Di can only combine with the infinitive form of the main verb if the clause is nonfuture or non-negative (cf. 14a, b).

(14a) *tì-dí a-kẹnẹ-ya*. (YF2:6) 1PL.S-can INF-burn-3SG.O 'We can burn it.' (14b) àyę óroro mín dí a-kệ-kộ ìgìlà kệ-cá
FOC everyone INCEP can INF-PREF-pack yam PREF-come úbó. (YF2:29)
house
'Then everyone can start to bring the yams home.'

But with other types of constructions, di only combines with the main verb (cf. 15a-e ).

- (15a) àyę éke-dí sú-wú. (MB:10)
  3SG.I 3SG.S-FUT-can marry-2SG.0
  'He will marry you.'
- (15b) àyę éke-dí gù èdágbá àyę fura iken. (WE:5)
  3SG.I FUT-can chase elephant DEF.SG do.away town
  'He is able to chase away the elephant from the community.'
- (15c) k' éyí é-mé-di sie ágó ábè that sun 3SG.S-NEG-can do yam seedling DEF.PL nwán íjè. (YF2:18) kill LOC.ground
  'So that the sun does not kill the yam seedlings in the ground'

(15d) é-mé-di sie-ę íyọnu, é-mé-dí fò épán
3SG.S-NEG-can do-3SG.O trouble 3SG.S-NEG-can take head
dè íjè. (YF1:10)
touch ground
'So that it will not be troubled (by the sun), so that it does not put its head (the tender head of the yam plant) on the ground.'

(15e) bì-dí dè-te ísúbù nẹnẹ bè-e-cé
3PL.S-can again-choose day [REL 3PL.S-PROG-carry oòro uùce nà. (MO:10)
wife POSS.load RCP]
'They can again choose a day in which they will organize the bride's property.'

### 6.4 Aspectual auxiliaries

The aspectual auxiliary verbs in Òko are the following: *kí, min* and *wé*. Each of these is treated as follows:

### 6.4.1 **Kí**

The auxiliary verb ki is used to express the continuity of the situation which the main verb denotes (cf. 16a, b). We note again that the lone vowel of ki remains the same irrespective of the ATR class of the vowel in the adjacent syllable of the main verb. This therefore shows that the continuative auxiliary does not form part of the verb word; rather, it is an independent unit capable of having its own prefixes.

- (16a) è-kí a-yèré-yá fóm émen ibè
  3SG.S-continue PROG-follow-3SG.O enter LOC.bush interior
  'S/He continued to follow him/her into the bush.'
- (16b) tì-íkérese kí e-síútúm
  1PL.POSS-car continue PROG-work
  'Our car continues to work / Our car is still working'

A very important point which must be noted about the continuative marker is that it must always combine with the progressive form of the main verb. Hence, a construction such as (17) below is not possible.

(17a) \**è-kí yèré-yá fóm émen ibè* 3SG.S-continue PROG-follow-3SG.O enter LOC.bush interior 'S/He continued to follow him/her into the bush.'

## 6.4.2 Min/Wé

The auxiliary verbs *min* and *wé* have the same meaning. They both have an inceptive reading when they combine with the progressive form of the verb which they modify. However, both occur in complementary environments. For instance, while *min* is used in simple clauses (cf. 18a, b), *wé* on the other hand occurs in complex clauses (19).

- (18a) ógbén áyẹ min e-jéjèn child DEF.SG INCEP PROG-walk 'The child has started to walk.'
- (18b) yộ-ộtộm min a-lọrệ
  3SG.POSS-ears INCEP PROG-long
  'Its ears are beginning to grow longer.'
- (19) è-fóm nẹnẹ ì-wé a-wó ẹ́gá áyẹ nà
  3SG.S-far [REL 1SG.S-INCEP PROG-hear word DEF.SG RCP]
  'It has been long since I started hearing of the matter.'

*Min/wé* can also be used to modify the meaning of a main verb by expressing an event which finally took place sometime after it was expected (cf. 20a - c).

(20a) è-mín yò ke
3SG.S-INCEP go PERF
'S/He has finally gone.'

(20b) *í-bè-min te ísúbù* nene bà-áka-yò né
PPCS-3PL.S-INCEP choose day [REL 3PL.S-FUT-go PREP *òbébele* nà. (MO:7)
begging RCP]
'They will now choose a day in which they will go to ask (for wife).'

ìgìlà àye (20c) *é*-*è*-ten é-**wé** kè-ca PPCS-3SG.S-fold yam DEF.SG 3SG.S-INCEP PREF-come a-kè-belekese-ya, á-kó-ya éví 3SG.S-pack-3SG.O 3SG.S-PREF-tie.round-3SG.O sun e-me-di sie-e íyonu. (YF1:9) 3SG.S-NEG-can do-3SG.O trouble 'He folds the yam plant, and now ties it round (a stake) so that it will not be scourged by the sun.'

## 6.5 **Temporal auxiliaries**

Temporal auxiliary verbs in Òko are the following: *cècè*, *táyè* and *cáná*. These auxiliary verbs are used to express time information in relation to the verbs which they modify.

### 6.5.1 *Cècè*

*Cècè* is used to express the closeness of the event that is denoted by the verb. The event may be in the recent past (cf. 21a), the present (i.e, exactly at the moment of speech) (cf. 21b) or the immediate future (cf. 21c).

(21a) *e*-**cècè** wura 1SG.S-just arrive 'I recently arrived.' (21b) *e-cècè e-wura*1SG.S-just PROG-arrive
'I am just arriving.'

(21c) *mà-áka-cècè wura* 1SG.S-FUT-just arrive 'I will soon arrive.'

We note in examples (21a-c), that the bound subject pronouns and other grammatical markers (e.g the future marker) harmonize as [–ATR] with the vowels of the auxiliaries which are always specified for [–ATR].

Historically, *cècè* (sometimes pronounced *sèsè*, see also §2.7) was borrowed from Yorùbá, and it functions the same way in Yorùbá as in Òko. Aje (1979:98-99) also notes the use of *sèsè* in Òko, but he refers to it only as the recent past marker, and he writes it like in the Yorùbá way.

## 6.5.2 Táyệ

The temporal auxiliary verb  $t \dot{a} y \dot{e}$  (sometimes pronounced  $t \dot{a} \dot{e}$ ) denotes a prior event ('earlier/before'). We note also that the prefixes harmonize with the vowels of the auxiliary and not with the main verb (cf. 22a, b).

- (22a) bè-táyè dín-mú
  3PL.S-do.before know-3SG.O
  'They once knew me.'
- (22b) à-táyệ gbá-mộ
  3SG.S-do.early see-1SG.O
  'S/He saw me earlier.'

*Táy* $\dot{e}$  can also be used to break up the two parts of the habitual aspect marker  $d\dot{e}k\dot{i}\sim d\dot{a}k\dot{e}$ , in order to express the past habitual (cf. 23a, b). We will recall that in §5.3.5.E, I claimed that the habitual marker is derived by combining the repetitive  $d\dot{e}\sim d\dot{a}$  (see §5.3.5.D) and the

imperative  $ki \sim k\dot{e}$  verbal prefix (see §5.3.3). The claim is further strengthened by the possibility of introducing *táy* $\dot{e}$  between the two elements that make up the habitual marker. The [–ATR] variant of the repetitive marker is prefixed to the auxiliary verb *táy* $\dot{e}$ , while the verbal prefix  $ki \sim k\dot{e}$  is prefixed to the main verb. The choice of the vowel of the verbal prefix is determined by the phonological shape of the vowel of the adjacent syllable of the main verb, whether [+ ATR] or [–ATR].

- (23a) unini dà-táyệ kì-ní óhún nẹnẹ s

   kì-ní óhún nẹnẹ s
   nà
   unini REPT-do.early PREF-like soup [REL spicy RCP]
   'Unini used to like spicy soup.'
- (23b) a-dà-táyệ kệ-yệrệ-mộ yọ òsìbìna uùbó
  3SG.S-REPT-early PREF-follow-1SG.O go God POSS.house
  'S/He used to accompany me to the church.'

### 6.5.3 *Cáná*

The temporal auxiliary verb *cáná d*enotes the quickness or the haste of an event, or a situation that occurs early in time ('quick/early/before'). We note also that the prefixes harmonize with the vowels of the auxiliary and not with the main verb (cf. 24a-c).

- (24a) *ì-yé-ę* àmá a-mà-cáná gúnówó
  1SG.S-call-3SG.O but 3SG.S-NEG-do.quick answer
  'I called him but he was slow to respond.'
- (24b) unini dàkỳ-cáná cá emumu uùbo
   unini HAB-do.quick come book POSS.house
   'Unini always comes early to school.'
- (24c) à-áka-cáná jín újúm nệ-bà
  3SG.S-FUT-do.quick open door BENF-3PL.O
  'S/He will quickly open the door to them.'

### 6.6 Other auxiliary verbs

There are a few other auxiliary verbs which do not belong to an easily definable class. They are the following: *má* 'do.with/help', *pìlà* 'do.again' and *bile* 'do.together'.

### 6.6.1 Bile

The auxiliary verb *bile* expresses a joint action; this also implies that the referent must be plural. The plural referent is any number more than 'one'. In the examples below (25a-c), I gloss *bile* as 'do.together', based on its semantic sense.

- (25a) tì-bile sú oòró ógbà òóre
  1PL.S-do.together marry wife time one
  'We (together) married at the same time.'
- (25b) *ifòro àbe bile yò èkó*men DEF.PL do.together go Lagos
  'The men (together) went to Lagos.'
- (25c) bè-éke-bile yộ èkó
  3PL.S-FUT-do.together go Lagos
  'They will (together) go to Lagos.'

Interestingly also, *bile* is not related to the agent referent alone. It can also relate to the patient as seen in (26a), (26b). Here it simply translates as 'together'.

(27a) *ì-tó áde akà unini bile*1SG.S-meet Ade and Unini together
'I met Ade and Unini together.'

(27b) bà-vá-tó bile
3PL.S-give-1PL.O together
'They gave us together.'

### 6.6.2 **Má**

 $M\dot{a}$  means 'do.with' or 'help', and the participant who is helped or with whom the agent carries out the action is its object. In (27a),  $m\dot{a}$  translates as 'do.with', while in (27b) it translates as 'assist'. One characteristic that sets  $m\dot{a}$  apart from the other auxiliaries is that it is always followed by an object NP. That is, it does not stand in contiguity with the main verb.

- (27a) à-**má**-mọ yéró 3SG.S-do.with-1SG.O fight 'S/He fought (with) me.'
- (27b) unini má-mo jén e-yè ógbén áye cá
  Unini assist-1SG.O go INF-call child DEF.SG come
  'Unini assisted me to go and call the child.'

Even though *má* always takes an object like a main verb, it is still an auxiliary verb based on the fact that it cannot occur on its own but must combine with another verb (cf. 28).

(28) \*à-**má**-mọ 3SG.S-do.with-1SG.O

Secondly, *má* is not the one half of a bipartite verb as one may also be tempted to think. Perhaps, as \**máyéró*, where an object is inserted between both halves as is always the case with bipartite verbs (see §5.2.2 and §14.4.2). Compare the bipartite *náwó* 'believe' in (29) with the hypothetical \**máyéró* 'fight' in (30).

- (29) *è-náwó*1SG.S-accept.hear
  'I believe.'
- (30) \**è-máyéró*3SG.S-join.fight
  'I fought.'

## 6.6.3 **Pìlà**

*Pìlà* expresses the meaning 'do.again'. Its meaning is reflected in the following examples (31a, b).

(31a) mè-édédá pìlà cá kè
1SG.POSS-father do.again come PERF
(Lit. My father has come back.')
'My father has returned.'

(31b) è-**pìlà** jén e-bue 3SG.S-do.again go INF-sleep 'S/He went back to sleep.'

*Pìlà* is different from the other auxiliary verbs that have been discussed so far, because it can change its position within a clause without any change in meaning. *Pìlà* can occur in any position of the clause except the pre-clausal position. It can occur in contiguity with a following main verb (cf. 32a, b), it can follow the first verb plus its object (i.e, a full or a pro-NP) (cf. 33a, b), and finally, it can also occur in the clause-final position (cf. 34a, b).

(32a) è-**pìlà** kpáré-mọ 3SG.S-do.again abuse-1SG.O 'S/He abused me again.'

- (32b) è-pìlà nă-e í-mù-úbá
  3SG.S-do.again accept-3SG.O LOC-1SG.POSS-hand
  'S/He accepted it again from me.'
- (33a) à-ná yè-émumu pìlà í-mù-úbá
  3SG.S-accept 3SG.POSS-book do.again LOC-1SG.POSS-hand
  'S/He accepted his book again from me.'
- (33b) à-ná-ę pìlà í-mù-úbá
  3SG.S-take-3SG.O do.again LOC-1SG.POSS-hand
  'S/He took it again from me.'
- (34a) à-kpáré-mo pìlà
  3SG.S- abuse-1SG.O again
  'S/He abused me again.'
- (34b) à-ná yè-émumu í-mù-úbá pìlà
  3SG.S-accept 3SG.POSS-book LOC-1SG.POSS-hand do.again
  'S/He took the book from me again.'

## 6.7 The auxiliary verbs and serial verb constructions

On a final note, the constructions in which the aforementioned auxiliary verbs are used must not be mistaken for serial verb constructions. The reason is that, serial verb constructions involve verbs which can also stand alone in simplex constructions. For instance, the verbs *nyín* 'buy' and *jé* 'eat' in (35a, b), both occur in simplex constructions and together in a serial construction (cf. 36).

(35a) unini nyín ikusayeUnini buy groundnut'Unini bought some groundnuts.'

(35b) *unini tàm ikusaye* Unini chew groundnut 'Unini ate some groundnuts.'

(36) unini nyín ikusaye tamUnini buy groundnuts chew'Unini bought and ate some groundnuts.'

I have shown that the auxiliary verbs cannot occur in simplex constructions. The clause in which they occur with another verb (the main verb) should therefore not be regarded as a serial clause, but rather as an S-Aux-V-(O) clause (37a, b).

(37a) àde áka-gbádò sú-yá
Ade FUT-must marry-3SG.O
'Ade must marry her.'

(37b) *ì-pìlà ca* 1SG.S-again come 'I came back.'

This does not imply that an auxiliary verb cannot occur in a serial construction. It can. However, it always modifies a following verb; for instance, the examples in (38a), (38b) (see also §14.4.1 for more discussion of serial verb constructions in Òko).

- (38a) unini pìlà nyín ikusaye tam
  Unini again buy groundnuts chew
  'Unini bought and ate some groundnuts again.'
- (38b) à-áka-gbádò yèré-ya fóm ebi
  3SG.S-FUT-must follow-3SG.O enter water
  'S/He must accompany her into the river.'

# Chapter 7 Pronouns

## 7.1 Introduction

In this chapter, I examine various forms that are normally called "pronouns": personal pronouns (independent and bound) (§7.2.), reflexive pronoun (§7.3), the intensifier (§7.4), reciprocal pronoun (§7.5), interrogative pronouns (§7.6), demonstrative pronouns (§7.7), indefinite pronouns (§7.8) and logophoric pronouns (§7.9).

## 7.2 Personal pronouns

## 7.2.1 Overview

Personal pronouns in Qko are divided into independent forms and bound forms. The independent forms are so named because they are not phonologically or morphosyntactically dependent on any other element in a sentence. On the other hand, the bound forms are so classified because they are attached to verbal tense-aspect elements, preposition-like markers and noun roots. Secondly, their surface form is partly determined by the phonological shape of the vowel of their host.

Table 8 provides a full list of personal pronouns in  $\dot{Q}k\phi$ . The list includes possessive pronouns as they are also bound, although not to a verb host, rather to a possessed noun. The shape of the V of the bound possessive pronouns is always identical with the contiguous vowel of the possessed (see §7.2.5). We recall also that all nouns in  $\dot{Q}k\phi$  are vowel-initial.

Person/Number	Independent	Bound Pronoun			
	Pronoun			•	
				Object	Possessive
		Subject Pronoun		Pronoun	Pronoun
		SET A	SET B		
1SG	àmẹ	ì-/ <i>ề</i> -	mè-/mà-	-mu/-mọ	mV-
2SG	àwọ	ù-/ <i>ò</i> -	wè-/wà-	-wu/-wọ	wV-
3SG	àyẹ	è-/à-	è-/à-	-ya/-ę	yV-
1PL	àtọ	tì-/tệ-	tè-/tà-	-tu/-tọ	tV-
2PL	ànọ	nì-/nệ-	nè-/nà-	-nu/-nọ	nV-
3PL	àbẹ	bì-/bệ-	bè-/bà-	-ba	bV-

## Table 8: Full list of personal pronouns in Òko

### 7.2.2 The Independent personal pronouns

The independent pronouns are person forms that are morphologically and prosodically independent and sometimes syntactically independent (Siewierska 2004). By prosodic independence, I mean that the form of the independent pronouns in different syntactic environments is not determined by any phonological interference from any other element of a sentence. Syntactic independence means that the independent pronoun is capable of constituting a whole utterance by itself. For instance, in  $\dot{Q}k\phi$ , the question statement in (1) can elicit an answer using the independent pronoun (2). A bound pronoun would be impossible here.

- (1) Question: *èrá a-fò ógbén áyẹ cá a?* who 3SG.S-carry child DEF.SG come QM
   'Who brought the child?'
- (2) Answer: àmẹ 1SG.I 'I'

In terms of form, the independent personal pronouns in  $\dot{Q}k\phi$  are bisyllabic (V-CV). All persons have different consonants. They all begin with /à/; however, the first person singular and the third person singular and plural end with /¢/, while the first person plural and the second person singular and plural end with / $\phi$ /.

### Table 9: Independent personal pronouns

	singular	plural
1 <sup>st</sup> person	àmẹ	àtọ
2 <sup>nd</sup> person	àwọ	ànọ
3 <sup>rd</sup> person	àyẹ	àbẹ

I assume that historically, the form of each of the independent personal pronouns served as the base form from which the corresponding bound pronouns were derived. This assumption is based on the fact that the consonant of the bound forms is always identical with the consonant of the independent forms.

With respect to function, the independent pronouns in  $\dot{Q}k\phi$  are used for emphasis especially in a focus environment. When a pronoun is focused, it is the independent form that is used (cf. 3-5).

(3) àmę àyę à-né-yà
1SG.I FOC 3SG.S-give-3SG.O
'I (was the one who) gave it to him.'

- (4) àyę àrę è-sie útúm áyệ
  3SG.I FOC 3SG.S-do work DEF.SG
  'Only he did the job.'
- (5) k<sup>10</sup> átờ gbá ócén owowo àyệ
  FOC 1PL.I see moon new DEF.SG
  'We too saw the new moon'

Similarly, when the intensifier particle or a quantifier occurs with a pronoun within a noun phrase, it is the independent pronoun that is used (cf. 6, 7).

- (6) àyę ébébà gá né-tò ka bè-jo tì-íjé
  3SG.I INT tell PREP-1PL.O COMP 3PL.S-sell 1PL.POSS-land
  'He himself informed us that our land has been sold.'
- (7) écénrò àye éke-tíégúrù ne àno feyan-feyan entertainer DEF.SG FUT-sing BENF 2PL.I all-all 'The musician will entertain all of you.'

Also, with the conjunction *akà* 'and', it is only the independent pronoun that can be conjoined with a noun phrase (cf. 8) or with another independent pronoun (cf. 9).

(8) àwo akà óbín bile ta èbá óbinutù
2SG.I and king do.together play ayo<sup>11</sup> palace
'You and the king played ayo at the palace.'

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> The inclusive focus element in  $\dot{Q}$ ko is *ká* before a C-initial element, especially, the possessive pronoun, *ká tệ-ệdệdá gbá ócện owowo àyệ* 'our father too saw the new moon.' However, before a V-initial element, the *á* is elided (I show the elision with the apostrophe in 5), but the high tone which it bears is reassociated with the following vowel.

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> Also known as *Awale* in some cultures; an ancient game for two players which can be played by casting and capturing seeds in shallow smooth holes dug inside a board.

(9) àtọ akà àwọ fò ámón né òbèlepen
1PL.I and 2SG.I take oil give begger
'We and you gave the beggar some oil.'

### 7.2.3 Bound subject pronouns

Bound pronouns in Qko include subject, object and possessive pronouns. They are so named because they are always bound to a host which determines their surface form. In the case of bound subject and object pronouns, their surface form is determined by the vowel of their host. The main phonological process which determines the shape of bound pronominal elements in Qko is vowel harmony. The phonological shape of the vowel of the verbal host determines the form of the pronominal subject in ATR vowel harmony (see §3.4.2.C). There is a vowel harmony agreement between the vowel of the host and bound pronominal elements.

Furthermore, bound subject pronouns in Qko are divided into two sets, namely, set A and set B. The choice of a pronominal element from any of both sets is also based on the phonological property of the host to which it is prefixed. These include verbs, tense and aspectual markers. For instance, bound subject pronouns in set A are only bound to verbal hosts that are consonant-initial. On the other hand, bound subject pronouns in set B are only bound to hosts which are vowel-initial.

### Table 10: Bound subject pronouns (set A)

	singular	plural
1 <sup>st</sup> person	ì / è	tì / tệ
2 <sup>nd</sup> person	ù / ợ	nì / nệ
3 <sup>rd</sup> person	è / à	bì / bệ

## Table 11: Bound subject pronouns (set B)

	singular	plural
1 <sup>st</sup> person	mè / mà	tè / tà
2 <sup>nd</sup> person	wè / wà	nè / nà
3 <sup>rd</sup> person	è / à	bè / bà

The third person singular subject pronoun is identical in both sets. Table (12) provides an inventory of the tense-aspect-mood environments in which the two sets of subject pronouns occur. This is followed by some examples (10) - (22). TAM markers in  $\dot{Q}k\phi$  are always preverbal (see also §5.3.5 and chapter 15 for more discussion).

## Table 12: Verbal tense/aspect/mood

	set A	set B
Bare verb	+	-
Progressive	-	+
Future	-	+
Habitual	+	-
Continuative	+	-
Inceptive	+	-
Repetitive	+	-
Imperative	+	-
Negative 1	+	_
Negative 2	-	+
Habilitative	+	-
Obligative	+	-
Conditional	-	+

### Bare verb: set A

(10)

- (a) *ì-sú-yá* 1SG.S-marry-3SG.O
   'I married him/her.'
- (c) *ù-dín-tú*2SG.S-know-1PL.O
  'You know us.'
- (e) è-ré-wú
  3SG.S-hurt-2SG.O
  'S/He/It hurt you.'
- (g) **tì**-jé-é 1PL.S-eat-3SG.O 'We ate it.'
- (i) nì-cín-mú
   2PL.S-ask-1SG.O
   'You enquired of me.'
- (k) bì-tíé-é
  3PL.S-take-3SG.O
  'They toke it.'

- (b) *è-gbá-wó* 1SG.S-see-2SG.O
   'I saw you.'
- (d) *ò-gám-bá* 2SG.S-greet-3PL.O 'You greeted them.'
- (f) *à-yèrẹ-wọ*3SG.S-follow-2SG.O
  'S/He/It followed you.'
- (h) tè-fò-e
  1PL.S-carry-3SG.O
  'We carried it.'
- (j) **n***è*-nwán-yà 2PL.S-kill-3SG.O 'You killed it.'
- (1) bệ-bệ-mộ
   3PL.S-beat-1SG.O
   'They beat me.'

#### **Progressive: set B**

(11a) mà-a-yèré-bá yò érúm
1SG.S-PROG-follow-3PL.O go farm
'I am accompanying them to the farm.'

(11b) *mè-é-bue*1SG.S-PROG-sleep'I am sleeping.'

## Future: set B

(12a) Mà-áka-gám óbín úsíé
1SG.S-FUT-greet king tomorrow
'I will greet the king tomorrow.'

(12b) mè-éke-nyín ésá àye
1SG.S-FUT-buy cloth DEF.SG
'I will buy the cloth.'

## Habitual: set A

- (13a) u-dèkì-ré èfònébé
  2SG.S-HAB-reach place.distant
  'You always go there/you always visit the place.'
- (13b) *ǫ-dàkǫ̇-pǫ̀ra* ije ísúbù fẹyan
  2SG.S-HAB-sweep ground day all
  'You sweep the floor everyday.'

### Continuative: set A

(14) *ù-kí* a-bệ ógbén áyệ
2SG.S-continue PROG-beat child DEF.SG
'You continued to beat the child.'

### Inceptive: set A

(15) kàba ogbòna ù-wé è-sie-e na
from [time.which 2SG.S-INCEP PROG-do-3SG.O RCP]
a-mà-fò épén óbòrò ve-ca
3SG.S-NEG-carry thing good out-come
'Since you have being doing it, nothing good has come out of it.'

(16a) **ì-mín** cá kè 1SG.S-INCEP come PERF 'I have come.'

(16b) *è-min* a-lore 3SG.S-INCEP PROG-long 'It is becoming long.'

## **Repetitive: set A**

- (17a) *ę-dà-f ǫ-dà-f ǫ*</l
- (17b) *i-dè-bue* úrórum òne
  1SG.S-REPT-sleep morning DEM.SG
  'I slept again this morning.'

## Imperative: set A

- (18a) ni-kì-jijen! 2PL.S-PREF-eat (Lit. You(PL) eat) 'Start eating!'
- (18b) *nę-kè-ca*! 2PL.S-PREF-come 'Start coming!'

### Negative 1: set A

- (19a) à-ka "i-mè-dín èfònafòna wà-á-mán
  3SG.S-say 1SG.S-NEG-know any place 2SG.S-PROG-live
  nà." (MB:14)
  RCP
  'He said, "I do not know where you are living."'
- (19b) *ébólá e-mè-dè-pìlà* cá gám-bá
  Bola 3SG.S-NEG-REPT-do.again come greet-3PL.O
  'Bola did not come back (again) to visit them.'

### Negative 2: set B

- (20a) me-è-kí a-yèré-yá
  1SG.S-NEG-continue PROG-follow-3SG.O
  'I am not still following her/him.'
- (20b) á-gá nệ-yà ka we-èke-dí sú
  3SG.S<sub>i</sub>-say PREP-3SG.O COMP 2SG.S-NEG.FUT-can marry ayệ go! (MB:7)
  3SG.I<sub>i</sub> PTCLé
  'She<sub>i</sub> said to him that you cannot marry her<sub>i</sub>!'

### Habilitative: set A

(21) *ù-dí <i>è-sú-yá*2SG.S-can INF-marry-3SG.O
'You can marry her/him.'

### **Obligative: set A**

(22) *è-gbádò* sú-yá
1SG.S-must marry-3SG.O
'I must marry her.'

### Conditional: set B

(23a) mè-é-yě-bá bà-áka-ca
1SG.S-COND-call-3PL.O 3SG.S-FUT-come
'If I invite them, they will come.'

(23b) wà-á-tě-mo ekuin, mà-áka-yà ka
2SG.S-COND-beg-1SG.O plea 1SG.S-FUT-accept COMP
mè-égbén yò
1SG.POSS-child go
'If you plead with me, I will permit my children to go.'

## 7.2.4 Bound object pronouns

Object pronouns in  $\dot{Q}k\phi$  are also bound to a verb and preposition host like their subject counterparts. The form for all persons and numbers has a monosyllabic CV shape. The only exception is the third person singular which has a CV and a V form, -ya/-e. Also, the vowels in both forms of the third person singular object are [– ATR] vowels.

Furthermore, while other persons and numbers have a pair of alternating forms, as shown in (table 13), the 3<sup>rd</sup> person plural has one invariable form, *-ba*. Also, the object pronouns in the table (13) below are not assigned tones because their tone patterns are sometimes not predictable. I regard them as toneless until they are used in a construction.

### Table 13: Bound object pronouns

	singular	plural
1 <sup>st</sup> person	mu/mọ	tu∕tọ
2 <sup>nd</sup> person	wu/wọ	nu/nọ
3 <sup>rd</sup> person	ya/ę	ba

Both the first and second person singular and plural object pronouns have + and – ATR variants. The [+ATR] variant has the [+ ATR] vowel /u/, while the [– ATR] variant has the [– ATR] vowel / $\phi$ / (cf. 24).

(24)

	+ ATR		– ATR
(a)	è-sú- <b>mú</b>	(b)	à-gbá- <b>mợ</b>
	3SG.S-marry-1SG.O		3SG.S-see-1SG.O
	'S/He married me.'		'S/He saw me.'
(c)	è-ré- <b>wú</b>	(d)	bệ-yệrệ- <b>wộ</b>
	3SG.S-hurt-2SG.O		3PL.S-follow-2SG.O
	'It hurt you.'		'They followed you.'

(e) à-fó yę-èsa né-mò
3SG.S-carry 3SG.POSS PREP-1SG.O
'S/He gave his shirt to me.'

The third person singular and plural object pronouns behave differently from first and second persons and from each other (i.e. singular and plural also differ). Although the third person singular object pronoun -ya/-e does not participate in ATR harmony, its surface forms are still determined by the phonological shape of the vowel of the verb host: the *-ya* form occurs after high vowels (cf. 25), after nasalized vowels (cf. 26), and after the open-mid front vowel /e/ (cf. 27).

(25)

(a)	ì-jú- <b>yá</b>	(b)	ù-rí- <b>yá</b>
	1SG.S-close-3SG.O		2SG.O-cover-3SG.O
	'I closed it.'		'You covered it.'

(c)	è-sú- <b>yá</b>	(d)	è-ní- <b>yà</b>
	3SG.S-marry-3SG.O		3SG.S-want-3SG.O
	'S/He married her/him.'		'S/He/It wants her/him/it.'

(26)

(a)ì-cín-yá(b)ộ-gám-yá1SG.S-ask-3SG.O2SG.S-read-3SG.O'I asked him/her/it.''You read it.'

(d)

(f)

è-rén-yá

è-gbén-yá

1SG.S-slaughter-3SG.O

3SG.S-resemble-3SG.O

'S/He/It resembles her/him/it.'

'I slaughtered it.'

(c) ù-fúm-yá
2SG.S-hit-3SG.O
'You hit him/her/it.'

(e) à-fóm-yá
3SG.S-enter-3SG.O
'S/He entered it.'

(27)

- (a) à-bè-ya
  (b) è-yèré-yá
  3SG.S-beat-3SG.O
  'S/He beat it.'
  (b) è-yèré-yá
  1SG.S-follow-3SG.O
  'I followed him/her/it.'
- (c) $\dot{e}$ -sé-yá(d) $\dot{a}$ -foìgìlà né-yà1SG.S-catch-3SG.O3SG.S-take yam PREP-3SG.O'I caught him/her/it.''S/He gave him some yams.'

The -*e* form of the third person singular object pronoun, by contrast, occurs elsewhere, that is, after a vowel which is neither high nor nasalized, except after /e/(28).

(20)					
(a)	ò-gbá- <b>∉</b>		(b)	à-r <i>òwá-</i> <b>é</b>	
	2SG.S-see-3SG.O			3SG.S-swallow-3S	G.O
	'You saw it.'			'S/He/It swallowe	d it.'
(c)	è-yìré- <b>ę</b>		(d)	ì-lò- <b>ẹ</b>	
	3SG.S-steal-3SG.C	)		1SG.S-spend-3SG.	0
	'S/he stole it.'			'I spent it.'	
(e)	bệ-fộ- <b>ẹ</b>	уò	(f)	à-dó- <b>ẹ</b>	éjí
	3PL.S-carry-3SG.C	) go		3SG.S-price-3SG.C	) market
	'They carried him	/her/it a	away.'	'S/He priced it.'	

The third person plural object is *-ba*. It does not have allomorphic variants which alternate for ATR vowel harmony, neither is it phonologically dependent on the shape of the vowel stem to which it is bound (cf. 29).

(29)

(28)

- (a) è-dín-bá
  (b) è-gám-bá
  3SG.S-know-3PL.O
  'S/He/It knows them.'
  (c) à-yèré-bá
  (d) ộ-gbá-bá
- 3SG.S-follow-3PL.O2SG.S-see-3PL.O'S/He/It followed them.''You saw them.'
- (e) è-ré-bá
  (f) è-sú-bá
  3SG.S-hurt-3PL.O
  'S/He/It hurt them.'
  'S/He married them.'

#### 7.2.5 Bound possessive pronouns

Possessive pronouns in Qko are also bound. They are always prefixed to a possessed noun. The form of the possessive prefix is CV for all persons and numbers. V is identical with the contiguous vowel of the possessed (cf. 30).

(30)

(a)	mè-épán 1SG.POSS-head 'my head'	(b)	wù-úbó 2SG.POSS-house 'your house'
(c)	y <i>è-édédá</i> 3SG.POSS-father 'his father'	(d)	<i>tì-íyá</i> 1PL.POSS-mother 'our mother'
(e)	nò-ógbén 2PL.POSS-child 'your child'	(f)	<i>bà-ányén</i> 3PL.POSS-eyes 'their eyes'

With respect to tones, the vowel of the possessive prefix always takes a low tone which is immediately followed by a high tone on the first vowel of the possessed noun (I reiterate that all nouns in  $\dot{O}k\phi$  are V-initial). Possessive pronouns, like adnominal possessive NPs, do not show any distinction between alienable and inalienable possession. However, unlike in adnominal possessor NPs in which 'parent' nouns are treated differently from other nouns (cf. 31a, b and 32a, b) (see also §4.3.3), in possessive pronouns, 'parent' nouns are not treated differently from other nouns (cf. 33a, b and 34a, b) (see also 4.3.3).

	i. Pos	sessor NPs		
(31a)	àde	w-èdeda	(31b)	unini w-iya
	Ade	POSS.father		Unini POSS.mother
	'Ade'	s father'		'Unini's mother'

(32a)	àde	u~ùwó		(32b)	úwó	áyę	o~ògbén
	Ade	POSS~d	og		dog	DEF.SG	POSS~child
	'Ade's	s dog'			'The	dog's puj	ppy'
	ii. Pos	ssessive p	oronouns				
(33a)	úwó	áyẹ	yì-íyá	(33b)	tè-éd	<i>édá</i>	
	dog	DEF.SG	3SG.POSS-mother		1PL.	POSS-fath	ner
	'the d	log's motl	her		'our	father'	
(34a)	úwó	áyẹ	yù-úbó	(34b)	àde	mò-ódá	
	dog	DEF.SG	3SG.POSS-house		Ade	1SG.POS	S-sibling
	'the d	log's hous	se'		'Ade	my siblir	ıg'

## 7.3 **Reflexive pronoun**

Reflexive situations in Qko are expressed by means of a reflexive pronoun, which involves a bound possessive pronoun prefixed to the word for 'body' *íwú*. The same processes which apply to possessive pronouns, such as, identicality between the vowel of the possessive prefix and the first vowel of the possessed noun, and tone similarity also apply to reflexive pronouns. The reflexive pronoun takes as its antecedent another noun phrase in the same sentence (cf. 35a, b).

- (35a) *è-gbá* mì-íwú úgbègbèn
  1SG.S-see 1SG.POSS-body LOC.mirror
  'I saw myself in the mirror.'
- (35b) àde a-f\u00f3 y\u00ed-\u00edwu0 y\u00ed-\u00edwu0 ma \u00edmu ma \u00edmu me osuda
  Ade PROG-take 3SG.POSS-body measure 1SG.I elder
  'Ade is comparing himself with me who is his elder.'

#### 7.4 Intensifier

The intensifier in Oko is *ébébà*. This means that it is formally different from the reflexive pronoun. Also, unlike the reflexive pronoun, the intensifier does not occupy an argument position; rather, it occurs adnominally and serves to intensify the NP referent which it modifies (cf. 36a, b).

(36a) àme ébébà àye à-fo égá àbe
1SG.I INT FOC 3SG.S-take strangers DEF.PL jén a-gàm óbín
go INF-greet king
'I myself took the visitors to see the king.'

(36b) àde ébébà àye à-nwán épénódùdù òlólore
Ade INT FOC 3SG.S-kill snake long àye
DEF.SG
'Ade himself killed the long snake.'

## 7.5 Reciprocal pronoun

Reciprocal situations are expressed by the element *ábện*. It is the only element used to express the action of two entities on each other or several entities on one another (cf. 37a-d).

- (37a) údúdò akà òkpàkoko kpare ábèn étúm óbinutù sheep CONJ tortoise pluck REC abuse LOC.palace 'Sheep and Tortoise abused (verbally) each other at the palace.'
- (37b) unini akà àde sú ábện uùníní
  Unini CONJ Ade have REC POSS.love
  (Lit. Unini and Ade have each other's love.')
  'Unini and Ade love each other.'

(37c) éró àbe má ábèn yero íjè égá people DEF.PL do.with REC fight LOC.land word 'The people fought one another over a land matter.'

(37d) égbén ábe gó ábèn úbá
children DEF.PL render REC hand *qgbòna bè-é-sie òmábale*time 3PL.S-PROG-do test
'The children were helping one another during the examination.'

### 7.6 Interrogative pronouns

Interrogative pronouns in  $\dot{Q}k\phi$  are:  $\dot{e}r\dot{a}$  'who',  $\dot{e}n\dot{a}$  'what' and  $\dot{\phi}\phi na$  'which'. They are question words which occur adnominally when they are used to question an NP (cf. 38, 39). The interrogative pronouns must be complement by a sentence-final question segment *a*. This is glossed as QM in the examples (see also §18.3).

- (38) *èná* úwó àye a-tàm a?
  what dog DEF.SG PROG-chew QM
  'What is the dog eating?'
- (39) *èrá* á-fò ógbén áye cá a?
  who 3SG.S-take child DEF.SG come QM
  'Who brought the child?'

The interrogative pronouns qualify as pronouns because they can replace a noun in an interrogative construction (cf. 40b), and when they are used to question an action (cf. 41b) (see also chapter 18 for a detailed discussion).

(40a) è-tie òne nene wà òkùrù na
3SG.S-take DEM.SG REL COP white RCP 'He took the white one.'

(40b) *è-tie òóna a*? 3SG.S-take which QM 'He took which one?'

(41a) àde fò íkíbà ne écénrò àye ade give money PREP entertainer DEF.SG
'Ade gave some money to the musician.'

(41b) àde sie **èná** a? Ade do what QM 'Ade did what?'

## 7.7 **Demonstrative pronouns**

There are four demonstrative pronouns in  $\dot{Q}k\phi$  (cf. table 14). The demonstrative pronouns require that the speaker indicate the relative position of an entity or entities, mostly by pointing towards the entity or entities. Demonstrative pronouns in  $\dot{Q}k\phi$  are broadly categorized into proximal and distal, and with number distinction.

#### Table 14: Demonstrative pronouns

	Proximal	Distal
Singular	ònẹ	<i>òn</i> ébé
Plural	<i></i> ęnánę	<i></i> ęnábę̀

The most important characteristic that sets out the demonstrative pronouns as pronouns is their ability to function as noun phrases (cf. 42, 43) (see also §8.3; §13.4.3).

(42) *òne éke-jin ujum áye né-tò*this FUT-open door DEF.SG PREP-1PL.O
'This (one) will open the door to us.'

(43) *ènábè min kọ ábèn jese*. (DM:3)
those INCEP pack themselves gather
'Those (ones) then gathered themselves together.'

## 7.8 Indefinite pronouns

Indefinite pronouns in Oko may either be specific or non-specific. Both are examined as follows.

#### 7.8.1 Specific indefinite pronoun

The specific indefinite pronoun consists of a generic noun, such as  $\dot{o}r\dot{o}$  'person',  $\dot{e}p\dot{e}n$  'thing',  $\dot{e}f\dot{a}$  'place', modified by the indefinite article  $\dot{o}b\dot{e}n$ ; hence, indefinites are generic-noun-based (Haspelmath 2005). In  $\dot{O}k\phi$ , the indefinite modifier is different from the numeral  $\dot{\phi}\dot{o}re$  'one'.

(44)

óróbèn	'somebody/someone'
<i>ę́pę́nó́b</i> ę̀n	'something'
<i>èfòbèn</i>	'somewhere'

Some phonological processes are involved in the morphological forms of the specific indefinite pronouns. First, the first of two contiguous oral vowels at morpheme boundary is deleted. However, the tone which it bears, if a high tone replaces the low tone of the surviving vowel (*óró* #  $\dot{\phi}b\dot{\rho}n \rightarrow \dot{o}r\dot{\phi}b\dot{\rho}n$ ). If a low, there is a merger of two low tones after the tone-bearing segment has been deleted ( $\dot{\rho}f\dot{a} # \dot{\rho}b\dot{\rho}n \rightarrow \dot{\rho}f\dot{\rho}b\dot{\rho}n$ ). In the case where the first morpheme ends with a syllable-final N, vowel elision does not occur. However, the N-coda triggers a high tone on the following syllable ( $\dot{\rho}p\dot{e}n # \dot{\rho}b\dot{\rho}n \rightarrow \dot{e}p\dot{e}n-\dot{\phi}b\dot{\rho}n$ ). The distribution of the specific indefinite pronouns are shown in examples (45) – (48).

(45) *óróbèn* fò ényóm cá no ekèkárò àbe person.SP take palmwine come give chiefs DEF.PL 'Someone brought some palm-wine to the chiefs.'

- (46) tệ-fọ Òkọ ọrikpokpo nyện óróbện
  1PL.S-carry Ôkọ way show person.SP
  'We showed someone the way to Ogori.'
- (47) *épénóbèn fùru fóm mà-ányén*thing.SP jump enter 1SG.POSS-eye
  'Something flew into my eyes.'
- (48) à-ta úbíbe ùlòkò ka àyẹ áka-fộ
  3SG.S-hit hand-interior chest COMP 3SG.I FUT-carry águẹn yọ ệfộbện
  tortoise go place.SP
  'He promised to take Tortoise somewhere.'

The indefinite pronouns in Òko are lexical rather than phrasal. As phrases, neither the vowel elision nor tone sandhi changes take place. *óró òbèn* 'a person', *èfà òbèn* 'a place', *épén òbèn* 'a thing'.

### 7.8.2 Non-specific indefinite pronouns

Non-specific indefinite pronouns in  $\dot{Q}k\phi$  are derived by completely reduplicating a given generic noun and by the insertion of the formative morpheme *-k*-.

(49)

óró-k-óró	$\rightarrow$	órókorò <sup>12</sup>	'anyone'
èfà-k-èfà	$\rightarrow$	<i></i> ệfàk <i>ệf</i> à	'anywhere'
épén-k-épén	$\rightarrow$	<i>épénkepen</i>	'anything'

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> Tone contrast shows the difference between this and òròkòrò 'human being,' which has the plural form èròkòrò.

(50) órókorò dí à-cá gbá-mó person.NSP can INF-come see-1SG.O 'Anybody may come and see me.'

- (51) à-á-da ka ò-wó épénkepen, gà né-mó
  3SG.S-COND-be COMP 2SG.S-hear thing.NSP tell PREP-1SG.O
  'If you hear anything, tell me.'
- (52) tà-áka-yọ *èfàkéfà* úsíé

  1PL.S-FUT-go place.NSP tomorrow

  'We will go anywhere tomorrow.'

Òko also has a mixed form, whereby the complex form *èkènakèna* is used to express 'whatever'. It is complex because its internal structure is complicated. It is more than just the reduplication of the interrogative *èna* 'what'.

- (53a) à-áka-fǫ 
  (53a) à-áka-fǫ 
  (53a) à-áka-fǫ 
  (53a) à-áka-fǫ 
  (54a) à-áka-
- (53b) *èkènakèna nene è-sie na, àye à-rónmúro* whatever.NSP REL 3SG.S-do RCP FOC 3SG.S-good 'Whatever he does is good.'

Furthermore, the non-specific indefinite pronouns can also occur within a negative predicate having the reading of negative indefinite pronouns (cf. 54a, b). (54a) *e-mà-gba* órókorò
1SG.S-NEG-see person.NSP
'I did not see anyone/I did not see anybody/I saw no one.'

(54b) *e-mè-wó èfàkéfà*3SG.S-NEG-LOC place.NSP
'It is not anywhere/It is no where.'

## 7.9 Logophoric pronouns

Logophoric pronouns are reference-tracking mechanism (Comrie 2004). This means that they are used to indicate overtly some of the relations of coreference holding within a text. This only involves the third person singular and plural independent pronouns. This is shown in table (15).

## Table 15: Logophoric pronouns

	non-logophoric	logophoric
singular	è / à	àyẹ
plural	bì/bệ	àbẹ

A logophoric pronominal form usually occurs in a complement of a verb of saying, seeing, thinking/hoping. Such verbs in Òko always introduce a complement clause. The logophoric pronoun is embedded within the complement clause and it is coreferential with the subject NP of the matrix clause (cf. 55b, 56b, 57b).

- (55a)  $\dot{a}_i$ -gba ka  $\dot{e}_j$ -sú íkíbà 3SG.S<sub>i</sub>-see COMP 3SG.S<sub>j</sub>-have money 'He<sub>i</sub> discovered that he<sub>i</sub> has some money.'
- (55b)  $\dot{a}_i$ -gba ka  $\dot{a}ye_i$  sú íkíbà 3SG.S<sub>i</sub>-see COMP 3SG.I<sub>i</sub> have money 'He<sub>i</sub> discovered that he<sub>i</sub> has some money.'

(56a)  $\dot{a}de_i$  gá ka  $\dot{e}_j$ -jijen kue Ade<sub>i</sub> say COMP 3SG.S<sub>j</sub>-eat finish 'Ade<sub>i</sub> said that he<sub>j</sub> has finished eating.'

- (56b) àde<sub>i</sub> gá ka àye<sub>i</sub> jijen kue
  Ade<sub>i</sub> say COMP 3SG.I<sub>i</sub> eat finish
  'Ade<sub>i</sub> said that he<sub>i</sub> has finished eating.'
- (57a)  $bi_i$ -roro ka  $ba_j$ -áka-yère-mo yò érúm 3PL.S<sub>i</sub>-think COMP 3PL.S<sub>j</sub>-FUT-follow-1SG.O go farm 'They<sub>i</sub> thought they<sub>i</sub> were going to accompany me to the farm.'
- (57b) bì<sub>i</sub>-roro ka àbę<sub>i</sub> áka-yèrẹ-mọ yò érúm
  3PL.S-think COMP 3PL.I FUT-follow-1SG.O go farm
  'They<sub>i</sub> thought they<sub>i</sub> were going to accompany me to the farm.'

In the examples ((55a), (56a), (57a), there is non-coreferentiality between the subject of the matrix clause and the pronominal subject of the complementizer clauses. The absence of a coreferential relationship is indicated by the subscripts ( i ...j). While in (55b), (56b), (57b), there is a coreferential relationship hence the subscripts ( i...i).

## Chapter 8 Articles and demonstratives

## 8.1 Introduction

This chapter describes articles and demonstratives in Òko. I examine their form and function. More discussions of their function can be found in sections 13.2.1, 13.2.2.

## 8.2 Articles

Articles in Òko consist of both definite and indefinite articles. They are optional modifiers which modify the head noun which they follow. Articles also have the additional function of indicating plurality in reference to the noun which they modify, especially, nouns which do not change their morphological form to indicate number (see §4.3.1). There is therefore number distinction between the definite and indefinite articles.

## 8.2.1 The definite article

The definite article in  $\dot{Q}k\phi$  consists of the definite singular  $\dot{a}y\phi$  and the definite plural  $\dot{a}b\phi$ . Both are used to introduce the definite noun phrase (cf. 1a, b).

- (1a) ógbén áyę pèn ótele àye
   child DEF.SG break pot DEF.SG
   'The child broke the pot.'
- (1b) égbén ábe pèn ótele àbe
  children DEF.PL break pot DEF.PL
  'The children broke the pots.'

The form of the word for child in (1a, b) changes from the singular *ógbén* to the plural *égbén*. The function of the definite article in both contexts is mainly to ascribe definiteness to the noun phrase. Its

additional role of number marking is redundant. However, with the word for 'pot' *otele*, in which there is no morphological change in the form of the noun, the definite article is required for number-marking.

Furthermore, it is important to add that the form of the definite article (singular and plural) in  $\dot{Q}k\phi$  is also identical with the third person singular and plural independent pronouns (cf. 3a, b). In addition, the definite article (singular) is identical with the focus marker  $\dot{a}ye$  (cf. 4).

- (3a) àyę ébébà gá né-tò ka bè-jo tì-íjé
  3SG.I INT tell PREP-1PL.O COMP 3PL.S-sell 1PL.POSS-land
  'He himself informed us that our land has been sold.'
- (3b) bè-roro ka àbę áka-yère-mo yò érúm
  3PL.S-think COMP 3PL.I FUT-follow-1SG.O go farm
  'They<sub>i</sub> thought they<sub>i</sub> were going to accompany me to the farm.'
- (4) *ònwénwan àye à-nwán épénódùdù àye*killing FOC 3SG.S-kill snake DEF.SG
  (Lit. It was killing that he killed the snake)
  'What he did was kill the snake.'

#### 8.2.2 The indefinite articles

The indefinite article in Òko consists of the indefinite singular *òbèn* and the indefinite plural *èbèn*. Both introduce an indefinite noun phrase. The indefinite singular *òbèn*, modifies an indefinite singular 'person', 'thing' or 'place', while the indefinite plural article *èbèn*, modifies an indefinite plural 'person', 'thing' or 'place' (cf. 5a, b).

(5a) ógbén óbèn pèn ótele àye
 child INDF.SG break pot DEF.SG
 'A child broke the pot.'

(5b) égbén ébèn pèn ótele àye
 children INDF.PL break pot DEF.SG
 'Some children broke the pot.'

The indefinite elements *oben* and *eben* are also used in the expression of indefinite pronouns in Oko, where they modify *oro/éro* 'person/people' respectively. The question is whether such can indeed be classified as pronouns rather than indefinite noun phrases (see discussion under §7.8).

#### 8.3 **Demonstratives**

Demonstratives in Qko are divided into proximal and distal demonstratives. They also have singular and plural forms which indicate number marking with respect to the nouns which they modify.

## 8.3.1 Proximal demonstratives

The proximal demonstratives are *one* 'this' and *enane* 'these'. They are used to situate an object or objects close to the speaker (cf. 6a, b).

- (6a) úbó òne wa mè-ékà
  house DEM.SG COP 1SG.POSS-own
  'This house is mine.'
- (6b) égbén ènánè bi-mè-sú íyá
  children DEM.PL 3PL-NEG-have mother
  'These are motherless children.'

#### 8.3.2 Distal demonstratives

The distal demonstratives in Òko are *ònébé* 'that' and *ènábè* 'those'. They are used to refer to an object or objects far from the speaker (cf. 7a, b).

- (7a) úbó ònébé wa wè-ékà
   house DEM.SG COP 2SG.POSS-own
   'That house is yours.'
- (7b) *égá ènábè a-kare obin*Visitors DEM.PL PROG-wait king
  'Those visitors are waiting for the king.'

Although demonstratives mainly modify the noun which they follow, they can also occur by themselves as noun phrase (cf. 8a, b) (see also §13.5.3).

- (8a) *èkèna águẹn kpótó è-ní na á-wà ònébé* (TP1:12) thing tortoise exactly PROG-want RCP 3SG.S-COP DEM.SG 'That exactly was what Tortoise wanted.'
- (8b) *ènábè min kọ ábèn jese*. (DM:3)
  DEM.PL INCEP pack themselves gather
  'Those (ones) then gathered themselves together.'

# Chapter 9 Quantifiers

## 9.1 Introduction

Quantifiers generally have the meaning which expresses the notion of quantity. Quantifiers in  $\hat{Q}k\phi$  always follow the element which they modify (see also §13.3.3). They include the following: numeral quantifier (§9.2), the universal quantifier *fenyan* 'all' (sometimes *fenyan-fenyan* for intensification §9.3), the scalar quantifiers *oyoyo* 'plenty/many/much and *keke* 'few/little/small' (§9.4), and partitive phrases (§9.5).

## 9.2 Numeral quantifier

Cardinal numerals can function as numeral quantifier in Òko. Cardinal numerals may consist of a simple root: *òyére* or *òóre* '1', *ebòre* '2', *èta* '3', *èna* '4', *ùpí* '5' *ònókónokóno* '8', *èfo* '10' or complex forms: *òpónòóre* '6', *úfómbòre* 'seven', and those derived from clausal structure, *ùbóòre* 'nine' (see §12.2 for a detailed discussion of the formation of numerals in Òko).

A cardinal numeral quantifier follows the head noun which it modifies in a noun phrase (cf. 1a, b).

- (1a) *íyódina bá égbén éta*women-leader give birth children three
  'The Iyodina (women-leader) has three children.'
- (1b) úbó úfómbòrè àye tò-óbín mé
   house seven FOC 1PL.POSS-king build
   'Our king built seven houses.'

#### 9.3 Universal quantifier

The universal quantifier in Qko is *fenyan*, which is sometimes reduplicated as *fenyan-fenyan* for intensification. This can be translated as 'all' or 'every'. The quantifier *fenyan* follows the noun which it modifies

within a noun phrase and can be combined only with plural nouns as "all" and never with singular nouns (cf. 2a, b).

- (2a) iyaro fenyan-fenyan nene wó tò-òsìbìna uùbo
  woman all-all REL LOC 1PL.POSS-God POSS.house
  nà à-bá ógben
  RCP 3SG-give birth child
  'All the women in our church are mothers.'
- (2b) ájérè roro ka éró fenyan bue kè
   rabbit think COMP people all sleep PERF
   'Rabbit thought that everyone had slept.'

## 9.4 Scalar quantifiers

The scalar quantifiers are: *ǫyǫyǫ*, 'plenty' 'many' 'much' *keke* 'few' 'little' 'small'. They follow the noun which they modify. Also, they combine with only plural nouns (3a, b), and with mass nouns (4).

- (3a) éró ǫyǫyǫ yèré òfoòró akà yo-òró
  people plenty follow NOM.carry.wife and 3SG.POSS-wife
  yò úbó
  go house
  'A lot of people accompanied the groom and his bride home.'
- (3b) épén keke àye è-dín thing little FOC 3SG.S-know
  'He knows a few things.'
- (4) ébí keke fóm yà-ányén
   water little enter 3SG.POSS-eye
   'Some water got into his eyes.'

#### 9.5 **Partitive expressions**

Partitive expressions in Qko are done in several ways, ranging from the use of the partitive modifier *ábệ-íwú*, which comprises of the partitive marker *ábệ* and the word for 'body' *íwú*, to the use of the expression of fractions. This also includes the use of the partitive marker *ábệ*, complemented by a denominator number. Finally, partitive expressions can also involve the use of locative phrases. This consists of the locative high tone on the first syllable of *íbé* 'interior', followed by a low tone as *íbè*, which literally translates as 'inside/among',

Both the Partitive modifier *ábệ-íwú* and the locative phrase *íbè* are used interchangeably without any difference in meaning. For instance, part of a whole expression which involves collective nouns are expressed by means of a cardinal numeral or the quantifier such as *keke* 'few' (cf, 5a,b), (6a, b).

- (5a) *òórẹ égbén ábệ-íwú yò úbó*one children PRTV-body go house
  'One of the children went home.'
- (5b) keke òparişin ábè-íwú sú íkíbà dóm few police PRTV-body have money hold 'Only few among policemen are rich.'
- (6a) *òórẹ égbén ábẹ íbè yò úbó*one children DEF.PL LOC-interior go house
  (Lit. One from inside/among the children went home.)
  'One of the children went home.'
- (6b) keke àto íbè sú íkíbà dóm few 1PL.I LOC.interior have money hold (Lit. Only few inside/among us have money)
  'Only few of us are rich.'

Furthermore, expressions of part of a whole entity, for example 'a piece of yam', 'a part of the food' etc., are expressed by both the partitive modifier and the locative phrase.

- (7a) è-kùrù né-mò fúrá ìgìlà àye íbè
  3SG.S-cut BENF-1SG.O do.away yam DEF.SG LOC.interior
  (Lit. 'S/He gave me from inside the yam.')
  'S/He gave me a piece of the yam.'
- (7b) *áde jé íjén áye íbè*Ade eat food DEF.SG LOC.interior
  (Lit. 'Ade ate from inside the food')
  'Ade ate a part of the food.'
- (8a) è-kùrù né-mò ìgìlà àye ábè-íwú
  3SG.S-cut BENF-1SG.O yam DEF.SG PRTV-body
  (Lit. 'S/He gave me from among the yam.')
  'S/He gave me a piece of the yam'
- (8b) áde jé íjén áye ábè-íwú
  Ade eat food DEF.SG PRTV-body
  (Lit. 'Ade ate from among the food.')
  'Ade ate part of the food'

Partitive expressions which involve the expression of part of a number are expressed by the use of the partitive marker  $\dot{a}b\dot{e}$ , complemented by a denominator number in stead of  $\dot{w}\dot{u}$  'body' (9a, b) (see also §12.6.5).

(9a) égbén úpi ábè-èfo à-a-nyán
 children five PRTV-ten 3SG.S-PROG-sick
 'Five of the ten children are sick'

(9b) *èta ábè-ùpi sú íbá*three PRTV-five have fever
(Lit. 'Three among five have a fever.')
'Three fifth has a fever'

# Chapter 10 Qualitative words

## 10.1 Introduction

The term 'qualitative words', is adopted in this chapter to refer to words that denote qualities. Qualitative words here are words which in some languages are classified as adjectives. But because such words can hardly be classified as adjectives in  $\dot{Q}k\phi$ , even though they may be equivalent in meaning with their counterparts in other languages, they cannot be referred to as adjectives based on their characteristics.

Qualitative words in Qko are of two types. The first group, which has fewer members than the second, consists of qualitative nouns. They are nouns based on two attributes which they possess, namely, their morphological form and their syntactic function (see §10.2). On the other hand are qualitative verbs, which are verbs based on their morphological form and their syntactic function (see §10.3).

#### 10.2 **Qualitative nouns**

In terms of form, qualitative nouns are vowel-initial like regular nouns, and syntactically, they can occur in the same position as nouns after the copula wa (cf. 2a, b). This group includes color words and words that express the qualities of 'greatness/bigness', little/small, new/clean and the characters of 'good' and 'evil'. A list is provided in (1) below.

(1)

òkùkùrù	'white'
òrínrín	'black'
ònyànyàn	'red/yellow'
<i>o</i> kèka	'great/big'
òkéké	'little/small'
òdùdù	'evil (also used for being wicked'
òbòrò	'good/kind'

- (2a) *îmúsú àyę wà òkùkùrù* cat DEF.SG COP white
   'The cat is black.'
- (2b) *òtéró àyẹ wà ádérò*teacher DEF.SG COP drunk
  'The teacher is a drunk.'

From the morphological shape of qualitative nouns, it would appear like they are reduplicated forms. However, this is not so because these words do not have a simplex form from which a reduplicated form is derived. For example, there is no form such as k u r u that yields  $\delta k u k u r u$ , or n y a n that yields  $\delta n y a n y a n$  etc.

Qualitative nouns in Oko have three antonym pairs. These include color terms, in which 'black' is in opposition with 'white', and a pair of words denoting the qualities of 'great or big' and 'little or small', and the characters of being 'kind' or 'wicked'. The opposition is shown in (3).

(3)

òkùkùrù	'white'	VS.	òrínrín	'black'
<i>o</i> kèka	'great/big'	vs.	òkéké	'little/small'
òbòrò	'good/kind'	vs.	òdùdù	'evil/wicked'

Both *òbòrò* and *òdùdù* are interpreted as 'good/kind' and 'bad/evil' respectively. They can occur adnominally to modify a noun: *épén óbòrò* 'a good thing' *épén ódùdù* 'an evil thing'. However, Òko also has qualitative verbs for the expression of the state of being 'good' *rómúro*, alternating with *a-mà-rómúro* 'it is not good', the state of being 'bad'.

## 10.3 **Qualitative verbs**

The qualitative verbs have the following characteristics: i. they are consonant-initial like all verbs in  $\dot{Q}k\phi$ . ii. they can also occur in the same position as other main verbs in the language, hence, they can function independently as predicates without the help of the copula *wà*. The qualitative verbs are stative. I compare the distribution of the qualitative verb in example (5) with the stative verb in (6). A list of the qualitative verbs is shown in (4).

(4)							
	dóm	lọrẹ	gbodi	cán	róm		
	old	long	big	wide	sweet		
	ginyan	cile	rómúro	cín	fí		
	sour	strong	good	dirty	hot		
	fún	kere					
	cold	thin/narrow	thin/narrow/short				
(5)	yù-úwó	gbodi					
	3SG.POSS-dog big						
	'His dog is big.'						
(6)	yù-úwó	fó					
(0)	3SG.POSS-d	•					
	C C						
	'His dog died.'						

## 10.4 **Qualitative words and their usage**

## 10.4.1 Attributive usage

Qualitative words are used attributively when they occur inside a noun phrase and they serve to modify the head noun which they follow. Direct attributive usage is only possible with the qualitative nouns (cf. 7; 8).

(7)			
a.	<i>èsa òkùkùrù</i> cloth white 'a white cloth'	b.	<i>ámón ónyànyàn</i> oil red 'a palm-oil'
c.	<i>ìmúsú òrínrín</i> cat black 'a black cat'	d.	<i>ógbólò ǫkèka</i> river great 'the sea'
e.	ógbén ókeke child small 'an infant'	f.	òfilóc <i>en owowo</i> shoe new 'new shoe'
g.	<i>épén òdùdù</i> thing evil 'an evil thing'	h.	<i>ìwà òdùdù</i> character evil 'an evil/bad character'
i.	<i>iya òdùdù</i> mother evil 'an evil/wicked wo	man'	

(8a) bệ-vá-mọ ệsa òkùkùrù
3PL.S-give-1SG.O cloth white
'They gave me a white cloth'

(8b) *ì-nyín ámón ónyànyàn éjì*1SG.S-buy oil red LOC.market
'I bought some palm-oil at the market.'

- (8c) àde gbá ímúsú òrínrín
  Ade see cat black
  'Ade found a black cat.'
- (8d) *ebola nyín òfilócen owowo*Bola buy shoe new
  'Bola bought a pair of new shoes.'

(8e) íyá òdùdù àyę fóm ije mother evil DEF.SG enter ground (Lit. 'The wicked woman entered ground.')
'The wicked woman sank in the mire.'

On the other hand, qualitative verbs cannot be used in the direct attributive usage in a manner similar to qualitative nouns as described in (7), (8). Therefore, the following structures in (9a-e) are impossible in Òko.

(9a)	gbodi	*ofòro gbodi	
	fat	man fat/big	ʻa fat man'
(9b)	cile	*íwú cile	
	strong	body strong	'a strong body'
(9c)	cán	*égbám cán	
	broad	chest broad	'a broad'
(9d)	cín	*èsa cín	
	dirty	cloth dirty	'a dirty cloth'
	-	-	-

(9e)	lọrẹ	*ótí lọrẹ	
	long	stick long	'a long stick'

However, qualitative verbs can only be used attributively by adopting two strategies. The first, is by nominalizing the root of a given qualitative verb after the process of reduplication (cf. 10) (see §4.3.2).

	Verb root derived stem		Noun phrase	
(10a)	gbodi	ò-gbí∼gbodi	ofòro ògbígbodi	
	fat/big	ATTR-ATTR~fat	'a fat man'	
(10b)	cile	ò-cí~cile	íwú òcícile	
	strong	ATTR-ATTR~strong	'a strong body'	
(10c)	cán	ò-cé∼can	égbám ócècan	
	broad	ATTR-ATTR~broad	'a broad chest'	
(10d)	lọrẹ	ò-lý∼lọrẹ	ótí <i>òl</i> ólọrẹ	
	long	ATTR-ATTR~long	'a long stick'	

The second strategy does not require that the form of the qualitative verb be changed. The only requirement is that such qualitative verb must occur within a relative clause which modifies a head noun (cf. 11a-e).

- (11a) íyá nẹnẹ dặm na woman [REL old RCP]
  'an old woman/a woman who is old'
- (11b) *ótí nẹnẹ lọrẹ na* stick [REL long RCP]
  'a long stick/a stick which is long'

(11c) úbó nẹnẹ gbodi na house [REL big RCP]
'a big house/a house which is big'

- (11d) ógbólò nẹnẹ căn na river [REL wide RCP]
  'a wide river/a river which is wide'
- (11e) épén nene rónmúro na thing [REL good RCP]
  'a good thing/a thing which is good'

It should also be noted that this corresponds to all verbs in the language as used in relative clauses (cf. 12a, b)

- (12a) *íyá nẹnẹ fale na* woman [REL fall RCP] 'The woman who fell'
- (12b) *úbó nẹnẹ digina na* house REL collapse RCP 'The house which collapsed'

Both strategies, that is, the nominalization strategy and the relativization strategy are used interchangeably by native speakers without any difference in meaning. For instance, *ofòro ògbígbodi* 'the fat man' and *ofòro nẹnẹ gbodi* 'the man who is fat', have the same meaning.

#### 10.4.2 Predicative usage

Qualitative words are used predicatively when they occur inside a predicate. The qualitative nouns must occur in a predicate headed by the copula  $w\dot{a}$  (cf. 13a-d).

- (13a) *èsa àyẹ wà òkùkùrù* cloth DEF.SG COP white 'The cloth is white.'
- (13b) mù-úwó wà òrínrín
  1SG.POSS-dog COP black
  'My dog is black.'
- (13c) yà-ányén wà ònyànyàn
  3SG.POSS-eye COP red
  'His eye(s) are red (bloodshot).'
- (13d) *îkérese àye wà owowo* car DEF.SG COP new 'The car is new.'

On the other hand, qualitative verbs do not require the copula *wà*. They can function independently as predicates without the help of the copula verb (cf. 14a-h).

(14)

(a)	ógbén áyẹ	gbodi	(b)	ofòro	àyẹ	cile
	child DEF.SG	big/fat		man	DEF.SG	strong
	'The child is fat.'	,		'The 1	nan is str	ong.'
(c)	ógbólò àyẹ	cán	(d)	tù-úri	ímù	róm
	river DEF.SG	wide		1PL.POSS-orange s	ge sweet	
	'The river is wid	e.'		'Our o	oranges a	re sweet.'
(e)	ótí àbẹ lọr	ę	(f)	óhúm	áyẹ	gìnyan
	stick DEF.PL lo	ng		soup	DEF.SG	sour
	'The sticks are lo	ong.'		'The s	soup is so	ur.'

- (g) égbéniyaro àbe fó girls DEF.PL tall
   'The girls are tall.'
- (h) *ǫrikpokpo àyę kókohén* road/path DEF.SG narrow/tight
   'The road is narrow.'

## 10.4.3 Qualitative words with transitive usage

Two qualitative verbs deviate from the larger group in that they can only be used transitively. These are,  $d\dot{\rho}$  'sick' and *welegede* 'weak or tired'. The constructions in (15a, b) are agentless sentences with a causative reading.

(15)

- (a) à-dò-e
  3SG.S-sick-3SG.O
  (Lit. 'It sickened her/him.')
  'S/He is sick.'
- (b) éjén áyệ welegede mì-íwú journey DEF.SG weak 1SG.POSS-body (Lit. 'The journey weakened my body.')
  'The journey weakened me.'

The qualitative verbs in the examples (15a, b) behave like two argument verbs. Their subject and object can be full NPs or pro-NPs.

## 10.4.4 Qualitative words in relative clauses

Qualitative noun and qualitative verbs can occur within a relative clause which modifies the head noun which they follow. However their order of occurrence differs. The qualitative verbs do not require the copula *wà* when they occur within a relative clause (cf. 16a, b).

- (16a) *òparişin àbę bè íyá nẹnẹ dǒm nà*police DEF.PL beat mother [REL old RCP]
  'The police-men beat the old woman.'
- (16b) à-vá-mo oti nẹnẹ lọrẹ nà
  3SG.S-give-1SG.O stick [REL long RCP]
  'He gave me a long stick.'

On the other hand, the qualitative nouns must occur after the copula *wà* when they are used within a relative clause. They occur in the same position as object NPs after the copula *wà* (cf. 17a, b).

- (17a) iyaro nene wà ònyànyàn na, àye è-e-ni
  woman [REL COP red/yellow RCP] FOC 3SG.S-PROG-want
  ka àye é-sú
  COMP 3SG.I 3SG.S-marry
  'His desire was to marry the fair-skinned woman.'
- (17b) \(\phi\)kp\(\phi\)koko\(\phi\)ny\(\nu\) (na n\(\phi\) \(\phi\)mov\(\phi\)koko\(\phi\)ny\(\phi\) (na n\(\phi\) \(\phi\)mov\(\phi\) (na n\(\phi\) \(\phi\)mov\(\phi\) (na n\(\phi\) \(\phi\)mov\(\phi\) (na n\(\phi\) \(\phi\)mov\(\phi\) (na n\(\phi\)mov\(\phi\)mov\(\phi\) (na n\(\phi\)mov\(\p

#### 10.5 Qualitative words with tense-aspect-mood markers

## 10.5.1 The inceptive aspect

The qualitative nouns and qualitative verbs behave differently in a sentence which has an inceptive reading. In the case of qualitative verbs, the inceptive auxiliary verb *min*, combines with the progressive  $e \sim a$  prefix, which is attached to the qualitative verb to give an inceptive reading (cf. 18a, b). Note that this happens without the interference of the copula *wà*. The qualitative verb therefore functions as the predicator.

- (18a) *épénídùdù àye min a-lore* snake DEF.SG INCEP PROG-long
   'The snake is growing longer.'
- (18b) yù-úbá uùtúm min e-gbodi
  3SG.POSS-hand POSS.work INCEP PROG-big
  'His handiwork is expanding.'

On the other hand, the qualitative nouns can only occur after the copula *wà* in a sentence which has an inceptive reading (19a, b).

- (19a) *iya àyę min a-wà ònyànyàn* woman DEF.SG INCEP PROG-COP yellow/red 'The woman is becoming light-skinned.'
- (19b) *yà-ányén min a-wà òkùkùrù* 3SG.POSS-eye INCEP PROG-COP white 'His eye(s) are becoming whiter.'

## 10.5.2 The 'become' copula

Qualitative words can occur in a 'become' predicate after the 'become' copula *cìna*. However, only qualitative nouns can fit into the slot without modifying their form (cf. 20a, b).

- (20a) yà-ányén min e-cìna òkùkùrù
  3SG.POSS-eye INCEP PROG-become white
  'His eye(s) are becoming whiter.'
- (20b) *è-cìna òkèka* 3SG.SG-become great 'It has become great.'

On the other hand, qualitative verbs must be nominalized as described in (§10.4.1), in order to be able to function as the object of *cina* 'become' (cf. 21a, b).

- (21a) *ę́pę́nídùdù àyẹ min e-cìna ò-ló~lo̥rẹ* snake DEF.SG INCEP PROG-become ATTR-ATTR~long
   'The snake is becoming longer.'
- (21b) yộ-ộtộm cìna ò-gbí~gbodi
  3SG.POSS-ear become ATTR-ATTR~fat
  'His ears have become bigger.'

### 10.5.3 Qualitative words in the perfect aspect

The perfect aspect in  $\dot{Q}k\phi$  is marked by the clause-final  $k\dot{e}$  (see also 15.3.6). Qualitative verbs function as the predicator in the perfect aspect (cf. 22).

- (22a) *épénídùdù àye lọrẹ kè* snake DEF.SG long PERF 'The snake has grown longer'
- (22b) *ebola gbodi kè* Bola fat/big PERF 'Bola has become fat'

On the other hand, qualitative nouns always require the copula  $w\dot{a}$  when they occur in the perfect aspect (cf. 23a, b).

(23a) mè-édédá eèpen wà òkùkùrù ke
 1SG.POSS-father POSS.hair COP white PERF
 'My father's hairs have gone gray'

(23b) *tì-fkén wà òkèka ke* 1PL.POSS-town COP great PERF 'Our town has become great'

# Chapter 11 Adpositions

## 11.1 Introduction

In this chapter, I describe adpositional relationships in  $\dot{Q}k\phi$ . I examine prepositional and postpositional phrases in the language. With respect to prepositions in  $\dot{Q}k\phi$ , there are two clear cut prepositional markers, these are,  $k\dot{a}ba$  'from' and the locative *i*-, which in some environment is realized only as a high tone. This is discussed in detail in subsection 11.2.2 (see also §3.5.2.2.C). However, there are a few other markers in the language which behave like verbs and sometimes as preposition. These are:  $ne \sim n\phi$ , which sometimes mean 'give', and at other times can translate as 'for', 'to', and *w*\u00e5, which sometimes functions as the locative verb, but at some other times it translates as 'in', 'from'. It is therefore not clear whether to call them verbs rather than prepositions or perhaps they are both. I discuss them in detail in section 11.3. Postpositions on the other hand have the appearance of postposed nouns, but the meaning of these nouns describes a spatial or temporal relation. This is discussed in detail in section 11.4.

## 11.2 **Prepositions**

The clear cut prepositions in  $\dot{Q}k\phi$  are  $k\dot{a}ba$  and i. Both are used to introduce prepositional phrases. One important criterion which sets both  $k\dot{a}ba$  and i apart from other 'so-called' prepositions is that they neither take subject prefixes nor pronominal objects. However, i- always interacts with a following noun as a prefix (see §3.5.2.2.C; §11.2.2), while  $k\dot{a}ba$  on the other hand is never attached to a following object. I discuss both prepositions in the following subsections.

#### 11.2.1 **Kàba**

The preposition *kàba* 'from', when used to introduce a prepositional phrase expresses the general direction of motion from point X to Y.

- (1a) àde yộ úbó kàba ệkọ
  Ade go house from here
  'Ade went home from here.'
- (1b) à-cá kàba éjí
  3SG.S-came from market
  (Lit. 'He come from market.')
  'S/He came from the market.'

It is clear that *kàba* is indeed a preposition because it also behaves grammatically in a non-verb-like way, for instance, it can be used to introduce a prepositional phrase in clause-initial positions (cf. 2, 3).

- (2) kàba èko àye
  è-jéjen
  yo
  ne
  from here FOC 3SG.S-walk go PTCL
  'It is from here that he walked away.'
- (3) kàba ogbòna nene ù-wé-è-sie-e na from [time.which REL 2SG.S-INCEP-PROG-do-3SG.O RCP] a-mà-fò épén óbòrò ve-ca 3SG.S-NEG-carry thing good out-come 'From the time that you have been doing it, nothing good has come out of it.'

It should be noted that the expression of the allative (goal of motion) lacks an overt marker in Qko (cf. 4a, b).

(4a) *èfèna é-mé-sù na, í-ta-yò éjí* person 3SG.S-NEG-have RCP PPCS-1PL.S-go market *tì-nyín-yà.* (YF2:12) 1PL.S-buy-3SG.O
'A person who does not have it will go to the market and buy it.'

(4b) àyę bệ-fộ-ẹ yọ obin ẹfà. (TP1:32)
FOC 3PL.S-take-3SG.O go king place
'So they took him to the king.'

# 11.2.2*Í-*

The prepositional marker i- expresses a location. It translates as 'in'. The surface form of the locative i- is determined by the morpheme structure of its object, whether a noun or a possessive pronoun. Where the object is vowel-initial, as is the case for all nouns in the language, the vowel segment of the locative marker is always deleted before the following vowel; however, the high tone of the locative marker is always realized on the surviving vowel (cf. 5a). On the other hand, where the object is consonant-initial, as is the case for possessive pronouns, the locative marker has its full form (cf. 5b). See also section 3.5.2.2.C for a detailed discussion of the possible tone patterns.

- (5a) *è-gbá mì-íwú úgbègbèn*1SG.S-see 1SG.POSS-body LOC.mirror
  'I saw myself in the mirror'
- (5b) érúmrò àyę sé ayerejekà í-yè-érúm
  farmer DEF.SG pick mushroom LOC-3SG.POSS-farm
  'The farmer picked some mushrooms on his farm'

The locative i-, whether with its segment being present or absent (i.e., when represented by only a high tone), always precedes its object and can occur with its object clause-finally (cf. 6a, b) or clause-initially (cf. 6c).

(6a) à-ka "óbin ka àye ka e-ni a-gbà 3SG.S-say king say 3SG.I PROG-want COMP 3SG.S-see fenyanfenyan ísúbù úfómbòrè ámonè éró people all dav seven today í-yù-úbó." (TP2:7) LOC-3SG.POSS-house 'He said, "the king said that he would like to see everyone at his palace in seven days time.""

(6b) è-sú enyen òóre nene è-gbe ka údúdò
3SG.S-have year one [REL 3SG.S-be COMP sheep yì-íkúsáyé sie dáadáa érum. (RLE:5)
3SG.POSS-groundnut do well LOC.farm]
'There was a year in which it happened that Sheep's groundnut did very well on the farm.'

(6c) *ipŏ* bi-mè-ju ìfèrèse. (RLE:12)
LOC.courtyard 3PL.S-NEG-close window
'In the compound, the window was not shut.'

The locative i- can occur in the same clause with the locative copula  $w \dot{o}$ ; the construction is still about location, see example (7a, b) below.

- (7a) àko è-sie kó-ya fóm ubo na, èkèna aguen [as 3SG.S-do pack-3SG.O enter house RCP] thing [tortoise sie na á-wà ka odolo àye a-fò do RCP] 3SG.S-COP [COMP 3SG.S-take beads DEF.SG è-sú wó èfòbèn *í-yù-úbúríbè*. (TP1:21) [3SG.S-have] PREP place.INDF LOC-3SG.POSS-house.interior] 'As he packed it into the house, what the tortoise did was that he took the beads which he had into a place inside his house.'
- (7b) à-ka, "gàna bì-sie sie, bè-á-fo ìwàrò òne 3SG.S-say how 3PL.S-do doing 3PL.S-PROG-take poor DEM.SG са é-jé okèka wó í-bì-iken come INF-eat leader PREP LOC.3PL.POSS-town a?" (WE:24) òne DEM.SG QM 'He said, "how did it happen that they made a poor man a leader in this (their) town?"

# 11.3 Other prepositional markers

As earlier mentioned in the introduction of this chapter, there are two other categories which have no clear-cut definition as prepositions. They appear more like verbs. These are:  $ne \sim no$ , and wo. Both, unlike kàba and i, can take subject pronominal prefixes (cf. 8, 9). However, wo cannot take object clitics (10), unlike ne (cf. 8). It can only take a full NP (cf. 9).

(8) àde à-á-nệ-mộ
Ade 3SG.S-3SG.O<sup>13</sup>-give-1SG.O
'Ade gave it to me.'

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> Preverbal object (see §14.2.4.B).

- (9) è-wó mà-ányén
  3SG.S-LOC.COP 1SG.POSS-eye
  'It is in my eye(s).'
- (10) \*è-wó-ę3SG.S-LOC.COP-3SG.O'It is in it.'

Both  $ne \sim no$ , and wo deserve a mention in this section on preposition because sometimes they also have a prepositional sense.

## 11.3.1 Ne~no

A detailed discussion of  $ne \sim no$  as 'give' verb can be found in section 14.2.4.F. But sometimes, it translates as 'for', 'to', when it introduces a prepositional phrase. The variation in its form is not predictable; both alternants are used freely<sup>14</sup>. When the object is a full noun phrase, both variants are used freely (cf. 11a, b), but when the object is a pronominal clitic, the *ne* variant (cf. 12a, b) is used.

íbuba (11a) *á-ga* no enèm ka efònébé nene 3SG.S-say to animals remain COMP [place.that REL è-gbe ka ewotom àbe táyệ тé ubo wó 3SG.S-be COMP bee DEF.PL do.early build house in ka bì-rěn-ya wó èfònébé káré ábe.(DM:33) na RCP] [COMP 3PL.S-set-3SG.O PREP place.that wait 3PL.I] (Lit. 'He said to the rest of the animals that that place where it was that bees once had a hive at, they should set the trap in that place wait for them.') 'He told the rest of the animals that they should set the trap in the

place where bees once had a hive.'

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup> The situation is the same when the meaning is 'give'.

- (11b) *í-bè-min-e-te ísúbù nẹnẹ ba-aka-yò nẹ*PPCS-3PL.S-INCP-PROG-choose day REL 3PL.S-FUT-go for *òbébẹlẹ nà.* (MO:7)
  begging RCP
  'They will now choose a day in which the will go for begging.'
- (12a) á-ga nę-yà, à-ka, "è-wó okore
  3SG.S-say to-3SG.O 3SG.S-say 3SG.S-be monkey
  uùbo". (TP1:26)
  POSS.house
  'He said to him, he said, "it is in the monkey's house."
- (12b) é-min ga nẹ-yà ka "u-di a-gá
  3SG.S-INCEP say to-3SG.O COMP 2SG.S-can INF-say
  nệ àyẹ ệfộna à-man a?" (TP1:25)
  to 3SG.I place.where 3SG.S-live QM
  'He then said to him that, "can you tell him (me) where it is?"

#### 11.3.2 **Wó**

The locative copula *wó* (see §14.2.5.A) can also translate as 'in', 'at', shown in the following examples (13a, b).

- (13a) àyę ùgì àyę mín sę-yà wó ệfộnệbệ (DM:40)
  FOC trap DEF.SG INCEP catch-3SG.O to that.place
  'So the trap caught him in the place.'
- (13b) á-cá e-gbe ka, cáná ísúbù ònébé di
  3SG.S-come 3SG.S-be COMP before day DEM.SG can
  kì-re, údúdò àbe kpá ódórè wó íjé (RLE:19)
  PREF-reach sheep DEF.PL dig hole in ground
  'It happened that before that day, the sheep had dug a hole in the ground.'

*Wó* can also be stranded in clause-final position; it still expresses locality (cf. 14a, b). The first *wó* in (14a), and the only *wó* in (14b) both occur in the clause-final positions.

- (14a) á-ga no enèm íbuba ka efònébé nene 3SG.S-say to animals remain COMP [place.that REL ubo è-gbe ka ewotom àbe táyệ тé wó 3SG.S-be] [COMP bee DEF.PL do.early build house PREP káré ábe.(DM:33) nà wó èfònébé ka bì-rěn-ya RCP] COMP 3PL.S-set-3SG.O PREP place.that wait 3PL.I (Lit. 'He said to the rest of the animals that that place where it was that bees once had a hive at, they should set the trap in that place wait for them.') 'He told the rest of the animals that they should set the trap in the place where bees once had a hive.'
- (14b) *ogbòna nẹnẹ a-yọ èfònébé fóm nà, á-yò èfòna*[when REL 3SG.S-go place enter RCP] 3SG.S-go [place.which *bè-kó íjén wó nà, e-yìré íjén*. (RLE:13)
  3PL.S-pack food PREP RCP] 3SG.S-steal food
  'When he went in through the place, he went to the place in which they kept the food, he stole some food.'

*Wó* can sometimes be used to express the meaning 'from', as shown in (15) below. This is an alternative usage for the more regular *kàba*, discussed earlier in section 11.2.1.

(15) *a-ka* wìíyá à-má àye fá 3SG.S-say POSS.mother 3SG.S-do.with 3SG.I<sub>i</sub> cook ìkókó àyę wó ísku kè-ca, àyę, cocoyam DEF.SG 3SG.I; from school PREF-come é-dí e-je-e. (CCY:5) àve 3SG.I 3SG.S-can INF-eat-3SG.O 'He said his mother should help him cook the cocoyam, when he came back from school, he would eat it.'

- (16a) \*wó èfònébé àye tè-gbá tò-òtérò
  in place.that FOC 1PL.S-see 1PL.POSS-teacher
  'It was there that we found our teacher.'
- (16b) éfònébé àye tè-gbá tò-òtérò
  LOC.place.that FOC 1PL.S-see 1PL.POSS-teacher
  (Lit. 'In there we found our teacher.')
  'It was there that we found our teacher.'

#### 11.4 **Postposition**

Postpositions in Qko have the appearance of postposed nouns, but the meaning of these nouns describes a spatial or temporal relation rather than referring to an entity. The postposed noun in Qko is sometimes a body part noun, for example, *igbèn* 'buttocks', *ibé* 'stomach', *èfè* 'side', *ówó* 'mouth', *épán* 'head', *ótóm* 'ear', etc., or a noun referring to the sky (*òsi*), or spatial nouns like *èrèn* 'front', *úrùm* 'behind'. A list of postposed nouns and the nouns which they modify is provided in (17) below.

(17)

a.	òtẹlẹ ìgbẹ̀n	Ь.	ákoto íbè
	pot buttocks		box stomach
	'under the pot'		'inside the box'
c.	ệmện ówó	d.	úbó ệfệ
	bush mouth		house side
	'at the edge of the bush'		'beside the house'
e.	óbínutù érèn	f.	ótí úrùm
	palace front		tree behind
	'in front of the palace'		'behind the tree'
_		1.	for for a target
g.	ìtébùrù òsì	h.	émén otom
	table sky		bush ear
	'on the table'		'beside the bush'

We note from the examples in (17) that constructions with postposed nouns are different from adnominal possessive constructions in the language, such as, *óbin oògben* 'king's child', where the possessed noun is inflected to show possession (see §4.3.3). Thus, postposed nouns can be regarded as real postpositions.

The examples in (18a-b) show the distribution of the postpositional phrases in sentences.

- (18a) *kàba* ogbònébé e-è-pìlà e-ni ka àyę from that.time 3SG.S-NEG-do.again PROG-want COMP 3SG.I é-sie ègán mán íjè, ótí osì è-pìlà àyẹ 3SG.S-do so live LOC.ground tree top FOC 3SG.S-do.again (TP1:36) a-man. **PROG-live** 'From that time, he does not usually like staying on land; he has resorted to staying on trees.'
- (18b) bì-tie ìgìlà àye vé-cà ìkù ígbèn
  3PL.S-take yam DEF.SG out.come rubbish buttocks
  'They pulled out the yam from under the rubbish heap.'

Sometimes, a postpositional phrase occurs with the locative copula  $w \dot{o}$  in the same clause (cf. 19), and also with the locative *i*- (cf. 20). However, the locative *i*- is considered as redundant in the construction. An alternative construction for (20) is presented as (21) below.

- (19) àkọ ì-sie á-ga ònẹ na, águẹn à-bệbệ
  as 1SG.S-do PROG-say DEM.SG RCP tortoise 3SG.S-hid
  wó ệmện ọtọm (TP2:37)
  LOC.COP bush ear
  'Just as I am saying this, Tortoise hid beside the bush.'
- (20) è-wó **í-yo-òmun ósì** 3SG.S-LOC.COP LOC-3SG.POSS-cap sky 'It is on his cap.'
- (21) è-wó yo-òmun ósì 3SG.S-LOC.COP 3SG.POSS-cap sky 'It is on his cap.'

# Chapter 12 Numerals and Arithmetic operations

# 12.1 Introduction

In this chapter, I give a detailed description of numerals in  $\dot{O}$ ko. This chapter also includes a discussion on fractions and a few other arithmetic operations in the language.

Numerals in Òko can be counted from *òyére/òóre* '1' to *eloreecen* '2000' and more. However, counting ability depends largely on native speakers' proficiency in the language. An average Òko speaker can count up to twenty; and any number beyond this is considered as complex. Regrettably, counting is generally left to older folks in the communities. Other members of the communities would rather conduct counting in the English language; not even in Yorùbá, the second language in the Òko speaking communities. This discovery shows that the numeral aspect of the language is most vulnerable for extinction.

## 12.2 Cardinal numerals

Cardinal numerals in  $\dot{Q}k\phi$  may have simple forms or complex forms. Numerals with complex forms include numeral compounds, numerals formed by means of the conjunction element *akà*, and those with clausal structures. I examine each of these in the following sections.

## 12.2.1 Numerals with simple forms

1	1	٦
J	Τ	J

òyére∕òóre	'1'
ębòrè	'2'
<i>èta</i>	'3'
<i>èna</i>	'4'
ùpi	<b>'</b> 5'
<i>ònókón</i> okóno	'8'
<i>èfo</i>	'10'

ógbọlọ	'20'
70° 7° 7	=•

The numeral '1' in  $\hat{Q}k\phi$  has two forms,  $\hat{Q}y\hat{e}re/\hat{Q}\phi$ . However, the  $\hat{Q}\phi$ re form is more frequent in normal speech. There is the dropping of 'y', and an assimilation of contiguous oral vowels. On the other hand, the  $\hat{Q}y\hat{e}re$  form is used mostly in guarded utterances and for intensification.

Numerals of the multiples of '200' (i.e, 400, 600 and 800) are all simple roots. Also included is the numeral '2000' (cf. 2).

(2)

ęparę	200
ífupi	400
àkàta	600
ífúrúfó	800
<i>eloreecen</i>	2000

## 12.2.2 Numerals with complex forms

#### 12.2.2.A Numerals formed by compounding

The numeral  $\partial p \phi n \partial \phi r \phi$  '6' is formed by combining the roots u p i 'five' and  $\partial \phi r \phi$  'one'. This has however undergone some phonological modifications such as the leftward spread of vowel quality of  $\phi$ , and an -n- insertion. Also, the numeral  $u f \phi m \partial \rho r \phi$  '7' is formed by combining the morphemes  $u f \phi m$  'five', a modification of u p i 'five', due to a spirantization process where /p/ becomes fricativized as /f/, with the morpheme  $e b \partial r \phi$  'two'. An -m- insertion also takes place, whereby /N/ becomes [m], as it assimilates the place feature of the following bilabial consonant.

Numeral junctions of the multiples of '20' (i.e. 40, 60, 80 and 100), are formed by combining the morpheme *i*- which is equated to '20' because it multiplies a given numeral stem by twenty. Numerals such as *îbòrè* '40' and *îta* '60' and *îpì* '100' are formed by combining *i*- with *ebòrè* '2', *èta* '3' and *ùpí* '5' respectively, see (3).

(3)			
ębòrè	'2'	<b>í-</b> bòrè	<b>'40'</b>
<i></i> ęta	'3'	<b>í-</b> ta	<b>'60'</b>
ùpi	<b>'</b> 5'	<b>í-</b> pì	ʻ100'

However, for igbófú '80', not only is *i*- stripped of its usual high tone, it also combines with the suppletive morpheme -gbófú, which is not morphologically related to ighting na '4'.

## 12.2.2.B Numerals formed by means of conjunction

*(***)** 

 $(\Lambda)$ 

Numerals in this category are formed by aid of the conjunction element aka 'and', which is used to combine two numeral roots to form a different numeral. This mainly includes numerals beyond the first ten numbers. The contracted form of the conjunction aka, minus the first vowel to realize -ka, is used to add relevant numbers to '10', up to '19'. Because vowel elision processes in  $\partial k\phi$  is always regressive, whereby the first of two vowels at a boundary is always elided, the truncated form of the linker -ka loses its only surviving vowel /a/, including the low tone to the first vowel of the conjoined numeral. It should be noted also that all numerals like all nouns in  $\partial k\phi$  are vowel-initial. See the list in (4).

(4)				
Root	Conjunction	Root	Numeral	
<i>èfo</i>	- <i>k</i> -	<i>òyér</i> ę	<i></i> ệf <i>ǫk</i> ǫ̀yę́rę	'11'
<i></i> ęfo	- <i>k</i> -	<i>ęb</i> òr <i></i> ę̀	<i>ęf</i> ok <i>ę́b</i> òr <i>ę</i>	'12'
<i></i> ęfo	- <i>k</i> -	<i>èta</i>	<i></i> ệfọkệta	'13'
<i></i> ęfo	- <i>k</i> -	<i>èna</i>	<i></i> ệfọkệna	'14'
<i></i> ęfo	- <i>k</i> -	ùpi	<i></i> ę̀fokùpi	'15'
<i></i> ęfo	- <i>k</i> -	<i>òpónòór</i> ę	<i></i> ęfokòpónòóre	'16'
<i>èfo</i>	- <i>k</i> -	úfómbòrè	<i></i> ệfọkùfómbòrệ	'17'
<i></i> ęfo	- <i>k</i> -	<i>ònók</i> ón <i>okón</i> o	<i>ệf</i> ọkònókónokóno	'18'
<i>èfo</i>	-k-	ùbóòrè	<i></i> ệf <i>ǫkùb</i> óòrệ	'19'

Numerals such as '21', '31', '41', '51', '61', '71', '81' and '91' have a similar formation strategy. The number '1' in  $\dot{Q}k\phi$  has four different forms, depending on its function. For instance,  $\dot{\phi}y\dot{e}re$  or  $\dot{\phi}\phi re$ ; but when conjoined to multiples of ten, example, 20, 30, 40 50 etc, '1' is expressed as  $\dot{u}t\phi$  (cf. 5).

(5)

Root	Conjunction	Root	Numeral	
<i>ógb</i> ǫlǫ	-k-	ùtó	ógbolokùtó '21	,
<i>ógbolokààkor</i>	òfo −k-	ùtó	ógbolokàakoròfokùtó '31	,
íbòrệ	-k-	ùtó	íbòrèkùtó '41'	,
íbòrèkààkoròf	iq -k-	ùtó	íbòrèkààkoròfokùtó '51	,
íta	-k-	ùtó	ítakùtó '61'	,
ítakààkọròfọ	-k-	ùtó	ítakààkọròfọkùtó '71	,
ìgbófú	-k-	ùtó	ìgbófúkùtó '81	,
ìgbófúkààkọrờ	ófợ −k-	ùtó	ìgbófúkààkọròfokùtó '91	,

Numerals of the multiples of '100' (i.e., '300', '500', '700', and '900') are formed by conjoining the modified form of the root of '100', that is,  $ipi \rightarrow ipi$ , to the relevant multiples of '200' with the aid of the conjunction element -kV, where V is identical with the closed front vowel which it precedes (cf. 6).

(6)			
ęparę	200	ęparę-kì-ípi	300
ífupi	400	ífupi-kì-ípi	500
àkàta	600	àkàta-kì-ípi	700
ífúrúfó	800	ífúrúfó-kì-ípi	900

The numeral *ífúrúfókèepare* '1,000) is derived by combining *ífúrúfó* '800' with *epare* '200' by aid of the conjunction –*kv* (cf. 7)

## (7) *ífúrúfók*èepare '1,000'

#### 12.2.2.C Numerals with clausal structures

The first of the type of numerals formed from clausal structures is  $ub\phi\rho r\dot{\rho}$ '9'. This consists of the diminutive uba and the numeral  $\phi\phi r\rho$  '1'.  $Ub\phi\rho r\dot{\rho}$  is the clipped form of the clausal structure in (8).

(8) úbá-òóre è-gúlé èfo
DIM-one 3SG complete ten
(LIT. 'remaining one to complete ten.')
'ten is less than one.'

Other numerals in this category constitute a greater percentage of numerals in Òko. Odd numeral junctions such as, *ógbolokààkoròfo* '30', *íbòrèkààkoròfo* '50', *ítakààkoròfo* '70', and *ìgbófúkààkoròfo* '90', are formed by combining *èfo* '10' to multiples of twenty using the clausal expression in (9). See more examples in (10a-d).

- (9) kà-à-karę èfo
   CONJ-3SG.S-surpass ten
   'and it surpasses by ten.'
- (10)

(a)	<i></i> ógbọlợ	) kà-à-karẹ	<i>èfo</i>		
	twent	y CONJ-3SG-surpas	s ten	<i>ógbolokààkoròfo</i>	'30'
(b)	<i>íbòr</i> ệ forty	kà-à-karẹ CONJ-3SG-surpass	<i>èfo</i> ten	íbòrèkàkọròfọ	'50'
(c)	<i>íta</i> sixty	kà-à-karẹ CONJ-3SG-surpass	<i>èfọ</i> ten	ítakàkọròfọ	'70'

(d)	ìgbófú	kà-à-karẹ	<i></i> ệfọ		
	eight	CONJ-3SG-surpass	ten	ìgbófúkàkọròfọ	<b>'90'</b>

One also notes a vowel elision process where one of two contiguous oral vowels (always the first) at word boundaries is elided;  $\dot{a} + \dot{a} \rightarrow \dot{a}$ , and  $e + \dot{e} \rightarrow \dot{e}$ . There is also regressive spread of the vowel  $\rho$  in the final syllable to the vowels in both the penultimate and antepenultimate syllables.

Adding other numerals, from '2' to '9' to relevant numeral stems also involves a clausal expression. For example, the formation of the numerals '22' and '36' (cf. 11, 12), see also (13).

(11a) 
\u03c6gbolo -k\u03c0 \u03c0 -k\u03c0 \u03c0 -t\u03c0 \u03c0 \u0

(11b) 'ógbolokètébòrè '22'

(12b) 'ógbolokààkoròfokètópónòóre' '36'

(13)

<i>ógbolokètébòr</i> è	'22'	<i>ógb</i> olokètoòpónòóre	'26'
<i>ógb</i> olokèteèta	'23'	<i>ógb</i> olokètúfómbòrè	'27'
<i>ógbolokèteèna</i>	'24'	<i>ógb</i> olokètoònókónokóno	'28'
<i>ógb</i> olokètuùpi	'25'	<i>ógb</i> olokètúbóòrè	'29'

Several phonological processes such as vowel elision, vowel assimilation and tone modifications are also involved in the formation of the numerals listed in (13). The contracted form of the conjunction element **-kV-**, links the relevant numeral stem to a verb phrase which is headed by the verb to' to meet', followed by a numeral object. The vowel of the verb root may assimilate the contiguous vowel of the numeral object or may be elided before the contiguous vowel of the numeral object. There is no clear-cut condition(s) that determine whether assimilation or elision in any case.

#### 12.3 Adnominal numerals

 $\dot{Q}$ ko belongs to the group of languages in which cardinal numerals do not change their forms when they modify a noun. The numeral '1' as mentioned earlier has two forms as cardinal numeral  $\dot{Q}$ *yére*/ $\dot{Q}$ *óre*. However, when it modifies a noun, only  $\dot{Q}$ *óre* can be used (cf. 14). For other cardinal numerals, the forms remain the same (cf. 15a, b). See the list in (16).

- (14a) *ótí òórẹ* stick one 'one stick'
- (15a) éró èta people three 'three people'
- (15b) égbén ébòrè ca èko children two come here 'two children came here.'

Cardinal form	Adnominal form	Gloss
òyére∕òóre	òórẹ	'1'
ębòrệ	ębòrệ	'2'
<i>èta</i>	<i>èta</i>	'3'
<i>èna</i>	<i>èna</i>	'4'
ùpi	ùpi	'5'
òpónòór <i>ę</i>	<i>òpónòórę</i>	'6'
úfómbòrè	úfómbòrè	'7'
<i>ònók</i> ón <i>okón</i> o	<i>ònókónokóno</i>	'8'
ùbóòrè	ùbóòrè	<b>'9'</b>
<i>èfo</i>	<i>èfo</i>	'10'

# 12.4 Ordinal Numerals

A detailed discussion of the derivation of ordinal numerals from cardinal numerals can be found in (§4.4.2). The main information about the derivation of ordinal numerals in  $\hat{O}k\phi$  is that they are derived from cardinal numerals by attaching the suffix *-ro* to the cardinal stem, see list in (17).

(1	7)
(1	./)

òyérẹ∕òórẹ	'1'	òcoòro	'1 <sup>st'</sup>
ębòrệ	'2'	<i>ò</i> óbòrèrò	<b>'2</b> <sup>nd'</sup>
<i>èta</i>	'3'	<i>èt</i> etaro	'3 <sup>rd'</sup>
<i>èna</i>	'4'	ònénàrò	<b>'4</b> <sup>th'</sup>
ùpi	<b>'</b> 5'	ùpíro	'5 <sup>th'</sup>

One notes also that with  $1^{st} - 4^{th}$ , the stem changes.  $\dot{Q}$ ko can be categorized under languages in which ' $1^{st}$ ' is derivationally independent of '1'.

(16)

# 12.5 **Distributive Numerals**

A detailed discussion on the formation of distributive numerals in  $\dot{Q}$ ko is presented in (§4.5.2). The important fact about their formation is that they are derived from cardinal numeral through reduplication (cf. 18).

(18)

Base stem	Partial	Total	
òyére∕òóre	òóróòrè	_	'one-by-one'
ębòrè	_	ębòrè-ębòrè	'two-by-two'
<i>èta</i>	_	èta-èta∕ètèta	'three-by-three'
<i>èna</i>	_	èna-èna∕ènèna	'four-by-four'
ùpi	_	ùpi-ùpi	'five-by-five'
òp <i>ónò</i> órẹ	_	òpónòóre-òpónòóre	'six-by-six'
úfýmbòrè	_	úfómbòrè-úfómbòrè	'seven-by-seven'
<i>ònókón</i> okóno	_	ònókónokóno-ònókónokóno	ʻeight-by-eight'
ùbóòrè	_	ùbóòrè-ùbóòrè	'nine-by-nine'
<i></i> ệfọ	_	èfo-èfo	'ten-by-ten'

## 12.6 Arithmetic operations

Several simple arithmetic expressions in  $\dot{Q}k\phi$  are treated in this section, such as, addition, subtraction, division, multiplication and fractions.

## 12.6.1 Addition

Expressing additions in Qko involves the use of the conjunction *akà* 'and'. The corresponding sum of the addition process is introduced by *cìna* 'become' (cf. 19a, b).

(19)

 (a) *òórẹ akà òórẹ cìna ẹbòrè* or cìn'ébòrè one CONJ one become two (b) *ebòrè akà ebòrè cìna èna* or *cìn'éna* two CONJ two become four

Two forms of the resultant addition process are provided because native speakers make use of both. The first form is often realized in slow, guarded speech, and so, the usual dropping of the first of two contiguous vowels at word boundary is avoided. On the other hand, the second form which is often realized in normal speech sees the first of two contiguous oral vowels elided. The deletion process results in the realization of a high tone on the first syllable that follows the low tone of /tfin/.

## 12.6.2 Multiplication

Multiplication in  $\dot{Q}k\phi$  is usually expressed by the use of the locative copula *wó* followed by  $\dot{\phi}r\dot{e}$  'way/road'. The /o/ of the locative copula always assimilates the contiguous vowel /o/ of  $\dot{\phi}r\dot{e}$ , this gives the locative phrase *wó*  $\dot{\phi}r\dot{e}$  'in way/road'. A multiplication expression such 2 x 2 in  $\dot{Q}k\phi$  literally means 'two in two ways'; see examples in (20a, b).

- (20a) *ębòrè wó óré ębòrè cìna èná*two LOC.COP way two become four
  '2 in 2 ways make 4.'
- (20b) ebòre wó óre ùpi cìna efo two LOC.COP way five become ten '2 in 5 ways make 10.'

## 12.6.3 Subtraction

Expressing subtractions in  $\hat{Q}k\phi$  involves the inclusion of the verb *tie* 'take/remove', which heads the phrase. However, the expression of the result of the process can be done in two ways, either by the use of the 'become' word *cina*, or by the use of the expression *è-ku*... 'it remains...' (cf. 21a, b).

- (21a) tie ebòrè fura èná cìna ebòrè take two do.away four become two 'Subtract 2 from 4 equals 2.'
- (21b) *tie ùpi fura èfo è-ku ùpi* take five do.away ten 3SG.S-remain five 'Subtract 5 from 10 equals 5.'

## 12.6.4 Division

Expressing the process of division in Qko involves the use of the verb *cén* 'to break'. A given number is broken into a number of 'ways'. For instance, to divide 4 by 2 means to break 4 in 2 ways (cf. 22).

(22) cén éna wó óré ebòrè cìna ebòrè break four LOC.COP way two become two
(Lit. 'Break 4 in 2 places become 2.')
'4 divided by 2 is 2.'

## 12.6.5 Fractions

Fractions in  $\dot{Q}k\phi$  are expressed in several ways depending on the semantic property of the noun referent expressed in the fraction operation. For instance, there are two ways of expressing a 'half' in  $\dot{Q}k\phi$ . One of the ways is by the use of the word *úgbúm*, while the other is by the use of the nominalized *òcénébòrè*, which is formed by attaching the nominalizer prefix *ò*- to the transitive verb *cén* 'to break' and its denominator object which may vary from *ebòrè* 'two' to infinity (see also §4.3.2).

It is worth mentioning that in the expression of 'half' in Òko, the form *úgbúm* is mainly used for inanimate referents; see examples (23a-c).

(23a) à-fo ébédì úgbúm né-mò
3SG.S-give bread half BENF-1SG.O
'He gave me half a loaf of bread.'

- (23b) àde gá né-mò ogàréga àye úgbúm
  Ade tell BENF-1SG.S story DEF.SG half
  'Ade told me half of the story.'
- (23c) agogo ębòrè kù úgbúm sie clock two remain half do 'It is half past one o'clock.'

Úgbúm cannot be used for animate referents (cf. 24a, b),

- (24a) \*akpę úgbúm wà íyáró
   congregation half COP woman
   'Half of the congregation is women.'
- (24b) \*éné àbe úgbúm jén a-gam úgbíyà
   animal DEF.PL half go 3SG.S-greet leopard
   'Half of the animals went to greet the leopard.'

In cases where the referent is animate, *òcénébòrè* is used to express 'half'. The grammatical counterparts of (24a, b) are given in (25a, b).

- (25a) akpę ò-cénébòrè wà íyáró
   congregation NOM-half COP woman
   'Half of the congregation is women.'
- (25b) éné àbe ò-cénébòrè jén a-gam úgbíyà animal DEF.PL NOM-half go INF-greet leopard 'Half of the animals went to greet the leopard.'

However, *òcénébòrè* 'half' is not restricted to animates alone. It can also be used for inanimate referents (cf. 26a, b).

- (26a) ébédì ò-cénébòrè àye à-vá-mó
  bread NOM-half FOC 3SG.S-give-1SG.O
  'S/He gave me half loaf of bread.'
- (26b) àde gá né-mò ogàréga àye ò-cénébòrè
  Ade tell BENF-1SG.O story DEF.SG NOM-half
  'Ade told me half of the story.'

Other fraction forms in which the numerator is '1' and the denominator is any other number apart from '2' do not have more than one form. For example,  $\partial c \dot{e} n \dot{e} ta$  'breaking of three (<sup>1</sup>/<sub>3</sub>)'  $\partial c \dot{e} n \dot{e} ta$  'breaking of four (<sup>1</sup>/<sub>4</sub>)'  $\partial c \dot{e} n \dot{t} pi$  'breaking of five (<sup>1</sup>/<sub>5</sub>)'  $\partial c \dot{e} n \dot{\rho} p \rho n \partial \dot{\rho} r \dot{e}$  'breaking of six (<sup>1</sup>/<sub>6</sub>)' etc. They are also formed by nominalizing the transitive verb  $c \dot{e} n$  combined with a denominator object. See the following examples in (27a, b).

- (27a) *ò-cénéta égbén ábè cá emumu-ùbo*NOM-break.three children DEF.PL come book-house
  'One third of the children came to school.'
- (27b) *è-fo íkíbà ò-cenéfo né-yà*1SG.S-take money NOM-break.ten BENF-3SG.O
  'I gave him the tenth part of the money'

Expression of fractions in  $\hat{Q}k\phi$  may also involve partitive phrases; namely, the use of the Partitive morpheme  $db\dot{e}$  followed by a denominator (see also §9.5). Both the numerator and the denominator can be any number from '1' to upwards, for instance,  $\frac{1}{3}$ ,  $\frac{2}{3}$   $\frac{3}{4}$   $\frac{4}{5}$   $\frac{5}{6}$   $\frac{7}{8}$  etc. This has the reading of a specified numerator being part of a specified denominator (cf. 28a-d).

- (28a) òóre ábè-ebòrè àye àde tíé
  one PRTV-two FOC ade take
  'It was one of two that Ade took.'
- (28b) égbén úpi ábè-èfo à-a-nyán
  children five PRTV-ten 3SG.S-PROG-sick
  'Five of the ten children are sick'
- (28c) *èta ábè-úpi sú íbá*three PRTV-five have fever
  (Lit. Three among five have a fever)
  'Three fifth has a fever'
- (28d) ìgìlà èna ábè-èfo a-mà-rómúro
  yam four PRTV-ten 3SG.S-NEG-good
  'Four tenth of the yams is bad'

# Chapter 13 The noun phrase: general properties

# 13.1 Introduction

A noun phrase (NP) in Qko may consist of a pronoun (more precisely, a pro-NP) (cf. 1), a noun head without any modifiers; such nouns may include proper nouns, including names of animals used in folktales (cf. 2, 3), a noun used in the generic sense (cf. 4) and mass nouns (cf. 5).

- (1) à-yère-ya yò úbó
   3SG.S-follow-3SG.O go house
   'S/He accompanied him home.'
- (2) àde fò ógbén áyè cá gám obin
  Ade carry child DEF.SG come greet king
  'Ade brought the child to greet the king.'
- (3) águen ní yò-ógbén óne egà, àmá tortoise want 3SG.POSS-child DEM.SG word but e-mè-dín èkèna è-éke-sie nà. (TP1:4)
  3SG.S-NEG-know thing 3SG.S-FUT-so RCP 'Tortoise loved (this) his child but he did not know what to do.'
- (4) èròkòrò dín èkèna nene rómúro nà humans know thing [REL good RCP]
  'Humans know what is good.'
- (5) ébí yọ fòrè acecen
   water plenty surpass sand
   (Lit. Water is more than sand)
   'Water surpasses sand.'

This chapter therefore examines the structure of the noun phrase in Òko, looking at its general properties, the head and its modifiers. I examine the order of constituents within a noun phrase, and the cooccurrence of the modifiers. Finally, I also consider special noun phrases in the language (§13.4).

#### 13.2 Adnominal modifiers

Adnominal modifiers in Qko are words or phrases which modify a noun within a noun phrase. They are all optional. While most of them such as articles (13.2.1), demonstratives (13.2.2), quantifiers (13.2.3), qualitative words (13.2.4), appositive modifiers (13.2.6) and relative clauses (13.2.7) follow the noun which they modify, only adnominal possessors (13.2.5) occur before the noun. All of these adnominal elements (except appositive modifiers) have already been described in detail in several chapters of this work. However in this chapter, I only discuss them with reference to their function within the noun phrase.

#### 13.2.1 Articles

Articles in  $\hat{Q}k\phi$  are broadly divided into definite aye/abe and indefinite  $\dot{\rho}b\dot{e}n/\dot{e}b\dot{e}n$  (see §8.1). Even though articles are not obligatory, they are often required within a noun phrase especially when non-pronominal NPs, non-proper nouns, non-generic nouns etc. (as described in 13.1) are involved (cf. 6a, b). Without a modifying article, a noun may be interpreted as a proper noun or as a generic noun (cf. 7a, b).

- (6b) *ógbén áyẹ e-yíwo* child DEF.SG PROG-cry 'The child is crying.'
- (6a) *írí óbèn pírí fóm mà-ádé*fly INDEF.SG fly enter 1SG.POSS-beer
  'A fly flew into my beer.'

(7b) ógbén e-yíwochild PROG-cry'Child is crying.'

(7b) *írí pírí fóm mà-ádé*fly fly enter 1SG.POSS-beer
'Fly flew into my beer.'

Secondly, as earlier mentioned in section 8.2, articles have the additional function of indicating number marking with regards to the noun which they modify (cf. 8a-d).

- (8a) ógbén áyę pèn ótele áye
   child DEF.SG break pot DEF.SG
   'The child broke the pot.'
- (8b) égbén ábe pèn ótele ábe children DEF.PL break pot DEF.PL
  'The children broke the pots'
- (8c) ógbén óbèn pèn ótele óbèn
  child INDF.SG break pot INDEF.SG
  'A child broke a pot.'
- (8d) égbén ébèn pèn ótele ébèn
   children INDF.PL break pot INDF.PL
   'Some children broke some pots.'

In terms of order, both the definite and indefinite articles always follow the noun which they modify (see also §13.3).

#### **13.2.2 Demonstratives**

Demonstrative modifiers, which are syntactically differentiated from demonstrative pronouns which occur by themselves as NPs (see §13.4.3), are also optional modifiers which follow the noun which they modify. The two types of demonstratives are proximal (cf. 9a, b) and distal (cf. 10a, b) demonstratives (see also §8.3). Demonstratives, like articles also have singular and plural forms which are used to indicate number with respect to their noun referents.

- (9a) úbó òne wa mè-ékà
  house DEM.SG COP 1SG.POSS-own
  'This house is mine.'
- (9b) úbó ònébé wa wè-ékà
   house DEM.SG COP 2SG.POSS-own
   'That house is yours.'
- (10a) égbén énanè bi-mè-sú íyá children DEM.PL 3PL-NEG-have mother 'These children are motherless.'
- (10b) égá ènábè a-kare obin
  visitors DEM.PL PROG-wait king
  'Those visitors are waiting for the king.'

## 13.2.3 Quantifiers

Quantifiers in Qko are discussed in detail in chapter 9. The point to note here is that they are optional modifiers which occur after the noun which they modify. Quantifiers include numerals, cardinal and ordinal (see chapter 12 for a detailed discussion of the derivation and formation of numerals in Qko). Cardinal and ordinal numerals do not differ in their syntax in Qko; that is, both follow the noun which they modify (cf. 10, 11). (10) *íyódina bá égbén éta*women-leader give.birth children three
'The Iyodina (women-leader) has three children.'

(11) úbó ètétaro nene ade mé na àye è-wó érèn
House three.SUFF REL ade build RCP FOC 3.SG.S-LOC front
'The third house which Ade built is right ahead.'

Also, with cardinal numerals, the nouns which they modify may be singular, for non-human nouns (cf. 12a, b), or plural for human nouns (cf. 13a, b) (see also §4.3.1.A).

(12a) águen fò úmún òóre nò òcénémé áye
 tortoise take goat one give herbalist DEF.SG
 'Tortoise gave a goat to the herbalist.'

- (12b) águen fò úmún èfo nò òcénémé áye tortoise take goat ten give herbalist DEF.SG 'Tortoise gave ten goats to the herbalist.'
- (13a) *unini e-ni ofòro òóre* Unini PROG-want man one 'Unini is looking for one man.'

(13b) *unini e-ni ifòro èfo* Unini PROG-want men ten 'Unini is looking for ten man.'

Other quantifiers include the universal quantifier *fenyan* 'all' (also *fenyan-fenyan* for intensification) (cf. 14a, b), the scalar quantifiers *oyoyo* 'plenty/many/much (15) and *keke* 'few/little/small' (cf. 16), and partitive phrases (cf. 17). Also, the nouns which they modify may be singular (non-human nouns) or plural (human nouns).

- (14a) *ájéré roro ka éró fenyan bue kè* rabbit think COMP people all sleep PERF 'Rabbit thought that every one had slept.'
- (14b) iyaro fenyan-fenyan nene wó tò-òsìbìna
  women all REL LOC.COP 1PL.POSS-God
  uùbo na bógbén kè
  POSS.house RCP give.birth PERF
  (Lit. All the women in our church have given birth.)
  'All the women in our church are mothers.'
- (15) éró ǫyǫyǫ yère ǫfoòró akà yo-òró yǫ̀ úbó
  people plenty follow groom and 3SG.POSS-wife go house
  'A lot of people accompanied the bride and the groom home.'
- (16) *épén keke àye è-dín*thing little FOC 3SG.S-know
  'He knows a few things.'
- (17) *òórẹ égbén ábẹ̀-íwú yò úbó*one children PRTV-body go house
  'One of the children went home.'

#### 13.2.4 Qualitative words

Qualitative modifiers in  $\dot{Q}k\phi$  always occur after the head noun. They include qualitative nouns and qualitative verbs (see chapter 10 for a detailed discussion). The interesting thing to note about their distribution is that, while qualitative nouns can function as attributive modifiers of a noun in their basic form (cf. 18a, b), qualitative verbs on the other hand can only occur attributively when the verb is nominalized. For example,  $f\phi$  'to be tall',  $\partial f \partial f \phi$  'tallness', (cf. 19a);  $r\phi m$  'to be sharp',  $\partial r \partial r \phi m$  'sharpness', (cf. 19b):

- (18a) bệ-vá-mó ệsa òkùkùrù
  3PL.S-give-1SG.O cloth white
  'They gave me a white cloth.'
- (18b) iya òdùdù àyę fộm íjé
  mother evil DEF.SG enter ground
  (LIT. the wicked woman entered ground)
  'The wicked woman sank in the mire.'
- (19a) ofòro \overline f\u00f6f\u00f6 \overline \overline \overline \u00e9\u00e9 \u00e9 \u00e9
- (19b) ìgbègbèn òròróm kùrú mù-úba
  knife sharp cut 1SG.POSS-hand
  'A sharp knife cut my hand.'

The second strategy is for the non-modified form of the qualitative verb to occur within a relative clause which modifies the noun (cf. 20a, b).

- (20a) *òparişin àbę bè íyá nẹnẹ dǒm nà*police DEF.PL beat mother [REL old RCP]
  'The policemen beat the old woman.'
- (20b) à-vá-mo oti nene lore nà
  3SG.S-give-1SG.O stick [REL long RCP]
  'He gave me a long stick.'

The nominalization and the relativization strategies can be used interchangeably. The meaning is still the same. There is no restriction on which should be used in a given construction. For instance, (19a) and (20b) can also be rendered as (21) and (22), respectively.

- (21) ofòro nẹnẹ fǒ na ní yệ-ẹ́gá
   Man REL tall RCP want 3SG.POSS-word
   'The tall man loves her.'
- (22) *ótí òlólore àye à-vá-mó*stick long FOC 3SG.S-give-1SG.O
  'He gave me a long stick.'

## 13.2.5 Adnominal possessors

Adnominal possessors in Qko have a different order than other modifiers with respect to the noun head: Adnominal possessive modifiers precede rather than follow the noun. The possessed NP always takes the possessive marker. The form of the possessive marker is normally a vowel which is identical with the first vowel of the possessed (cf. 23a-c) (all nouns are vowel-initial in Qko, see also §3.3.5.A on vowel assimilation); or the irregular forms in which the bilabial approximant /w/, is used to mark possession on only 'parent' nouns (cf. 24a-c) (see also §4.3.3).

- (23a) àde uùbó Ade POSS.house 'ade's house'
- (23b) úwó oòmódórè
   dog POSS.nose
   'the dog's nose'
- (23c) *unini oògbén* Unini POSS.child 'Unini's child'

(24a) àdé w-eda Ade POSS-father 'Ade's father'

(24b) *unini w-iya* Unini POSS-mother 'Unini's mother'

(24c) *úwó àyẹ w-ẹda* dog DEF.SG POSS-father 'the dog's father'

## 13.2.6 Appositive modifiers

Appositive modifiers are noun phrases which have the same referent as the noun they modify. The noun which the appositive modifier modifies in  $\dot{Q}$ ko is always a proper noun, such as the name of a person or the name of a place. The appositive modifier may be a noun (cf. 25), a possessed NP (either a possessive pronoun or a possessive noun) (cf. 26a, b) or a nominal compound (cf. 27).

- (25) óbín ệdávídì wà Òsìbìna oòre king David COP God POSS.friend 'King David was God's friend.'
- (26a) á-cá e-cun ka è-sú enyen òóre nene 3SG.S-come 3SG.S-pass COMP 3SG.S-have year one REL sie dáadáa è-gbe ka údúdò yì-íkúsáyé 3SG.S-be COMP sheep 3SG.POSS-groundnut do well nà. (RLE:5) érum LOC.farm RCP 'It came to pass that there was a particular year in which Sheep's groundnuts did well on the farm.'

- (26b) ògòrì, íwógbigbenro iìken, àyẹ ẹ́pẹ́n wé-e-sie
  Ogori strong.AGT POSS.town FOC thing INCP-PROG-do
  'Ogori, the town of the strong, is where things are happening.'
- (27) àde, òkójese-àlùfáà, nyín ikerese ke
  Ade congregation-priest buy car PERF
  'Ade, the priest of the church, has bought a car.'

In an appositive construction in  $\dot{Q}k\phi$ , it is possible to drop the head noun without having a significant meaning loss. For instance, *óbín, údúdò ade* and **\dot{\partial}g\dot{\partial}r\dot{i}** in the examples can be dropped without resulting in any significant meaning loss (cf. 28a-d).

- (28a) *èdávídì wà Òsìbìna oòre*David COP God POSS.friend
  'David was God's friend.'
- (28b) á-cá e-cum ka è-sú enyen òóre nene 3SG.S-come 3SG.S-pass COMP 3SG.S-have year one REL yì-íkúsáyé sie dáadáa è-gbe ka 3SG.S-be COMP 3SG.POSS-groundnut do well érum na. LOC.farm RCP 'It came to pass that there was a particular year in which his groundnuts did well on the farm.'
- (28c) *\vec{pkojese-\vec{a}l\u00fcfa\u00e0} nyin ikeres\u00e0 ke* congregation-priest buy car PERF
   'The priest of the church has bought a car'
- (28d) *íwógbigbenro iìken* àyę épén wé-è-sie
   strong.AGT POSS.town FOC thing INCEP-PROG-do
   'The town of the strong is where things are happening'

#### 13.2.7 Relative clauses

The structure of the relative clause in  $\dot{Q}k\bar{Q}$  requires that the relative clause marker *nene* must be obligatorily complemented by the relative clause-final particle *na*~*nà*: *nene*...*na* (see §19.2 for a detailed discussion of relative clauses). The relative clause in  $\dot{Q}k\bar{Q}$  modifies both a definite NP (29) and an indefinite NP (30).

- (29) àde e-ni ógbéniyaro nene è-gá yè-égá
  ade 3SG.S-search girl [REL 1SG.S-say 3SG.POSS-word
  né-ò nà
  give-2SG.O RCP]
  'Ade is looking for the lady whom I told you about.'
- (30) órókoro nene yò éjí jén e-ni oòro na, person [REL go market go 3SG.S-want wife RCP] èkákálèka àye à-fó fóm ubo giant.soldier.ants FOC 3SG-carry enter house 'Anyone who finds a wife in the market place is courting trouble.'

## 13.3 Word order in the noun phrase

Noun phrases in Qko can be described as mostly head-first, with the only exception being adnominal possessors in which modifiers precede their head nouns (see §13.2.5). All other constructions have the modifiers following the head: articles (§13.2.1), demonstratives (§13.2.2), quantifiers (§13.2.3), qualitative words (§13.2.4), appositive modifiers (§13.2.6) and relative clauses (§13.2.7). In this section, I summarize word order among constituents of the noun phrase, and discuss the cooccurrence of two or more modifiers and the restrictions on the cooccurrence of NP modifiers.

#### **13.3.1** Articles and Demonstratives

Articles and demonstrative modifiers: Both occupy a "determiner" slot that can only be filled by one element. Therefore, both cannot be combined (cf. 31a-d).

- (31a) \*ógbén áyę ònę child DEF.SG DEM.SG '\*the this children'
- (31b) \*ógbén óne àye child DEM.SG DEF.SG '\*this the children'
- (31c) \*égbén ébòrè àbe ènánè
   children two DEF.PL DEM.PL
   '\*the these two children'
- (31d) \*égbén ébòrè ènánè àbe children two DEM.PL DEF.PL '\*these the two children'

## 13.3.2 Qualitative words

Qualitative words which are used attributively always follow the noun directly before other modifiers; for instance, before an article or demonstrative (32), before quantifiers (33a, b) and before a relative clause (34).

(32) úwó ògbígbodi àyę/ònę
dog big DEF.SG/DEM.SG
'the/this big dog'

(33a) úwó ògbígbodi ebòrè
 dog big two
 'two big dogs'

- (33b) égbéniyaro ònyànyàn ébòrè àbe
  girls red two DEF.PL
  'the two fair ladies'
- (34) úwó ògbígbodi nẹnẹ wà ònyànyàn na dog big REL COP red RCP 'the big red dog'

Where a string of qualitative words are used to describe a noun, only one is permitted to modify the noun directly, while others must occur within one relative clause at a time. This can lead to the stacking of relative clauses to modify an NP. Compare (35) and (36).

- (35) \*úwó ògbígbodi ònyànyàn òfòfo àye
  dog big red tall DEF.SG
  'the big red tall dog'
- (36) úwó ògbígbodi nẹnẹ wà ònyànyàn, nẹnẹ fǒ na dog big REL COP red REL tall RCP 'the big red tall dog'

# 13.3.3 Quantifiers

All quantifiers, with the exception of the universal quantifier *fenyan* or *fenyan-fenyan* 'all' occur before an article or demonstrative within a noun phrase (cf. 37a-d).

(37a) úwó ébòrè àbedog two DEF.PL'the two dogs'

(37b) *úwó òcoòro àyẹ* dog first DEF.SG 'the first dog'

- (37c) *úwó ǫyǫyǫ àbę* dog plenty/many DEF.PL 'the plenty/many dogs'
- (37d) úwó keke èbèn
  dog few/small INDEF.PL
  'a few dogs'

With respect to the order of numerals and qualitative words, a numeral always follows an attributive word of quality (cf. 38a, b).

- (38a) *îmúsú òkùkùrù ebòrè àye bì-nyín* cat white two FOC 3PL.S-buy 'They bought two white cats.'
- (38b) *òtatĭ òlólore èta wó yà-ákpóló* arrow long three LOC.COP 3SG.S-quiver 'Three long arrows are in his quiver.'

With numerals and the relative clause, the order is always that the numeral occurs before the relative clause as in (39a), (39b).

- (39a) úrúmu ùpi nẹnẹ gbodi na àyẹ à-vá-tọ orange five [REL big RCP] FOC 3SG.S-give-1PL.O 'S/He gave us five big oranges.'
- (39b) égbéniyaro ebòrè nene wà ònyànyàn na cá gàm óbín girls two [REL COP red RCP] come greet king 'Two ladies who are fair-skinned came to see the king.'

Similarly, the universal quantifier occurs after every other modifier (cf. 40), only before a relative clause modifier (41).

- (40) úwó òrírin àbe fenyan-fenyan
  dog black DEF.PL all
  'all the black dogs'
- (41) úwó àbę fenyan-fenyan nene tì-nyín na, sú ómódórè dog DEF.PL all [REL 1PL.S-buy RCP] have nose òrírin black
  'All the dogs which we bought have a black nose.'

### 13.3.4 Adnominal possessors

As earlier mentioned in (13.1), only adnominal possessors have the order in which modifiers precede the head (cf. 42a, b).

- (42a) *úwó áyę oògbén* dog DEF.SG POSS.child 'the dog's child/the child of the dog'
- (42b) *ímúsú òne w-eda* cat DEM.SG POSS-father 'this kitten's father'

When an adnominal possession occurs with other modifiers, the possessor maintains it position before the head, while the other modifiers occur after the head in their proper order (cf. 43).

(43) úwó oògbén òrírin áyẹ
dog POSS.child black DEF.SG
'the dog's black child/the black puppy'

A construction such as 'the black dog's puppy,' requires that the possessor be immediately followed by the modifiers (44).

(44) úwó òrírin àyę oògbén
dog black DEF.SG POSS.child
'the black dog's puppy'

The word order of the noun phrase in Òko can be summarized as below:

# 13.4 Special noun phrases

Although the noun phrase in Qko normally contains a noun or pronoun (pro-NP), possibly accompanied by optional modifiers, there are some NPs which consist only of the so-called NP modifiers.

#### 13.4.1 **Qualitative nouns**

Qualitative nouns in Òko belong to a special class. They, like most human nouns can take number marking (see also §4.3.1.B). Even though they are NP modifiers (cf. 46a, b), they are also capable of functioning as noun phrases (cf. 47a, b). (47b) is a popular expression in Òko used for greeting.

(46a) *épén óbòrò* thing good 'a good thing' (46b) *ógbén ókeke* child small 'a small child'

(47a) *òkeke àyę á-wà mè-éka,*little FOC 3SG.S-COP 1SG.POSS-own *ǫkèka àyę á-wà yè-éka*big FOC 3SG.S-COP 3SG.POSS-own
(Lit. The small is my own while the big is his own.'
'The small one is mine while the bigger one is his.'

(47b) *òbòrò áka-da* good FUT-BE (Lit. Good it will be.) 'It will be well.'

### 13.5.2 Numerals

Furthermore, cardinal and ordinal numerals which have also been described as NP modifiers (see §13.2.3), can also function alone as a noun phrase (cf. 48a, b).

(48a) ébòrè wó mà-áligbegben
two LOC.COP 1SG.POSS-pocket
(Lit. Two is in my pocket.')
'There are two in my pocket.'

(48b) 

(48b) 

<pre

#### **13.5.3 Demonstratives**

Demonstratives in Qko are of two types, those that modify a noun within an NP, already described in §13.2.2, and those that occur by themselves as NPs, namely, demonstrative pronouns. Although the demonstrative modifiers differ in syntactic function from the demonstrative pronouns, they have the same form. They also have the same distinctions as distal vs. proximal and singular vs. plural (cf. 49a, b).

(49a) *òné min wọrẹ ka e-sula ẹnèm*DEM.SG INCEP cause [COMP 3SG.S-tire animal *íbúbá àbẹ* (DM:12)
rest DEF.PL]
'This made the rest of the animals to be fed up.'

(49b) àyę ònébé gá né-yà ka àyę áka-gba èkèna
FOC DEM.SG say PREP-3SG.O [COMP 3SG.I FUT-see thing àyę éke-sie nà (DM:26).
3SG.I FUT-do RCP]
(Lit. 'So That told him that he will see what he can do.')
'So the other told him that he will see what he can do.'

### 13.5.4 Indefinite articles

The indefinite articles  $\partial b \partial p n$  (singular) and  $\partial b \partial p n$  (plural) can also occur by themselves as NPs in a construction (cf. 50a, b). The definite ones on the other hand (i.e,  $\partial y \rho / \partial b \rho$ ) cannot occur as NPs.

- (50a) *\operatorname{obera} g\u00e1 n\operatorname{obera}, \overall a-ka be-\overall ke-di s\u00e1\u00e3 e-\u00e9
  one say PREP-3PL.O 3SG.S-say 3PL.S-NEG.FUT-can do-3SG.O 'One said to them that they will not be able to do it.'*
- (50b) *èbèn roro ka úwó áyẹ fo kè* some think [COMP dog DEF.SG die PERF] 'Some thought that the dog had died.'

# Chapter 14 Verbs and argument marking

# 14. Verbs and argument marking

# 14.1 Introduction

In this chapter, I examine the valency classes of verbs in  $\dot{O}k\phi$ . I give a description of verbs based on their syntactic types, that is, impersonal verbs (§14.2.1), intransitive verbs (§14.2.2), transitive verbs (§14.2.3), ditransitive verbs (§14.2.4), and copula verbs (§14.2.5). I also examine other special kinds of verbs in the language, such as serial verbs (§14.4.1), bipartite verbs (§14.4.2) and symmetrical verbs (§14.4.3). This chapter also includes the discussion of the marking of verbal arguments in  $\dot{O}k\phi$  (§14.3), describing the relation which holds between a verb and noun phrases within its argument domain. Such relationships can be grammatical (i.e, subject and object), or relationships in terms of semantic roles (i.e, agent, patient, instrumental etc.).

# 14.2 Valency classes

This section includes discussion of impersonal verb constructions, that is, verbs which take a dummy subject, and are otherwise known as avalent verbs; intransitive verbs, transitive verbs, ditransitive verbs and copula verbs.

# 14.2.1 Impersonal verbs

Impersonal verbs in  $\partial k \phi$  always take a dummy subject pronoun prefix. The dummy subject, which is identical to the third person singular pronominal prefix, acts as a place holder, while the real subject is the complement clause introduced by the complementizer *ka*. The impersonal verb does not denote an action, an occurrence, or the state-of-being of any specific person, place, or thing but usually expresses an evaluation of the situation in the complement clause. Impersonal verbs in  $\partial k \phi$  include the following: *bò* 'to be fitting/suppose/ought', *kú* 'to remain', *bàré* 'to please/appeal to', *róm* 'to be good'. Some examples are provided in (1a-e).

- (1a) à-bò ka óbín a-yò òko
  3SG.S-suppose [COMP king 3SG.S-go Ogori]
  'The king ought to go to Ogori.'
- (1b) à-bò ka òsì a-ca amọnè
  3SG.S-suppose [COMP rain 3SG.S-come today]
  'It is supposed to rain today.'
- (1c) è-kú ka ìtolú é-jíjen
  3SG.S-remain [COMP Tolu 3SG.S-eat]
  'It is left for Tolu to eat.'
- (1d) à-róm ka tì-sie cáná-cá
  3SG.S-good [COMP 1PL.S-do do.early-come]
  'It is good that we arrived early.'
- (1e) à-bàré-mó kà í-sú íkíbà wó
  3SG.S-please-1SG.O [COMP 1SG.S-have money LOC.COP úba
  LOC.hand]
  (Lit. It pleases me to have money in hand.)
  'I would like to be rich.'

### 14.2.2 Intransitive verbs

Intransitive verbs have only one argument, that is, the subject. They are verbs with the valency of one (cf. 2a, b). They include the following: *mune* 'to run' *pírí* 'fly' *bòrí* 'swim' *fó* 'to die', *bue* 'to sleep' *tén* 'to sprout' etc.

- (2a) mè-édédá bue
   1SG.POSS-father sleeep
   'My father slept.'
- (2b) ìgìlà àye min e-tén yam DEF.SG INCEP PROG-sprout
  'The yam has begun to sprout.'

Also included are qualitative verbs. These are all intransitive in the language. A list of them is provided in (3) below (see also §10.3). They can also be inflected with aspectual markers and person forms which function as the subject (cf. 4a-c).

(3)

| lọrẹ  | 'long'  | ròna   | 'ripe'          |
|-------|---------|--------|-----------------|
| dóm   | 'old'   | róm    | 'sweet'         |
| gbodi | 'big'   | cile   | 'strong'        |
| béré  | 'soft'  | gìnyán | 'sour'          |
| fợ    | 'tall'  | bòra   | 'flat'          |
| rúm   | 'thick' | kere   | 'be small/thin' |
| fún   | 'cold'  | bue    | 'be bad/spoilt' |

- (4a) *à-lọrẹ* 3SG.S-long 'It is long.'
- (4b) unini gbodiunini big/fat'Unini is fat.'
- (4c) *óhúm àyẹ gìnyán*soup DEF.SG sour'The soup is sour.'

Furthermore, there are intransitive serial constructions which feature two or more intransitive verbs occurring in a construction having only one argument, that is, the subject (cf. 5a-c). The verbs in this construction are always verbs denoting action. More discussion of this type of serial constructions is presented in section §14.4.1.A.

- (5a) *àde múné cá* Ade run come 'Ade ran here.'
- (5b) tù-úmún ábę nè yó pìlà ca
  1PL.POSS-goat DEF.PL wander go return come
  'Our goats went to graze and came back.'

# 14.2.3 Transitive verbs

Transitive verbs are bivalent verbs which take two arguments; that is, the subject and the object. In  $\dot{O}$ ko, the subject of the transitive verb always occurs in the preverbal position, while the object mainly<sup>15</sup> occurs in the postverbal position (see §14.3 for discussion of the definition of subject and object). Transitive verbs in  $\dot{O}$ ko include the following: *nwán* 'to kill', *pén* 'to break', *gbá* 'to see', *gám* 'to greet/count', etc (cf. 6a, b).

- (6a) *àde nwán-yà* Ade kill-3SG.S 'Ade killed it.'
- (6b) unini p\u00e9n \u00f6telee \u00e9ye
  Unini brake pot DEF.SG
  'Unini broke the pot.'

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> In very few cases (apart from ditransitive verbs, see §14.2.4.B), preverbal objects with transitive verbs, involving only the 3<sup>rd</sup> person singular pronoun have been recorded. See examples (68a, b) of section 14.3.2.

Some transitive verbs appear like compound verbs. They include verbs like: *tiégúrù* 'to sing', *dénò* 'to urinate', *jijen* 'to eat', *yáyó* 'to dance', etc, but in actual sense they are only verb/object combinations. Their meaning is compositional. There is a vowel elision process at word boundary, where the first of two contiguous oral verbs is always deleted (see 3.3.1). Even though these verbs may be written as one word, this is only a matter of convention, especially when such verb is pronounced in isolation. However, across syntactic constructions, these verbs are never realized as a one word bimorphemic verb. For instance, the object NP can be modified by an adjective (cf. 7a), the object can be focused (cf. 7b), the verb can occur alone within a relative clause (cf. 7c), the object can be replaced with another full NP (cf. 7d) or by a pro-NP (cf. 7e).

- (7a) è-tí' égúrù owowo
  3SG.S-sing song new
  'S/He sang a new song.'
- (7b) égúrú àyę è-tíé
   song FOC 3SG.S-sing
   'What s/he did was sing.'
- (7c) unini e-èke-tíégúrù nẹnẹ ì-tíé nà
  Unini 3SG.S-NEG.FUT-sing.song [REL 1SG.S-sing RCP]
  'Unini will not sing the song which I sang.'
- (7d) è-tí' érègbà
   3SG.S-sing Èrègbà<sup>16</sup>
   'S/He sang Èrègbà'

 $<sup>^{\</sup>rm 16}$  A very important music genre in the  $\dot{Q}k\phi$  speaking communities

(7e) è-tíé-ę3SG.S-sing-3SG.O'S/He sang it.'

### 14.2.4 Ditransitive verbs

Ditransitive verbs are three-argument verbs. Such verbs take a subject and two objects. The subject is always the agent, while the objects are theme and recipient. Typical ditransitive verbs in  $\partial k \phi$  are: n e/v a 'give',  $j \phi$  'sell', g a 'tell/say/speak', t e 'teach', ny e n 'show' and r u 'feed (for one who cannot feed unaided, e.g. a baby)'.

Ditransitive constructions in  $\hat{Q}k\phi$  are the following: the double object construction (§14.2.4.A), the preverbal theme construction (§14.2.4.B), the theme-marking construction with  $f\phi$  (§14.2.4.C), the recipient-marking construction with ne (§14.2.4.D) and the recipientmarking construction with  $w\phi$  (§14.2.4.E). The choice of the ditransitive construction is sometimes based on the verb. For instance, the verb  $v\phi$ 'give' can only occur in the double object construction, while the verb né'give' is used in the preverbal theme construction and sometimes in the theme-marking serial verb construction with  $f\phi$ . At other times, the difference is determined by whether any of the objects is a full NP or a pro-NP. Each of these constructions is described in the following subsections.

#### 14.2.4.A The double object construction

The double object construction occurs with the four ditransitive verbs,  $v\dot{a}$  'give',  $t\dot{e}$  'teach',  $r\dot{u}$  'feed', and *file* 'to dress'. The order of the objects is recipient before theme. The recipient can be a full NP or a clitic pronoun. This is shown in examples (8) – (11).

(8a) à-vá ógbén áye emumu
3SG.S-give child DEF.SG book
'S/He gave the child a book.'

- (8b) à-vá-mó emumu
  3SG.S-give-1SG.O book
  'S/He gave me a book.'
- (9a) è-té égbén ábe égúrù
  3SG.S-teach children DEF.PL song
  'S/He taught the children a song.'
- (9b) è-té-tú égúrù
  3SG.S-teach-1PL.O song
  'S/He taught us a song.'
- (10a) è-rù ógbén áye ijèn
  3SG.S-feed child DEF.SG food
  'S/He fed the child with food.'
- (10b) è-rù-ya ijèn
  3SG.S-feed-3SG.O food
  'S/He fed him/her/it with food.'
- (11a) è-file ógbén áye alegbe
  3SG.S-wear child DEF.SG cloth
  'S/He dressed the child (with clothes).'
- (11b) *è-file-ya* alęgbę
  3SG.S-wear-3SG.O cloth
  'S/He dressed her/him (with clothes).'

On the other hand, the theme can only be a full NP. A pronominal theme cannot occur in the double object construction with any of the verbs. See the ungrammatical (12a), (12b).

- (12a) \*à-vá-mó ę
  3SG.S-give-1SG.O 3SG.O
  'S/He gave it to me.'
- (12b) \**è-té-tú ya* 3SG.S-teach-1PL.O 3SG.O 'S/He taught it to us.'

To express such situations as we have in examples (12a), (12b), the 'give' construction has two alternatives, either the preverbal theme construction (cf. 13a) or the theme-marking serial verb construction with  $f\phi$  (cf. 13b). On the other hand, the 'teach' construction has only one alternative, that is, the theme-marking serial verb construction with  $f\phi$  (cf.14).

- (13a) à-á-nệ-mộ3SG.S-3SG.T-give-1SG.O'S/He gave it to me.'
- (13b) à-fò-é né-mò
  3SG.S-take-3SG.O BENF-3SG.O
  'S/He gave it to me.'
- (14) à-fò-é té-tú
  3SG.S-take-3SG.O teach-1PL.O
  'S/He taught it to us.'

## 14.2.4.B The preverbal theme construction

In the preverbal theme construction, a third person singular pronoun occurs in preverbal position as the theme, following the subject pronoun (agent), as seen in (15a), (15b), (15c). This phenomenon is rare in the language. It only occurs with the third person singular bound pronoun, and it is restricted to only three verbs. The following ditransitive verbs

permit the preverbal theme constructions:  $n\dot{e}$  'give' (which alternates with  $v\dot{a}$  'give' see §14.2.4.F for a note on the 'give' verbs in  $\dot{O}k\phi$ ),  $ny\dot{e}n$  'show', and  $r\dot{u}$  'feed'.

- (15a) bì-a-nyẹň-bá
  3PL.S-3SG.T-show-3PL.O
  'They showed it to them.'
- (15b) *ì-é-rù-é*1SG.S-3SG.T-feed-3SG.O
  'I fed it to her/him/it.'
- (15c) àde à-á-né-mộ
  Ade 3SG.S-3SG.T-give-1SG.O
  'Ade gave it to me.'

On the other hand, other pronominal themes occur in the postverbal position as object of the theme-marking serial verb *fo*, glossed as 'take', see examples (16a), (16b) below, see also section 14.2.4.C for more examples.

- (16a) à-fộ-ba nệ-mộ
  3SG.S-take-3PL.O give-1SG.O
  'S/He gave them to me.'
- (16b) bệ-fộ-tọ nyện-nọ
  3SG.S-take-1PL.O show-2PL.O
  'They introduced us to you (pl.)

# 14.2.4.C The theme-marking serial verb construction with fo

The theme-marking construction with the serial verb  $f \phi$ , involves the marking of the theme with the theme marker  $f \phi$  'take', combining with a ditransitive verb in a serial construction. The following ditransitive verbs

occur with *fo*: *né* 'give', *nyén* 'show', *té* 'teach', *rú* or *fiyé* 'feed', and *file* 'dress'. Examples (17), (18) show the distribution of some of these verbs.

- (17a) àde fò yì-íwú nyèn ófòro àyẹ
  Ade take 3SG.POSS-body show man DEF.SG
  'Ade showed himself to the man.'
- (17b) àgúá-agua fò wù-úbó nyèn-mò
  please take 2SG.POSS-house show-1SG.O
  'Please show me your house.'
- (17c) ofòro àyę fộ-tó nyện ẹga àbẹ
  man DEF.SG take-1PL.O show visitors DEF.PL
  'The man showed us to the guests.'
- (18a) unini fò íjén fiyé-bá
  Unini take food feed-3PL.O
  'Unini fed food to them.'
- (18b) à-fo yè-égá fiyé-tú
  3SG.S-take 3SG.POSS-word feed-1PL.O
  'S/He fed his word to us.'

Verbs like the  $n\acute{e}$  variant of 'give', which usually occurs in the preverbal theme construction and *file* 'dress', which usually occurs in double-object constructions, also have alternative constructions using the theme-marking construction with the serial verb  $f \phi$ . In such constructions,  $f \phi$  has the semantic sense of 'carry'. The sentences are also interpreted as "carry X give/wear Y" in examples (19), (20). I show pairs of alternating constructions.

(19a) *à-vá-mo íkíba àkpolo ébòr*è 3SG.S-give-1SG.O money bag two 'S/He gave me two bags of money.'

- (19b) à-fo íkíba àkpolo ébòrè né-mó
  3SG.S-carry money bag two give-1SG.O
  'S/He carried two bags of money and gave me.'
- (20a) ésólù óbín file èdáfídì yà-alegbe
  Saul king wear David 3SG.POSS-cloth
  'King Saul put his cloth on David.'
- (20b) ésólù óbín fó yà-alegbe file èdáfídì
  Saul king carry 3SG.POSS-cloth wear David
  'King Saul carried his cloth and wore David.'

# 14.2.4.D The recipient-marking constructions with ne

The recipient-marking construction with *ne* is widely spread in the language because several verbs are involved. *Ne* is used as the benefactive marker. It is used to indicate the goal of a transfer and is usually translated as 'for', 'to'. The following ditransitive verbs are used in this construction: *jó* 'sell', *gá* 'tell/say/speak', *nyín* 'buy', *mé* 'build', *duna* 'pay', *rùwa* 'share', *kùrù* 'scoop' and *lò* 'spend' *tá* 'donate' (for animate recipient), *filé* 'send', *yòré* 'stretch/pass (smth to)', *ném* 'throw/hit/strike'.

In recipient-marking constructions, ne only marks recipient which can either be a full NP or a pro-NP. It is never used to introduce the theme. The ne phrase always follows the theme phrase. The theme may also be full NP or pro-NP. This is shown in the following examples (21) – (31).

(21a) tệ-jó aogo àyẹ né iyaro àyẹ
1PL.S-sell watch DEF.SG BENF woman DEF.SG
'We sold the watch to the woman.'

(21b) à-jò-é nè-mò
3SG.S-sell-3SG.O BENF-1SG.O
S/He sold it to me.'

Tell/Say/Speak:

Sell:

- (22a) bệ-tá ógaréga àye né-tộ
  3PL.S-tell story DEF.SG BENF-1PL.O
  'They told us the story.'
- (22b) à-gá-ę nẹ àdé 3SG.S-say-3SG.O BENF Ade 'He told it to Ade.'

# Buy:

- (23a) è-nyín òfílócen né-mò
  3SG.S-buy shoe BENF-1SG.O
  'S/He bought me a pair of shoes.'
- (23b) àde nyín-yá né-mộ
  Ade buy-3SG.O BENF-1SG.O
  'Ade bought it for me.'

# Build:

(24a) *è-mé* úbó né-yà
1SG.S-build-3SG.O house BENF-3SG.O
'I built a house for him.'

(24b) *è-mé-ya* né-yà
1SG.S-build-3SG.O BENF-3SG.O
'I built it for him.'

# Pay:

(25a) *ì-duna íkíbà àyẹ nẹ́-yà*1SG.S-pay money DEF.SG BENF-3SG.O
'I paid her/him the money/ I paid the money to her/him.'

(25b) *è-duna-ę* n*è-m*ộ
3SG.S-pay-3SG.O BENF-1SG.O
'S/He paid it to me.'

# Share:

- (26a) è-ròwa íkíba àyę né-tò
  3SG.S-share-3SG.O money DEF.SG BENF-1PL.O
  'He shared out the money to us.'
- (26b) *è-ròwa-ę* n*è-tò*3SG.S-share-3SG.O BENF-1PL.O
  'He shared it to us.'

### Scoop:

- (27a) àde kùrù óhúm nệ-tộ
  Ade scoop soup BENF-1PL.O
  Ade scooped out the soup to us.'
- (27b) *è-kùrù-é* n*è-tò*3SG.S-scoop-3SG.O BENF-1PL.O
  'S/He scooped it out to us.'

#### Donate:

- (28a) à-tá íkíbà àyę né-tò
  3SG.S-donate money DEF.SG BENF-1PL.O
  'S/He donated the money to us.'
- (28b) à-tá-ę né-tò
  3SG.S-donate.3SG.O BENF-1PL.O
  'S/He donated the money to us.'

### Send:

- (29a) è-fílé ógbén áye né-mò
  3SG.S-send child DEF.SG BENF-1SG.O
  'S/He sent the child to me.'
- (29b) è-fílé-é nè-mò
  3SG.S-send-3SG.O BENF -1SG.O
  'S/He sent it to me.'

# Stretch:

- (30a) à-yòré úbá nè-mò
  3SG.S-stretch hand BENF -1SG.O
  'S/He stretched a hand to me.'
- (30b) à-yòré-yá nè-mò 3SG.S-stretch-3SG.O BENF -1SG.O 'S/He stretched/passed it to me.'

## Throw/Hit/Strike:

(31a) à-ném ígìlà àye né-mò
3SG.S-threw yam DEF.SG BENF -1SG.O
'S/He threw the yam at me.'

(31b) à-ném-ya né-mò
3SG.S-hit/throw/strike-3SG.O BENF -1SG.O
'S/He threw it at me./ S/He hit it to me.'

# 14.2.4.E The recipient-marking construction with wó

The recipient-marking construction with  $w \acute{o}$  involves the verbs  $k \acute{o}$  'load/pack', as seen (32a), (32b), and  $t \acute{a}$  'donate' (for inanimate recipient) (33a), (33b). The recipient is marked in a preposition-like fashion with  $w \acute{o}$ .

Load/Pack:

- (32a) àde kọ ibue àyẹ wó mù-ugì
  Ade load colanut DEF.SG PREP 1SG.POSS-basket
  'Ade loaded my basket with colanut.'
- (32b) à-kó-ę wó mà-ákpóló
  3SG.S-pack-3SG.O PREP 1SG.POSS-bag
  'S/He loaded it into my bag.'

#### Donate:

- (33a) à-tá íkíbà àyę wó Ósìbìna uùbo
   3SG.S-donate money DEF.SG PREP LOC.God POSS.house
   'S/He donated the money to the church.'
- (33b) à-tá-é wó Òsìbìna uùbo
  3SG.S-donate-3SG.O PREP God POSS.house
  'S/He donated it to the church.'

However, *w* $\acute{o}$  cannot be used to introduce a pronominal recipient. With  $k\acute{o}$  and  $t\acute{a}$ , it can only combine with the indefinite  $\grave{a}mo$  (see 34, 35).

- (34a) \*à-kó-ę w' ę 3SG.S-pack-3SG.O LOC.COP 3SG.O 'S/He loaded it into it.'
- (34b) à-kộ-ẹ w' àmo 3SG.S-pack-3SG.O LOC.COP there (Lit. 'S/He loaded it to there.') 'S/He loaded it there.'
- (35a) \*à-tá-é w' e
  3SG.S-donate-3SG.O LOC.COP 3SG.O
  'S/He donated it into it.'
- (35b) à-tá-é w' àmo
  3SG.S-donate-3SG.O LOC.COP there
  (Lit. 'S/He donated it to there.')
  'S/He donated it there.'

Alternatively, when the recipient is pronominal and animate,  $k\phi$  and  $t\dot{a}$  occur with the benefactive *nę*. This is shown in examples (36), (37).

- (36)  $\dot{a}$ - $k\dot{\phi}$ - $e^{17}$   $n\dot{e}$ - $t\dot{\phi}$ 3SG.S-pack-3SG.O BENF-1PL.O (Lit. 'S/He pack it give us.') 'S/He loaded it to us.'
- (37) à-tá íkíbà àye né-tộ
  3SG.S-donate money DEF.SG BENF-1PL.O
  'S/He donated the money to us.'

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup> Note that both the singular and plural object *ba*- are acceptable.

#### 14.2.4.F A note on the GIVE verb

The difference between the 'give' verbs,  $n\dot{e}$  and  $v\dot{a}$  is as follows: both verbs differ in the type of constructions in which they can occur (see also table 16 below). For instance,  $n\dot{e}$  'give' occurs in the preverbal theme constructions (cf. 38a).  $V\dot{a}$  on the other hand cannot occur in the same type of construction (cf. 38b).

- (38a) à-á-nệ-mộ3SG.S-3SG.T-give-1SG.O'S/He gave it to me.'
- (38b) \*à-á-vá-mộ3SG.S-3SG.T-give-1SG.O'S/He gave it to me.'

On the other hand,  $v\dot{a}$  occurs in the double object construction (cf. 39a), but  $n\dot{e}$  does not (cf. 39b).

- (39a) à-vá ógbén áye emumu
  3SG.S-give child DEF.SG book
  'S/He gave the child a book.'
- (39b) \*à-né ógbén áye emumu
  3SG.S-give child DEF.SG book
  'S/He gave the child a book.'

In constructions such as one in which the theme is not mentioned, which is perceived as already understood, and in imperative constructions, for example (40a), (40b), only *vá* can be used. (40a) *è-vá-ę*1SG.S-give-3SG.O
'I gave him/her (smth)/I gave it to him/her.'

(40b) *vă-mo*! give-1SG.O 'Give me (smth)!/Give it to me!'

However, when 'give' is used in the alternative theme-marking serial construction with  $f\phi$ , where  $f\phi$  has the meaning 'carry', it is the  $n\phi$  variant of 'give' that is used (cf. 41).

(41) à-fò àkpalaba áde òóre né-tò
3SG.S-carry bottle beer one BENF-1PL.O
(Lit. S/He carried one bottle of beer give us.)
'S/He carried a bottle of beer and gave us.'

It is repeated here that the alternative construction to (41) is the usual double object construction which involves  $v\dot{a}$  'give' (cf 42).

(42) à-vá-tó àkpalaba áde òóre
3SG.S-give-1PL.O bottle beer one
'S/He gave us a bottle of beer.'

The general summary with respect to the ordering of objects in ditransitive constructions in  $\hat{Q}k\varphi$  is as follows: In the double object construction, the recipient always precedes the theme. In the preverbal theme construction, the theme (i.e., the third person singular pronoun) precedes the verb, while the recipient immediately follows the verb. However, in the remaining types of ditransitive constructions such as: the theme-marking serial verb constructions with *f* $\varphi$ , the recipient-marking with *n* $\varphi$  and the recipient-marking construction with *w* $\phi$ , the theme always precedes the recipient.

The distribution of ditransitive verbs in ditransitive constructions in  $\dot{Q}k\phi$  is summarized in table 16 below

|                | Preverbal | Double | T-Marking | R-      | R-      |
|----------------|-----------|--------|-----------|---------|---------|
|                | Theme     | Object | with fo   | marking | marking |
|                |           |        |           | with nẹ | with wó |
| né 'give'      | +         | _      | +         | _       | _       |
| Vá 'give'      | _         | +      | _         | _       | _       |
| nyện 'show'    | +         | -      | +         | _       | -       |
| té 'teach'     | _         | +      | +         | -       | -       |
| Rù 'feed'      | +         | +      | +         | _       | _       |
| fìyé 'feed'    | _         | _      | +         | _       | _       |
| nyín 'buy'     | _         | _      | _         | +       | _       |
| jó 'sell'      | _         | _      | _         | +       | _       |
| Gá 'say/tell'  | _         | _      | _         | +       | _       |
| file 'dress'   | _         | +      | +         | _       | _       |
| fílé 'send'    | _         | _      | _         | +       | _       |
| mé 'build'     | _         | _      | _         | +       | _       |
| yòré           | _         | _      | _         | +       | _       |
| 'stretch/pass' |           |        |           |         |         |
| ném            | -         | -      | +         | +       | -       |
| 'throw/hit     |           |        |           |         |         |
| duna 'pay'     | _         | _      | _         | +       | _       |
| rùwa 'share'   | _         | _      | _         | +       | _       |
| kùrù 'scoop'   | _         | _      | _         | +       | _       |
| ná 'take       | _         | _      | _         | _       | _       |
| from'          |           |        |           |         |         |
| kợ             | -         | -      | -         | +       | +       |
| 'load/pack'    |           |        |           |         |         |
| tá 'donate'    | _         | _      | _         | +       | +       |

Table 16: Distribution of ditransitive verbs in Òko

#### 14.2.5 Copula verbs

Copula verbs are verbs which link the subject with the complement of a sentence. In  $\dot{Q}k\phi$ , copulative constructions involving a copula verb include the following: the locative copula (14.2.5.A), the existential copula (14.2.5.B), the identity/class-inclusion copula (14.2.5.C), and the 'become' copula (14.2.5.D). Each of these is examined in the following subsections.

### 14.2.5.A The locative copula

The locative copula in Oko is *wó*. It is used to express a predication of location (cf. 43a-c).

- (43a) "*èrá è-wó èfònébé a?*" (DM:35)
  who 3SG.S-LOC.COP place.that QM
  "Who is there?"
- (43b) *òsankata nẹnẹ wó árèwa èkpèrì akà éyí* argument [REL LOC.COP north wind and sun *eètin nà* (NW/S1:1)
  POSS.middle RCP]
  'The argument between the sun and the north wind'
- (43c) "è-wó okore uùbó." (TP1:26)
  3SG.S-LOC.COP monkey POSS.house
  'It is in the monkey's house.'

When the subject is indefinite, such sentences are translated by 'there is' (cf. 44).

(44) ìgìlà ǫyǫyǫ wó í-tè-érúm
yam plenty LOC.COP LOC-1PL.POSS-farm
'There are lots of yams on our farm.'

We note also that the locative copula *wó* sometimes functions in a preposition-like manner (cf. 45a, b) (see also §11.3.2).

(45a) á-kó-ę wó yò-ópón. (DM:10)
3SG.S-pack-3SG.O PREP 3SG.POSS-barn
'He packed it into his barn.'

(45b) àyę ùgì àyę mín sę-yà wó ệfộnébé (DM:40)
FOC trap DEF.SG INCEP catch-3SG.O PREP that.place
'So the trap caught him in the place.'

# 14.2.5.B The existential copula

The existential copulative construction asserts the pure existence or nonexistence of an entity regardless of location. The existential copula in  $\dot{O}k\phi$ has the surface form *wàm* $\phi$ . There is a reason to speculate that *wàm* $\phi$  is formed by combining the locative copula *w* $\phi$  with the non-specific object  $\dot{a}m\phi$ , which can be translated as 'there/among'. Due to a vowel elision rule which always affects the first of two contiguous oral vowels at morpheme boundary, the  $\phi$  of *w* $\phi$  is deleted (see §3.3.1). We know that *w* $\phi$ is involved in the formation of the existential copula because, even though its vowel which is [+ATR] has been deleted, bound elements (eg. pronominal markers) which are attached to it harmonize in terms of [+ATR] and not [-ATR]. This shows that the elided [+ATR] vowel is still recognized at the underlying level. See examples (46a), (46b).

(46a) *ébí w' àmộ* water EXIST.COP 'There is water.'

(46b) ébí e-mè-w'àmó
water 3SG.S-NEG-EXIST.COP
(Lit. 'Water is not there.')
'There is no water.'

### 14.2.5.C The identity/class-inclusion copula

The copula *wà* is used in the identification of an entity (cf. 47a) and for the expression of class-inclusion (cf. 47b).

- (47a) mộ-órệ wà òtéró owowo àyẹ
  1SG.POSS-friend COP teacher new DEF.SG
  'My friend is the new teacher.'
- (47b) *tì-íyá wà érúmrò* 1PL.POSS-mother COP farmer 'Our mother is a farmer.'

Qualitative words, especially the qualitative nouns (see \$10.2) are also used with the copula *wà* (cf. 48a, b). On the other hand, qualitative verbs (see \$10.3) cannot (cf. 49). They can only be used with the 'become' copula after they have been nominalized (see \$14.2.5.D below).

- (48a) *ímúsú àyẹ wà òkùkùrù* cat DEF.SG COP white 'The cat is black'
- (48b) *îkérese àye wà owowo* car DEF.SG COP new 'The car is new.'
- (49) \*tì-íyá wà cile
  1PL.POSS-mother COP strong
  'Our mother is strong.'

#### 14.2.5.D The 'become' copula

Copula constructions in Òko also include the use of the 'become' copula *cìna*. This expresses the transformative state of a referent. See examples (50a), (50b).

(50a) è-cìna óró
3SG.S-become person
(Lit. 'S/He has become a person.')
'S/He has become renowned.'

(50b) àde cìna óbínAde become king'Ade has become a king.'

*Cina* can also be used with qualitative words. With qualitative nouns, the construction is straightforward; the form of the qualitative noun is not modified (cf. 51a, b). On the other hand, with qualitative verbs, the word must first be nominalized (cf. 52a, b) (see §10.5.2).

- (51a) ade cina óró nene gbodi nà
  Ade become person REL big RCP
  'Ade has become a fat person.'
- (51b) *tì-íkén cìna òkèka ke* 1PL.POSS-town COP great PERF 'Our town has become great'
- (52a) *épénídùdù àye cìna ò-lólore*snake DEF.SG become NOM-long
  'The snake has become longer.'

(52b) yò-ótón cìna ò-gbígbodi 3SG.POSS-ear become NOM-fat 'His ears have become bigger.'

# 14.3 Argument marking

There is no case-marking of core arguments (subject/object) in  $\dot{Q}$ ko. However, oblique arguments may take case marking, for instance, a noun may be marked with the locative case (cf. 53) (see §3.5.2.2.C). The two overt coding devices for establishing grammatical relations in  $\dot{Q}$ ko are word order and pronominalisation.

(53) érúrò àyę sè ayerejekà èbèn í-yè-érúm
Farmer DEF.SG pick mushroom INDF.PL LOC-3SG.POSS-farm
'The farmer picked some mushrooms on his farm'

# 14.3.1 Word order

Word order is a very important coding device for distinguishing subject and object in Oko. The basic word order is SVO. Using semantic role labeling, in the following transitive clauses in (54a), (54b), the NPs in the preverbal position are agents, while the NPs in the postverbal position are patients. In intransitive clauses in (55a), (55b), NP agents also occur in preverbal position.

- (54a) áfórérò àye nwán édagba òdùdù àye
   warrior DEF.SG kill elephant evil DEF.SG
   'The warrior killed the evil elephant.'
- (54b) *ájérè yìre údúdò iìgìlà* rabbit steal sheep POSS.yam 'The rabbit stole the sheep's yam.'

(55a) *údúdò é-yíwo* sheep PROG-crying 'The sheep is crying.'

(55b) *ébólá mune* Bola run 'Bola ran.'

However, in some intransitive clauses, the patient also occurs in preverbal position. This is shown in the following examples (56), (57):

- (56) *unini a-sǫmǫrǫrę* Unini PROG-fear 'Unini is afraid.'
- (57) *óhúm áyẹ min e-gìyan* soup DEF.SG INCEP PROG-sour 'The soup is becoming sour.'

One can then state that in transitive clauses, NPs that have the semantic role of agent are assigned the grammatical relation of subject, while NPs that have the semantic role of patient are assigned the grammatical relation of object. On the other hand, in intransitive clauses where there is only one argument, the single argument is the subject, irrespective of its semantic role, and therefore occurs preverbally.

Furthermore, it should be noted that in transitive constructions, reversing the position of agent and patient will inevitably lead to a change in meaning. That is, passive-like constructions in which the patient is promoted to preverbal position and the agent is demoted to an oblique role or totally suppressed are not possible in  $\dot{Q}k\phi$ . Any reversal of the position also translates to role reversal. The agent becomes the patient and vise versa. I show this contrast in (58a), (58b).

- (58a) áfórérò àye nwán édagba òdùdù àye warrior DEF.SG kill elephant evil DEF.SG 'The warrior killed the evil elephant.'
- (58b) *èdagba òdùdù àye nwán áfórérò àye*elephant evil DEF.SG kill warrior DEF.SG
  'The evil elephant killed the warrior.'

This means that as far as transitive constructions are concerned, the immediate preverbal position is exclusively reserved for the agent, while the post-verbal position is reserved for the patient.

However, patient-initial clauses are not totally impossible in Qko. A typical example is found in focus constructions in the language. In a focus construction, the object may be fronted to the pre-subject position. This affects the basic word order; compare the non-focused (59a) with the focused (59b).

- (59a) áfórérò àye nwán édagba òdùdù àye
  warrior DEF.SG kill elephant evil DEF.SG
  'The warrior killed the evil elephant.'
- (59b) *èdagba òdùdù àye áfórérò àye nwán*elephant evil FOC warrior DEF.SG kill
  'It was indeed an evil elephant that the warrior killed.'

## 14.3.2 Pronominalization

Subject and object relations in this language, are also relevant for the syntactic distributions of pronominal forms. The pronominal forms which I refer to in this section are the ones which I call bound pronouns (see §7.2.3, 7.2.4). They are clearly different from the independent pronouns because the latter are free in all positions and there is no variation in their forms (see 60a, b). Hence, when I refer to subject and object pronouns here, I only refer to the bound pronouns.

- (60a) àyę àrę è-sie útúm áyệ
  3SG.I FOC 3SG.S-do work DEF.SG
  'Only s/he did the job.'
- (60b) *écénrò àyẹ éke-tíégúrù nẹ ànọ fẹyan-fẹyan* entertainer DEF.SG FUT-sing BENF 2PL.I all 'The musician will entertain all of you.'

Here is a recap of some of the facts about bound pronouns in Qko as earlier discussed in §7.2: They form part of the verb word as affixes; their surface form is determined by the phonological process of ATR vowel harmony; only the third person (singular/plural) object is not affected by vowel harmony (see §3.4.2.C). The following examples in (61a), (61b), and (62a), (62b) illustrate this (see §7.2.3 for a detailed table).

i. *ì*- vs. *è*- for the first person singular bound subject pronoun (Set A)

| (61a) | ì-sú-yá              | (61b) | è−gbá-wó        |
|-------|----------------------|-------|-----------------|
|       | 1SG.S-marry-3SG.O    |       | 1SG.S-see-2SG.O |
|       | 'I married him/her.' |       | 'I saw you.'    |

- ii. *mà* vs. *mè* for the first person singular bound subject pronoun (Set B)
- (62a) mà-a-yèré-bá yò érúm
  1SG.S-PROG-follow-3PL.O go farm
  'I am accompanying them to the farm.'
- (62b) *mè-e-bue* 1SG.S-PROG-sleep 'I am sleeping.'

Qko distinguishes between the subject and the object forms of bound pronouns. In a transitive clause, when the NPs are replaced by pronouns, there are two different forms, subject and object forms. The preverbal pronominal prefix expresses the subject relation, while the postverbal pronominal suffix expresses the object relation. This is shown in the following examples (63a), (63b).

- (63a) unini yèré ógbén áye yò emumu uùbo unini follow child DEF.SG go book POSS.house 'Unini accompanied the child to school.'
- (63b) à-yèré-yá yò emumu uùbo
  3SG.S-follow-3SG.O go book POSS.house
  'He accompanied her/him to school.'

Furthermore, the preverbal pronominal prefix which is used in transitive clauses is the same as that used in the subject position of an intransitive clause in a nominative pattern (cf. 64a, b).

- (64a) *unini éke-bue* Unini FUT-sleep 'Unini will sleep.'
- (64b) *è-éke-bue* 3SG.S-FUT-sleep 'She will sleep.'

Normally, subject and object pronouns in Qko are defined in their forms and in their syntactic distribution, whereby the subject pronouns occurs in preverbal positions (cf. 65), while object pronouns occur in postverbal position (cf. 66a, b).

- (65) mè-éke-nyín ésá àye
  1SG.S-FUT-buy cloth DEF.SG
  'I will buy the cloth'
- (66a) à-vá-mo yę-èsa
  3SG.S-give-1SG.O 3SG.POSS-cloth
  'S/He gave me her/his cloth.'
- (66b) à-fò yę-èsa né-mò
  3SG.S-take 3SG.POSS-cloth BENF-1SG.O
  'S/He gave her/his cloth to me.'

However, in some rare cases which only involve the third person singular pronoun, preverbal objects may occur, thereby placing a limitation on the use of pronominalisation in the establishment of grammatical relations in the language. For instance, in ditransitive constructions, as earlier mentioned in section 14.2.4.B, the third person singular theme occurs in preverbal position with the verbs *nyén* 'show', *né* 'give' and *rù* 'feed' (cf. 67a-c).

- (67a) bì-a-nyěn-bá3PL.S-3SG.T-show-3PL.O'They showed it to them.'
- (67b) *ì-é-rù-ę́* 1SG.S-3SG.T-feed-3SG.O 'I fed it to her/him/it.'
- (67c) àde à-á-nệ-mộAde 3SG.S-3SG.T-give-1SG.O'Ade gave it to me.'

Also, this phenomenon has been attested in a couple of nonditransitive constructions (cf. 68a, b).

(68a) àkọ e-sié yìré-é na, a-fộ-é yộ úbó,
[as 3SG.S-do steal-3SG.O MCP] 3SG.S-take-3SG.O go house
e-è-sú (TP1:9)
3SG.S-3SG.O-keep
(Lit. 'As he stole it, he took it home and he it hide.')
'As he stole it, he took it home and hid it.'

(68b) à-wè-ya, á-yó a-sè ìgìlà épén áko
3SG.S-cultivate-3SG.O 3SG.S-go 3SG.S-select yam thing like éwúsú, ògònjo, òwànà, àjíbókúnu, ìpépe, kè-sè-ba,
? ? ? ? ? ?<sup>18</sup> PREF-select-3PL.O
é-è-bire<sup>19</sup>. (YF1:3)

PPCS.3SG.S-3SG.O-plant

(Lit. He cultivates it, he goes, he selects yams such as: *éwúsú*, *ògònjo*, *òwànà*, *àjíbókúnu*, *ìpépe*, selecting them, he it plant.')
'He cultivates it, and goes to select yams such as: *éwúsú*, *ògònjo*, *òwànà*, *àjíbókúnu*, *ìpépe*, he selects them, and then plants it (them).'

#### 14.4 Special kinds of verbs

### 14.4.1 Serial verbs

In terms of their structure, serial verb constructions have a single grammatical subject, no connective markings, and are understood as having the same grammatical categories such as tense-aspect-mood markers. For instance, in a negative serial verb construction, the negative marker is inflected only on the first verb (cf. 69)

<sup>&</sup>lt;sup>18</sup> Varieties of yams

<sup>&</sup>lt;sup>19</sup> The procedural-preclausal-segment (PPCS) is marked on the 3SG.S as a high tone (see §3.5.2.2.D).

(69) tù-úmún ábę e-mè-né yó pìlà ca
1PL.POSS-goat DEF.PL 3SG.S-NEG-wander go do.again come
'Our goats did not go to graze and come back.'

There are two serial verb construction types in Qko (SVC types): The coordinate SVC (cf. 70a, b) and the complex SVC (cf. 71a, b). The socalled complex SVC is what I call bipartite verbs in sections 5.2.2 and 14.4.2. I see bipartite verbs as lexicalized serial verbs, and they can be seen as a subset of serial verb constructions.

- (70a) àde nyín ikusaye àye tám
  Ade buy groundnut DEF.SG chew
  'Ade bought and ate the groundnut.'
- (70b) ógbén áye cá gba ìkókó òbèn
  child DEF.SG come see cocoyam INDEF.SG
  'The child came and found a cocoyam.'
- (71a) *unini bue y*ờ Unini sleep go 'Unini fell asleep.'
- (71b) unini na ógbén áye wó
   Unini accept child DEF.SG hear
   'Unini believed the child.'

In the coordinate SVC type, each of the verbs has the same meaning as it would have had in a simplex sentence (cf. 72a, b).

(72a) àde nyín ikusaye àyęAde buy groundnut DEF.SG'Ade bought the groundnut.'

(72b) àde tàm ikusaye àyęAde chew groundnut DEF.SG'Ade ate the groundnut.'

(73) àde nyín ikusaye àyę tám
Ade buy groundnut DEF.SG chew
'Ade bought and ate the groundnut.'

On the other hand in the complex SVC, the semantics is irregular between when any of the verbs is used in a simplex construction and when they are used in a serial construction. For instance,  $n\dot{a}$  'accept/retrieve' and  $f\dot{a}n$  'escape', in the simplex structure in (74a), (74b) respectively, both have a non-compositional meaning when they occur together in a serial construction as in (75).

(74a) à-ná-mọ3SG.S-accept-1SG.O'S/He accepted me.'

- (74b) *è-fán (ke)* 1SG.S-escape PERF 'I (have) escaped.'
- (75) à-ná-mo fan
   3SG.S-accept-1SG.O escape
   'S/He saved/rescued me.'

#### 14.4.1.A Verb types and their combinability

Serial verb constructions can also be categorized based on verb transitivity. One can look at possible combinations according to the transitivity of the verbs that occur in a construction. For instance in  $\dot{Q}k\phi$ , the following combinations are possible: Transitive-Transitive, Intransitive-Transitive, Transitive-Intransitive and Intransitive-Intransitive.

- i. Transitive-Transitive
- (76a) àde nyín ikusaye àyę támAde buy groundnut DEF.SG chew'Ade bought and ate the groundnut.'
- (76b) unini gba iwòma àyẹ nwán
  Unini see mosquito DEF.SG kill
  'Unini succeeded in killing the mosquito.'

### ii. Intransitive-Transitive

- (77a) ógbén áye cá gba ìkókó òbèn child DEF.SG come see cocoyam INDEF.SG 'The child found a cocoyam.'
- (77b) *è-fúrú kparę ùlukutum áyę*1SG.S-jump pluck fruit DEF.SG
  'S/He jumped and plucked the fruit.'

#### iii. Transitive-Intransitive

(78a) unini fò ógbén áye bue
Unini carry child DEF.SG sleep
'Unini laid the child to sleep.'

(78b) *àde tă-mo eba fale* Ade push-1SG.O hand fall 'Ade pushed me down.'

### iv. Intransitive-Intransitive

- (79a) *unini e-mè-mune ca* Unini 3SG.S-NEG-run come 'Unini did not run and come.'
- (79b) à-cá fó wó tù-ubo-ùcin
  3SG.S-come die PREP 1PL.POSS-house-back
  'It came and died at our backyard.'

### 14.4.1.B SVC and argument sharing

Argument sharing is also an important parameter for classifying serial verb constructions in Òko. This parameter shows the nature of the relationship that holds between the nominal arguments and the serial verbs with which they are associated. SVC Argument sharing in serial verb constructions in Òko can be same-subject sharing, combined-subject sharing and same-object.

#### i. Same-subject sharing

All the verbs in the serial construction share the same subject. This is about the most common of all the argument sharing types in serial verb construction in Òko. This is shown in (80a), (80b).

(80a) *óbín oògben cá fộ ògóbí àyẹ nyẹ́n nộ* king POSSchild come take *ògóbí* DEF.SG show PREP *yộ-órẹ́*. (TP2:31)
3SG.POSS-friend
'The princess showed the *ògóbí* to her friend.'

(80b) à-bę èkpàkpàlà nwán umu áyę
3SG.S-shoot gun kill goat DEF.SG
'S/He fired the gun and killed the goat.'

### ii. Combined-subject sharing

In this type of argument sharing, both the subject and the direct object of the first verb are both subject of the second verb. This type of constructions usually involves the auxiliary verb *má*, which has the semantic sense, 'join' or 'accompany' or 'assist', simply glossed as 'do.with' (cf. 81a, b) (see also §6.5.B). Although *má* always takes an object, however, it can never function as the main verb in a simplex construction.

- (81a) unini má àde pá úrúmù àyẹ
  Unini do.with Ade peel orange DEF.SG
  'Unini assisted Ade to peel the orange.'
- (81b) *è-má* ógbén áye yò emumu ùbo
  1SG.S-do.with child DEF.SG go book house
  'I accompanied the child to school.'

#### iii. Same-object sharing

This type of serial verb construction involves only transitive verbs. The transitive verbs both share a single object in the construction (cf. 82a-c).

- (82a) unini bệ ộdộ àyẹ nwán
  Unini beat rat DEF.SG kill
  'Unini beat the rat to death.'
- (82b) àde nyín ikusaye àyę tám
  Ade buy groundnut DEF.SG chew
  'Ade bought and ate the groundnut.'

(82c) à-gbá-ę fộ
3SG.S-see-3SG.O carry
'S/He succeeded in carrying it.'

We note however, that same object sharing serial verb construction is only possible when the shared object has the semantic role of patient. If the object has a different role, for example instrumental, each transitive verb must have its own assigned object. This is shown in the examples (83a), (83b) below.

- (83a) \*à-bę èkpàkpàlà nwán
  3SG.S-shoot gun kill
  '\*S/He fired the gun and killed'
- (83b) à-bę èkpàkpàlà nwán umu áyę
  3SG.S-shoot gun kill goat DEF.SG
  'S/He fired the gun and killed the goat.'

### 14.4.2 Bipartite verbs

Bipartite verbs in Qko are complex verb stems with two parts (see also §5.2.2). The Bipartite verbs appear like lexicalized serial verbs, that is, two different roots coming together to form a single verb which has a different, non-compositional meaning; see example (84) below.

(84)

| (a) | ná + wợ       | $\rightarrow$ | náwý         |
|-----|---------------|---------------|--------------|
|     | accept hear   |               | 'to believe' |
| (b) | ná + fán      | $\rightarrow$ | náfán        |
|     | accept escape |               | 'to save'    |
| (c) | má + bàlẹ     | $\rightarrow$ | mábalę       |
|     | test look     |               | 'to tempt'   |

| (d) | bé + fúwà  | $\rightarrow$ | béfú        | wà      |             |    |       |
|-----|------------|---------------|-------------|---------|-------------|----|-------|
|     | spoil away |               | 'to         | destroy | (especially | of | one's |
|     |            |               | character)' |         |             |    |       |

This type of verbs has also been called splitting verbs (Awobuluyi 1979,Chumbow 1982a). Their structure is such that their objects directly follow the first half of the verb, while the second half occurs in the position following the object. The object may be an NP modified by a clause (85), a phrase (86), a full NP (87) or a pro-NP (88).

(bé + fúwà 'to destroy/defame')

(85) è-bé óró nẹnẹ ní yè-égá fúwà nà
3SG.S-spoil person [REL want 3SG.POSS-word away RCP 'S/He defamed the character of one who loves her/him.'

 $(n\acute{a} + w\acute{o}$  'believe in')

(86) *è-ná* Òsìbìn' *eèga wọ*1SG.S-accept God POSS.word hear
'I believe in God's word.'

 $(m\acute{a} + b\grave{a}le \quad \text{'tempt'})$ 

(87) à-má íjóbù balę
3SG.S-test Job look
'He tempted Job.'

 $(n\acute{a} + f\acute{a}n \quad \text{`save'})$ 

(88) *Ìjésú ná-mo fan* Jesus accept-1SG.O escape 'Jesus saved me.' The only condition under which both halves of the bipartite verbs can cooccur as a single unit without being interrupted by an inserted object is in focus construction, only when the object is focused. This is shown in examples (89a), (89b).

(89a) Òsibìna àyę è-náwó
God FOC 1SG.S-believe
'God is the one whom I believe.'

(89b) óró nẹnẹ ní-yẹ̀-égá na àyẹ è-béfùà
person [REL want-3SG.POSS-word RCP] FOC 3SG.S-spoil
'It was the person who loves her/him that s/he defamed her/his character.'

On the other hand, when the subject is focused, the structure remains the same, that is, the object occupies its original position between the two parts of the bipartite verbs. Compare the structure of the object focus construction in (90a), with the subject focused construction in (90b).

(90a) Òsibìna àyę è-náwó
God FOC 1SG.S-believe
'God is the one whom I believe.'

(90b) àmę àyę à- ná Òsìbìna wó
1SG.I FOC 3SG.S-accept God hear
'I am the one who believes in God.'

### 14.4.3 Symmetrical verbs

Symmetrical verbs are a class of verbs whose subject and object are freely interchangeable without any difference in meaning. Verbs that belong in this class are very few in the language. The following symmetrical verbs have been identified in Qko: *kán, jé, sóm, yó*. It is difficult to state the

literal meaning of the symmetrical verbs (Awobuluyi 1979). However, some of them are homophonous with some other frequently occurring verbs such as:  $j\acute{e}$  'to eat',  $y\acute{\phi}$  'to go'. In the following examples (91) – (94), the symmetrical verbs are simply glossed as SYMV.

- (91a) *íwú kan-mo prán*body SYMV-1SG.O yesterday
  'I was angry yesterday.'
- (91b) *è*-kán íwú èrán
  1SG.S- SYMV body yesterday
  'I was angry yesterday.'
- (92a) òyà è-jé ofòro ònę
  suffering PROG-SYMV man DEM.SG
  'This man is suffering.'
- (92b) ofòro òne è-jé òyà man DEM.SG PROG-SYMV suffering 'This man is suffering.'
- (93a) *ǫ́rǫ́rǫ̀ áka-sǫ́m-yá* fear FUT-SYMV-3SG.O 'S/He will be afraid.'
- (93b) à-áka-sóm órórè
  1SG.S-FUT-SYMV fear
  'S/He will be afraid.'
- (94a) *írè* a-yò *úwó áyẹ*madness PROG-SYMV dog DEF.SG
  'The dog is mad.'

(94b) úwó áyę a-yò íré
dog DEF.SG PROG-SYMV madness
'The dog is mad.'

Looking at the distribution of the symmetrical verbs in the constructions above, the verbs appear to be restricted to expressing psychological states. One can therefore translate them as 'affect/be affected by.' One argument is that there is always a noun referring to a psychological state, the other is a person undergoing that state.

# Chapter 15 Tense aspect and mood

# 15.1 Introduction

In this chapter, I discuss tense, aspect and mood in Òko. Earlier on in chapters 5 and 6, I examined the marking of tense, aspect and mood on verbs and auxiliary verbs. In this chapter, I give a detailed description of tense, aspect and mood categories in Òko.

# 15.2 Time reference in Òko

Time reference in  $\dot{Q}k\phi$  is divided into the future time reference and the non-future time reference. The distinction is based on the presence or the absence of time markers on the verb or the auxiliary verb. For instance, while the future time reference is explicitly marked on the main verb, the non-future form of the verb is never marked (see §5.3.5.A; B).

# 15.2.1 The future time

The future time reference refers the time of the situation to the future. This is overtly marked on a verb by the future tense marker  $\acute{e}ke \sim \acute{a}ka$  (cf. 1a, b). The choice of any of the alternating forms of the marker is determined by ATR vowel harmony.

- (1a) tà-áka-gbá ócén owowo
   1PL.S-FUT-see moon new
   'We will see the new moon.'
- (1b) mè-éke-nyin esa àye í-yù-úbá
  1SG.S-FUT-buy cloth DEF.SG LOC-3SG.POSS-hand
  'I will buy the cloth from him.'

The use of future time adverbs in future time references is not required. This is only necessary when the speaker wishes to explicitly express a specific future time (cf. 2a, b).

- (2a) tà-áka-gbá ócén owowo ámónè újó
  1PL.S-FUT-see moon new today night
  'We will see the new moon tonight.'
- (2b) àde áka-fò oòró ényen nene a-ca nà ade FUT-take wife LOC.year [REL 3SG.S-come RCP]
   'Ade will get married next year.'

## 15.2.2 The non-future time

The non-future time reference in Qko has no marker and is indifferent to present and past time. Present and past time readings result from other marking devices in the clause, such as time adverbs.

#### 15.2.2.A The present time

The present time coincides with the moment of speaking. There is no overt grammatical marker that explicitly expresses the present time. However, reference can be made to a present time by the use of the progressive aspect (see §15.3.1), complemented by the time adverb *àkanà*, which can variously be interpreted as 'at present', 'at hand' and 'right now' (cf. 3a), to reinforce the fact that the event is taking place at the moment of speaking. *Àkanà* is optionally complemented by the temporal verb *cècè* 'just' (cf. 3b) (see also §6.5.1).

(3a) Unini e-jijen àkanà
Unini PROG-eat at.present
(Lit. 'Unini is eating now')
'Unini is eating (as we speak).'

(3b) a-cècè é-wúrá àkanà
3SG.S-just PROG-arrive at.present
(Lit. 'S/He is just arriving now')
'S/He is just arriving (as we speak).'

However, only the class of dynamic verbs can be used to express the present time reference in the manner described in (3a), (3b). Stative verbs, on the other hand, in their bare form, have both present and past time references (cf. 4a, b). They cannot be used in the progressive aspect (cf. 5a, b), except in special constructions (see §15.3.1).

- (4a) Unini dín Unini know 'Unini knows/Unini knew.'
- (4b) è-sú
  3SG.S-have
  'S/He has/S/He had.'
- (5a) \*Unini e-dín Unini PROG-know 'Unini knows.'
- (5b) \**è-e-sú* 3SG.S-PROG-have 'S/He has.'

## 15.2.2.B The past time

The past time reference correlates to a situation in the past. In Qko, the past time is never marked on the verb. Dynamic verbs in their bare form always have the past time reference (cf. 6a, b), while stative verbs in their bare form have both present and past time references (cf. 7). Past time

reference can only be explicitly expressed with stative verbs by the use of time adverbs (cf. 8a, b).

- (6a) *áde tàm íkusaye àbę*ade chew groundnut DEF.PL
  'Ade ate the groundnuts.'
- (6b) è-jin újúm né ógá àye
  3SG.S-open door BENF stranger DEF.SG
  'S/He opened the door to the visitor.'
- (7) égá àye yé-mú
  word DEF.SG understand-1SG.O
  'I understand the matter/I understood the matter.'
- (8a) è-sú èrán
  3SG.S-has yesterday
  'S/He had yesterday.'
- (8b) égá àye táyè yé-mú àmá àkána
  word DEF do.before understand-1SG.O but now
  e-mè-pìlà yé-mú
  3SG.S-NEG-do.again understand-1SG.O
  'I once understood the matter but at present I do not understand any more.'

Temporal auxiliary verbs can also be used with dynamic and stative verbs to differentiate a recent past from a distant past. The recent past is expressed by the use of the auxiliary verb  $c\dot{e}c\dot{e}$ , while the distant past can be expressed by the use of any distant time indicator. The definition of what can be regarded as recent past time is subjective. Whenever  $c\dot{e}c\dot{e}$  modifies a verb, the event can only be understood as having occurred in the recent past regardless of the number of years

involved (cf. 9a-c). On the other hand, without *cècè*, the time reference can be understood as recent or distant past (cf. 10a, b).

- (9a) *áde c\u00e9c\u00e9 wura* ade just arrive
   'Ade just arrived.'
- (9b) *e-cècè mé úbó òbèn kue né tè-ededa*1SG.S-just build house INDEF.SG finish PREP 1PL.POSS-father
  'I just finished building a house for our father.'
- (9c) unini cècè dín égbenawèta unini just know three.years.ago
  'Unini only got to know three years ago.'
- (10a) áde wura èrán
   ade arrive yesterday
   'Ade arrived yesterday.'
- (10b) bè-sú íyá
  3PL.S-have last.year
  'They had last year.'

#### 15.3 Aspect

Aspect relates to the internal temporal structure of a situation. In this section, I describe the various aspectual categories that are often expressed in  $\dot{Q}$ ko, and the way in which the expression of aspect is bound up with the expression of tense in the language.

### 15.3.1 The progressive aspect

The progressive aspect refers specifically to an action or event which is in progress at the moment of time serving as the reference point for the utterance. The marker which is used to express the progressive aspect in Òko alternates between  $e \sim a$ , depending on the ATR property of the host to which it is bound (see 5.3.5.C).

(11a) àkọ emumu ọòrẹ nẹnẹ bà-a-yọ ékótù ẹkà as book POSS.way [REL 3PL.S-PROG-go court own ọnẹ na...(MO:18) this RCP]
'As in modern times in which people are patronizing the court...'

(11b) bà-a-yò nó òbébele... (MO:8)
3PL.S-PROG-go PREP begging
(Lit. 'They are going for begging')
'They are going to beg (for a wife).'

Stative verbs are usually not used in the progressive sense. Only the stative  $y\acute{e}$  'to understand' and  $d\acute{in}$  'to know' can be used, and this is only possible in special clauses such as one in which the subject is not an agent (cf. 12a, b).

- (12a) *èkèna nẹnẹ à-a-gá na, è-e-yé-mú*thing [REL 3SG.S-PROG-say RCP] 3SG.S-PROG-understand-1SG.O
  'I am getting what s/he is saying.'
- (12b) àkọ tì-sie té-ẹ na, ệgán è-sie[as 1PL.S-do teach-3SG.O RCP] so 3SG.S-do *e-dín-ya* nẹ
  PROG-know-3SG.O PTCL
  (Lit. 'As we are teaching him/her, so s/he is knowing.')
  'S/He continues to know as we intensified the teaching.'

Otherwise, the only way of getting a progressive reading with stative verbs is by the use of the inceptive auxiliary (see §15.3.6).

The progressive aspect can also be expressed with past as well as with future time reference.

#### 15.3.1.A Progressive with past time reference

The progressive may refer to a progressive event that took place in the past. The expression requires time adverbs or the relative time adverbial *ogbòna nene* 'time which' (cf. 13b, c). In the constructions involving the relative time adverbial, the first event was still ongoing when the second took place (13b). While in the second (13c), both past events occurred simultaneously.

- (13a) unini a-yèré écénrò àbe damina-né èrán
   unini PROG-follow musicians DEF.PL go-about yesterday
   'Unini kept following the musicians around yesterday.'
- (13b) à-a-fúén ogbòna nene è-sòmá-é nà
  3SG.S-PROG-snore time [REL 1SG.S-wake-3SG.O RCP]
  'S/He was snoring when I woke her/him up.'
- (13c) è-e-tíégúrù úba ogbòna nene tì-é-ré
  3SG.S-PROG-sing LOC.hand when [REL 1PL.S-PROG-reach èfònébé nà place.that RCP]
  (Lit. 'S/He was still singing by the time we were getting to the place.')
  'S/He was still singing while we were getting to the place.'

### 15.3.1.B Progressive with future time reference

The progressive aspect can also be used to refer to a situation in the future time. However, such constructions are interpreted as a substitute for the future tense construction. The progressive future construction is only possible with two motion verbs, namely, *cá* 'to come' and  $y\phi/jen$  'to go'. Even then, a future time adverb must be included (cf. 14a-c), without

which the construction only refers to the progressive with present reading (cf. 15).

- (14a) *unini a-ca usie* unini PROG-come tomorrow 'Unini will be coming tomorrow.'
- (14b) mè-édédá a-yò Ilorin ódísì nẹnẹ a-ca nà
  1POSS-father PROG-go Ilorin week [REL PROG-come RCP]
  (Lit. 'My father is going to Ilorin in the coming week.')
  'My father will be going to Ilorin next week.'
- (14c) à-a-yò gám obin ámónè újó
  3SG.S-PROG-go greet king today night
  'S/He will be going to visit the king tonight.'
- (15) *unini a-ca* unini PROG-come 'Unini is coming.'

### 15.3.2 The repetitive aspect

The repetitive aspect expresses the recurrence of a situation. This is indicated with the makers  $d\acute{e} \sim d\acute{a}$  in  $\grave{Q}k \wp$  (see also 5.3.5.D). When an event is repeated once, the repetitive marker occurs only with the verb, whether stative or dynamic (cf. 16a-c).

(16a) à-dá-gba ka èsá-íbè àye è-file
3SG.S-REPT-see COMP cloth-interior FOC 3SG.S-wear
'S/He again discovered that she was wearing the wrong side of the cloth.'

- (16b) *bì-dé-tíé-ę* yộ 3PL.S-REPT-take-3SG.O go 'They went with it again.'
- (16c) tì-dé-sú égá ówówó èbèn ámóne
  1PL.S-REPT-have visitor.PL new INDEF.PL today
  'We have some new guests today again.'

On the other hand when the situation is repeated more than once, the repetitive aspect combines with the progressive (cf. 17) or together with both the continuative and the progressive (cf. 18a, b).

- (17) è-dé-e-yě-mú
  3SG.S-REPT-PROG-call-1SG.O
  'S/He repeatedly called me.'
- (18a) è-dé-kí e-yé-mú
  3SG.S-REPT-continue PROG-call-1SG.O
  (Lit. He repeatedly continued to call me)
  'S/He continued to call me.'
- (18b) è-dé-kí a-yèré íyáró àye fóm
  3SG.S-REPT-continue PROG-follow woman DEF.SG enter
  émen ibè
  LOC.bush interior
  (Lit. 'He repeatedly continued to follow the woman into the bush.')
  'S/He continued to follow the woman into the bush.'

#### 15.3.3 The habitual aspect

The habitual aspect denotes frequency or regularity in the occurrence of an event. The habitual aspect in  $\dot{Q}k\bar{Q}$  can have either present or past time reference. The present habitual is distinctively marked on the verb or auxiliary verb by the allomorphs  $d\bar{e}k\bar{i}\sim d\bar{a}k\bar{e}$  (see §5.3.5.E), while the past habitual is marked by  $d\bar{a}$ -táy $\bar{e}$ . Habituality can be expressed with dynamic, as well as with stative verbs.

### 15.3.3.A Present habitual

The present habitual aspect is distinctively marked on the verb or auxiliary verb by the allomorphs  $d\hat{e}k\hat{i}\sim d\hat{a}k\hat{e}$  (cf. 19a, b).

- (19a) unini dàkệ-pòra ije ísúbù fệyan
  Unini HAB-sweep ground day all
  'Unini sweeps the floor everyday.'
- (19b) unini dàkè-cáná cá emumu uùbo unini HAB-do.early come book POSS.house 'Unini always comes early to school.'

The habitual aspect does not allow the presence of any other aspectual marker; time adverbials are optional (cf. 20b).

- (20a) ájérè dèkì-yìre údúdò iìgìlà
  hare HAB-steal sheep POSS.yam
  'Rabbit always steals the sheep's yams.'
- (20b) *a-dàkệ-ca* í-yộ-ộpộm újujo 3SG.S-HAB-come LOC-3SG.POSS-barn LOC.night.night 'He always comes every night to his barn.'

#### 15.3.3.B Past habitual

The expression of the past habitual requires the introduction of the temporal auxiliary  $t\dot{a}y\dot{e}$  to break up the elements that make up the habitual marker (see §6.5.2). While the first half  $d\dot{e} \sim d\dot{a}$  is prefixed to the auxiliary verb, the second half  $k\dot{i} \sim k\dot{e}$  is prefixed to the main verb. See the following examples in (21a, b).

- (21a) a-dà-táyệ kệ-yệrẹ-mọ yọ òsìbìna uùbó
  3SG.S-HAB-before PREF-follow-1SG.O go God POSS.house
  'S/He used to accompany me to the church.'
- (21b) écénrò àye dà-táyè kì-tíégúrù ímù musician DEF.SG HAB-before PREF-sing LOC.festival fenyan-fenyan all
  'The musician used to sing at all festivals.'

#### 15.3.4 The continuative aspect

The continuative aspect expresses a persistent progressive action. This is expressed by the aspectual auxiliary ki- (see §6.4.1), which always combines with the progressive aspect marker which is in turn bound to the main verb. Even though the semantic difference between the progressive and the continuative is not very vivid, yet there is a difference. The progressive aspect mainly expresses an ongoing event (cf. 22), while the continuative reaffirms the persistency of the progressive event (cf. 23a, b).

(22) iya àyę a-fa íkókó nene yò-ógbén mother DEF.SG PROG-cook cocoyam [REL 3SG.POSS-child fò cá ubo na carry come house RCP]
'The woman is cooking the cocoyam which her son brought home.'

(23a) iya àyę kí a-fa íkókó nẹnẹ mother DEF.SG continue PROG-cook cocoyam [REL yò-ógbén fộ cá ubo nà 3SG.POSS-child take come house RCP]
'The woman continued to cook the cocoyam which her son brought home.'

(23b) è-**kí e-kùru** je àmớ 3SG.S-continue PROG-cut eat there 'She continued to eat from it.'

### 15.3.5 The inceptive aspect

The inceptive aspect in Òko refers to the commencement of an event or situation. There are two auxiliary markers which are used to indicate the inceptive aspect: *min* and *wé* (see also §6.4.2), both must combine with the progressive aspect which is in turn prefixed to the main verb (cf. 24a, b).

- (24a) *ógbén áyệ min a-fộm íjệ*child DEF.SG INCEP PROG-enter LOC.ground
  'The child is beginning to sink in the earth.'
- (24b) è-fóm nẹnẹ ì-wé à-wó ẹ́gá áyẹ nà
  3SG.S-far [REL 1SG.S-INCEP PROG-hear word DEF.SG RCP]
  'It has been long since I have been hearing of the matter.'

### 15.3.6 The perfect aspect

The perfect aspect in  $\dot{Q}k\phi$  expresses a situation that has been completed. It is marked by the morpheme  $k\dot{e}$ , which is always free. It always occurs in post-verbal and clause-final positions (cf. 25a-d), only before time adverbials (see 27b, c).

(25a) *è-jíjen* **kè** 3SG.S-eat.food PERF 'S/He has eaten.'

(25b) ekekárò àbe dín ka óbin fó kê chiefs DEF.PL know COMP king die PERF 'The chiefs are aware that the king has died.'

(25c) à-bò ka àde wura kè
3SG.S-suppose COMP ade return PERF
'Ade supposed to have arrived.'

(25d) *ì-sié-ę kue kè*1SG.S-do-3SG.O finish PERF
'I have finished it/ I have completed it.'

The perfect aspect marker  $k\dot{e}$  can occur as many times as possible in a sentence depending on the number of clauses that express the perfect sense (cf. 26a, b).

(26a) *bì-dín* **kè** *ka óbin fó* **kè** 3PL.S-know PERF COMP king die PERF 'They have realized that the king has died.'

(26b) àde ký-ba wó úbó kè,
ade gather-3PL.O PREP house PERF
è-mín jú-ba wó úbo kè
3SG.S-INCEP close-3PL.O LOC.COP LOC.house PERF
'Ade has gathered them into the house and has locked them in.'

The perfect aspect can combine with any tense or aspect. For example, the future tense to express the future perfect in the present time, with or without the present time adverb *àkanà* 'now' (cf. 27a, b), or the

future perfect in the future time with the use of a future time adverb (cf. 27c). Also, with the progressive aspect in a conditional sense which is comparable to the progressive perfect (cf. 28).

- (27a) àde éke-wura kèade FUT-return PERF'Ade will have returned (by now).'
- (27b) àde éke-wura kè àkanà
  ade FUT-return PERF now
  'Ade will have returned (by now).'
- (27c) áde éke-wura kè ogbà ònè usie
  ade FUT-arrive PERF time DEM.SG tomorrow
  'Ade will have arrived by this time tomorrow.'
- (28) à-á-da ka ò-yòo, ébána, wè-e-wura
  3SG.S-COND-be COMP 2SG.S-go CONJ 2SG.S-PROG-return kè
  PERF
  'If you had gone, you would be arriving now.'

### 15.4 Mood

#### 15.4.1 The habilitative mood

The habilitative mood expresses a possibility or ability. This is indicated by the auxiliary verb di (see also §6.3). Di sometimes introduces an infinitive clause (cf. 29b, c). (29a) àkọ è-síé gbá ka àyẹ e-mè-dí wọrẹ
[as 3SG.S-do see COMP 3SG.I 3SG.S-NEG-can cause
ka a-fà-ẹ na, á-sẹ úbá jọmọ.
COMP 3SG.S-pull.off-3SG.O RCP] 3SG.S-hold hand stand
'When it discovered that it could not make him pull it (his cloak) off, it stopped trying.'

(29b) *ì-dí è-síé-ę*1SG.S-can INF-do-3SG.O
'I can do it.'

(29c) bì-dí à-yèré-tó
3PL.S-can INF-follow-1PL.O
'They can accompany us.'

### 15.4.2 The obligative mood

The obligative mood expresses a duty or obligation. This is always expressed by the auxiliary verb  $gb\dot{a}d\dot{\rho}$  (see §6.2). The following examples in (30a), (30b) show this:

- (29a) ò-gbádò yèré-mó fóm ebi
  2SG.S-must follow-1SG.O enter water
  'You must accompany me into the river.'
- (29b) àde gbádò sú oòro ényén óne ade must marry wife year DEM.SG
   'Ade must get married this year.'

## 15.4.3 The conditional mood

The conditional mood in  $\hat{Q}k\varphi$  expresses an uncertain event that is contingent on another set of circumstances. The conditional mood is marked on the verb by the alternants  $\acute{e}\sim\acute{a}$ , distinguished by the high tone on the single vowel segment (cf. 30a, b) (see also §5.3.6.G; §19.4.2).

- (30a) àde é-té-e è-éke-dín-yà
  Ade COND-teach-3SG.O 3SG.S-FUT-know-3SG.O
  'If Ade teaches him, he will know it.'
- (30b) wà-á-gám-yà e-èke-gúnówó
  2SG.S-COND-greet-3SG.O 3SG.S-NEG.FUT-answer
  'If you greet her/him, she/he will not respond.'

# Chapter 16 Negation

## 16.1 Introduction

In this chapter, I discuss the general structure of negative constructions in  $\hat{Q}$ ko. I start by first giving a recap of the various forms of the negative marker in the language (§16.2). In particular sections of some earlier chapters, (§3.5.2.2.A; §5.3.5.F and §7.2.3), I gave a brief description of how verbal environments determine the form of the negative marker, and how suprasegmental features, in this case tone, are used as negative marker due to vowel elision rules. After the recap in section 16.2, I describe how different syntactic constructions are negated in the language; such as, simple and complex clauses (§16.4.1), imperative constructions (§16.4.2) and noun phrases (§16.4.3).

Negation in Òko is always expressed as a verbal prefix; (1a), (1b) below show the difference between an affirmative and a negative construction.

- (1a) *iya* fo yi-ìkoko né-yà.
  mother take 3SG.POSS-cocoyam give-3SG.O
  'Mother gave him his cocoyam.'
- (1b) *iya* **a-mà-fọ** *yi-ìkoko né-yà*. (CCY:18) mother 3SG.S-NEG-take 3SG.POSS-cocoyam give-3SG.O 'Mother did not give him his cocoyam.'

### 16.2 The form of the negative marker: a recap

As was just mentioned, Qko makes use of a negative prefix in the verb in negative constructions. The surface form of the negative marker in a given construction is determined by the verbal environment in which it occurs. Table 17 below shows the distribution of the negative marker in each verbal environment.

|              | mè~mà | mé~má | è∼à | Low tone [`] |
|--------------|-------|-------|-----|--------------|
| Bare verb    | +     | -     | _   | -            |
| Imperative   | _     | +     | _   | _            |
| Future       | _     | -     | _   | +            |
| Progressive  | _     | -     | _   | +            |
| Repetitive   | +     | _     | _   | _            |
| Habitual     | +     | -     | _   | _            |
| Continuative | _     | -     | +   | _            |
| Inceptive    | _     | _     | +   | _            |
| Habilitative | +     | _     | _   | _            |
| Obligative   | +     | _     | _   | _            |
| Conditional  | _     | +     | _   | _            |

Table 17: Distribution of the negative marker in verbal environments

We note from the distribution of the negative marker in table (17) that each verbal environment selects only one form of the negative prefix. There is no case of form overlap. Each of the environments is explained in the following subsections.

### 16.2.1 The negative *mè~mà*

The negative marker  $m\dot{e} \sim m\dot{a}$  is expressed on the bare verb (cf. 2a, b), the repetitive marker (cf. 3), the habitual marker (cf. 4), the habilitative marker (cf. 5), and the obligative marker (cf. 6). The choice of any of the alternants of the negative marker is determined by the [ATR] value of the vowel in the adjacent following syllable of the host.

i. Negative + bare verb
(2a) a-mà-náwó
3SG.S-NEG-believe
'S/He does not believe.'

(2b) à-ka "i-mè-dín èfònafòna wà-á-mán
3SG.S-say 1SG.S-NEG-know any place 2SG.S-PROG-live
nà." (MB:14)
RCP
'He said, "I do not know wherever you are living."

#### *ii.* Negative + repetitive

(3) *ébólá* e-mè-dè-pìlà cá gám-bá
Bola 3SG.S-NEG-REPT-do.again come greet-3SG.O
'Bola did not come back (again) to visit them.'

### iii. Negative + Habitual

(4) bi-mè-dèkì-ré èfònébé
 3PL.S-NEG-HAB-reach place.that
 'They do not always reach there.'

### *iv.* Negative + Habilitative

- (5) è-wùru ásám, éyí é-mé-di sie ágó
  3SG.S-uproot mulch sun 3SG.S-NEG-can do plant áyę íyọnu. (YF1:5)
  DEF.SG trouble
  'He uproots some mulch, so that the sun does not scorch the yam plant.'
- v. Negative + Obligative
- (6) a-mà-gbádò yère-ya
  3SG.S-NEG-must follow-3SG.O
  'He must not follow her/him.'

#### 16.2.2 The negative mé~má

The negative marker is realized as  $m\acute{e} \sim m\acute{a}$  only in negative imperative constructions (cf.7a, b) (see also §16.4.2) and in negative conditional

clauses (cf. 8) (see also §5.3.6.G). The normal low tone of the negative marker assimilates to high, following the high of the preceding subject prefix, which is always high in imperative constructions. Similarly, the negative low tone assimilates to high, following the high tone of the conditional marker.

- (7a) ú-mé-yě-bá!
  2SG.S-NEG-call-3PL.O
  'Do not call them!'
- (7b) à-ka, bí-mé-mune! (WE:16)
  3SG.S-say 3PL.S-NEG-run
  'He said, "They should not run!"'
- (8a) unini à-á-má-da-kỳ-gám-tý
   Unini 3SG.S-COND-NEG-REPT-PREF-greet-1PL.O
   'If Unini is no longer greeting us'

### 16.2.3 The negative $\dot{e} \sim \dot{a}$

The negative marker is realized as  $\hat{e} \sim \hat{a}$  when it is bound to the continuative ki and the inceptive *min* (cf. 9a, b) (see also §5.3.5.F and §6.4).

- (9a) e-è-kí a-yèré-yá
  3SG.S-NEG-continue PROG-follow-3SG.O
  'S/He is not still following her/him.'
- (9b) ógbén áyę e-è-min e-jéjèn
  child DEF.SG 3SG.S-NEG-INCEP PROG-walk
  'The child has not started walking.'

### 16.2.4 The negative low tone [`]

The negative marker may also be expressed as a low tone on a following verbal element. This happens when the vowel segment of the negative marker  $\dot{e}\sim\dot{a}$  is followed by a vowel-initial element. Due to the regressive nature of vowel elision rules in the language, the vowel segment of the negative marker is elided before the following oral vowel. However, the low tone which it bears is expressed on the surviving vowel of the verbal marker as the negative marker. The negative low tone replaces any tone that was originally on the verbal marker. This process affects only the future tense marker  $\acute{e}\sim\dot{a}$  (cf. 11).

- (10) á-gá né-yà ka we-èke-dí sú
  3SG.S<sub>i</sub>-say PREP-3SG.O that 2SG.S-NEG.FUT-can marry ayè go! (MB:7)
  3SG.I<sub>i</sub> PTCL
  'She<sub>i</sub> said to him that you cannot marry her<sub>i</sub>!'
- kàba ogbònébé e-è-pìlà ka (11)e-ni from that.time 3SG.S-NEG.PROG-do.again PROG-want COMP àve é-sie ègán mán íjè, ótí osì àyę 3SG.I 3SG.S-do so live LOC.ground tree top FOC è-pìlà a-man. (TP1:36) 3SG.S-do.again PROG-live 'From that time, he does not usually like staying on land; he has resorted to staying on trees.'

### 16.3 The third person singular bound non-agreement prefix

The structure of the negative verb is one in which the negative marker must combine with the third person singular bound subject prefix  $e \sim a$ . There is no agreement in number between the subject NP, which is either a full NP (12a, b) or an independent pronoun of any person or number (13), and the third person singular pronominal prefix. The only condition

under which the negative marker does not combine with the third person singular prefix is when the subject of the construction is a bound subject pronoun (14). This is because there is only one pronominal slot in the verb which must be filled by only one pronominal clitic.

- (12a) *ógbén áyę* **a-àka-yèrẹ-ya** yọ. child DEF.SG 3SG.S-NEG.FUT-follow-3SG.O go 'The child will not accompany her/him.'
- (12b) égbén ábę **a-àka-yèrẹ-ya** yọ. children DEF.PL 3SG.S-NEG.FUT-follow-3SG.O go 'The children will not accompany her/him.'
- (13) ta-ka ato a-aka-yere-ya yo. 1PL.S<sub>i</sub>-say 1PL.I<sub>i</sub> 3SG.S-NEG.FUT-follow-3SG.O go 'We said that we will not accompany her/him.'
- (14) *ta-àka-yèrẹ-ya* yọ. 1PL.S-NEG.FUT-follow-3SG.O go 'We will not accompany her/him.'

### 16.4 Negation types

#### 16.4.1 Negative clauses

Simple declarative clauses in Qko include mono-verbal main clauses and serial verb main clauses. As mentioned earlier, the declarative and the negative constructions contrast only by the presence of the negative morpheme. Pairs of contrasting examples are provided below as (15a, b); (16a, b). Also, as described in section 16.2, the shape of the negative marker depends on the verbal environment in which it occurs.

i. Mono-verbal clause

(15a) *yì-íbé* rŏm. (DM:23) 3SG.POSS-belly sweet 'He was happy.'

(15b) yì-íbé a-mà-róm.
3SG.POSS-belly 3SG.S-NEG-sweet
'He was not happy.'

ii. Serial verb clause

- (16a) àye áka-yère-ya yo. (MB:15)
  3SG.I FUT-follow-3SG.O go
  'He will accompany her.'
- (16b) àyę **a-àka-yèrẹ-ya** yọ. 3SG.I 3SG.S-NEG.FUT-follow-3SG.O go 'He will not accompany her.'

Furthermore, in a simple serial verb clause, the negation marker is always attached to the first verbal element (main or auxiliary verb); and all the following verbs in the clause are in the scope of the single negative marker (cf. 17) (see also §14.4.1).

(17) unini e-mè-pìlà cá gám-mộ
 Unini 3SG.S-NEG-do.again come greet-1SG.O
 'Unini did not repeat her visit to me.'

With complex constructions, such as those involving subordinate clause(s), there is nothing special about how the subordinate clauses are negated. The structure of the negative subordinate clause is the same as in simplex constructions (cf. 18a, b).

(18a) ájérè a-wà óró nẹnẹ e-mè-su érúm nà (RLE:4)
rabbit 3SG.S-COP person [REL 3SG.S-NEG-have farm RCP]
'The rabbit was one who had no farm.'

(18b) á-gá né-yà ka "we-èké-dí
3SG.S<sub>i</sub>-say PREP-3SG.O [COMP 2SG.S-NEG.FUT-can sú áyè go!" (MB:7)
marry 3SG.I<sub>i</sub> PTCL]
'She told him that "you cannot marry her".

However, unlike in simple serial constructions in which the plusnegative main verb has scope over the following verbs, each clause in a complex sentence is capable of having a negative verb (cf. 19).

(19) te-è-mín gba óró nẹnẹ e-mè-ni ka
1PL.S-NEG-INCEP see person [REL 3SG.S-NEG-want] [COMP àyẹ sú ẹ́pán óbòrò nà
3SG.I have head good RCP]
'We have not seen a person who does not want to be fortunate.'

Also, copula verbs are marked in the same way as other verbs in negative constructions (cf. 20a-c).

- (20a) óbín ìgìdà a-mà-wà óbín okèká king Igida 3SG.S-NEG-COP king great 'King Igida is not a great king.'
- (20b) e-mè-wó yà-ányén
  3SG.S-NEG-LOC.COP 3SG.POSS-eye
  'It is not in her/his eyes.'

(20c) e-mè-cìna òkùkùrù
3SG.S-NEG-become white
'It has not become white.'

Although the structure is still the same with the existential copula  $w am \phi$ , the difference is that the negative prefix is always the m e variant. It does appear like the [ATR] constraint on adjacent vowels is violated. However, as explained earlier in section 14.2.5.B, the form of the existential copula consists of the locative  $w \phi$ , which is specified as [+ATR], and  $am \phi$ , [-ATR]. Even though the [+ATR] vowel of  $w \phi$  is always deleted before the first vowel of  $am \phi$ , the negative marker still harmonizes in terms of [+ATR] with the locative, see examples (21a, b).

(21a) *e-mè-w'àmó* 

3SG.S-NEG-EXIST.COP 'There is/are none.'

(21b) *ìgìlà e-mè-w'àmó* yam 3SG.S-NEG-EXIST.COP 'There are no yams.'

### 16.4.2 Negative imperatives

In the affirmative form of the imperative construction, the second person singular bound subject usually lacks an overt realization (cf. 22a). However, when the same construction is negated, the bound subject pronoun is overtly expressed (cf. 22b).

(22a) *yé-bá*! call-3PL.O 'Call them!' (22b) ú-mé-yě-bá!2SG.S-NEG-call-3PL.O'Do not call them!'

As earlier mentioned in section 16.2.2, that, there is a change in the tone pattern of the negative morpheme in the negative imperative construction (i.e.,  $m\dot{e} \sim m\dot{a} \rightarrow m\dot{e} \sim m\dot{a}$ ). The usual low tone of the negative marker assimilates to the high tone of the preceding bound subject pronoun, which also gets its unusual high tone or a rise in pitch as a result of illocutionary force (cf. 23a-d).

- (23a) ú-mé-file àde! 2SG.S-NEG-send Ade 'Do not send Ade!'
- (23b) à-ka, bí-mé-mune! (WE:16)
  3SG.S-say 3PL.S-NEG-run
  'He said, "They should not run!"'
- (23c) bí-mé-pìlà yé-e!
  3PL.S-NEG-do.again call-3SG.O
  'They should not call him again!'
- (23d) né-má-bale-mo!
  2PL.S-NEG-look-1SG.O
  'Do not look at me!'

### 16.4.3 Negative noun phrase

The negative noun phrase in  $\dot{Q}k\phi$  involves the use of a negative numeral modifier. The negative numeral is always formed by reduplicating the numeral root  $\dot{\phi}\phi r\phi$  'one', and by the addition of a special prefix *k*- to the negative numeral; this yields *k-\phir\phi\phire*, which translates as 'none'.

However, the so-called negative NP must cooccur with the ordinary marker of predicate negation (24a-c).

- (24a) ógbén k-óròóre a-mà-cá
  child none 3SG.S-NEG-come
  'No child came.'
- (24b) úbó k-óròóre e-mè-digina
  house none 3SG.S-NEG-collapse
  'No house collapsed.'
- (24c) *òtéro àyę e-mè-té ógbén k-óròórę*teacher DEF.SG 3SG.S-NEG-teach child none
  'The teacher did not teach any child.'

Similarly, the negative indefinite pronoun 'no one' must cooccur with the ordinary marker of predicate negation. This is expressed in any of two ways, and both constructions have the same meaning. In the first type, the special k- prefix is attached to the indefinite pronoun óró 'person', modified by  $\dot{\rho}\dot{\rho}r\dot{r}$  'one' (cf. 25a). The second option is similar to that found in (24) above, that is, where óró is modified by k- $\dot{\rho}r\dot{\rho}\dot{\rho}r\dot{r}$  (cf. 25b).

- (25a) k-órò òóre a-mà-cá
  no.person one 3SG.S-NEG-come
  'No one came.'
- (25b) óró k-óróòre e-mè-pìlà ca
   person no.one 3SG.S-NEG-do.again come
   'No one came back again.'

The expression of 'nothing/anything' in  $\dot{O}$ ko involves the use of the word *kénakidè*<sup>20</sup>. This must also cooccur with the ordinary marker of predicate negation in a construction, whether as subject (cf. 26) or object (27a, b).

- (26) kénakidè e-mè-sie-ę
  nothing 3SG.S-NEG-do-3SG.O
  'Nothing is wrong with him.'
- (27a) a-mà-gá kénakidè cáná é-dí ka
  3SG.S-NEG-say nothing do.before 3SG.S-be COMP
  è-fo
  3SG.S-die
  'S/He did not say anything before s/he died.'
  'S/He said nothing before s/he died.'
- (27b) isì à-cá údúdò otetaro nene na, RCP sheep period third REL 3SG.S-come e-mè-guna-yà ówó; a-mà-vá-e 3SG.S-NEG-answer mouth 3SG.S-NEG-give-3SG.O kénakídè. (RLE:9) nothing 'The third time when he came, Sheep did not respond to him; he did not give him anything/he gave him nothing.'

<sup>&</sup>lt;sup>20</sup> The internal structure is not clear. One can only identify the *k*- prefix and the root  $\dot{e}n\dot{a}$  'what'.

# Chapter 17 Coordination

# 17.1 Introduction

This chapter examines coordination in  $\dot{Q}k\phi$ . I discuss how two or more units within a syntactic construction are combined into a larger unit. The main coordinators in  $\dot{Q}k\phi$  are: the conjunction marker *akà* 'and' (§17.2), the disjunction marker *sà* 'or' (§17.3) and the adversative marker *àmá* 'but' (§17.4).

Coordinate constructions in Qko are normally syndetic, that is, there is usually an overt coordination. However, sometimes, asyndeticlike coordination may occur, especially in a construction which involves the linking of verbs (see discussion under §17.2). In normal constructions, the language has a monosyndetic coordinator (cf. 1a, b). However, it is also possible that bisyndetic coordination occurs when a speaker wishes to emphasize each coordinand (cf. 2a, b); both coordinators in bisyndetic coordination always have the same shape.

- (1a) àde akà unini e-ni ka bì-sú
  Ade and Unini PROG-want COMP 3PL.S-marry
  bì-íwú
  3PL.POSS-body
  'Ade and Unini would like to marry each other.'
- (1b) à-á-da ka òkpàkókó jijen sà à-á-wá,
  3SG.S-COND-be that tortoise eat or 3SG.S-COND-drink
  àdù e-dí a-gbá-e nwan
  lion 3SG.S-can INF-see-3SG.O kill
  'If the tortoise had either eaten or drunken (anything), the lion would have succeeded in killing him.'

(2a) akà àde akà unini e-ni ka bì-sú and Ade and Unini PROG-want COMP 3PL.S-marry bì-íwú 3PL.POSS-body
'Both Ade and Unini would like to marry each other.'

(2b) sà á-cá sà a-mà-ca na ŏ
or 3SG.S-come or 3SG.S-NEG-come PTCL PTCL
mà-áka-jóhọn karę-ya
1SG.S-FUT-stand wait-3SG.O
'Whether s/he comes or not, I will wait for him.'

The construction in (2b) is a special construction which can best be described as an alternative concessive construction (see §17.3; §19.4.3).

All coordinators in Qko are prepositive, that is, they precede the coordinand. Also, based on phonological evidence from vowel assimilation rules, where the first of two oral vowels at morpheme boundary always takes the features of the following vowel (see §3.3.5.A), it can be claimed that a given coordinator is always closer to the second coordinand than to the first. For example, Qko allows a structure such as (3), but not (4).

- (3) àde.... akà unini > àde akùunini
   Ade....and Unini Ade and.unini
- (4) àde akà..... unini > \*àdaakà uniniAde and....Unini Ade.and unini

Also, while both the conjunctive coordinator  $ak\dot{a}$  and the disjunctive coordinator  $s\dot{a}$  can occur in multiple times within a construction (cf. 5a, b), the adversative coordinator  $\dot{a}m\dot{a}$  can only be binary. Compare the grammatical (6a) with the ungrammatical (6b).

- (5a) akà óbín akà égá àbe akà éró àme 1SG.I and king and strangers DEF.PL and people feyanfeyan nene wó óbinutù na ta èbá all [REL LOC palace RCP] play ayò 'I and the king and the strangers and every one at the palace played a game of ayò.'
- (5b) épán sa écén sa ébá àye òkpàkoko dí è-ló head or legs or hands FOC tortoise can INF-use 'The tortoise can make use of his head or legs or hands.'
- (6a) è-sú oòro àmá e-mè-bógben
  3SG.S-marry wife but 3SG.S-NEG-give.birth
  'S/He is married but does not have any children.'
- (6b) \*è-sú oòro àmá e-mè-bógben àmá
  3SG.S-marry wife but 3SG.S-NEG-give.birth but
  yì-íbé kǐ-rọm
  3SG.POSS-belly CONT.sweet
  'S/He is married but does not have any children but s/he is still happy.'

## 17.2 The conjunction marker akà 'and'

The most frequently used coordinator in Oko is *akà*, which is used to link units such as phrases (e.g simple noun phrases (7)), complex noun phrases (cf. 9) or subordinate clauses (10).

(7) àme akà óbín bile ta èbá
1SG.I CONJ king do.together play ayò
'I and the king (together) played a game of ayò'

- (8) àde nene a-man éko na akà oòro nene
  Ade [REL 3SG.S-live here RCP] and wife [REL
  a-cècè sú na bile yo ìlorin
  3SG.S-recently marry RCP] do.together go Ilorin
  'Ade who lives here and his newly married wife both went to Ilorin.'
- (9) údúdò din ájérè сá kè. akà ka ka sheep know COMP rabbit come PERF and COMP e-ni yi-ìgìlà ka è-yìré 3SG.S-want COMP 3SG.S-steal 3SG.POSS-yam 'Sheep was aware that Rabbit was around, and that he wanted to steal his yams.'

Independent clauses and verbs cannot be coordinated by *akà*. The only way of expressing this relationship in the language is through serial verb constructions (cf. 10a, b), (see also §14.4.1).

- (10a) à-cá gbà ájérè àko è-e-yìré ìgìlà àbe nà
  3SG.S-come see rabbit [as 3SG.S-PROG-steal yam DEF.PL RCP]
  'He came and found the rabbit as he was stealing the yams.'
- (10b) *è-fúrú kparę ùlukutum áyę*1SG.S-jump pluck fruit DEF.SG
  'S/He jumped and plucked the fruit.'

Note that, the conjunctive coordinator for NPs (i.e. *akà*) is not formally identical with the comitative verb *bile* 'do.together' (see §6.5.1). Also, the functions of *akà* and *bile* are clearly separate so that one cannot be used as a substitute for the other (cf. 11a-c). *Akà* is conjunctive in function and in meaning, while *bile* is verbal, and always has a comitative meaning.

- (11a) àde akà unini bile yọ èkó
  Ade and Unini do.together go Lagos
  'Ade and Unini together went to Lagos.'
- (11b) *ifòro àbe bile yò èkó*men DEF.PL do.together go Lagos
  'The men together went to Lagos.'
- akà óbín akà éró (11c) àme égá àbe akà 1SG.I and king and strangers DEF.PL and people feyanfeyan nene wó óbinutù na bile ta èbá all LOC palace RCP do.together play avò REL 'I together with the king and the strangers and every one at the palace played a game of ayò.'

# 17.3 The disjunction marker sà 'or'

The disjunctive coordinator in  $\hat{Q}k\phi$  is *sà*. It is used to link units such as phrases (e.g noun phrase (12), (13)) and full sentences (14). This is in contrast to *akà* 'and', which cannot be used to link full sentences (see §17.2).

- (12) unini éke-je èbà sà ífó
  Unini FUT-eat èbà or pounded yam
  'Unini will eat èbà or pounded yam.'
- (13) 
  èkèna nẹnẹ è-sie nà sa ònẹ́ nẹnẹ e-mè-sie na thing [REL 3SG.S-do RCP] or this [REL 3SG.S-NEG-do RCP] kǫ́ọ̀rǫ́ọrẹ e-mè-tó-mú anything 3SG.S-NEG-meet-1SG.O 'I am not bothered by whatever s/he chose to do or not to do.'

(14) áránrò àyẹ unini sú hŏn sà ùyèrìrò wealth.AGT FOC Unini marry QPTCL or poverty.AGT àyẹ à-fò yè-éyé nó?
FOC 3SG.S-take 3SG.POSS-liver BENF 'Did Unini marry a rich man or did she give her heart to a wretched man?'

Like the conjunctive marker  $ak\dot{a}$ , the disjunctive marker  $s\dot{a}$  also cannot be used to link contiguous verbs within a construction (cf. 15). The verbs that undergo the disjunction must occur within a clause, where each verb has a subject, that is, a subject prefix (cf. 16).

- (15) \*à-á-da ka ò-gbá sà wó épénkepen
  3SG.S-COND-be COMP 2SG.S-see or hear anything
  cá gá né-mò
  come tell BENF-1SG.O
  'If you see or hear anything, come and tell me.'
- (16) à-á-da ka ò-gbá sà ò-wó épénkepen
  3SG.S-COND-be COMP 2SG.S-see or 2SG.S-hear anything
  cá gá né-mò
  come tell give-1SG.O
  'If you see or hear anything, come and tell me.'

Similarly, *sà* cannot link a verb-final clause with a negative coordinand which is made of one word. The only way of expressing this is by use of the alternative concessive clause (see §19.4.3). In such construction, the coordinand must be a negative clause (cf. 17a, b).

(17a) á-cá sà a-mà-cá na ŏ mà-áka-jóhọn
3SG.S-come or 3SG.S-NEG-come PTCL PTCL 1SG.S-FUT-stand karę-ya
wait-3SG.O
'Whether s/he comes or not, I will wait for her/him.'

(17b) è-é-nyín sà e-mè-nyín-yà na ŏ,
3SG.S-COND-buy or 3SG.S-NEG-buy-3SG.O PTCL PTCL
tè-éke-kí-je ekere
1PL.S-FUT-IMP-eat profit
'Whether s/he buys it or not we shall still make some profit.'

# 17.4 The adversative marker àmá 'but'

Adversative coordination in  $\hat{O}$ ko is marked by the coordinator  $\hat{a}m\hat{a}$ . Alternatively, speakers may sometimes make use of the concessive clause marker  $\hat{e}$ - $\hat{e}$ - $\hat{s}$ ( $\hat{s}$ ( $\hat{a}$  'even though...' (see §19.4.3).

Àmá is generally used to express the denial of an expectation (cf. 18a-c).

- (18a) àde sú oòro ke àmá e-è-mín b' ógben
  Ade marry wife PERF but 3SG.S-NEG-INCEP give.birth
  'Ade is married but is yet to have any children.'
- (18b) *ésírí ta ke àmá bè-éke-kí ca* darkness cover PERF but 3PL.S-FUT-CONT come 'It is already dark but they will still come.'
- (18c) *ǫkǫrę sú èkpànè ebòrè àmá e-è-dí búín*snail have horns two but 3SG.S-NEG-can gore *órókorò*anyone
  'The snail has two horns but cannot use them to cause bodily wound to anyone.'

The concessive clause marked by  $\dot{e}$ - $\dot{e}$ -sisi da 'even though...' (see §19.4.3), is roughly equivalent to  $\dot{a}m\dot{a}$  coordination. However, the concessive clause conjunction is not a complete substitute for the  $\dot{a}m\dot{a}$  conjunction. The concessive clause and  $\dot{a}m\dot{a}$  may cooccur in a sentence, where  $\dot{a}m\dot{a}$  introduces the main clause (cf. 19a, b); but, the presence of  $\dot{a}m\dot{a}$  in the construction is optional. This is shown in the examples by including  $\dot{a}m\dot{a}$  in parenthesis.

(19a) è-é-sísí da ka àde sú oòro ke (àmá)
3SG.S-COND-even be COMP Ade marry wife PERF but
e-è-mín-bógben
3SG.S-NEG-INCEP-give.birth
'Even though Ade is married, he is yet to have a child.'

(19b) è-é-sísí da ka ù-cìna íkíbàrò ke 3SG.S-COND-even be COMP 2SG.S-become rich PERF (àmá) nyén óró oògben nene ò-wà nà remember person POSS.child REL but 2SG.S-COP RCP (Lit. 'Even though you have become rich, remember the person's child who you are.') 'Even though you have become rich, remember whose child you

are.'

# Chapter 18 Interrogative constructions

# 18.1 Introduction

In this chapter, I examine interrogative constructions in  $\dot{Q}k\phi$ . There are two types: Polar questions and Content questions. I also examine several strategies that are used in question formation in the language. These include strategies such as the use of a high tone as question marker, which is necessitated by the deletion of the tone-bearing segment at morpheme boundary, and the use of clause-final question morphemes which complement the question word. For instance, clause-final  $h\phi n \sim h\phi n$ is used in polar questions, while clause-final *a* is used in content questions.

# 18.2 **Polar questions**

# 18.2.1 Simple polar question

The marking of simple polar questions (Yes-No questions) in  $\dot{O}k\phi$  consists of two elements. The first is the high-tone-bearing question marker *i*-, which always occurs in the clause-initial position, and the required clause-final question particle (QPTCL)  $h\phi n \sim h\phi n$ . The choice of any of the alternants of the question particle is based on the tone pattern of the preceding syllable. Where the preceding syllable has a low tone or a mid tone, the question particle is  $h\phi n$  (cf. 1a, b). On the other hand, where the tone pattern on the preceding syllable is the high tone, the form of the question particle is  $h\phi n$  (cf. 2).

(1a) *í-mà-áka-gba-ọ usie họ́n*? QM-1SG.S-FUT-see-2SG.O tomorrow QPTCL 'Will I see you tomorrow?'

- (1b) *í-wà-áka-jóhọn karẹ-mọ útù hón*?
   QM.2SG.S-FUT-stand wait-1SG.O LOC.palace QPTCL
   'Will you wait for me at the palace?'
- (2) *i-bè-éke-sú* b*ì-íwú* h*ŏ*n?
   QM-3PL.S-FUT-marry 3PL.POSS-body QPTCL
   'Will they marry themselves?'

The question particle  $h\phi n \sim h\phi n$  in polar questions further complements the question marker especially in such constructions in which the question marker consists only of an interrogative high tone (cf. 3a-d).

The surface form of the high-tone-bearing question marker *i*- is obvious in (1a, b), and in (2), due to the fact that the word which directly follows it is consonant-initial. However, in a situation where the question marker is directly followed by a vowel-initial word, the vowel segment of the question marker is elided, due to a vowel elision rule in the language in which the first of two contiguous oral vowels at morpheme boundary is always deleted (see also §3.3.1). Although the vowel segment is deleted, the high tone which it bears re-surfaces on the next available vowel segment. The surviving high tone therefore performs the function of the question marker, complemented by  $h\phi n \sim h\phi n$  occurring in its usual clause-final position.

(3a) é-yìre-e fura údúdò oòpon hón?
QM.3SG.S-steal-3SG.O do.away sheep POSS.barn QPTCL
'Did he steal it from the sheep's barn?'

(3b) íya okumokun àyę wó àde uùbó
QM.mother elderly DEF.SG LOC.COP Ade POSS.house
hŏn?
QPTCL
'Is the grandmother in Ade's house?'

- (3c) *ógben áyę yíwó, hŏn*?
  QM.child DEF.SG cry QPTCL
  'Did the child cry?'
- (3d) ófòro àyę fó fòre yo-òro hón?
  QM.man DEF.SG tall surpass 3SG.POSS-wife QPTCL
  'Is the man taller than his wife?'

Examples (4a-d) are declarative constructions, parallel to the interrogative ones in (3a-d). Both sets of examples show contrasts as a result of tone modification.

- (4a) *è-yìre-ę fura údúdò oppon*3SG.S-steal-3SG.O do.away sheep POSS.barn
  'He stole it from the sheep's barn.'
- (4b) *iya okumokun àyę wó àde uùbó*mother elderly DEF.SG LOC.COP ade POSS.house
  'The grandmother is in Ade's house.'
- (4c) ógbén áye yíwó
   child DEF.SG cry
   'The child cried.'
- (4d) ofòro àyę fó fòre yo-òro
   man DEF.SG tall surpass 3SG.POSS-wife
   'The man is taller than his wife.'

The interrogative high tone can only be followed by a low tone or a mid tone but never by another high tone (cf. table 18 below). This therefore explains the disparity in the interrogative-marked *ógben* (cf. 3c) and the non-marked *ógbén* (cf. 4c). In the case where the tone pattern n the first two syllables of the noun is HL or HM, the interrogative high tone merges with the original high tone of the first syllable of the noun, and is followed by either a low tone (cf. 5b), or a mid tone (cf. 6b). The question particle  $h\phi n \sim h\phi n$  is always on hand to show that the statement is interrogative.

- (5a) *îbòrèkàkoròfo àye à-á-né-mò*fifty FOC 3SG.S-3SG.T-give-1SG.O
  'It was fifty that he gave me.'
- (5b) *îbòrèkàkoròfo àye à-á-né-mò hón?*fifty FOC 3SG.S-3SG.T-give-1SG.O QPTCL
  'Was it fifty that he gave me?'
- (6a) *iwukpe* àyę róm
   flesh DEF.SG sweet
   'The flesh is delicious.'
- (6b) *íwukpe àyẹ róm hŏn*?
  flesh DEF.SG sweet QPTCL
  'Is the flesh delicious?'

The following tone patterns in table (18) show the distinction between non-interrogative-marked nouns and interrogative-marked nouns.

# Table 18: Tone patterns of non-interrogative vs. interrogative marked nouns

| Non-interrogative |                  |               | Interrogative |                  | Gloss   |
|-------------------|------------------|---------------|---------------|------------------|---------|
| ΗH                | ógbén            | $\rightarrow$ | ΗM            | ógben            | 'child' |
| ΗM                | íwukpe           | $\rightarrow$ | ΗM            | íwukpe           | 'flesh' |
| ΗL                | <i>ók</i> òíbekà | $\rightarrow$ | ΗL            | <i>ók</i> òíbekà | 'boat'  |
| M L               | ofòro            | $\rightarrow$ | ΗL            | ofòro            | 'man'   |

| LL  | ìfònì | $\rightarrow$ | ΗL | ífònì        | 'brain' |
|-----|-------|---------------|----|--------------|---------|
| M M | ękęna | $\rightarrow$ | ΗM | <i>ékena</i> | 'crab'  |
| L M | òpalę | $\rightarrow$ | ΗM | ópalę        | 'fence' |

Furthermore, even though the question particle  $h\phi n \sim h\phi n$  in polar questions is required, but because there is only one syntactic slot at the clause-final position which can only be filled by one element, the question particle cannot cooccur with another clause-final element in the usual clause-final position. For instance, the perfect particle  $k\dot{e}$  (cf. 7) and the adverb  $gb\dot{a}$  'before' (cf. 8):

- (7) *í-wè-ededa wúrá kè*?
   QM-2SG.S-father arrive PERF
   'Has your father arrived?'
- (8) *í-nù-úwó bá ógben gbá*?
   QM-2PL.POSS give.birth child ADV
   'Has your dog ever given birth?'

An attempt to combine  $h \phi n \sim h \phi n$  with either k e or gb a will only yield unacceptable sentences as in (9), (10).

- (9) \*í-wè-ededa wúrá kè hón ?
   QM-2SG.S-father arrive PERF QPTCL
   'Has your father arrived?'
- (10) \*í-nù-úwó bá ógbén gbá hŏn?
  QM-2PL.POSS give.birth child ADV QPTCL
  'Has your dog ever given birth?'

The only clause-final particle with which the question particle  $h\phi n \sim h\phi n$  can cooccur in clause-final position is the clause-final  $na \sim na$ .

The order is that the question particle follows  $na \sim n\dot{a}$  (see examples under 18.5.2.B).

#### 18.2.2 Cleft polar questions

Cleft polar questions are a special kind of polar questions in which an NP is not only questioned but also fronted. This type of questions qualifies as polar questions because they also elicit the answer Yes-or-No. However, unlike in the simple polar questions, in cleft polar questions, the question marker is not found on the first word of the clause; rather, on the subject pronoun that follows the focused element. The subject pronoun is usually identical with the third person singular bound subject pronoun. On the other hand, the question particle  $h \phi n \sim h \phi n$  is present in its usual clause-final position. The focus marker may or may not be pronounced. See the following examples (11a-c).

- (11a) àyę (àyę) é-yire wè-ekèke hón?
  3SG.I FOC QM.3SG.S-steal 2SG.POSS-bicycle QPTCL
  'Is he the one who stole your bicycle?'
- (11b) àme (àye) é-dè-ní égá hŏn?
  1SG.I FOC QM.3SG.S-REPT-want word QPTCL
  'Am I always the one who looks for trouble?'
- (11c) àde (àyę) á-fọ-ę yó hǒn?
  ade FOC QM-3SG.S-take-3SG.O go QPTCL
  'Is Ade the one who took it away?'

Sometimes though, speakers are not sure whether to substitute the third person singular subject pronoun with a resumptive pronoun, that is, a pronoun form which agrees with the focused subject in terms of number (cf. 12a; 13a), or whether to continue to use the third person singular subject pronoun even when the focused element is plural (cf. 12b; 13b). Both strategies are acceptable.

- (12a) àto (àye) í-tè-yìre wè-ekèke hón?
  1PL.I FOC QM-1PL.S-steal 2SG.POSS-bicycle QPTCL
  'Were we the ones who stole your bicycle?'
- (12b) àto (àye) é-yìre wè-ekèke hón?
  1PL.I FOC QM.3SG.S-steal 2SG.POSS-bicycle QPTCL
  'Were we the ones who stole your bicycle?'
- (13a) àbę (àyę) í-bè-yě-bá cá hŏn?
  3PL.I FOC QM-3PL.S-call-3PL.O come QPTCL
  'Were they the ones who invited them?'
- (13b) àbę (àyę) é-yě-bá cá hặn?
  3PL.I FOC QM.3SG.S-call-3PL.O come QPTCL
  'Were they the ones who invited them?'

#### 18.3 Content questions

Content questions here refer to questions which have variously been described also as WH-questions or Question-word questions. Content questions are different from Yes-No questions because they elicit a specific answer other than Yes-or-No. In  $\hat{O}k\phi$ , content questions are introduced by interrogative expressions, some of which I have earlier described in (§7.6) as interrogative pronouns. These include question phrases such as:  $\hat{e}r\hat{a}$  'who',  $\hat{e}n\hat{a}$  'what',  $\hat{\phi}\phi n\hat{a}$  'which',  $\hat{e}t\hat{a}^{21}$  'where',  $g\hat{a}n\hat{a}$  'how' and  $\hat{e}n\hat{a}$ -wore-ka 'why'. The question phrase in  $\hat{O}k\phi$  must be complemented by the clause-final question marker *a* (cf. 14-18).

<sup>&</sup>lt;sup>21</sup> This is the form of the word when pronounced in isolation, for instance, when a speaker only mentions the word outside of a construction to question a location  $\dot{e}t\dot{a}$  'where?' However, when the word is used in a construction, it is marked with the locative high tone which must immediately be followed by a mid tone  $\dot{e}ta$ , having the literal sense 'in where' (see §3.5.2.2.C).

- (14) *\\\\\\\\\\\\epsilon r\alpha}* w\epsilon-e-y\epsilon a?
  who 2SG.S-PROG-call QM
  'Who are you calling?'
- (15) *èná cèle óbinutù a*?
  what happen palace QM
  'What happened at the palace?'
- (16) *ò
  o
  o
  o
  o
  n
  a*?
  which 3SG.S-buy QM
  'Which one did he buy?'
- (17) *éta wù-úbó man úbanè òne a*?
  LOC.where 2SG.POSS-house sit LOC.community DEM.SG QM (Lit. In where is your house in this community.)
  'Where is your house in this community?'
- (18) gàná épén sie wà a?
  how thing do COP QM
  'How are things?'

The clause-final question marker *a* used in content questions does not have any restriction in its position, unlike the clause-final question particle  $h\phi n \sim h\phi n$  in polar questions which cannot cooccur with some other categories such as the perfect marker and adverbs (see7, 8). The question marker *a* can cooccur with any other category, and it still maintains its clause-final position (cf. 19a-c).

(19a) \\\\\\epsilon r\alpha & \epsilon \sigma\_{sie} & kue & k\epsilon & a? who 3SG.S-do finish PERF QM '\\\\Who has finished?' (19b) *èná é-kue kè úbo a*?
what 3SG.S-finish PERF LOC.house QM
'What has finished in the house?'

(19c) *èrá ò-gbá gbà a*?
who 2SG.S-see ADV QM
'Who have you seen before?'

Furthermore, the clause-final *a* in content questions can occur more than once in an entire question sentence. That is, it always occurs at the clause-final position of all the clauses that make up a question sentence (cf. 20a, b). This is unlike  $h\phi n \sim h\phi n$  which can only occur once (cf. 21).

- (20a) *èná é-sie* **a**, *èná nì-mí-sie* **a**? what 3SG.S-do QM what 2PL.S-INCEP-do QM 'What happened and what did you then do?'
- (20b) *éta* à-a-yò a, *éta*LOC.where 3SG.S-PROG-go QM LOC.where
  nì-wé-tò-yá a?
  2PL.S-INCEP-meet-3SG.O QM
  'Where was s/he going, and where did you now meet her/him?'

(21) *í-wè-éke-ni* ka *ǫ́-cá* sà
QM-2SG.S-FUT-want COMP 2SG.S-come or *í-wà-áka-mán úbo* hǫ́n
QM-2SG.S-FUT-stay LOC.house QPTCL
'Will you prefer to come or to stay at home?'

#### 18.4 **Position of the question phrase**

The question phrase, which includes the questioned NP and the question word, or only a question word, used in content questions, can occur in any of two positions of a clause: the usual clause-initial position, and the predicate position.

### 18.4.1 Clause-initial position

When the subject of the clause is questioned, a question phrase is used to replace it (cf. 22-24).

- (22) óró òóna a-ca újo a?
   person which 3SG.S-come LOC.night QM
   'Which person came at night?'
- (23) *îkîbà òóna è-néfùà a*?
   money which 3SG.S-lost QM
   'Which money got lost?'
- (24) *èrá fò ógbén áyẹ ca èkọ a*?
  who carry child DEF.SG come here QM
  'Who brought the child here?'

On the other hand, a questioned object can also be fronted to occupy the clause-initial position after it is extracted from its original position (cf. 25, 26).

- (25) *èná* ù-nyín a?
   what 2SG.S-buy QM
   'What did you buy?'
- (26) *èrá àde yè a*?
  who Ade call QM
  'Who did Ade invite?'

#### 18.4.2 Predicate position (In-situ)

The second position in which the question phrase can occur is the predicate position, In-situ. This involves a questioned object. In examples (27a, b), (28a, b), I show by means of minimal pairs the original position of the question phrases, corresponding to non-interrogative phrases.

- (27a) *îkén áyẹ iìhúrù gbé ẹ̀ná a*? town DEF.SG POSS.town bear what QM 'The name of the town is what?'
- (27b) *îkén áyẹ iìhúrù gbé ògòrì* town DEF.SG POSS.town bear ogori 'The name of the town is Ogori.'
- (28a) àde wúrá ógbòóna a? Ade return LOC.when QM 'Ade arrived when?'
- (28b) *àde wúrá ágogo ębòr*ę̀ Ade return LOC.clock two 'Ade arrived at two o'clock.'

This type of constructions also includes identity and class-inclusion statements, which are always expressed with the copula verb  $w\dot{a}$  (cf. 29, 30).

(29a) mộ-órệ wà òtéró owowo àyẹ
1SG.POSS-friend COP teacher new DEF.SG
'My friend is the new teacher.'

(29b) mộ-órệ wà ệrá a?
1SG.POSS-friend COP who QM
'My friend is who?'

- (29c) *èrá wà mò-óré a*?
  who COP 1SG.POSS-friend QM
  'Who is my friend?'
- (30a) *tì-íyá* wà érúmrò 1PL.POSS-mother COP farmer 'Our mother is a farmer.'
- (30b) *tì-íyá* wà *èrá* a? 1PL.POSS-mother COP who QM 'Our mother is who?'
- (30c) *èrá wà tì-íyá a*? who COP 1PL.POSS-mother QM 'Who is our mother?'

#### 18.5 **Questioning constituents**

In this section, I examine how constituents of a sentence are questioned; for instance the NP, especially questions about possession (§18.5.1), and embedded clauses (§18.5.2).

#### 18.5.1 Questions about possession

Questions about adnominal possession behave like all other subjects (cf. 31a, b), this include questions about possessor in the sense of 'own-subject' (32a, b).

- (31a) *èrá* y*ì*-iya e-fo a? who 3SG.POSS-mother 3SG.S-die QM 'Whose mother died?'
- (31b) *èrá* yù-úwó néfùà a?
  who 3SG.POSS-dog lost QM
  'Whose dog got lost?'

(32a) *èrá é-bì úbó òne a*?
QW 3SG.S-own house DEM.SG QM 'Who owns this house?'

(32b) éné òóna é-bì ìnyín ènánè a?
animals which 3SG.S-own footprint DEM.PL QM
'Which animals own these footprints?'

When the questioned NP is the object, it can remain in its position, In-situ or fronted to the clause-initial position. Both structures are possible without any difference in meaning (33a, b).

(33a) ò-gbá èrá iìkérese a?
2SG.S-see who POSS.car QM
'You saw whose car?'

(33b) *èrá ò-gbá yì-íkérese a*? who 2SG.S-see 3SG.POSS QM 'Whose car did you see?'

#### 18.5.2 Embedded questions

Embedded questions are indirect questions which form a subordinate clause within a larger structure. In  $\dot{Q}k\phi$ , the embedded question clause occurs as argument of a selected class of verbs, such as the following: *dín* 'to know/to have an idea of', *gbé* 'to be sure of', *nyén* 'to remember', *luanyen* 'to forget' and *gá* 'to say'. The embedded question can be found within a statement (§18.5.2.A) or within a main question (§18.5.2.B). Embedded questions in  $\dot{Q}k\phi$  include content and polar questions. One important element which both content and polar embedded questions have in common is the clause-final particle  $na \sim n\dot{a}$ .

#### 18.5.2.A Embedded questions within a statement

i. Content questions

The clause containing the embedded content question follows the main statement and it can be introduced by any of the following question phrases: *ogbòna* 'what time/when', *èfòna* 'which place/where', *èkèna* 'which thing/what' and *àko* 'as/how'. There distribution is shown in (34a-d).

- (34a) *i-mè-dín ogbòna nẹnẹ usie gán nà*1SG.S-NEG-know [when REL tomorrow break PTCL]
  'I do not know when it was dawn.'
- (34b) à-nyén èfòna nẹnẹ úbó àyẹ mán nà
  3SG.S-remember [where REL house DEF.SG sit PTCL]
  'S/He remembers where the house is located.'
- (34c) ba-mà-nyén èkèna nene è-gá-bá nà
  3PL.S-NEG-remember [what REL 1SG.S-tell-3PL.O PTCL]
  'They did not remember what I told them.'
- (34d) *ì-dín àkọ emumu àyẹ nẹ́fùà nà*1SG.S-know [as book DEF.SG lost PTCL]
  'I know how the book got lost.'

Question phrases such as *èrá* 'who', *èná* 'what', cannot be used to introduce an embedded content question. They are replaced by *èfèna* 'person', *èkèna* 'thing' respectively (cf. 35, 36).

(35a) \*i-mè-dín èrá sie-e
1SG.S-NEG-know who do-3SG.O
'I don't know who did it.'

- (35b) *i-mè-dín 
  èfèna nẹnẹ sie-ẹ nà*1SG.S-NEG-know person REL do-3SG.O RCP
  'I don't know who did it.'
- (36a) \**i-mè-dín* **èná** è-nyín nà 1SG.S-NEG-know what 3SG.S-buy RCP 'I don't know what he bought.'
- (36b) *i-mè-dín 
  èkèna nẹnẹ è-nyín nà*1SG.S-NEG-know thing REL do-3SG.O RCP
  'I don't know what he bought.'

# ii. Polar questions

Similarly, the clause containing an embedded polar question also follows the main statement; however, the embedded polar question can only be introduced by the coordinator *sà* 'or', which is translated as 'if/whether'. Another major difference which sets the embedded polar question apart is that the clause-final particle na is further complemented by the particle  $\check{o}$ . We note also that the original low tone on *nà* changes to mid (i.e,  $n\hat{a} > na$ ), while  $\check{o}$  has a rising tone. This is shown in (37a, b).

- (37a) àde e-mè-dín sà bì-rùwa íkíbà àyẹ
  Ade 3SG.S-NEG-know whether 3PL.S-divide money DEF.SG
  na ŏ
  SCFP PTCL
  'Ade does not know whether the money has been shared.'
- (37b) *ì-luanyen* **sà** *à-áka-ca na ŏ* 1SG.S-forget whether 3SG.S-FUT-come PTCL PTCL 'I have forgotten whether s/he will come.'

#### 18.5.2.B Embedded questions within a main question

i. Content questions

A content question may be embedded within a main question. The main question is clearly a polar question, having the formal trappings of such; that is, the question high tone and the clause-final question particle  $h \phi n \sim h \phi n$  (cf. 38a-c).

- (38a) ú-din ógbòna nẹnẹ à-áka-ca nà hón?
  QM-2SG.S-know [when REL 3SG.S-FUT-come PTCL QPTCL]
  'Do you know when he will come?'
- (38b) *í-nè-dí* à-fò ệfòna nẹnẹ úbó àyẹ mán na
  QM.2PL.S-can INF-take [where REL house DEF.SG sit PTCL]
  nyẹ́n-mǫ́ hǫ̃n
  show-1SG.O QPTCL
  'Can you(pl) show me where the house is located?'
- (38c) ú-din àkọ nẹnẹ è-sie sie-ẹ nà họ́n?
  QM.2SG.S-know [how REL 3SG.S-do do-3SG.O PTCL QPTCL]
  'Do you know how he did it?'

#### ii. Polar questions

Similarly, a polar question may be embedded within another main question which is clearly a polar question (cf. 39a, b).

- (39a) áde din sà bà-áka-cá nà hộn?
  QM.Ade know whether 3PL.S-FUT-come PTCL QPTCL
  'Does Ade know whether they will come?'
- (39b) ú-dí à-gá né-mò sà àde yó kè?
  2SG.S-can INF-say BENF-1SG.O whether Ade go PERF
  'Can you tell me whether Ade has gone?'

#### 18.6 Special kinds of questions

In this section, I discuss some special kinds of questions in Oko such as Tag questions (§18.6.1), Alternative questions (§18.6.2), Probability questions (§18.6.3), Self-directed questions (§18.6.4) and Selection questions (§18.6.5).

#### 18.6.1 Tag questions

Tag questions are questions which immediately follow a statement and which serve to seek confirmation. Tag questions in  $\dot{Q}k\phi$  usually consist of two clauses conjoined by  $s\dot{a}$  'or'. A positive clause is followed by a negative clause. The question element in the construction is always expressed in the negative clause, *a-mà-wa ègan*? (Lit. It not be so?) (cf. 40a-c).

- (40a) àde áka-ca sà a-mà-wa ègan?
  Ade FUT-come or 3SG.S-NEG-COP so?
  (Lit. 'Ade will come, isn't it so?')
  'Ade will come, won't he?'
- (40b) ébí kue wó úbó sà a-mà-wa ègan?
  water finish LOC.COP house or 3SG.S-NEG-COP so?
  (Lit. 'Water is finished in the house, isn't it so?')
  'There is no water in the house, isn't there?'

(40c) yè-ededa sú oòro òbèn ke
3SG.POSS-father marry wife another PERF
sà a-mà-wa ègan
or 3SG.S-NEG-COP so?
(Lit. 'His father has married another wife, isn't it so?')
'His father has married another wife, hasn't he?'

#### 18.6.2 Alternative questions

Alternative questions in Qko consist of at least two phrases or clauses conjoined by *sà* 'or'; for instance, two noun phrases in alternation (cf. 41a, b), or two clauses (cf. 42a, b). Otherwise, the strategy for forming alternative questions is similar to that of polar questions. That is, the use of the high tone question marker and clause-final question particle.

(41a) ógben áyę sà yì-íyá áka-ca gba òtéro
QM.child DEF.SG or 3SG.POSS FUT-come see teacher
àyę hộn ?
DEF.SG QPTCL
'Will the child or his mother come and see the teacher?'

(41b) ámę sà àwo àye obin e-ni ka
QM.1SG.I or 2SG.I FOC king PROG-want COMP
àye-gbá hǒn?
3SG.S-see QPTCL
'Is it me or you that the king wants to see?'

(42a) *i-wè-éke-ni* ka φ-cá sà
QM-2SG.S-FUT-want COMP 2SG.S-come or *i-wà-áka-mán* úbo hǫ́n
QM-2SG.S-FUT-stay LOC.house QPTCL
'Will you prefer to come or to stay at home?'

(42b) ógben ayệ e-ni ka e-jijen
QM.child DEF.SG 3SG.S-want COMP 3SG.S-eat
sà é-ni ka e-bue hộn?
or QM.3SG.S-want COMP 3SG.S-sleep QPTCL
'Does the child want to eat or does s/he want to sleep?'

#### 18.6.3 Probability questions

In probability questions, where the same verb occurs in both clauses, the second clause is always negative, and the question particle  $h\phi n \sim h\phi n$  can only occur at the end of the first clause (43a, b).

(43a) á-aka-ca usie hón sà
QM.3SG.S-FUT-come tomorrow QPTCL or a-àka-ca?
3SG.S-NEG.FUT-come
'Will s/he come tomorrow or not?'

(43b) áde éke-jijen hón sà e-èke-jijen?
QM.Ade FUT-eat QPTCL or 3SG.S-NEG.FUT-eat
'Will Ade eat or not?'

# 18.6.4 Self-Directed questions

Self-directed questions in Qko are questions which an addresser directs to himself rather than to an addressee. This type of questions is introduced by the self-directed question marker (SDQM) *ámá* (cf. 44a-c).

- (44a) *ámá áde nyín-yà*? SDQM Ade buy-3SG.O 'Could it be that Ade bought it?'
- (44b) ámá bà-áka-gà né-bá?
  SDQM 3PL.S-FUT-say BENF-3PL.O
  'Could it be that they will be informed?'
- (44c) ámá áyę e-yìre wè-ekèke?
  SDQM 3SG.I 3SG.S-steal 2SG.POSS-bicycle
  'Could it be that he is the one who stole your bicycle?'

It should also be noted that sometimes, a speaker may decide to direct a question to an addressee using the self-directed question strategy. When this happens, it gives the question a rhetorical sense, in which the addresser does not expect a response.

#### 18.6.5 Selection questions

In selection questions, the questioned noun is always followed by the question phrase  $\partial \phi na$  'which'. There are two types of selection questions: namely, those in which the object is questioned, and those in which the subject is questioned. In the one in which the object is questioned, the question phrase can occur in either the clause-initial position or in-situ, without any difference in meaning. Both positions are shown in the examples below (45a, b), (46a, b).

- (45a) *emumu òóna ù-nyin a*? book which 2SG.S-buy QM 'Which book did you buy?'
- (45b) *ù-nyín emumu òóna a*?
  2SG.S-buy book which QM
  'You bought which book?'
- (46a) *îkén òóna àde yò a*?
  town which Ade go QM
  'Which town did Ade visit?'
- (46b) àde yộ íkén ộộna a?Ade go town which QM'Ade visited which town?'

On the other hand, in selection questions in which the subject is questioned, the question phrase can only occur in the clause-initial position (cf. 47a-c).

- (47a) *óró òóna a-ca újo a*? person which 3SG.S-come LOC.night QM 'Which person came at night?'
- (47b) *úbó þóna e-digina a*? house which 3SG.S-collapse QM 'Which house collapsed?'
- (47c) *èsa òóna a-kẹnẹ a*? cloth which 3SG.S-burn QM 'Which cloth got burnt?'

# Chapter 19 Subordination

# 19.1 Introduction

In this chapter, I discuss subordination in  $\hat{O}k\phi$ . I examine the three main types of subordinate clauses, relative clauses (§19.2), complement clauses (§19.3) and adverbial clauses (§19.4). I describe the structure of subordinate clauses, the markers that assist in their recognition within constructions and their position in a construction. Relative clauses are introduced by the relativizer *nene*, and they terminate with the relative clause final particle *na*~*nà*. Complement clauses are introduced by the complementizer *ka*. Adverbial clauses are generally introduced by adverbial subordinators, which may combine with the relative marker *nene* or the complementizer *ka*.

## 19.2 The relative clause

A relative clause is a subordinate clause which delimits the reference of an NP by specifying the role of the NP referent in the situation described by the NP (Avery 2007:206). There is no structural difference between the restrictive and the non-restrictive relative clauses in  $\dot{Q}k\phi$  (cf. 1a, b). Non-restrictivness is only indicated in the English translation of example (1b) by the comma; no such marking exists in  $\dot{Q}k\phi$ .

(1a) àde nene táyè-gbá odolo àye na éke-su
Ade [REL do.before-see bead DEF.SG RCP] FUT-marry obin oògben
king POSS.child
'Ade who first found the beads will marry the princess.'

(1b) àde nene táyè-gbá odolo àye na éke-su
Ade [REL do.before-see bead DEF.SG RCP] FUT-marry obin oògben
king POSS.child
'Ade, who first found the beads, will marry the princess.'

As was earlier mentioned (see also §10.4.4; §13.2.7), the relative clause in  $\hat{Q}k\varphi$  is formally distinguished as opening with the relativizer *nene* and always terminating with the relative clause final particle  $na \sim n\dot{a}$  (cf. 2a-c).

- (2a) ógbén nẹnẹ úwó tàmírúm na é-yíwo
   child [REL dog bite RCP] PROG-cry
   'The child who was bitten by a dog is crying.'
- (2b) emumu nẹnẹ wà-a-nẹ́-mò na fẹ́nẹ́n kẹ̀
   book [REL 2SG.S-3SG.T-give-1SG.O RCP] tear PERF
   'The book which you gave me is torn.'
- (2c) unini dín opa nene bà-a-jo ebàtà owowo
  Unini know price [REL 3PL.S-PROG-sell shoe new
  éjì nà
  LOC.market RCP]
  'Unini knows the price at which new shoes are sold in the market.'

The motivation for the  $na \sim n\dot{a}$  alternation and the number of the relative clause final particle which can occur in a construction are discussed in the next section.

# 19.2.1 A note on the relative clause final particle na~nà

The alternation in the form of the relative clause final particle  $na \sim n\dot{a}$  is determined by the position of the relative clause in a construction (see §19.2.2 for a detail discussion of the position of the relative clause). For

instance, when the relative clause occurs as the final clause in a construction, the  $n\dot{a}$  variant is used. In other words, it functions like a pausal marker (cf. 3a, b).

- (3a) *ódó í-bì-iken ònébé a-wà ócórò nẹnẹ*rat LOC-3PL.POSS-town DEM.SG 3SG.S-COP blacksmith [REL *è-gbe ka éró bì-dín nà.* (DM:31)
  3SG.S-be COMP people 3PL.S-know RCP]
  'In that (their) town, Rat was a renowned blacksmith known by all.'
- (3b) àyę águen mín fura jómo, à-ka be-và áyệ FOC tortoise INCEP up stand 3SG.S-say 3PL.S-give 3SG.I èkèna ísúbù èta nene àye áka-tome àye éke-sie three [REL 3SG.I FUT-start thing 3SG.I FUT-do day (DM:17) nà. RCP1 'So Tortoise stood up and said that they should give him three days in which he will start what he intended to do.'

On the other hand, when the relative clause is followed by one or more clauses in the same construction, the *na* variant is used (cf. 4a, b). It gives the effect that the construction does not terminate with the relative clause.

(4a) *ǫkǫkǫrǫ eèrúm nẹnẹ ébǫ́lá w-eda sú na* snail POSS.farm [REL Bola POSS-father have RCP] *è-gbodi fǫ̀reba*3SG.S-big surpass
'The snail farm which Bola's father has is very big.'

(4b) ofòro nẹnẹ a-man tù-úbó na nẹnẹ ányẹ́n man [REL PROG-live 1PL.POSS-house RCP] [REL eye e-numa na a-yộ ìlọrin PROG-pain RCP] PROG-go Ilorin 'The man who lives in our house, who has a bad eye, is traveling to Ilorin.'

Furthermore, the relative clause final particle  $na \sim n\dot{a}$  is required in a construction that contains one or more relative clauses. Each relative clause is followed by the relative clause final particle. However, in constructions in which relative clauses are stacked, all but the last of the relative clause particle is optional (cf. 5a, b).

(5a) úwó ògbígbodi nene ònyànyàn (na) wà dog [REL COP RCP] big red fð nẹnẹ na [REL tall RCP] (Lit. 'the big dog which is red, which is tall') 'the big red tall dog'

*òkpàkoko kùrù (na)* íkén (5b) érúm nene nene wó farm [REL tortoise make RCP] [REL LOC.COP town oòpale úrùm (na) nene ènèm íbuba POSS.wall behind RCP] [REL animal remaining e-mè-din na 3SG.S-NEG-know REC] 'the farm which Tortoise cultivated, which is behind the town walls, which other animals do not know about'

On the other hand, in constructions which involve the conjoining of NPs modified by relative clauses by overt coordinators such as *sà* 'or' and *akà* 'and', each realization of the relative clause final particle is obligatory. Each relative clause is treated as a separate unit: syntactically subordinate, but structurally independent (cf. 6, 7).

- (6) èkèna nẹnẹ è-sie nà sà òné nẹnẹ e-mè-sie thing [REL 3SG.S-do RCP] or DEM.SG [REL 3SG.S-NEG-do nà kóròórẹ e-mè-tó-mú RCP] none 3SG.S-NEG-meet-1SG.O
  'I am not bothered by whatever s/he chose to do or not to do.'
- (7) úbó nẹnẹ digina nà akà ònẹ́ nẹnẹ e-mè-digina house [REL collapse RCP] and DEM.SG [REL 3SG.S-NEG-collapse nà àyẹ ìjoba e-ni ka àyẹ́ ná RCP] FOC government 3SG.S-want COMP 3SG.I collect 'The government wants to confiscate both the collapsed building and the one which has not collapsed.'

It is important to also add that the Qko relative clause final particle is also identical to the clause-final particle which is used in the following constructions: in embedded interrogative clauses (cf. 8, see also §18.5.2), in adjoined clauses introduced by a coordinator (cf. 9), the clause-final subordinator of manner adverbials (cf. 10, see also §19.4.6), and the meaningless pausal element which is sometimes used in some narrative discourses (cf. 11a, b).

- (8) *ì-luanyen sà à-áka-ca na ŏ*1SG.S-forget [whether 3SG.S-FUT-come PTCL PTCL]
  'I have forgotten whether s/he will come.'
- (9) è-é-nyín sà e-mè-nyín-yà na ŏ,
  [3SG.S-COND-buy or 3SG.S-NEG-buy-3SG.O PTCL PTCL]
  tè-éke-kí-je ekere
  1PL.S-FUT-CONT-eat profit
  'Whether s/he buys it or not we shall still make some profit.'

- (10) *e-tò ededa òne* àko è-sie sie ni
  3SG.S-meet man DEM.SG [as 3SG.S-do doing search *oòro* nà. (MB:4)
  wife PTCL]
  'It is about this man, as he did in order to get a wife.'
- (11a) á-ka à-áka-fóm íjé nà. (CCY:16)
  3SG.S-say [3SG.S-FUT-enter ground PTCL]
  'He said he will enter the ground.'
- (11b) ógbén áye kí e-cin iya na (CCY:17)
  child DEF.SG continue PROG-ask mother PTCL
  'The child continued to ask the mother'

## 19.2.2. The position of the relative clause

The relative clause occurs as the last element of the noun phrase (cf. 12 see also §13.3).

fura jómo, à-ka be-và (12)àyẹ águen mín áyệ FOC tortoise INCEP up stand 3SG.S-say 3PL.S-give 3SG.I ísúbù èta nene àye áka-tome èkèna àye éke-sie day three [REL 3SG.I FUT-start thing 3SG.I FUT-do nà. (DM:17) RCP1 'So Tortoise stood up and said that they should give him three days

in which he would commence what he intended to do.'

The relative clause is always external in Qko; the head always occurs outside the relative clause. The order of the NPs *ógbén* 'child' and *emumu* 'book', and the relative clauses is illustrated in (13), (14).

- (13) ógbén nẹnẹ úwó tàmírúm na è-e-yíwo
  child [REL dog bite RCP] 3SG.S-PROG-cry
  'The child who was bitten by a dog is crying.'
- (14) emumu nẹnẹ wà-a-nẹ́-mò na fẹ́nẹ́n kẹ̀
  book [REL 2SG.S-3SG.T-give-1SG.O RCP] tear PERF
  'The book which you gave me is torn.'

Relative clauses can also be non-contiguous (extraposed), in a construction. The following examples in (15), (16) show this.

- (15) tì-gúré óró óbèn érum oòre nene
  1PL.S-meet person INDF.SG LOC.farm POSS.road [REL *a-wa* ìsìga nà
  PROG-drink cigarette RCP]
  'We met a person on the way to the farm who was smoking.'
- (16) *ededa oben wo í-to-ocín nene*father INDEF.SG LOC.COP LOC-1PL.POSS-compound [REL *e-te égbén ábe íkéwú nà*PROG-teach children DEF.PL Arabic-script RCP]
  'A certain man lives in our compound who teaches children Arabic script.'
- 19.2.3 **The function of the relativized element in the relative clause** The function of the relativized element in the relative clause can be subject (cf. 17), object (cf. 18), oblique (cf. 19), secondary object (cf. 20), object of a preposition (cf. 21) and genitive (cf. 22).

(17) tì-gúré óró óbèn érum oòre nene
1PL.S-meet person INDF.SG LOC.farm POSS.road [REL *a-wa* ìsìga nà
PROG-drink cigarette RCP]
'We met a person on the way to the farm who was smoking.'

- (18) ógbén nẹnẹ úwó tàmírúm na è-e-yíwo
  child [REL dog bite RCP] 3SG.S-PROG-cry
  (Lit. 'The child whom a dog bit is crying.')
  'The child who was bitten by a dog is crying.'
- (19) unini dín opa nene bà-a-jo ebàtà owowo
  Unini know price [REL 3PL.S-PROG-sell shoe new
  éjì nà
  LOC.market RCP]
  'Unini knows the price at which new shoes are sold in the market.'
- (20) emumu nẹnẹ wò-a-nẹ́-mò na fẹ́nẹ́n kỳ
   book [REL 2SG.S-3SG.T-give-1SG.O RCP] tear PERF
   'The book which you gave me is torn.'
- (21) ofòro nẹnẹ mà-a-gá ẹ́ga nọ́ na
  Man [REL 1SG.S-PROG-speak word PREP RCP]
  'the man whom I was talking to'
- (22) iyaro nẹnẹ yò-ófòro fó na yì-íbé
  woman REL 3SG.POSS-man die RCP 3SG.POSS-belly *a-mà-róm*3SG.S-NEG-sweet
  'The woman whose husband died is not happy.'

As can be seen in the examples (16), where the relativized element is subject, it is directly followed by the relative clause, but the NP slot immediately after the relative clause marker *nene* is always empty. This clearly distinguishes subject from others. For instance, with respect to other functions, the NP slot immediately after the relative clause marker is always filled by an NP (cf. 17-22).

Furthermore, we also see in (22) that it is also possible in Qko to relativize on the possessive. However, this is only possible with possessive pronouns and never with adnominal possession. That is why (23) is ruled out.

(23) \*iyaro nene oòfòro fó na yì-íbé
woman REL POSS.man die RCP 3SG.POSS-belly *a-mà-róm*3SG.S-NEG-sweet
'The woman whose husband died is not happy.'

## 19.3 Complement clauses

#### 19.3.1 Complement-taking predicates

The complement clause in  $\hat{O}k\phi$  is always introduced by the complementizer *ka*. The complement clauses occur as arguments of complement-taking predicates such as: *ní* 'want', *gbè* 'be', *gá* 'say', *roro* 'think', *wǫrę* 'cause', *da* 'be', *dín* 'know', *lúányén* 'forget', *nyén* 'remember', *sie* 'do/pretend', *sǫ́mǫrǫrę* 'fear', *gbá* 'see'. The distribution of some of these verbs is shown in (24) – (29).

(24) iyaro é-gúé, iyaro é-gúé, e-kì-ni ka
girl PROG-grow woman PROG-grow 3SG.S-PREF-want [COMP àyę sú ofòro. (MB:1)
3SG.I marry man]
'A young woman is growing, a young woman is growing, and she will want to get married.'

- (25) é-gbè ka éjí àye é-jén e-ni oòro. (MB:5)
  3SG.S-be [COMP market FOC 3SG.S-go INF-search wife]
  'It happened that it was at the market that he went to look for a wife.'
- (26) a-dà-ga ka bè-fò b'-oòró
  3SG.S-REPT-say [COMP 3PL.S-take 3PL.POSS-wife né áye. (DM:11)
  BENF 3SG.I]
  'He said again that they should give their wives to him.'
- (27) *ì-roro ka àkọ tì-sie e- sie érúm uùtum*1SG.S-think [COMP as 1PL.S-do PROG-do farm POSS.work *óyọ na àyẹ á-wà ònẹ*. (YF1:15)
  LOC.savannah PTCL] FOC 3SG.S-COP DEM.SG
  'I think that this is how we usually conduct yam farming in the savannah.'
- (28) *ógbén áyệ* nyện ka e-jin ujum kě
  child DEF.SG remember [COMP 3SG.S-open door PERF]
  'The child remembered that he has opened the door.'
- (29) bé-gba ka óró óbèn a-ca... (NW/S1:3)
   3PL.S-see [COMP person INDEF.SG PROG-come]
   'They saw that someone was coming.'

## 19.3.2 The 'say' verbs

There are two verbs of saying in  $\hat{Q}k\varphi$ , *gá* and *ka*. The two have different syntactic properties. For instance, *gá* is mainly used in serial verb constructions, while *ka* is the quotative verb. Both *gá* and *ka* can be used to introduce the complement clause in their respective ways.

#### 19.3.2.A The serial gá

All the verbs in the fairly exhaustive list in section 19.3.1 above are always directly contiguous with the complement clause without being followed by another verb. The only exception is the 'say' verb  $g\dot{a}$ .  $G\dot{a}$  can be directly followed by the complement clause as seen in (30), and can also cooccur in a serial construction with a following verb, though it is still followed by a complement clause afterward (31).

- (30) bì-min ka àbe fura ga *e-mune* 3PL.S-INCEP say [COMP 3PL.I PROG-run do.away *èfà* nene bì-bile a-man nà. (DM:4) place [REL 3PL.S-do.together PROG-live RCP]] 'They then said that they are running away out of the place where they all have been living together.'
- (31) è-re ogbòna à-gbá oòro òne á-gá na, 3SG.S-reach [when 3SG.S-see wife DEM.SG RCP] 3SG.S-say né-yà ka àyę e-ni ka àyę PREP-3SG.O [COMP 3SG.I PROG-want that 3SG.I é-sú-yá. (MB:6) 3SG.S-marry-3SG.O] 'It got to the time when he found this wife, he said to her that he wanted to marry her.'

## 19.3.2.B The quotative ka

The quotative *ka*, is identical in form with the complementizer. They are only differentiated by their syntactic roles. *Ka* is used as a quotative verb to introduce direct speech as in (32a), it can also be used as the verb of saying, in which case it is followed by a complement clause (32b).

(32a) à-ka "eeh èná é-sie na àye e-èke-dí
3SG.S<sub>i</sub>-say ! [what 3SG.S-do RCP] [3SG.I<sub>i</sub> 3SG.S.NEG.FUT-can sú-wú nà?" (MB:9)
marry-2SG-O RCP]
'He<sub>i</sub> said, "what happened that he<sub>i</sub> cannot marry you?"

ka ka (32b) *è-di* e-sie. í-bà ofòro àye 3SG.S-can INF-do PPCS-they say [COMP man DEF.SG kà e-fúrá úbo, oòro àye a-mà-ca 3SG.S-do.away LOC.house] [COMP wife DEF.SG she-NEG-come úbo. (MO:14) tò-е meet-him LOC.housel 'It could happen that they will say that the man should get out of the house so that his wife does not meet him in the house.'

## 19.4 Adverbial clauses

Adverbial clauses are modifiers of verb phrases or entire clauses. In  $\dot{Q}k\phi$ , adverbial clauses are generally introduced by adverbial subordinators which may combine with the relative clause marker *nene* or the complementizer *ka*. The following types of adverbial clauses are discussed in this section: the temporal clause (§19.4.1), the conditional clause (§19.4.2), the concessive clause (§19.4.3), the purpose clause (§19.4.4), the reason clause (§19.4.5), and the manner clause (§19.4.6).

#### 19.4.1 The temporal clause

Temporal adverbial subordinators are formed by combining two or more units. The most frequently used is the combination of the word for 'time'  $\rho gba$  and the interrogative  $\dot{\rho} \phi na$  'which', realized as  $\rho gb \dot{\rho} na$  'when' (vowel elision rules apply, where the first of two contiguous oral vowels at morpheme boundary is always deleted). There is also the use of the formative -k- element between two reduplicated time nouns  $\dot{\rho} gb \dot{a} - k - \rho gba$ 'anytime/whenever/everytime' (see also §4.5.4). Both  $\rho gb \dot{\rho} na$  and  $\dot{\phi} gb \dot{a} - k - \rho gba$ always occur at the beginning of the adverbial subordinate clause and always combine with the relative *nene...na* (cf. 33a, b). Sometimes, *nene* is not overtly expressed in the clause (cf. 34a-c); however, the clause must always end with the relative clause final  $na \sim n\dot{a}$ .

(33a) *ogbòna nẹnẹ árèwa-èkpèrì gbá ka àyẹ*[when REL north-wind see [COMP 3SG.I *e-mè-dí-wọrẹ ka a-fà-ệ na,*3SG.NEG-can-cause [COMP 3SG.S-pull.off-3SG.O RCP]]] *a-sẹ úbá jómọ*3SG.S-hold hand stand
'When North-wind discovered that he could not make him pull-off (i.e. his cloak), he decided to stop trying.'

- (33b) *\overline{gba-k-\overline{gba} n\verline{r}, e^{-e-g\u00fcm\u00f5w\u00f5w\u00f5}*[whenever REL 1SG.S-call God RCP] 3SG.S-PROG-answer
  'Whenever I call on God, he always answers.'
- (34a) *íjésú gba ènàtáníélì ogbòna à-mán*Jesus see Nathaniel [when 3SG.S-sit *ótí ìgbèn nà*tree buttocks REL]
  'Jesus found Nathaniel when he sat under the tree.'

- (34b) **ogbòna** ísúbù úfómbòrè gule fenyanfenyan na, éró [when day seven complete RCP] people all bi-jese k'éné, k'ókpàkoko, éfònébé, 3PL.S-gather LOC.there FOC'animals FOC'tortoise k'águen. (TP:2:8) FOC'tortoise<sup>22</sup> 'When it was the seventh day, every one gathered there, including all animals, and the tortoise.'
- (34c) *ógbòna e-fóm na, èfèna nẹnẹ gá kà bẹ́-yọ́,*[when 3SG.S-linger RCP] person REL say COMP 3PL.S-go *bi-ě-ye ìwàrò ca na...,* (WE:22)
  3PL.S-PROG-call poor come RCP
  'After some time, the person who said that they should go and call the poor man to come...'

Furthermore, temporal clauses may sometimes be introduced by the preposition kaba 'from' (see §11.2.1). In such construction, kaba is used to express a point in time progressing to another point in time (cf. 35).

 $<sup>^{22}</sup>$   $\partial kp ak \phi k \phi$  and *águen* are synonymous, both are used to refer to 'tortoise'. However, sometimes in the community, some people argue that  $\partial kp ak \phi k \phi$  is 'tortoise', the variety which lives on land in arid areas while *águen* is 'turtle', the variety which lives in water. Some others also argue that  $\partial kp ak \phi k \phi$  is the female tortoise while *águen* is male. I still think that both words refer to only one species (i.e. 'tortoise') without any gender distinction. The  $\partial k \phi$  area is arid or savannah, without any river around. Therefore, turtles are not expected. Secondly, I suspect that the situation in  $\partial k \phi$  is similar to Yorùbá in which the word for 'tortoise' have three synonyms, *alábahun*, *ìjàpá* and *ahun*; but in Yorùbá folk tales, it is believed that the tortoise has a wife, whose name is *yáníbo*. On a general note, the tortoise occupies a vantage position in folktales across several West African cultures. In every story, it is often considered as crafty, clever, mischievous etc.

(35) kàba ogbòna nene ù-wé-è-sie-e na from [time.which REL 2SG.S-INCEP-PROG-do-3SG.O RCP] a-mà-fò épén óbòrò ve-ca 3SG.S-NEG-carry thing good out-come 'Since you have been doing it, nothing good has come out of it.'

Another temporal adverbial subordinator is cáná é-dí 'before it-be'. This formed combining auxiliary is by the element cáná 'do.early/do.before/do.quick' (see §6.5.3), with the third person singular bound subject pronoun é- and the habilitative dí. The segmentation of the subordinator (i.e. cáná e di) shows that there are boundaries across which phonological processes such as vowel elision and vowel harmony cannot apply. This is more evident between  $c\acute{a}n\acute{a} + \acute{e}$ . In the following examples (36a, b), they are written as two words cáná é-dí. The adverbial subordinator always combines with the complementizer ka.

- (36a) *è-táyè-gbá-e* cáná é-dí ka
  1SG.S-do.early-see-3SG.O [before 3SG.S-be COMP à-gbá-mộ
  3SG.S-see-1SG.O]
  'I saw him first before he saw me.'
- (36b) cáná é-dí ka unini na ka àyę
  [before 3SG.S-be COMP unini accept COMP 3SG.I
  éke-su-ya, à-táyệ-ná yì-íkíbà
  FUT-marry-3SG.O] 3SG.S-do.early-collect 3SG.POSS-money
  'Before Unini accepted to marry him, she first accepted his money.'

One more complex adverbial time clause introducer is *íganígan*, which translates as 'as.soon.as/immediately'. *Íganígan [ígãnígan]* introduces an adverbial clause of time and is always followed by a relative clause (37a, b).

- (37a) *íganígan nẹnẹ okpàkoko gbá ìnyín ábẹ na,*[as.soon.as REL tortoise see footprint DEF.PL RCP] *e-mè-ni ka e-pìlà fóm ìdù uùbo*3SG.S-NEG-want [COMP 3SG.S-return enter lion POSS.house]
  'As soon as Tortoise saw the footprints, he no longer wanted to enter the lion's den.'
- (37b) àde mune ca íganígan nene óbín yé-é nà
  Ade run come [as.soon.as REL king call-3SG.O RCP]
  'Ade hastened to come as soon as the king summoned him.'

## 19.4.2 The conditional clause

The conditional subordinator in  $\hat{O}k\phi$  alternates as  $\hat{e}\sim\hat{a}$ , being attached to a verbal host (cf. 38a, b) (see also §5.3.6.G).

- (38a) **bè-é-yé-ę** à-áka-ca [3SG.S-COND-call-3SG.O] 3SG.S-FUT-come 'If they invite her/him, she/he will come.'
- (38b) à-á-cá ósì í-tè-éke-bìre èkúrákpà
  [3SG.S-COND-come rain] PPCS-1PL.S-FUT-plant corn
  'If it rains, we will plant some corn.'

Alternatively, the conditional subordinator  $\dot{a}$ -da 'if it be' can combine with the complementizer ka to express a counterfactual conditional clause. The conditional subordinator is written without the segmentation in the examples that follow (cf. 39a,b)

(39a) àáda ka í-bè-yè-é, è-bánà
[COND [COMP PPCS-3PL.S-call-3SG.O]] 3SG.S-possible
a-ca
3SG.S-come
'If they had invited him, he could have come.'

(39b) àáda ka ósì ca, è-bánà
[COND COMP rain come] 3SG.S-possible *í-tì-bìre èkúrákpà*PPCS-1PL.S-plant corn
'If it had rained, we would have planted some corn.'

The conditional subordinator  $\acute{e}\sim\acute{a}$  is segmentally identical with the progressive aspect marker. In fact, sometimes, speakers rely on the meaning of a construction in order to be able to tell whether they are dealing with the conditional element or with the progressive aspect. It is also possible to distinguish both markers based on tone contrast, for instance, the conditional marker normally has a high tone (cf. 40) (see also §5.3.6.G), while the progressive marker has a mid tone (cf. 41).

- (40) ka áka-fóm àyẹ ógbén áye àyẹ ijen FOC child DEF.SG say 3SG.I FUT-enter ground à-á-má-fọ ìkoko ne àye. (CCY:14) [3SG.S-COND-NEG-take cocoyam BENF DEF.I] 'So the child said that he would sink into the earth if she did not give him the cocoyam.'
- (41) àko igbagbo oòre na, akò emumu oòre nęnę Christianity POSS.way RCP book POSS.way [REL as as ékótù ekà bà-a-yò òne na... (MO:18) 3PL.S-PROG-go court own DEM.SG RCP] 'As in the Christian way, as in the civilized way, in which they are patronizing the court'

Unfortunately, this is not a reliable criterion because sometimes also, within discourse, tone patterns may change due to factors such as tonal environment, and pragmatic effects associated with narrative discourses. This is illustrated in examples (42), (43).

- (42) bè-e-puminyan àyę, bi-dè-mín gèn
  [3PL.S-COND-sacrifice DEF.SG] 3PL.S-HAB-INCEP harvest
  ídú. (YF2:28)
  new-yam
  'If they did the sacrifice, they will then start harvesting the new-yam.'
- (43) à-ka "i-mè-dín èfònafòna wà-á-mán 3SG.S-say 1SG.S-NEG-know any place 2SG.S-PROG-live nà." (MB:14) RCP
  'He said, "I do not know wherever you are living."

The position of the main clause and the subordinate clause is not invariant. The conditional clause can either precede or follow the main clause (cf. 44a, b).

- (44a) àáda ka i-mè-dí-bue, na
  [COND COMP 1SG.S-NEG-HABIL-INF-sleep PTCL]
  mì-íbé a-àka-rộm
  1SG.POSS-stomach 3SG.S-NEG.FUT-sweet
  'If I had not been able to sleep, I would not have been happy.'

#### 19.4.3 The concessive clause

The concessive adverbial clause in Oko is expressed by the use of the adverbial subordinator  $\dot{e}$ - $\dot{e}$ -sisi 'even if/although' (this means that concessive clause proper (i.e., 'although...'), is also done by means of the concessive conditional clause). The concessive subordinator  $\dot{e}$ - $\dot{e}$ -sisi is formed by combining the adverb -sisi 'even' with the affixes  $\dot{e}$ - $\dot{e}$ -, a combination of the third person singular bound subject pronoun  $\dot{e}$ - and the conditional marker  $\dot{e}$ - (see §19.4.2). We note that the [+ATR] vowel specification of -sisi spreads to its prefixes.

The concessive subordinator always combines with a following verb. There are two ways in which the concessive clause can be expressed, the first is one in which the subordinator combines with the copula verb *da*, followed by a complement clause introduced by *ka* (cf. 45a, b). The second is one in which the adverbial subordinator follows the subject. In the latter case, the subordinator combines with any kind of verb, and without necessarily being followed by a complement clause (cf. 46a, b).

The concessive subordinator  $\dot{e}$ - $\dot{e}$ -sisi is written as one word  $\dot{e}sisi$ , without segmentation in the examples.

(45a) *èésísí* da ka unini tě-mo ekuin,
[CONCESS be [COMP Unini beg-1SG.O plea]]
ma-àka-yà ka mò-ógbén e-pìlà cá
1SG.S.NEG.FUT-allow [COMP 1SG.S-child 3SG.S-do.again come gám-yà
greet-3SG.O]
'Even if Unini pleaded with me, I will not allow my child to visit

her anymore.'

(45b) èésísí da ka ébí vé-ca í-wà-ányén,
[CONCESS be [COMP water out-come LOC-2SG.POSS-eye]]
ma-àka-vă-wo alęgbę áyę
1SG.S-NEG.FUT-give-2SG.O cloth DEF.SG
'Even if tears come out of your eyes, I will not give you the cloth.'

(46a) ébí èésísí vé-ca í-wà-ányén,
[water CONCESS out-come LOC-2SG.POSS-eye]
ma-àka-vă-wo alęgbę áyę
1SG.S-NEG.FUT-give-2SG.O cloth DEF.SG
'Even if tears come out of your eyes, I will not give you the cloth.'

(46b) unini èésísí tě-mo ekuin ma-àka-yà
[Unini CONCESS beg-1SG.O plea] 1SG.S-NEG.FUT-allow
ka mò-ógbén e-pìlà cá gám-yà
[COMP 1SG.POSS-child 3SG.S-do.again come greet-3SG.O]
'Even if Unini pleaded with me, I will not allow my child to visit her anymore.'

Apart from the conditional concessive clause shown in examples (45), (46) above, Òko also makes use of the alternative concessive conditional clause. However, this is expressed by the use of the adversative coordination (cf. 47a, b) (see §17.4).

(47a) á-cá sà a-mà-cá na ŏ mà-áka-jóhọn
3SG.S-come or 3SG.S-NEG-come PTCL PTCL 1SG.S-FUT-stand karę-ya
wait-3SG.O
'Whether s/he comes or not, I will wait for her/him.'

(47b) è-é-nyín-yà sà e-mè-nyín-yà na ŏ,
3SG.S-COND-buy-3SG.O or 3SG.S-NEG-buy-3SG.O PTCL PTCL
tè-éke-kí-je ękęrę
1PL.S-FUT-PREF-eat profit
'Whether s/he buys it or not we shall still make some profit.'

It is usually the case that the concessive clause must precede the main clause. Occasionally, it can follow the main clause, as seen in (48).

(48) tà-áka-fọrę èésísí da ka
1PL.S-FUT-conquer [CONCESS be COMP
tę-mà-wà óyóyó
1PL.S-NEG-COP plenty]
'We are going to be victorious, even though we are few.'

## 19.4.4 The purpose clause

The purpose clause in  $\dot{Q}k\phi$  does not have a special marker. It is always expressed in the same way as a complement clause which is introduced by the *ka* complementizer (cf. 49a, b).

(49a) ógbén ónebe àyẹ bi-dà-kòle ágó àbe nę stake DEM.SG FOC 3PL.S-REPT-entwine plant DEF.PL PREP kà éyí é-mé-di sie ágó ábè [COMP sun 3SG.S-NEG-can do yam-plant DEF.PL nwán íjè. (YF2:18) kill LOC.ground] 'It is around that stake that they will entwine the (yam) plant, so that the sun does not scourge the plant on the ground.'

(49b) tè-e-siutum ka tì-dí sú íkíbà wó
1PL.S-PROG [COMP 1PL.S-can have money LOC.COP úba
LOC.hand]
'We are working so that we can be rich.'

Furthermore, the purpose clause normally contains the habilitative element di. In the few examples in which di does not occur, for instance (50), the verbal element which is contained in the clause can be replaced by di in an alternative construction (cf. 51a, b).

- (50) ásám ò-wúwuru ònébé, kà éyí á-má-sè mulch NOM-uproot DEM.SG [COMP sun 3SG.S-NEG-scourge ágó abè. (YF2:16)
  plant DEF.PL]
  'The uprooted mulch is so that the sun does not scourge the (yam) plants.'
- (51a) ásám ò-wúwuru ònébé, kà éyí é-mé-di mulch NOM-uproot DEM.SG [COMP sun 3SG.S-NEG-can sè ágó abè. scourge plant DEF.PL
  'The uprooted mulch is so that the sun will not be able to scourge the (yam) plants.'
- (51b) *è-fó ka é-dí va-to ònáfan*3SG.S-die [COMP 3SG.S-can give-1PL.O salvation]
  'He died so that we might be saved.'

Also, the main clause could consist of an imperative construction, while the purpose clause is introduced by the complementizer ka (cf. 52).

(52) síęmęsę, ka wè-égá é-dí-cìna ébébén!
pray [COMP 2SG.S.POSS-word 3SG.S-can-become joy]
'Pray, so that you may live joyfully.'

In constructions which involve the complement-taking 'want' verb *ni*, the purpose clause always follows the complement clause which is the argument of *ni* (cf. 53).

(53) unini ni ka àyę jíjén dáadáa ka é-dí-gbodi
Unini want [COMP 3SG.I eat well] [COMP 3SG.S-can-fat]
'Unini wants to feed well so that she will be fat.'

Like other subordinate clauses, there are no order restrictions on how the purpose clause can occur with the main clause. There is always the possibility of inverting the order. However, in the case of the purpose clause, when inversion is intended, the preposed purpose clause must be followed by the focus marker *àye* (cf. 54a, b).

- (54a) ka tì-dí-sú íkíbà wó úba
  [COMP 1PL.S-can-have money LOC.COP LOC.hand]
  àyę tè-e-siutum na
  FOC 1PL.S-PROG-work PTCL
  'For us to be rich, that is why we are working.'
- (54b) kà á-má-mo yero àye àde ca
  [COMP 3SG.S-join-1SG.O fight] FOC Ade come]
  'For him to fight me, that was why Ade came.'

## 19.4.5 The reason clause

The adverbial clause of reason in  $\hat{O}k\phi$  is expressed by the subordinator *úba*, marked with the locative high tone on the first syllable of the word for 'hand' *úbá* (see §3.5.2.2.C; §11.2.2). *Úba* literally translates as 'in hand', this is what is used in the expression of 'because'. The adverbial subordinator always combines with the ka complementizer, having the combined meaning 'because that...'. We see the distribution in (55a), (55b).

- (55a) àde bè ógbén áye úba ka è-yina
  Ade beat child DEF.SG [because COMP 3SG.S-stubborn]
  'Ade scolded the child because he was being stubborn.'
- (55b) b\u00e9-y\u00e9r\u00e9-ya uba ka \u00e9-d\u00edn orikpokpo
  3PL.S-follow-3SG.O [because COMP 3SG.S-know road]
  'They followed him because he knew the way.'

An inversion of the order is also possible, that is, where the subordinate clause precedes the main clause. This can be expressed in two ways. The first, which is more common, is that the reason clause is followed by a focused clause which contains the 'cause' verb *wore*. This must be followed by a relative clause which contains the main clause (cf. 56a). The alternative way is where the main clause directly follows the focus element (cf. 56b).

- (56a) úba ka è-sú íkíbà, àyệ á-wọrệ nẹnẹ
  [because COMP 3SG.S-have money] FOC 3SG.S-cause [REL
  ébólá sú-yá nà
  Bola marry-3SG.O RCP]
  'Because he is rich, that was why Bola married him.'
- (56b) úba ka è-sú íkíbà, àyẹ ệbộlá sie sú-yá
  [because COMP 3SG.S-have money] FOC Bola do marry-3SG.O
  'Because he is rich, that was why Bola married him.'

#### 19.4.6. The manner clause

The manner or 'as' clause opens with  $ak\rho$  'as' and closes with the manner clause particle  $na \sim na$ . This makes it structurally similar to the relative clause (see §19.2) in the sense that both obligatorily close with the clause-final particle. The  $ak\rho$  clause is used to express a manner, either the eventive manner (cf. 57) or the comparative manner (58).

(57) àko è-sie á-cá bì-mín-gá na. àye ka, 3SG.S-do PROG-come MCP] FOC they-INCEP-say [COMP [as óró nene í-bì-íwú nẹnẹ éke-di-wore person REL LOC-3PL.POSS-body] [REL FUT-can-cause] ka óró áyę fà yà-alégbe na..., [COMP person DEF.SG 3SG.S-pull.off 3SG.POSS-cloth MCP]] (NW/S2:3) 'As he was coming, they then agreed among themselves that the

one who is able to make him take-off his cloth...'

(58) So, keke nẹnẹ ì-dín ákọ bi-dè-sie kệ-fộ oòro
So little [REL 1SG.S-know] [as 3PL.S-HAB-do PREF-carry wife
Ókọ na á-wà ộnẹ. (MO:19)
LOC.Òkọ MCP] 3SG.S-COP DEM.SG
'So, this is the little that I know about how marriage is done in

ýkọ.'

The position of the main clause and the subordinate clause is not invariant. The manner clause can either precede (cf. 59) or follow the main clause (cf. 60).

- (59) àkọ è-sie gba ka àyẹ e-mè-dí-wọrẹ ka
  [as 3SG.S-do see] [COMP 3SG.I 3SG.S-NEG-can-cause] [COMP a-fà-ệ na, a-sẹ úbá jọmọ. (NW/S1:9) 3SG.S-pull.off-3SG.O MCP] 3SG.S-hold hand stand
  'As he saw that he could not make him pull it off, it stopped trying.'
- (60) *í-bè-cé-ę, àkọ bi-dè-sie* e-sie-ę
  PPCS-they-load-it [as 3PL.S-HAB-do PROG-do-it *ésúbù nà.* (MO:12)
  olden days MCP]
  'They will then load it, like the used to do in those days.'

## 19.4.6.A The eventive (manner) adverbial

The eventive adverbial clause marked by the subordinator  $ak\phi...na$ , expresses the manner of an event that precedes a following event (cf. 61a), or that sets in motion another event in the following clause(s) (cf. 61b), or where the event that occurs in the 'as' clause is simultaneous with the event in the following clause (61c).

(61a) àkọ e-sie yìré-é na, a-fộ-é yộ úbó,
[as 3SG.S-do steal-3SG.O MCP] 3SG.S-take-3SG.O go house
e-è-sú (TP1:9)
3SG.S-3SG.O-keep
'As he stole it, he took it home and hid it.'

(61b) àko bì-sie é-jé-yá óyà na, àyę [as 3PL.S-do PROG-eat-3SG.O suffer MCP] FOC e-e-y'ógà, à-ka, " i-mè-dín go!" 3SG.S-PROG-shout 3SG.S-say 1SG.S-NEG-know ! "i-mè-dín go!" "i-mè-dín go!" (TP1:34) 1SG.S-NEG-know ! 1SG.S-NEG-know ! 'As they were punishing him, so he was shouting, he said, "I didn't know!" "I didn't know!" "I didn't know!""

(61c) àkọ ì-sie á-ga ònẹ na, águẹn a-bệbệ
[as 1SG.S-do PROG-say DEM.SG MCP] tortoise PROG-hide
wó ệmẹ́n ọtọm. (TP2:37)
LOC bush ear
'As I am saying this, Tortoise was hiding at the edge of the bush.'

The position of the adverbial clause, whether preceding the main clause or following it is irrelevant when trying to determine which event precedes the other. The event expressed in the 'as' clause could either precede (cf. 62) or be simultaneous to the other (cf. 61c), irrespective of the position of the clause.

(62) àde cáná yě-mú àko è-sie gbă-mó nà
Ade do.quick call-1SG.O [as 3SG.S-do see-1SG.O MCP]
'Ade quickly called me as he saw me.'

## 19.4.6.B The comparative (manner) adverbial

The comparative manner clause is used to compare the manner in which an action is carried out. The following examples in (63a), (63b) show this.

(63a) àkọ ti-dè-sie kì-sie ìgìlà eèrum na (YF2:1)
[as 1PL.S-HAB-do PREF-do yam POSS.farm MCP]
'The manner in which we practice yam farming'

(63b) è-tó ededa òne àko è-sie sie ni
3SG.S-meet man DEM.SG [as 3SG.S-do do search oòro na. (MB:4)
wife MCP]
'It is about this man, as he did in order to get a wife.'

One also notes that the comparative 'as' can also be used to introduce a list of nominal items in a comparative manner. In such constructions, 'as' is better translated as 'like' (cf. 64a, c).

(64a) tì-bìre-e épén áko egbìlén, èkúrákpà,
1PL.S-plant-3SG.O thing like okra corn ísírá, akà ídí. (YF2:9)
melon and beans
'We plant it with things like okra, corn, melon and beans.'

(64b) *èkèna dè-wó-úce* ày*e* na, ìgìlà dè-wàmó,
thing HAB-LOC.COP-load DEF.SG RCP yam HAB-EXIST
ámón dè-wàmó, òbu dè-wàmó, ákò épáníkìba. (MO:11)
oil HAB-EXIST salt HAB-EXIST like bride price
'The things that are usually found in the dowry are: yams are always there, oil is always there, salt is always there and items like the bride price.'

(64c) à-wè-ya, á-yó ìgìlà épén áko a-sę̀ 3SG.S-cultivate-3SG.O 3SG.S-go 3SG.S-select yam thing like àjíbókúnu, ìpépe, kệ-sệ-ba, éwúsú, ògònjo, òwànà, **?**23 ? ? ? ? PREF-select-3PL.O é-è-bire. (YF1:3) PPCS.3SG.S-3SG.O-plant

'He cultivates it, and goes to select yams such as: *éwúsú*, *ògònjo*, *òwànà*, *àjíbókúnu*, *ìpépe*, he selects them, and then plants it (them).'

<sup>&</sup>lt;sup>23</sup> Varieties of yams

# Text 1: How the dog came to live with man. Narrated by: Peter Ebenrubo Okuola, male, 36

## *ógaréga páràkàtà!* Story introduction

(1) ígan, enèm fenyanfenyan á-màn bile éfà òóre (2) àko è-sie once animals all PROG-live together place one as 3SG.S-do gbe ka èna nene gbodi fòré í-bì-íwú bi-e-sie na, be COMP animasl REL big pass LOC-3PL.POSS-body RCP 3PL.S-PROG-do áfórémo yère èkéke àbe épán nà. (3) enábè min ko little DEF.PL head RCP those INCEP pack superior on-top ábèn iese. (4) bì-min ga ka àbe e-mune fura 3PL.S-INCEP say that 3PL.I PROG-run do.away themselves gather enèm *èfà* nene bì-bile a-man nà. (5) àye fènyanfènyan 3PL.S-do.together PROG-live RCP FOC animals all place REL ábèn bí-mune yò èfà nene kere bé-kó òbèn. na, REL small RCP 3PL.S-pack themselves 3PL.S-run go place INDEF.SG (6) k'úwó yèré-ba yò *èfà* ònébé. (7) ígan ònébé úwó sù ébá also'dog follow-3PL.S go place DEM.SG once DEM.SG dog have hands lore. (8) àko bì-sie nene lore na, akà yì-írúm ábệ a-mán REL RCP and 3SG.POSS-teeth DEF.SG long 3PL.S-do PROG-live long as é-mín tome, è-e-je obin yèré-ba epan, è-e-sie na, RCP 3SG.S-INCEP start 3SG.S-PROG-eat king follow-3PL.O head 3SG.S-PROG-do áfórémo né-bà. (9) áfórémo nene wore ka àbe fenyanfenyan superior PREP-3PL.O superior REL cause COMP 3PL.I all bí-múne fura efa nene bè-táyè a-man nà. (10) éró ábe 3PL.S-run do.away place REL 3PL.S-before PROG-live RCP people DEF.PL bè-e-si-kùrú érum, èkèna-ékèna bà-á-gbá àmo na, 3PL.S-PROG-see there RCP 3PL.S-PROG-then-make farm anything á-kó-e á-dà-na-e, wó yò-ópón. (11) k'éró 3SG.S-REPT-collect-3SG.O 3SG.S-pack-3SG.O PREP 3SG.POSS-barn also'people nene e-kì-ni ka é-sú oòro í-bì-íwú na. REL 3SG.S-IMP-want COMP 3SG.S-marry wife LOC-3PL.POSS-body RCP

bè-fò bo-òró áye. (12) òné a-dà-ga ka né min 3SG.S-REPT-say COMP 3PL.S-take 3PL.POSS-wife BENF 3SG.I DEM.SG INCEP e-sula enèm íbúbá àbe (13) bí-min kó àbèn wore ka cause COMP 3SG.S-tire animal remaining DEF.PL 3PL.S-INCEP pack themselves jésé nẹnẹ àbẹ "èna a?" (14) àbe éke-di sie a, ka áka-fán together COMP what QM 3PL.I FUT-can do QM REL 3PL.S FUT-escape fùrá úwó uùba nà? (15) àye àko òro sie a-ga ega na, POSS.hand RCP FOC as one do PROG-say word RCP do.away dog sie òné ka àbe àbẹ sie ònébé. (16) be-gba ka áko nene bì-sie that 3PL.S do DEM.SG 3PL.S do DEM.SG 3PL.S-see COMP as REL 3PL.S-do na, bi-mà-gba èkèna bì-di e-kpótó sie nà. a-ga-e PROG-say-3SG.O RCP 3PL.S-NEG-see what 3PL.S-can INF-definitely do RCP (17) àye águen mín fura jómo, à-ka be-và áyè ísúbù

stand 3SG.S-say 3PL.S-give 3SG.I day FOC turtle INCEP up áka-tome èkèna àye éke-sie nà. (18) bi-min èta nene àye ga 3SG.I FUT-start thing 3SG.I FUT-do RCP three REL 3PL.S-INCEP say èna è-éke-sie a? (19) à-ka àyẹ áka-vá-e enwotom, ka COMP what 3SG.S-FUT-do QM 3SG.S-say 3SG.I FUT-give-3SG.O honey bì-dín ka úwó è-ní enwotom egà. (20) bè-ka èhéèn, 3PL.S-know that dog 3SG.S-want honey word 3PL.S-say ! bì-mín á-và-e, èná éke-sie a? (21) à-ka gá ka 3PL.S-INCEP say COMP 3SG.S-give-3SG.O what FUT-do QM 3SG.S-say bí-kí kè-bálé áye. (22) bí-mín ni enwotom, be-à-yo, 3PL.S-continue PREF-look 3SG.I 3PL.S-INCEP search honey 3PL.S-PROG-go be-à-né-vá. (23) yì-íbé rŏm. (24) ogbòna à-rè-yá 3PL.S-3SG.T-give-3SG.O 3SG.POSS-belly sweet when 3SG.S-lick-3SG.O águen. (25) à-ka, é-kue, e-mín file dè-yé na, RCP 3SG.S-finish 3SG.S-INCEP send REPT-call turtle 3SG.S-say "dè-kùrù né áme!" (26) àye ònébé gá né-yà ka àyẹ áka-gba FOC DEM.SG say BENF-3SG.O COMP 3SG.I FUT-see REPT-again BENF 1SG.I èkèna àve éke-sie na, e-dè-ní né-yà. (27) ogbòna è-re what 3SG.I FUT-do RCP 3SG.S-REPT-search BENF-3SG.O when 3SG.S-reach ísúbù òtétaro na, nene òné nene à-táyè à-á-né-yà dè-kue RCP REL DEM.SG REL 3SG.S-before 3SG.S-3SG.T-give-3SG.S REPT-finish day three (28) águen mín gá né-yà na, àye è-dé-file yè-é. ka turtle INCEP say PREP-3SG.O COMP RCP FOC 3SG.S-REPT-send call-3SG.O

386

èfèna nene enwotom yó ka è-é-yà àve dín wó na, 3SG.I know place REL honey plenty PREP RCP that 3SG.S-if-accept yò èfènébé, à-áka-gbá ámo nene è-gbé ka àve vèré àyę ka COMP 3SG.I<sub>i</sub> follow 3SG.I<sub>i</sub> go there 3SG.S-FUT-see there REL 3SG.S-be COMP e-èke-dí nà. (29) ígàn é-kì-yà kue-e ègan bé-yó. 3SG.S-NEG.FUT-can finish-3SG.O RCP then 3SG.S-IMP-accept so 3PL.S-go (30) Àko bì-sie e-ni ka be-yò na, cáná é-dí kì-re 3PL.S-do PROG-want COMP 3PL.S-go RCP before 3SG.S-can IMP-reach as ogbònébé, águen jén e-tò ódó. (31) ódó í-bì-iken ònébé rat LOC-3PL.POSS-town DEM.SG then turtle go INF-meet rat ócórò ka éró bì-dín nà. à-wá nene è-gbe 3SG.S-COP blacksmith REL 3SG.S-be COMP people 3PL.S-know RCP (32) á-gá né-yà ka á-má àye сó ùgì 3SG.S-say PREP-3SG.O COMP 3SG.S-do.with 3SG.I construct trap ócó ekà nà. (33) á-ga íbuba nene wà enèm ka nọ REL COP iron own RCP 3SG.S-say PREP animals remain COMP efònébé nene è-gbe ka èwotom àbe táyệ тé ubo 3SG.S-be COMP bee DEF.PL do.early build house that.place REL wó na, ka bì-rěn-ya wó èfònébé kárệ ábe. (34) àko PREP RCP COMP 3PL.S-set-3SG.O PREP wait-3PL.O wait 3PL.I as bì-sie a-yò àyę aka úwó bi-ă-yó, enèm íbúbá na. 3PL.S-do PROG-go RCP 3SG.I and dog 3PL.S-PROG-go animals remain èfònébé na, àye bè-bébé. (35) àko bì-sie re úwó e-yè, 3PL.S-hide as 3PL.S-do reach that.place RCP FOC dog 3SG.S-call " èrá à-ka e-wó èfònébé a?" Ka àye ní èwotom. 3SG.S-say who 3SG.S-LOC.COP place.that QM COMP 3SG.I want honey kà (37) e-dè-y'ógà, (36) a-mà-wo óró gùna-ya ówó. answer-3SG.O mouth 3SG.S-NEG-hear COMP one 3SG.S-REPT-shout kóròóre e-mè-gùna-ya owo. (38) *íwu* òkékan e-min anyone 3SG.S-NEG-answer-3SG.O mouth LOC.body anxiety 3SG.S-INCEP cùà wó èfònébé. (39) e-mè-din ka bì-kí-fò leap PREP that.place 3SG.S-NEG-know COMP 3PL.S-IMP-take èkèná áye, bì-rèn ùgì káré áye ne. (40) àye ùgì àye thing DEF.SG 3PL.S-set trap wait 3SG.I PREP FOC trap DEF.SG èfònébé. (41) enèm íbúbá mín vé-cà. mín sę-yà wó INCEP catch-3SG.O PREP that.place animal remain INCEP out-come

387

(42) àko bi-sie vè-ca na, àye bé-té yę-ęba, yì-ígbògbò 3PLS-do out-come RCP FOC 3PL.S-trim 3SG.POSS-hand 3SG.POSS-nail as úbá ekà. (43) be-te vì-írúm nene lore nà. (44) àko bì-sie hand own 3PL.S-trim 3SG.POSS-teeth REL long RCP as 3PL.S-do epanòkóko e-mè-yá-e kà á-mán téí-yà èfònébé. leave-3SG.O shame 3SG.O-NEG-allow-3SG.O COMP 3SG.S-live that.place (45) iken. (46) kàba ogbònébé ca úwó wé e-mune fóm àye 3SG.S-run enter town from then come FOC dog INCEP a-ma òròkòrò a-man na PROG-do.with human PROG-live RCP

#### Translation

- 1. All animals were once living in one place.
- 2. It happened that the bigger animals were oppressing the smaller ones
- 3. The smaller ones then had a meeting.
- 4. They said that they were going to run away from the place where they all lived.
- 5. So the little animals assembled themselves and ran to a certain place.
- 6. Also Dog accompanied them to the (new) place.
- 7. Dog once had long hands (fingers nails) and long teeth.
- 8. As they were living together, he (Dog) began to play lord over them (the rest of the smaller animals).
- 9. He started showing the same superiority that made them to leave the former place.
- 10. The rest of the people (animals) when they made a farm, he (Dog) would order them to give him whatever produce they got from the farm.
- 11. Also, when anyone married a wife, he (Dog) would forcefully abduct the wife.
- 12. The rest of the animals became fed up.
- 13. They gathered themselves together and asked "what?"
- 14. What will they have to do in order to escape from the hands of Dog?
- 15. So, every one of them started suggesting what could be done.
- 16. They soon discovered that the more they discussed this, they could not find a definite solution to the problem.

- 17. Then Tortoise stood up, he asked them to give him three days in which he would come up with a plan.
- 18. They asked him what exactly did he have in mind.
- 19. He said that he was going to give him (dog) honey, that they were aware that Dog liked honey a lot.
- 20. They said *èhéèn*, supposing he gave him, what will happen?
- 21. He said that they should continue to observe him.
- 22. They went to look for honey; they then gave it to him (Dog).
- 23. He was happy.
- 24. After he ate it, it ran out, he then sent for Tortoise.
- 25. He said "give me some more!"
- 26.He (Tortoise) told him that he would see what he could do about getting him more.
- 27. When it was three days after, the one he gave him ran out again, he sent for him.
- 28. So, Tortoise told him that he knew where to find more honey which was inexhaustible, if he would accompany him there.
- 29. Immediately, he accepted, and they both went there.
- 30. As they were going, before then, Tortoise had gone to see Rat.
- 31. In this town of theirs, Rat was a famous blacksmith.
- 32. He had asked him to help him construct a trap made from metal.
- 33. He had also asked the rest of the animals to set the trap in a place where bees once had a hive.
- 34. As he and the dog were going to the place, the rest of the animals concealed themselves.
- 35. As they arrived at the place, Dog called out, "who is there?" that he wanted some honey.
- 36. He continued to shout but no one answered him.
- 37. He was not aware that something has been set in wait for him.
- 38. So the trap caught him right in the place.
- 39. The rest of the animal then came out.
- 40. As they came out, they trimmed his nails.
- 41. They trimmed his long teeth.

- 42. By the time he was released, the embarrassment did not permit him to want to live with the rest of the animals anymore.
- 43. He ran into the city.
- 44. From that time onwards, Dog started living with humans.

# Text 2: Marriage in Ogori Narrated by: Omoshole Noah Alabi, male, 40

(1) Àko bi-dè-sie oòró ésúbù nà. (2) Àko bi-dè-sie a-fo 3PL.S-HAB-do PROG-carry wife olden-days RCP 3PL.S-HAB-do as as e-sie ésúbù na, bi-dè-ru ededa akà íyá, са PROG-do olden-days come RCP 3PL.S-HAB-? father and mother oòró nọ (3) Èfèna nene bè-bálé é-dè-ni bò-ógbén. ka, PROG-HAB-search wife give 3PL.POSS-child place REL 3PL.S-look COMP úkúbá nene bè-gbá ka àrónmúro nà, í-bè-ni oòró family REL 3PL.S-see COMP good RCP PPCS-3PL.S-search wife bò-ógbén. (4) Àmá ero one éfènébé bi-à-no tì-mín wó that.place 3PL.S-it-give 3PL.S-child but life DEM.SG 1PL.S-INCP LOC.COP àkana, nene óroro min e-sie vè-ekà na, àto égbén dè-min now REL everyone INCP PROG-do 3SG.POSS-own RCP 1PL.I children HAB-INCEP oòro nòo íyáró, or ofòro cá ién e-ni úbó. (5) Tà-á-gbá go INF-search wife give woman or man 1PL.S-COND-see come house ábèn ègan í-ta-fò-e са nyèn no ededa akà íyá. each other so PPCS-1PL.S-carry-3SG.O come show PREP father and mother bí-din (6) Tà-a-fò-é nyen-ba, ukuba nene 1PL.S-COND-take-3SG.O show-3PL.O 3PL.S-know family REL na (7) Í-bè-min-e-te è-é-vè-cà ísúbù nene 3SG.S-PROG-out-come RCP PPCS-3PL.S-INCP-PROG-choose day REL òbébele nà. (8) Bà-á-yò òbébele, í-bè-tie ba-áka-yò nó nó 3PL.S-FUT-go PREP beging 3PL.S-COND-go PREP begging PPCS-3PL.S.take RCP úkúbá nene oòro àye, úkúbá bí-jén-a-bèle. (9) Í-bè (wòróo) family REL wife DEF.SG family 3PL.S-go-PROG-beg PPCS-3PL.S gá-né-bà, èkèna nene bè-éke-ce oòro ùce nà. say-PREP-3PL.O thing REL 3PL.S-FUT-carry wife load RCP (10) Bì-dí ísúbù nene bèe-cé (o) oòro uce. (11) Èkèna dè-te 3PL.S-ABL REPT-choose day REL 3PL.S-carry wife load thing dè-wó-úce àye na, ìgìlà dè-wàmó, ámón dè-wàmó, HAB-LOC.COP-load DEF.SG RCP yam HAB-EXIST oil HAB-EXIST

òbu dè-wàmó, ákò épáníkìba. (12) Í-bè-cé-e, àko bi-dè-sie salt HAB-EXIST like bride price PPCS-they-load-it as they-HAB-do na. (13) Ápén ésúbù e-kĭ-kpám-bè e-sie-e fò PROG-do-it olden days RCP LOC.situation PROG-IMP-moves-them carry ofòro uùbó. (14) È-di í-bà oòro àye сá e-sie. ka wife DEF.SG come man POSS.house 3SG.S-can INF-do PPCS-they say ka ofòro àye e-fúrá úbo, kà a-mà-ca oòro àye COMP man DEF.SG 3SG.S-do.away LOC.house COMP wife DEF.SG she-NEG-come (15) É-ki-ni tò-е úbo. efà e-mògbélí meet-him LOC. House PPCS.3SG.S-IMP-search place 3SG.S-hide oòro àye cá. (16) Ogbòne é-mín wó. bà-fò sie nà. PREP 3PL.S-carry wife DEF.SG come when 3SG.S-INCEP do RCP (17) Àkána, nẹnẹ á-cá. é-mín сá e-tò vo-òró. 3SG.S-come 3SG.S-INCEP come 3SG.S-meet 3SG.POSS-wife now REL bì-min dè-síé nà, bè-é-mín cúce ke. 3PL.S-INCEP HAB-PROG-do RCP 3PL.S-PROG-INCEP carry.load PERF í-bè-te ísúbù nene bi-dè-min ě-ce. bi-dè-min PPCS-3PL.S-choose day REL 3PL.S-REPT-INCEP PROG-carry 3PL.S-HAB-INCEP fò oòro àye nà. (18) Àko igbagbo oòre nà akò emumu oòre carry wife DEF.SG RCP like Christianity POSS.way RCP like book POSS.way nene bà-a-yò ékótù ekà òne nà. (19) So keke nene ì-dín So little REL 1SG.S-know REL 3PL.S-PROG-go court own this RCP àko bi-dè-sie kè-fò oòro Óko na á-wà òne. like 3PL.S-HAB-do IMP-carry wife LOC.Qko RCP 3SG.S-COP DEM.SG

#### Translation

- 1. As they used to do marriage in the olden days.
- 2. They used to allow Father and Mother to find wife for their child.
- 3. Whenever they find a good family, they go there to search for a wife for their child.
- 4. But in this present life in which we are, every one goes to look for a wife by himself.
- 5. If we find each other, we now bring him/her home to show Father and Mother.

- 6. When we show him/her to them, we will now know which family he/she come from.
- 7. They will then choose a day in which they will go and beg (for wife).
- 8. When they go for begging, they will choose a family where they will go and beg.
- 9. They will then tell them the items that should be included in the dowry.
- 10. They will then choose a day in which they will go and present the dowry.
- 11. The items that are included in the dowry are: yams, oil, salt and the bride price.
- 12. They will then accept it like they used to do in the olden days.
- 13. This encourages them to bring the bride to the groom's house.
- 14. It will then happen that they will ask the groom to leave the house, so that his bride does not meet him at home.
- 15. He will look for a place to hide, as they bring his bride home.
- 16. Then he will come in to meet his bride.
- 17. These days, they will choose a different day to present the dowry and a different day to take the bride home.
- 18. Like in the Christian way, like in the civilized way, in which they go to the court.
- 19. So this is the little that I know about how marriage is done in Òko.

# Text 3: The young man and his mysterious bride Narrated by: Helen Aimola, female, 60

(1) Iyaro é-gúé, iyaro é-gúé e-kì-ni ka àye sú woman PROG-grow woman PROG-grow 3SG.S-IMP-want COMP 3SG.I marry ofòro. (2) Ógbénofòro nene gue è-e-ni ka àye sú young man REL grow 3SG.S-PROG-want COMP 3SG.I marry man oòro na. á-yộ e-gbè ka éjí àye à-yo é-jén e-ni RCP 3SG.S-go 3SG.S-be COMP market FOC 3SG.S-go 3SG.S-go INF.search wife oòro. (3) Èfèna jén e-ni oòro éji na, èkákálèka àye person go INF.search wife LOC.market RCP soldier-ant FOC wife (4) Ógaréga kpáràkàtà, e-tò èkákálèka àye à-kpám. à-kvám. 3SG.S-carry soldier-ant FOC 3SG.S-carry introduction 3SG.S-meet story oòro na. (5) É-gbè ededa òne àko è-sie é-sie ni ka 3SG.S-be COMP man DEM.SG as 3SG.S-do 3SG.S-do search wife RCP oòro. (6) È-re éjí àye é-jén e-ni ogbòna à-gbá oòro market FOC 3SG.S-go INF-search wife 3SG.S-reach when 3SG.S-see wife òne nà, á-gá né-yà ka àye e-ni ka àye DEM.SG RCP 3SG.S-say PREP-3SG.O COMP 3SG.I PROG-want that 3SG.I (7) Á-gá é-sú-yá. né-yà ka we-èke-dí sú 3SG.S<sub>i</sub>-say PREP-3SG.O that 2SG.S-NEG.FUT-can marry 3SG.S-marry-3SG.O ayè g0! (8) À-ka we-èke-dí sú ayè g0! 3SG.I<sub>i</sub> PTCL 3SG.S<sub>i</sub>-say 2SG.S-NEG.FUT-can marry 3SG.I<sub>i</sub> PTCL (9) À-ka " eeh èná é-sie e-èke-dí àyẹ รน์-พน์ na what 3SG.S-do RCP 3SG.I<sub>i</sub> 3SG.S.NEG.FUT-can marry-2SG-O 3SG.S<sub>i</sub>-say ! nà?" (10) "Àye éke-dí sú-wú." (11) À-ka we-èke-dí RCP 3SG.I FUT-can marry-2SG.O 3SG.S<sub>i</sub>-say 2SG.S-NEG.FUT-can (13) Ú-din sú áye go! (12) We-èke-dí sú áye go! marry 3SG.I, PTCL 2SG.S-NEG.FUT-can marry 3SG.I PTCL QM.2SG.S-know nà? (14) À-ka éfà àyę á-mán i-mè-dín èfènafèna 3SG.S<sub>i</sub>-say 1SG.S-NEG-know any place place 3SG.I PROG-live RCP wà-á-mán nà. (15) Àye áka-yère-ya yo. (16) À-ka ok!

2SG.I come 1PL.S-go woman DEF.SG spend market finish 3PL.S-up.stand

aye

2SG.S-PROG-live RCP

té-yò.

(17) Iyarò

сá

àwo

3SG.I FUT-follow-3SG.O go

dó

éjì

kue,

394

3SG.say OK!

bí-fura

(18) Ogbòna nene bà-a-yò e-mè-dín bà-á-vó. na, ka, REL 3PL.S-PROG-go when 3PL.S-PROG-go RCP 3SG.S-NEG-know COMP ógbénofòro àye e-mè-din ka ivarò jén a-bele one Young-man DEF.SG 3SG.S-NEG-know COMP young woman DEM.SG go INF.beg *íwukpe* nene á-cá éjí nà. (19) Ogbòna ba-a-yò na, è-tò skin REL 3SG.S-come market RCP when 3PL.S-PROG-go RCP 3SG.S-meet édá a-fò yò-ónyànyàn a-à-né-yá. (20) *Ogbòna* termitarium 3SG.S-take 3SG.POSS-fairness 3SG.S-3SG.T-give-3SG.O when a-à-né-yá. è-dé-tò ùrókó nà, a-fò yo-ofòfó RCP 3SG.S-take 3SG.POSS;-tallness 3SG.S-3SG.T-give-3SG.O 3SG.S-again-meet iroko (21) È-tó úkpúkpúm, a-fó úkpúkpúm ékà a-à-né-yá. 3SG.S-meet oak 3SG.S-take oak 3SG.S-3SG.T-give-3SG.O own (22) Órórè min a-som ógbénofòro òne ka ee íyáro òne fear INCEP PROG-grip young-man DEM.SG COMP ! woman DEM.SG e-èké-di né sú áyè, à-ka gá áyę ka àyẹ àyẹ PREP 3SG.I; that 3SG.I; 3SG.S-NEG-can marry 3SG.I; 3SG.I 3SG.S-say say éke-su-ya. (23) Gàna àye éke-sie sie àkanà? àye 3SG.I<sub>i</sub> FUT-marry-3SG.O how 3SG.I FUT-do do now (24) À-ka àyę e-ni ka àye e-pìlà. (25) Iyaro àyę 3SG.S-say 3SG.I 3SG.S-want that 3SG.I 3SG.S-return woman DEF.SG ka e-mè-pìlà sú èkèna bè-é-yé ègan. (26) Á-yere 3SG.S-NEG-again have what 3PL.S-PROG-call so 3SG.S-follow say kù ìdìdìlà. (27) Á-yèré-yá áyệ a-yo tori è-mín 3SG.I PROG-go because(Yrb) 3SG.S-INCEP remain stump 3SG.S-follow-3SG.O rè ógbólò na, ònę á-fóm ógbólò íbè iyaro yó. reach river SCFP woman DEM.SG 3SG.S-enter river interior go (28) Ógbénofòro òne mín jómo, àye ógbénofòro òne min tíégúrù young-man DEM.SG INCEP wait FOC young-man DEM.SG INCP sing à-ka so 3SG.S-say thus

395

'The young man then stood and started singing a song thus:'

Leader: kóyá kóyá kóya nído Nonsensical chants Audience: koyá koya nído koya Leader: eda ná-wo ònyànyàn Termitarium give-2SG.O redness Audience: koyá koya nído koya Leader: iroko ná-wo òfòfo Iroko give-2SG.O tallness Audience: koyá koya nído koya Leader: ukpukpum ná-wo ugbugbodi give-2SG.O bigness oak koyá koya nído koya Audience: Leader: kóyá kóyá kóya nído koyá koya nído koya Audience:

The song is repeated over and over again.

## Morals to be learned from the story

(29) Mò-ógaréga èkèna è-té-tú á-wà òne, nà ka, 1SG.POSS-story DEM.SG thing 3SG.S-teach-1PL.O RCP 3SG.S-be COMP a-mà-bò ka ógbénofòro éjí oòro. a-yò jén e-ni 3SG.S-NEG-suppose COMP young.man 3SG.S-go market go INF-search wife *èkákálèka* àyę à-fọ. (30) Iyaro nẹnẹ yò éjí jén e-ni Soldier-ants FOC 3SG.S-carry woman REL go market go INF.search ógbénofòro na, èkákálèka àye à-fó fóm ubo. (31) Àye á-wòre RCP soldier-ants FOC 3SG.S-carry enter house young-man FOC 3SG.S-cause e-sie a-mà-bò ka ègan kì-sie. (32) Mò-ógaréga iyaro 1SG.POSS-story 3SG.S-NEG-suppose COMP woman 3SG.S-do so IMP-do iìgben á-wà ònę. POSS.bottom 3SG.S-be this

- 1. A young woman is growing, she will desire to have a husband.
- 2. As a young man continues to grow, he will desire to have a wife; it happens that it was in a market that he went to look for a wife.
- 3. Any one who goes to the market place to look for a wife, such is courting trouble.
- 4. The story begins; it is about a man, what he did in order to get a wife.
- 5. It happened that he went to the market to look for a wife.
- 6. It got to the time when he found this wife, he told her that he wanted to marry her.
- 7. She told him that "you cannot marry her (me)!"
- 8. She said, "you cannot marry her (me)!"
- 9. He said "eeh, what is wrong that I cannot marry you."
- 10. "He (I) can marry you."
- 11. She said, "you cannot marry her (me)!"
- 12. "You cannot marry her (me)!"
- 13. Do you know where I am living?
- 14. He said, "I do not know wherever you are living."
- 15. He will go with her
- 16. She said "ok come let us go!"
- 17. The lady finished selling her wares, they stood up and started going.
- 18. As they were going, he did not know, the you man did not know that the woman went to borrow the flesh which she put on to come to the market.
- 19. As they were going, she met Termitarium; she returned its fair complexion back to it.
- 20. When they got to Iroko, she returned its tall frame back to it.
- 21. She got to Oak, she returned its big frame back to it.
- 22. Then they young man began to be afraid; he said "eeh, this lady had earlier warned him that he cannot marry her, he had boasted that he can marry her.
- 23. "What will he do now?"
- 24. He said he would go back.
- 25. The lady said that there is nothing like that (turning back) any more.
- 26. He must follow her; all that was left of her was a stump.

- 27. He followed her to the river; the lady disappeared into the river.
- 28. The young man waited; then he began to sing.
- 29. What my story teaches us is that it is not right that a young man goes to the market place to look for a wife, he is courting trouble.
- 30. Any woman who finds a husband in the market place, she is courting trouble.
- 31. This is why it is not good that a woman behaves in this manner.
- 32. This is my story.

# Text 4: The boy and the cocoyam Narrated by: Thompson Ayoola, male 49

ýgaréga páràkàtà!

Story introduction

(1) á-cá e-tò ógbén óne e-tò òne. iya 3SG.S-come 3SG.S-meet child DEM.SG 3SG.S-meet mother DEM.SG (2) àko à-ca tŏ-bá na, ógbén óne са a-wà ógbén 3SG.S-come meet-3PL.O RCP child DEM.SG come 3SG.S-COP child as nene a-jen emumu uùbo nà. (3) ógbén óne jen emumu POSS.house RCP child DEM.SG REL 3SG.S-go book go book a-cà, è-sú ogbà nene a-dà-ca bi-jijen uùbo, na, 3SG.S-come 3SG.S-have time REL 3SG.S-HAB-come 3PL.S-eat RCP POSShouse ogbòna ógbén áye è-vé-yò na, a-yò érúm émunube, á-cá when child DEF.SG 3SG.S-out-go RCP 3SG.S-go farm LOC.inside 3SG.S-come gbà ìkókó. (4) *ìkókó* nẹnẹ à-gbá na, é-tie-e cà, a-ca cocoyam REL 3SG.S-see RCP 3SG.S-take-3SG.O come 3SG.S-come see cocoyam nò yì-íyá. (5) a-ka wì-íyá à-má àye fá 3SG.POSS-mother 3SG.S-say POSS-mother 3SG.S-do.help 3SG.I give cook ìkókó ísku àyę, àye wó kè-ca, àyę é-dí e-je-e. cocoyam DEF.SG 3SG.I from school IMP-come 3SG.I 3SG.S-can INF-eat-3SG.O (6) ogbòna iya àyę са fà ìkókó àyę, ìkókó àye when mother DEF.SG come cook cocoyam DEF.SG cocoyam DEF.SG è-gbén, á-cá bale-ya. (7) àye bálé se (Yrb) iya àye 3SG.S-well-cook mother DEF.SG 3SG.S-come look-3SG.O 3SG.I look whether òkeke, è-gbén na, e-kuru à-dé ówó, á-róm 3SG.S-well-cook RCP 3SG.S-cut little 3SG.S-touch mouth 3SG.S-sweet dáadáa. (8) íyá è-kùru ìkókó yò-ówó сá àyę 3SG.POSS-mouth well mother come 3SG.S-cut cocoyam DEF.SG jé keke. (9) e-de kì-kùru je àmó, títítí a-fò eat small 3SG.S-REPT IMP-cut eat PART until 3SG.S-take yì-íkókó àye è-jé cécécé. (10) ogbòna ógbén áyè 3SG.POSS-cocoyam DEF.SG 3SG.S-eat completely. child DEF.SG when

à-ca na, à-ká, íyá áyę e-ni ka e-je 3SG.S-come RCP 3SG.S-say mother 3SG.I 3SG.S-want COMP 3SG.S-eat ìkókó go! (11) àye ehèn é-jóhon kè. (12) "iya, iya ka fó cocoyam ! FOC mother say ęhèn 3SG.S-wait PERF mother take ìkókó àye!" (13) iya " á-jóhon ka kè!" (14) àye ógbén ne 3SG.I mother say 3SG.S-wait PERF FOC child cocoyam give áka-fóm ijen à-á-má-fọ ìkoko áye ka àye ne àyę. FUT-enter ground 3SG.S-COND-NEG-take cocoyam DEF.SG say 3SG.I give DEF.I (16) á-ka (15) à-ka è-sie à-áka-fóm íjé nà. 3SG.S-say 3SG.S-do 3SG.S-say 3SG.S-FUT-enter ground RCP kí (17) ógbén áye e- cin (18) iya a-mà-fo iya na. child mother 3SG.S-NEG-take DEF.SG continue PROG-ask mother RCP (19) a-fo yi-ìkoko ne-ya. ikoko àyę je ogbòna 3SG.POSS-cocoyam give-3SG.O 3SG.S-take cocoyam DEF.SG eat when ìkókó ròm yò-ówó dáadáa na. (20) ógbén áyè àyę cá, RCP child cocoyam DEF.SG sweet 3SG.POSS-mouth well DEF.SG come a-fòm é-min è-é-tieguru, á-cá са ije. 3SG.S-INCEP come 3SG.S-PROG-sing.song 3SG.S-come 3SG.S-enter ground

- 1. It is about this child and this mother.
- 2. As this is about them, the child is one who goes to school.
- 3. The child went to school, and it happened that at lunch break, he went into the farm, and found a cocoyam.
- 4. The cocoyam which he found, he brought it home to his mother.
- 5. He said "you mother, help him (me) cook the cocoyam, when he came back from school, he would eat it.
- 6. When the mother cooked the cocoyam, it became well cooked, and she came to observe it.
- 7. She came to see whether it was well cooked, she broke a little and tasted it, and it tasted good in her mouth.
- 8. Mother came again and broke some more and ate.
- 9. She continued to eat small bits of the cocoyam until she ate it all up.

- 10. When the boy came back he said "mother, he (I) would like to eat the cocoyam o!"
- 11. Then the mother said "*ehèn*," he should wait.
- 12. "Mother, give him cocoyam!"
- 13. Mother said "wait!"
- 14.So the child said he will enter ground, if she did not give him the cocoyam.
- 15. He said it is enough.
- 16. He said he will enter ground.
- 17. The child continued to pester Mother.
- 18. Mother did not give him the cocoyam.
- 19. She had eaten it all when it tasted very well in her mouth.
- 20. Then the child came, he started singing, he came and he entered ground.

# Text 5: The north-wind and the sun 1 Narrated by: Peter Okunola, male, 36

(1) Òsankata nene wó árèwa èkpèrì akà éyí eètin nà argument REL wind sun POSS.middle RCP be North and (2) Árèwa èkpèrì akà éyí sú òsankata yère óró nene su North wind and sun have argument on REL person have íwú-ógbigben fòre (3) Àko bì-sie í-bì-íwú. nà. a-gá-é surpass LOC-3PL.POSS-body RCP strength as 3PL.S-do PROG-say-it bé-gba ka óró óbèn a-ca nene file na, àyę RCP FOC 3PL.S-see COMP person INDEF.SG PROG-come REL wear nà. (4) Àye alegbe nene rům bè-na ka óró nene cloth REL thick RCP FOC 3PL.S-accept COMP person REL í-bì-íwú nene áka-távè dí wore ka óró àyę LOC-3PL.POSS-body REL FUT-do.before can cause COMP person DEF.SG e-tie fura na ka àyẹ é-sú íwú-ógbigben alegbe àyẹ cloth DEF.SG do.away RCP COMP 3SG.I 3SG.S-have strength 3SG.S-take nè. árèwa èkpèrì fòre (5) Aye tome è-é-wúré, è-é-wúré. PTCL FOC North wind 3SG.S-PROG-blow 3SG.S-PROG-blow surpass start (6) àko è-sie-wure tà na, ègan òró aye sie sè 3SG.S-do-blow hard RCP so person DEF.SG do hold as nene rùm ònébé yà-alegbe á-sé-ya file íwú na, 3SG.POSS-cloth REL thick DEM.SG RCP 3SG.S-hold-it wear body bile ne. (7) Àko gba kà àmó è-sie àyę PTCL 3SG.S-do COMP 3SG.I do.together among as see e-mè-dí-wore ka a-fà-é a-se úbá jomo. na, 3SG.S-NEG-can-cause COMP 3SG.S-pull.off-3SG.O RCP he-hold hand stand (9) Àko è-sie (8) Âye éyí min tome a-à-bá. a-bà na, FOC sun INCEP start 3SG.S-PROG-shine 3SG.S-do PROG-shine RCP as yà-álégbé ígànígàn àyę òró ayę e-tie nene rùm ònébé immediately FOC person DEF 3SG.S-take 3SG.POSS-cloth REL thick DEM.SG iwu. (10) Àye árèwa-èkpèrì min nà a-fà-e fura nà 3SG.S-pull.off-3SG.O do.away FOC north-wind RCP body INCEP accept *iwógbigben* fòre ka éví àyę é-sú ne COMP sun 3SG.I 3SG.S-have strength surpass PTCL

- 1. The argument between North-wind and Sun.
- 2. North-wind and Sun had an argument about who among them was stronger.
- 3. As they were saying it, so they saw someone coming who was wearing a thick cloak.
- 4. So they agreed that anyone among them, who was able to make the man pull off the cloak, was stronger.
- 5. So North-wind began to blow, he continued to blow.
- 6. As hard as he blew, so also the man wrapped his thick cloak around his body.
- 7. As he saw that he couldn't make him pull off his cloak, so he stopped trying.
- 8. So Sun began to shine.
- 9. As he continued to shine, immediately, so the man pulled off his cloak.
- 10. So North-wind then agreed that Sun was stronger.

# Text 6: The north-wind and the sun 2 Narrated by: Peter Okunola, male, 36

(1) Árèwa èkpèrì akà éyí sú òsankata yèré óró nene su and sun have argument on person REL have north wind íwógbigben fòre í-bì-íwú nà. (2) Àko bì-sie a-ga-e strength pass LOC-3PL.POSS-body RCP As 3PL.S-do PROG-say-it àye óró na óbèn a-ca, é-file èsa nene rừm nà. RCP FOC person certain PROG-come 3SG.S-wear cloth which thick RCP (3) Àko è-sie á-cá na, àyẹ bì-mín-gá ka, óró nene 3SG.S-do PROG-come RCP FOC they-INCEP-say that person REL As í-bì-íwú nene è-éke-di-wore ka óró áye a-fà LOC-3PL.POSS-body REL 3SG.S-FUT-can-cause COMP person DEF.SG 3SG.S-pull.off alégbe na, àye é-su íwógbigben fore ne. RCP FOC 3SG.S-have strength cloth pass PTCL (4) Àye árèwa èkpèrì á-tome, e-è-wúré e-è-wúré. FOC North wind 3SG.S-start 3SG.S-PROG-blow 3SG.S-PROG-blow ókpé-ókpé ékà. (5) Àko è-sie-wure na, e-wure tà tan na.

male-male 3SG.S-do-blow reach RCP 3SG.S-blow reach RCP own as ègan óró àyę sie sé yà-álégbé nẹnẹ rùm ònébé na, do hold 3SG.POSS-cloth REL so DEF thick DEM.SG RCP person è-file bile á-sé-va íwú àmo. (6) Àko è-sie gbá 3SG.S-hold-it 3SG.S -wear body together among as 3SG.S-do see é-mín-tébí uba fùrá ka a-mà-fa-e útúm áve na, that 3SG.S-not-pull.off RCP 3SG.S-now-remove hand do.away work DEF òsísie. (7) Àko è-sie tébí úbá na, àyẹ éyí min-tome, doing 3SG.S-do remove hand RCP FOC sun INCEP-start as à-á-bá. íganiàn àyẹ óró àyẹ a-fà alegbe àye. 3SG.S-PROG-shine immediately FOC person DEF 3SG.S -pull.off cloth DEF (8) Àye Árèwa-èkpèrì min nà ka éyí àye é-su íwógbigben FOC North wind now accept that sun 3SG.I 3SG.S-have strength fòre.

pass

- 1. North-wind and Sun had an argument about who among them was stronger.
- 2. As they were arguing, a man came along, wearing a thick cloak.
- 3. As he was approaching, they agreed that anyone who was able to make him pull off his cloak was the stronger.
- 4. So North-wind began to blow really hard.
- 5. The harder he blew, so the man wrapped his cloak around his body.
- 6. As he discovered that he wasn't pulling it off, he stopped trying.
- 7. The moment he stopped, so Sun began to shine; and immediately the man pulled off his cloak.
- 8. So North-wind agreed that Sun was the stronger.

# Text 7: How the rabbit got its long ears Narrated by: Peter Ebenrubo Okunola, male, 36

ýgaréga páràkàtà!

Story introduction

(1) Íkén óbèn wàmó nene è-gbe ka údúdò àye town INDEF.SG exist REL 3SG.S-be COMP sheep DEF.SG na. (2) È-sú á-wà érúnrò nene fore érúm nene gbodi nà. 3SG.S-have farm REL 3SG.S-COP farmer REL surpass RCP big RCP (3) Á-cá e-gbe ka, k'ájérè wó iken àyę. 3SG.S-be COMP FOC'rabbit LOC.COP town DEF.SG 3SG.S-come (4) Ájérè érúm na, àye wà óró nene e-mè-su rabbit DEF.SG COP person REL 3SG.S-NEG-have farm RCP àyę á-wà óró nene e-gbe ka é-dè-vìré epen kì-né. 3SG.I 3SG.S-COP person REL 3SG.S-be COMP 3SG.S-HAB-steal thing IMP-about (5) Á-cá enyen òóre nene è-gbe e-cun ka è-sú ka 3SG.S-come 3SG.S-pass COMP 3SG.S-have year one REL 3SG.S-be COMP údúdò yì-íkúsáyé sie dáadáa érum. (6) Ogbòna nene 3SG.POSS-groundnut do well LOC.farm REL sheep when bè-kpáré-yá nà, ogbòna nene bè-kpáré-yá bè-e-ni ka 3PL.S-PROG-want COMP 3PL.S-pluck-3SG.O RCP when REL 3PL.S-pluck-3SG.O şá kue nà, nene à-kó-ba úbo, ájérè táyè ca, finish RCP REL 3SG.S-pack-3PL.O come house rabbit do.early come àmó. (7) É-tìe á-cá à-và áye èkeke cin-ya ka 3SG.S-come ask-3SG.O COMP 3SG.S-give 3SG.I PART 3SG.S-take little (8) È-dé-re ísúbù òbèn, né-ya. e-pìlà ca, give-3SG.O 3SG.S-REPT-reach day INDEF.SG 3SG.S-return come (9) Isì a-dà-cá à-dà-vệ-yá. cin-ya, otetaro nene 3SG.S-REPT-come ask-3SG.O 3SG.S-REPT-give-3SG.O period third REL údúdò e-mè-guna-yà a-mà-vá-e à-cá na, ówó; 3SG.S-NEG-answer mouth 3SG.S-NEG-give-3SG.O 3SG.S-come RCP sheep kénakídè. (10) Á-cá è-gbe ka újóguekà, àye ájérè pìlà ca. nothing 3SG.S-come 3SG.S-be COMP night FOC rabbit return come (11) Á-ca, á-bare сá, éró bue (12) ĺpŏ ke. 3SG.S-come 3SG.S-stealthily come people sleep PERF LOC.courtyard ìfèrèse. (13) Ogbòna nene a-yo bi-mè-ju èfònébé fóm nà, 3PL.S-NEG-close window when REL 3SG.S-go that.place enter RCP e-yìré á-yò èfèna bè-kó íjén wó nà, íjén. 3SG.S-go place 3PL.S-pack food PREP RCP 3SG.S-steal food (14) Á-cá è-gbé ka údúdò sòma, è-e-ni ka 3SG.S-come 3SG.S-be COMP wake 3SG.S-PROG-want COMP sheep è-jén a-denò. (15) A-wò ka oro óbèn wàmo nẹnẹ ki 3SG.S-hear COMP person INDEF.SG exist 3SG.S-go INF-urinate REL continue (16) È-e-mósó è-jejen. fò ocen à-sere iie. PROG-walk 3SG.S-PROG-quietly take leg PROG-tread ground (17) Ogbòna à-fo oyeye bale na, a-gbà ka óró áye 3SG.S-take lamp look RCP 3SG.S-see COMP person DEF.SG when (18) Ogbòna ájérè múné fura è-é-múné. e-é-mune. na, 3SG.S-PROG-run when rabbit run do.away RCP 3SG.S-PROG-run (19) Á-cá e-gbe ka, cana ísúbù ònébé di kì-re, 3SG.S-come 3SG.S-be COMP before day DEM.SG can IMP-reach údúdò àbe kpá ódórè wó íjé nẹnẹ bè-é-ni ka DEF.PL dig PREP ground REL 3PL.S-PROg-want COMP sheep hole bè-ko ìgìlà bi-è-ré àye e-mè-dín. wo, 3PL.S-PROG-bury PREP 3SG.I 3SG.S-NEG-know 3PL.S-pack yam (20) Ogbòna nene e-mune fale fóm-ya na e-mi when REL 3SG.S-run RCP 3SG.S-INCEP fall enter-3SG.O (21) Ogbònébé àye údúdò fò ogà vé ówò éró fenyanfenyan that.time FOC sheep take shout out.of mouth people all (22) Ogbòna bì-mí сá sòma ke. na, be-gbà-e àmó. 3PL.S-INCEP come RCP 3PL.S-see-3SG.O there wake PERF when (23) Be-ca, bi-min fò óyí be-a-pare yò-otom. 3PL.S-come 3PL.S-INCEP take rope 3PL.S-3SG.O-tie 3SG.POSS-ear (24) Bè-se-ya kpó òsòsì bè-páré-ya oti. (25) Ogbòna nene se 3PL.S-catch-3SG.O climb up 3PL.S-tie-3SG.O join tree when REL na, nene bí-mín usie gán gbá-e na, bè-gbá ka tomorrow break RCP REL 3PL.S-INCEP see-3SG.O RCP 3PL.S-see COMP lore kè. (26) Àko è-sié yò-ótóm sie nene è-sú otom 3SG.POSS-ear long PERF 3SG.S-do do REL as 3SG.S-have ear

nene lore na. (27) Kàbá ísúbù ònébé yò, ájérè, è-é-pìlà long RCP REL from day DEM.SG go rabbit 3SG.S-COND-do.again gba óró. e-dè-múné fóm emen. see person 3SG.S-HAB-run enter bush

- 1. There was this town in which Sheep was the greatest farmer.
- 2. He had a big farm.
- 3. It happened that Rabbit also lived in this town.
- 4. Rabbit had no farm; and he was one who went around stealing things.
- 5. It happened that there was one year in which Sheep's groundnuts did well on the farm.
- 6. At the time of harvest, after the groundnuts had been harvested and brought home, Rabbit asked him to give him some.
- 7. He took some and gave him.
- 8. It got to a certain day, he came and asked him again for more, he took some and gave him.
- 9. The third time when he came, Sheep did not respond to him; he did not give him anything/he gave him nothing.
- 10. It happened that at night, Rabbit came back again.
- 11. He came; he came stealthily, while every one was asleep.
- 12. The window in the courtyard was not locked.
- 13. When he came in through there, he went to where food was stored; he stole some food.
- 14. It happened that Sheep woke up, he wanted to go and relieve himself.
- 15. He heard that someone was walking around.
- 16. He (Sheep) began to tread carefully.
- 17. When he took the lamp to see, he observed that the person was running away.
- 18. When Rabbit ran out, he continued to run.
- 19.It happened that before that day, Sheep had dug a hole in which he planned to keep some yams; he (Rabbit) did not know this.
- 20. While he was running, he fell into it.

- 21. At that time, Sheep shouted and everyone woke up.
- 22. When they now came, they found him (Rabbit) there.
- 23. They came and took a piece of rope and tie his ears.
- 24. They tied him on a tree; they tied him to a tree.
- 25. When it was day break, when they saw him, they observed that his ears were longer.
- 26. That was how he came about having long ears.
- 27. From that day onwards, when Rabbits sees anyone, he runs into the bush.

# Text 8: The tortoise and the princes 1 Narrated by: Peter Ebenrubo Okunola, male, 36

e-gbe ìgìdà. (2) Óbín okèká (1) Iken òne wàmó nene bò-óbín DEM.SG 3PL.POSS-king PROG-bear Igida town exist REL king great à-wà. (3) È-sú ógbén oyègben òóre ógbogbo, è-sú odolo òbèn 3SG.S-COP 3SG.S-have child damsel one single 3SG.S-have bead INDEF.SG nene è-gbe ka àyę e-dè-ló bè-e-kì-je imù nà. 3SG.I PROG-HAB-use 3PL.S-PROG-IMP-go festival REL 3SG.S-be COMP RCP (4) Águen ní yò-ógbén óne àmá e-mè-dín èkèna ęgà, 3SG.POSS-child DEM.SG word but turtle want 3SG.S-NEG-know thing (5) Íken è-éke-sie ókóré àye éró nà. àye, din ka 3SG.S-FUT-so RCP LOC.town DEF.SG monkey FOC people know COMP à-wá óró nene wà óró èkàyè-èkàyè na, óró nene è-gbe 3SG.S-COP person REL COP person honorable RCP REL 3SG.S-be one bà-á-gá bí-ní óró nene kpóná ka ka па ca, 3PL.S-if-say COMP 3PL.S-search one REL COMP important RCP come (6) Éró àye bà-áka-yòre úbá nò nè. din águen ka 3SG.I 3PL.S-FUT-point hand PREP PTCL everyone know tortoise COMP à-wa úrírènrò, ka e-mè-sú èkèna e-dèkì-ni ka COMP 3SG.S-NEG-have thing 3SG.S-COP lazy.one 3SG.S-HAB-want COMP (7) Àko águen e-sie e-sie nà. roro ka gàna àye éke-sie sie a, 3SG.S-do RCP as tortoise PROG-do think COMP how 3SG.I FUT-do do QM éke-su obin oògben nene àye nà a-mà-gbá. one 3SG.I FUT-marry king POSS.child DEM.SG 3SG.S-NEG-see REL RCP (8) Àye ísúbù òbèn, á-bare á-fóm obinutù yó, FOC day INDEF.SG 3SG.S- stealthily 3SG.S-enter palace go (9) Àko e-sié yò-odolo. yìré-é e-yìré nà, a-fò-é 3SG.S-steal 3SG.POSS-beads 3SG.S-do steal-3SG.O RCP 3SG.S-take-3SG.O as (10) Á-cá, yò úbó, e-è-sú e-gbè ka óbín min din 3SG.S-come 3SG.S-be COMP king INCEP know 3SG.S-3SG.O-keep go house odolo. (11) É-mín ka bì-yìre àye ga-е, à-ka COMP 3PL.S-steal 3SG.I beads 3SG.S-INCEP say-3SG.O 3SG.S-say "ah! ódolo òne, óró nene è-dí тá áye gba-e nà. ! beads DEM.SG person REL 3SG.S-can do.with 3SG.I see-3SG.O RCP

vò-ógbénivaro ógbogbo àye né." (12) Èkèna águen àye éke-sú 3SG.I FUT-marry 3SG.POSS-daughter lone DEF.SG PREP thing turtle ònébé. (13) Àye é-sie, kpótó è-ní nà á-wà è-dín definitely PROG-want RCP 3SG.S-COP DEM.SG FOC 3SG.S-do 3SG.S-know ògèdè égà. (14) É-ni ká ókóré è-ni ògèdè dóm, COMP monkey 3SG.S-want banana word 3SG.S-search banana hold é-ní-ya yò úbó. (15) Àko ònébé sie kì-jin ujum na, 3SG.S-search-3SG.O go house DEM.SG do PREF-open door as RCP ògèdè nene à-gbá-e ka à-kó dom na, é-jin ujum REL. 3SG.S-see-3SG.O COMP 3SG.S-pack banana hold RCP 3SG.S-open door ubo. (16) E-mín à-fóm kà né-vá. kà cin-ya PREP-3SG.O COMP 3SG.S-enter house 3SG.S-INCEP ask-3SG.O COMP sie a?" (17) À-ka "èná ù-kpótó са "áye ท์-พบ са 2SG.S-definitely come do QM what 3SG.S<sub>i</sub>-say 3SG.I<sub>i</sub> search-2SG.O come go!" (18) "Áyè bale ka wè-éke-ni ògèdè ènánè égà, ka àyẹ ! 3SG.I look COMP 2SG.S-FUT-want banana DEM.PL word COMP FOC né-wò." (19) *Ònébé* ní сá vì-íbé rŏm. àyę 3SG.I want come give-2SG.O DEM.SG 3SG.POSS-stomach sweet (20) A-nà-e, á-kó-ya fóm ubo. (21) Àko è-sie 3SG.S-collect-3SG.O 3SG.S-pack-3SG.O enter house 3SG.S-do as kó-va fóm ubo na, èkèna aguen sie na, á-wà ka pack-3SG.O enter house RCP thing turtle do RCP 3SG.S-COP COMP odolo àve è-sú wó èfòbèn í-yù-úbúríbè. a-fò 3SG.S-take beads DEF.SG 3SG.S-have PREP a.place LOC-3SG.POSS-house.interior (22) Åko bí-kì-sie ni odolo àye nene éró má-é, na, as 3PL.S-IMP-do search beads DEF.SG RCP REL people do.with-3SG.O é-ní-yá àye aguen mín yó è-tò-é, à-ka àye 3SG.S-search-3SG.O FOC turtle INCEP go 3SG.S-meet-3SG.O 3SG.S-say 3SG.I mán go! (23) À-ka, è-dín èfòne ódóló òne "ù-dín-yà?" 3SG.S-know this.place beads DEM.SG dwell ! 3SG.S-say 2SG.S-know-3SG.O (24) À-ka "àyẹ è-dín-yà." (25) É-min ga ne-yà ka 3SG.S-say 3SG.I 3SG.S-know-3SG.O 3SG.S-INCEP say PREP-3SG.O COMP "u-di a?" (26) Á-ga a-gá né àye èfòna à-man 2SG.S-can INF-say PREP 3SG.I place.where 3SG.S-live QM 3SG.S-say à-ka "è-wó okore uùbo". (27) "Aaa, è-wó ne-yà PREP-3SG.O 3SG.S-say 3SG.S-COP monkey POSS.house 3SG.S-LOC.COP !

411

(28) Ókóré okore uùbo! e-mè-sú ìwà òdùdù go! monkey POSS.house monkey 3SG.S-NEG-have character evil ! (29) À-ka "è-wó vù-úbó," né-yà á-ga èfèna 3SG.S-say 3SG.S-LOC.COP 3SG.POSS-house 3SG.S-say PREP-3SG.O the.place àmó nà. (30) Íkua-ikua, àye óbín ìgìdà é-file a-man na 3SG.S-live RCP there RCP LOC.truth-truth FOC king Igida 3SG.S-send yì-íkítàrò àbe, bè-yò okore uùbo. (31) *èfòna* águen 3SG.POSS-guards DEF.PL 3PL.S-go monkey POSS.house place.where turtle à-mán gá né-ba ka nà, èfènébé bì-wé gbá-e nę. say PREP-3PL.O COMP 3SG.S-live RCP place.that 3PL.S-INCEP see-3SG.O PTCL efà. (33) Òyà (32) àye bè-fò-e obin nene bì-jé-e γo suffering REL FOC 3PL.S-take-3SG.O go king 3PL.S-eat-3SG.O place nà, à-yó fòrébá, e-mè-sú ógà. (34) Àko bì-sie é-jé-yá RCP 3SG.S-plenty surpass 3SG.S-NEG-have word 3PL.S-do PROG-eat-3SG.O as " i-mè-dín go!" na, àye e-e-y'ógà, à-ka, óγà 1SG.S-NEG-know ! suffer RCP FOC 3SG.S-PROG-shout 3SG.S-say go!" "i-mè-dín go!" *"i-mè-dín* go!" "i-mè-dín 1SG.S-NEG-know ! 1SG.S-NEG-know 1SG.S-NEG-know ! ! ègan è-sie kí e-y'ógà ne. (35) É-mune, á-fóm 3SG.S-do continue PROG-shout PTCL 3SG.S-run 3SG.S-enter so uku á-kpó oti. (36) Kàba ogbònébé e-è-pìlà e-ni *yo*, forest go 3SG.S-climb tree from that.time 3SG.S-NEG-return 3SG.S-want ka é-sie ègán mán íjè, ótí osì è-pìlà àve àyę COMP 3SG.I 3SG.S-do so live LOC.ground tree top FOC 3SG.S-do.again (37) Âye obin min và águen yò-ógbéniyaro òóre ógbógbo a-man. **PROG-live** FOC king INCEP give turtle 3SG.POSS-daughter one single (38) Mò-ógaréga ònébé á-wà ka e-su-ya. òne. DEM.SG COMP 3SG.S-marry 1SG.S-story 3SG.S-COP DEM.SG

- 1. There was this town whose king was known as Igida.
- 2. He was a great king.
- 3. He had a damsel, who was his only child, and a bead (string) which he used to wear to festivities.

- 4. Tortoise loved the damsel but he did not know what to do.
- 5. In this town, Monkey was a honourable person, someone who everyone could vouch for as an important personality.
- 6. Everyone knew Tortoise as a lazy person, one who was irresponsible.
- 7. As Tortoise continued to think about what he could do in order to marry the princess, he couldn't come up with a solution.
- 8. So on one day, he stealthily entered the palace, and he stole the beads.
- 9. As he stole the beads, he went home and hid it.
- 10. It then happened that King found out that his beads have been stolen.
- 11.He then said, "concerning these beads, anyone who found it will marry his (my) only daughter."
- 12. This was exactly what Tortoise wanted.
- 13. It happened that he knew that Monkey liked banana a lot.
- 14. He took some banana and went to visit him at home.
- 15. The moment he (Monkey) saw that he (Tortoise) had some banana, he quickly opened the door to him.
- 16. He asked him, "what exactly have you come to do?"
- 17. He said "he (I) came to pay you a visit.""
- 18. "He (I) saw that you like these banana, so he (I) has brought some for you."
- 19. He (Monkey) was happy.
- 20. He collected it and took it into the house.
- 21. As he took it into the house, what Tortoise did was to hide the beads in a place inside his (Monkey's) house.
- 22. As he (King) was still looking for the beads, also with the help of the people, so Tortoise came and told him he knew where the beads were.
- 23. He said "you know it?"
- 24. He said he knew it.
- 25. He said "can you tell him (me) where it is?"
- 26. He said to him, he said "it is in Monkey's house."
- 27. "Aah, it is in Monkey's house?"
- 28. "But Monkey is not a bad character."
- 29. He said "it is in his house", and then he told him the place where it was.

- 30. Indeed, King Igida sent his palace guards to Monkey's house.
- 31. The same place where Tortoise told them of, that was where they found it.
- 32. So they took him (Monkey) to the palace.
- 33. The punishment which he was served was beyond words.
- 34. As they were punishing him so he kept shouting, "I didn't know!" "I didn't know!" "I didn't know!", so he continued to shout.
- 35. He ran into the forest and climbed a tree.
- 36. From that time onwards, he never stays on the ground anymore, he stays in trees.
- 37. So King gave his only daughter to Tortoise to be his wife.
- 38. This is my story.

## Text 9: Tortoise and the princes 2 Narrated by: Matthew Alabi (alias headboy), male, 48

#### ógaréga páràkàtà!

Story introduction

(1) A-tò obin akà águen. (2) Obin one è-sú ógbén oyègben. and tortoise 3SG.S-meet king king DEM.SG 3SG.S-have child damsel (3) É-ni ofòro ka àye à-ná no, àmá á-cá, 3SG.S-want COMP 3SG.I 3SG.S- collect husband give but 3SG.S-come e-mè-ni ka à-fợ ógbén áye nó íkíbárò. 3SG.S-NEG-want COMP 3SG.S-take child DEF.SG give rich (4) Obin àve a-ka èfèna é-dí kà àve dín ógbén áve сá king DEF.SG come 3SG.S-say person 3SG.S-can COMP 3SG.I know child DEF.SG (5) Àye vì-íwúrù, àyę éke-su-va. è-ni ka *òkpépèpan*, 3SG.POSS-name 3SG.I FUT-marry-3SG.O 3SG.I PROG-want COMP town-crier éró fenyanfenyan nene wó íken ka àye e-ni ka a-gba COMP 3SG.I PROG-want COMP 3SG.S-see people all REL COP town (6) Okpépèpan, è-tie ògengen akà ótí, àve. à-kpó épèpan né. DEF.SG town-crier 3SG.S-take gong and stick 3SG.S-climb mound PTCL (7) À-ka "óbín ka àyę ka gba éró fenyanfenyan ísúbù e-ni 3SG.S-say king say 3SG.I PROG-want COMP see people all day úfómbòrè ámonè í-yù-úbó. (8) Ogbòna ísúbù úfómbòrè gule na. LOC-3SG.POSS-house seven today when day seven complete RCP éró fenyanfenyan bi-jese èfènébé, k'éné, k'ókpàkoko, people all 3PL.S-gather that.place also'animals also'tortoise k'águen. (9) Àye óbín ka, èkèna àye é-ni ka ga òne na, FOC king say thing 3SG.I PROG-want COMP ga DEM.SG RCP also.tortoise èfèna é-di ki-dìn àye ógbén óne áye ni ka oyègben 3SG.I want COMP person 3SG.S-can IMP-know 3SG.I child DEM.SG damsel nò. (10) Àye e-èke-si yì-íwúrù, àye áka-fò-é na èkóbò, 3SG.POSS-name 3SG.I FUT-take-3SG.S give 3SG.I 3SG.S-NEG.FUT-also collect kobo kénakidè. (11) É-mi éroro àye a-àka-ná-ya ga ka 3SG.I 3SG.S-NEG.FUT-collect-3SG.O anything 3SG.S-INCEP say COMP everyone iwurù. (12) Àye águen è-kì-ni ógbén óne avè a-vo àyẹ wó. PROG-go INF-IMP-search 3SG.I child DEM.SG name FOC tortoise DEF.SG hear

415

(13) Águen ga kà gàna àye éke-sie sie-e? (14) E-mè-sú èfèna tortoise say that how 3SG.I FUT-do do-3SG.O 3SG.S-NEG-have person águen ányén ògbigbenrò yá nà. (15) È-gbénanye daadaa. é-mé-din ? 3SG.S-NEG-know tortoise eye wise RCP 3SG.S-wise well (16) Á-cá, ógbén óne é-dékì-wé épén. (17) Àye akà yò-óré, 3SG.S-come child DEM.SG 3SG.S-HAB-plait hair 3SG.I and 3SG.POSS-friend obin oògben á-gbo íwúrà-olá. (18) Yò-óré àye àye king POSS.child 3SG.I PROG-bear Wuraola 3SG.POSS-friend 3SG.I á-gbò ìkíkélomo. (19) Be-dà-cá kì-wé épén. 3SG.S-bear kikelomo 3PL.S-HAB-come PREF-plait hair ísúbù òóre, obin oògben àye, (20) Àye a-wa oyègben akà FOC 3SG.S-COP day one king child DEF.SG damsel and yò-óré, bé-yó, be-yò nyín ébí. (21) Águen din ka 3SG.POSS-friend 3PL.S-go 3PL.S-go fetch water tortoise know that bi-dè-rú dèkì-nyín ébi nà. ka ore òne уó that road DEM.SG 3PL.S-REPT-follow go HAB-fetch water RCP (22) Águen ga ka è-din na àyẹ éke-di sę íwúrà-olá na. tortoise say that 3SG.S-know how 3SG.I FUT-can catch wuraola RCP (23) Á-cá é-jén e-tò égénérò nene dàkè-ca, à-ka 3SG.S-come 3SG.S-go INF-meet égénérò RCP HAB-come 3SG.S-say áye kpo ògóbí ebòrè. (24) Ogbòne águen bé-má bè-kó са 3PL.S-do.with 3SG.I cave *ògóbí*<sup>24</sup> two when tortoise come 3PL.S-pack né-yà. (25) Á-cá orikpokpo nene be-dàkè-yo ògóbí ábe ògóbí DEF.PL give-3SG.O REL 3PL.S-HAB-go 3SG.S-come road jén e-nyín ébí òóre móso wó órikpokpo. na, á-ne go INF-fetch water RCP 3SG.throw one carefully LOC.COP LOC.road (26) È-dé épén akò ìkìlómítà òcénébòrè, é-dè, kì-jejen kilometer half 3SG.S-REPT PREF-walk thing like 3SG.S-REPT à-fó òbèn wó èfènébé. (27) Bé-cá, be-à-yó, 3SG.S-take INDEF.SG LOC.COP place.that 3PL.S-come 3SG.S-PROG-go obin oògben àye è-wó érèn. (28) Ogbòna bà-a-yò POSS.child DEF.SG 3SG.S-LOC.COP front when 3PL.S-PROG-go king gba ògobi àye na, óbín oògben á-cá íjè. RCP king POSS.child 3SG.s-come see ògóbí DEF.SG LOC.ground

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup> Instrument used by women to divide a person's hairs into several manageable parts when weaving.

(29) À-ka "eeh kike", àyẹ à-nyẹ́n ògóbí go! 3SG.S-say eeh Kike 3SG.I 3SG.s-find ògóbí !

(30) Àye ògobi go! (31) À-ka "ègan a?" gba (32) Te-gbà-e 3SG.S-say indeed QM 3SG.I 3SG.s-find ògóbí ! 1PL.S-see-3SG.O na, obin oògben á-cá fò ògobi àye nyen nò yò-ore nene ? king POSS.child 3SG.S-come take ògóbí DEF.SG show give 3SG.POSS-friend REL ìkíkélomo. (33) À-ka "eehen, à-rónmúro wà!" wà COP Kikelomo 3SG.S-say eehen, 3SG.S-good COP (34) À-ka be-è-dè-jóyà kìné. (35) Àye íkíké a-ka 3SG.S-say 3PL.S-NEG-REPT-suffer wandering FOC Kikelomo 3SG.S-say "jóhon, k'áme cùm érèn, tòri éjén nene wè-é-jen na wait FOC.1SG.I pass LOC.front because walk REL 2SG.S-PROG-walk RCP è-slôw fòrébá. (36) Óbin oògben yò-óré òne nene wà ìkíkélomo 3SG.POSS-friend REL COP Kikelomo DEM.SG 3SG.S-slow surpass king child na k'áye è-cùm wó érèn, be-à-yo, be-à-yo, RCP FOC'3SG.I 3SG.S-pass LOC.COP LOC.front 3PL.PROG-go 3PL.S-PROG-go épén akò half a kilo na, ka íkíké, k'áye bè-kí-jejen turu, 3PL.S-PREF-walk do.forward thing like half a kilo RCP that Kike FOC'3SG.I ògobi. (37) Àko ì-sie dà-gba á-ga òne na, águen a-bébé 1SG.S-do PROG-say DEM.SG RCP tortoise PROG-hide REPT-see ògóbí as émén otom. (38) È-kí e-pi-bà ótóm fenyan-fenyan wó 3SG.S-CONT PROG-listen-3PL.O ear LOC.COP bush ear all na. (39) Óbin oògben yò-óré bà-a-ga nene wà ìkíkélomo king POSS.child 3SG.POSS-friend REL COP Kikelomo 3PL.S-PROG-sav RCP na, ka àye dà-gba ògobi. (40) Ogbòna è-kí-gba-e na, à-ka RCP say 3SG.I REPT-see ògóbí 3SG.S-PREF-see-3SG.O RCP 3SG.S-say when "eeh, ìwúràolá è-gbá ògobi go! (41) Àye águen ka, "èhên, è-kue." FOC tortoise say eeh Wuraola 1SG.S-see ògóbí ! èhên 3SG.S-finish (42) Águen e-din ka ka óbín oògben àyę á-gbò ìwúràolá. tortoise 3SG.S-know that COMP king POSS.child DEF.SG 3SG.S-bear Wuraola (43) Ogbòna óbin de-yé òkpépèpan, à-ka à-gá né-bà ka ísúbù king REPT-call messanger 3SG.S-say 3SG.S-say PREP-3PL.O that day when min éroro èsì né àye. (44) órókorò nene re, a-ca fò INCEP reach people 3SG.S-come take response give 3SG.I anyone REL

417

é-kí-din àye oògben ìíwúrù na, àye à-áka-fò-e nò. 3SG.S-PREF-know 3SG.I POSS.child POSS.name RCP 3SG.I 3SG.S-FUT-take-3SG.O give (45) Íkén fenyan-fenyan bé-cá bi-jese kè-éné fenyan-fenyan, town all 3PL.S-come 3PL.S-gather and-animals all kà-águe. (46) Águen ka àye éke-su ógbén áye ámonè. and-tortoise say 3SG.I FUT-marry child DEF.SG today tortoise (47) Bè-ka "ícómá, àwo òne, èrá mé-din-wo ka óyírì àye 2SG.I DEM.SG who NEG-know-you COMP thief FOC 3PL.S-sav lie (48) À-ka ò-wà, ícómárò àye ò-wà!" "àye éke-su ógbén óne 2SG.S-COP liar FOC 2SG.S-COP 3SG.S-say 3SG.I FUT-marry child DEM.SG ámonè sé (yrb). (49) Bè-e-kí òsànkata ogbòna è-min e-su today indeed 3PL.S-PROG-continue PROG-have argument when 3SG.S-INCEP vé-cà. (50) Óbin àye kùrúfó na, Óbín àye yù-útúmrò é-ién stay.awhile RCP king DEF.SG out-come king DEF.SG 3SG.POSS-messanger 3SG.S-go ka éró kè ro! (51) à-ka "èhéè!" a-ga nę-yà jese INF-say BENF-3SG.O that people gather PERF ! 3SG.S-say èhéè (53) Óbin àye (52) À-ka kà á-gá né-bà ka à-á-cá. 3SG.S-say that 3SG.S-say BENF-3PL.O that 3SG.S-PROG-come king DEF.SG min ca, é-vé-cà. (54) Bí-fura be-gám-yà ka "kábíyèsí". INCEP come 3SG.S-out-come 3PL.S-up.stand 3PL.S-greet-3SG.O that majesty (55) À-ka bé-mán! (56) À-ka "èkèna nene àye gá né-nò, útúm 3SG.S-say 3PL.S-sit 3SG.S-say thing REL 3SG.I say BENF-2PL.O work né-nò ka nì-sie ébòrè wó nene àye ósè úrùm na REL 3SG.I give-2PL.O that 2PL.S-do LOC.week two LOC.COP back RCP ka be-fò èsì(yrb) àye né-mò. (57) Àye "è-gá né-nò ka that 3PL.S-take response DEF.SG BENF-1SG.O 3SG.I 1SG.S-say BENF-2PL.O that órókorò é-dí ka e-dìn àye ógbén ilwúrù, àye 3SG.S-can that 3SG.S-know 3SG.I child anvone POSS.name 3SG.I éke-su-ya." (58) Öbèn fura a-ga ka, a-yòre úbá, íwúrù nene up.stand 3SG.S-say that 3SG.stretch hand name REL FUT-marry-3SG.O one e-yè na a-mà-ná-é. (59) Be-dà-ka á-mán eganegan. 3PL.S-REPT-say 3SG.S-sit immediately 3SG.S-call RCP 3SG.S-NEG-get-3SG.O (60) Éró fenyan-fenyan kì-sie, águen kára móso kì-dusu. (61) Àye á-wa people all PREF-do tortoise stay gentle PREF-quiet 3SG.I 3SG.S-COP fura nà. (62) Águen ka óró nene mán úrùm, nene min gá'ga INCEP up.stand say'word RCP REL person REL sit back tortoise say

rò!" (63) "Àme àye òne, i-mè-sú "àye à-gám-nó íkíbà ro. 3SG.I 3SG.S-greet-2PL.O ! 1SG.I FOC this 1SG.S-NEG-have money ! gbá ijen je ísubù, àma Òsìbìna oógbà òkòrékore àve dè-sú re. do.hard 3SG.I HAB-have see food eat LOC.day but God POSS.time reach (64) Ösibina ka ogbà re nene àye éke-min sú íkíbà, àye áka-gba God say time reach REL 3SG.I FUT-INCEP have money 3SG.I FUT-see ijen kì-je na, tori(Yrb) obin oògben òne àye éke-su-ya. food PREF-eat RCP because king POSS.child DEM.SG 3SG.I FUT-marry-3SG.O (65) Éró fenyan-fenyan ka "ícómá", bè-ka "ícómá", bè-ka "ícómá". 3SG.S-say lie people all say lie 3SG.S-say lie (66) À-ka "ok, ni-dusu, né-mán." (67) Águen ca, e-cum wo ètín. 3SG.S-say ok 2PL.S-quite 2PL.S-sit tortoise come 3SG.S-pass LOC.COP middle à-ka "óbin è-gám-wó, kábíyèsí." (68) A-gam-ya, ísì èta. 3SG.S-say king 1SG.S-greet-2SG.O majesty 3SG.S-greet-3SG.O period three (69) Óbin ka "àmá ò-redi." (70) Óbin min cín-yá ka, gàna yò-ógbén king say but 2SG.S-ready king INCEP ask-3SG.O that how 3SG.POSS-child iìwúrù gbé? (71) "Wò-ógbén oyègben òne àye é-gbe íwúràola". POSS.name bear 2PL.POSS-child damsel DEM.SG FOC 3SG.S-bear Wuraola (72) "Aah!" éró fenyan-fenyan be-a-bè úbá, k'óbin àye ébébà ! people all 3SG.S-PROG-clap hand FOC.king DEF.SG himself fura. yà-ágbádá(yrb) nene è-file na, a-fà-é, á-ne-va do.away 3SG.POSS-ágbádá<sup>25</sup> REL 3SG.S-wear RCP 3SG.S-pull.off-3SG.O 3SG.S-throw-3SG.O yo-òró, á-fóm ubo. (73) Aşe(Yrb) obin àye è-sí-guro ne PREP 3SG.POSS-wife 3SG.S-enter house so king DEF.SG 3SG.S-even-prepare íkíbà fě ákoto or òkara. (74) Óbin cá, a-kpam íkíbà vé-cà. money full LOC.box king come 3SG.S-load money out-come a-kpàm òbèn vé-cà, ònébé (75) A-dà-kệ-fộ-e, èsa àye 3SG.S-REP-PREF-take-3SG.O 3SG.S-load another come-come DEM.PL cloth FOC é-fè-e. (76) E-min a-ka, "àno fenyan-fenyan éró a-fò 3SG.S-INCEP PROG-say 2PL.I all 3SG.S-full-3SG.O people 3SG.S-take ìghèn man, águen wámo òné yó, àye è-éke-su ave *d*ógbén ro, tortoise hence this go FOC 3SG.S-FUT-marry 3SG.I POSS.child ! buttocks sit útúm àye né-nò ni-sie águen àye ná-e." tòrí ka na, because work 3SG.I give-2PL.O that 2PL.S-do RCP tortoise 3SG.I get-3SG.O

419

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup> Large over garment worn mostly by the rich

íwúràolá (77) So èfòna nene águen min e-su obin oògben so place REL tortoise INCEP 3SG.S-have king POSS.child Wuraola àve ònébé. (78) Kàba isunube, k'águen min okèka. cìna óro FOC DEM.SG from henceforth FOC.tortoise INCEP become person great (79) É-min èfèna é-sú íkíhà cìna nà. 3SG.S-INCEP become one 3SG.S-have money RCP

- 1. It is about King and Tortoise.
- 2. The king had a daughter, a damsel.
- 3. He wanted to give out his daughter in marriage, but he did not want to give her to a rich man.
- 4. The king then said that anyone one who knew the name of his daughter would be the one to marry her.
- 5. He wanted the town-crier to announce that he wanted to see everyone in the town.
- 6. Town-crier took a gong and a stick and climbed a mound.
- 7. He said that King wanted to see everyone at the palace in seven day's time.
- 8. When it was seven days, everyone gathered, including animals and Tortoise.
- 9. Then King said that what he wanted to say was anyone who knew the name of his daughter would be the one to marry her.
- 10. He would not take even a single penny or anything from him.
- 11.He now said that everyone should go and search for the name of his daughter.
- 12. So Tortoise also heard.
- 13. So Tortoise said that what would he do?
- 14. There wasn't anyone who did not know that Tortoise was clever.
- 15. He was very wise.
- 16. It happened that the child always plaited her hairs.
- 17. She and her friend, the princess' name was Wuraola.
- 18. Her friend's name was Kikelomo.

- 19. They always came to do their hairs.
- 20.So one day, the king's daughter, the damsel and her friend, they went, they went in search of water.
- 21. Tortoise knew that that was the road through which the always passed when they went in search of water.
- 22. Tortoise said that he knew how he was going to get Wuraola's names.
- 23. It happened that he went and met some *égénér*ò (people from *Égéné*) who always came around, and asked them to help him carve two *ògóbí*.
- 24. When Tortoise came, they gave him the *ògóbí*.
- 25. He came to the road through which they always followed when searching for water, and carefully threw one on the road.
- 26. Again, he walked for about half a kilometer, and again he left one there.
- 27. It happened that they were going, the princess was in front.
- 28. When they were going, the princess found the *ògóbí* on the ground.
- 29. She said "eeh Kike", she had found an ògóbí!
- 30. She had found an ògóbí!
- 31.She said "indeed?"
- 32. Now we see, the princess then showed the *ògóbí* to her friend whose name was Kikelomo
- 33. She said "eehen, it is beautiful!"
- 34. She said they will not wander about aimlessly.
- 35.So Kike said, "wait let me move ahead because you are too slow in your walking".
- 36. The princess' friend whose name was Kikelomo, also moved ahead; as they were going, at about half a kilometer, Kike also found an *ògóbí*.
- 37. As I am saying, Tortoise was hiding by the edge of the bush.
- 38. He continued to listen to all that they were saying.
- 39. The princess's friend who name was Kikelomo said that she also had found an *ògóbí*.
- 40. When she found it she said "eeh, Wuraola, I have found an ògóbí.!"
- 41. So Tortoise said "èhéèn, it is finished!'
- 42. Tortoise had known that the princess' name was Wuraola.

- 43. Then King invited messenger that he should tell them that the day had come for everyone to give him a response.
- 44. Anyone who knew the name of his child, he would give her to him.
- 45. The whole town assembled, including animals and Tortoise.
- 46. Tortoise said that he was going to marry the child today.
- 47. They said "lie, you, who doesn't know you that you are a thief; you are a liar."
- 48. He said that indeed he was going to marry this child today.
- 49. They continued to have the argument, when not long the king came out.
- 50. They king's messenger went to tell him that everyone was gathered.
- 51.He said "èhéè!"
- 52. He said he should tell them that he was coming.
- 53. The king now came, he came out.
- 54. They stood up; they greeted him "majesty".
- 55. He ordered them to sit!
- 56. He said "what he (I) asked you to tell me, the work which he (I) gave you that you should do two weeks ago," that they should give him the result.
- 57.He, "I told you that anyone who knew the name of his (my) daughter, he would marry her."
- 58. One stood up and said, he raised his hand; the name which he gave was not the right one.
- 59. They asked him to sit down immediately.
- 60. Everyone tried, Tortoise sat quietly.
- 61. He was the last person to speak.
- 62. Tortoise said "he (I) greet you (PL)".
- 63. "I am one who has no money; hardly do I find something to eat each day, but God's time has come."
- 64. God said that time has come that he would have money, that he would find something to eat, because he would marry this king's daughter.
- 65. All the people they said "lie", they said "lie", they said "lie".
- 66. He said "ok, you be quiet, you sit down."
- 67. Tortoise came, he crossed into the middle, and he said "king I greet you, majesty."

- 68. He greeted him three times.
- 69. King said "but are you ready?"
- 70. King asked him, what was the name of his daughter?
- 71. Your daughter, the damsel, she is called Wuraola.
- 72. *"Aah!"* everyone started clapping, the king himself also, he stood up and his *ágbádá* which he wore he pulled it off and threw it to his wife.
- 73. King has even prepared a full box of money.
- 74. King came out with a load of money.
- 75. He came out again with another load, which was filled with clothes.
- 76. He began to say "everyone sit down, henceforth, Tortoise will marry his (my) child, because the assignment which I gave you to do, only the Tortoise got it."
- 77. So, in that same place Tortoise married princess Wuraola.
- 78. From that moment, Tortoise now became a great person.
- 79. He now became someone who had money.

### Text 10: The poor warrior and the man-eating elephant Narrated by: Pa Zaccheus Olori, male, 85

(1) È-wó íken òne, óbin áye bá égbén èfókébòrè, 3SG.S-LOC.COP town DEM.SG king DEF.SG give.birth children eleven òóre ógbogbo wà ofòro àmó. (2) Èdágbá dè-wó éhi íbè. one alone COP male among elephant HAB-LOC.COP water interior (3) Ógbén áye a-dà-ca kè-se égbén ónę. é-kí-gue, 3SG.S-HAB-come IMP-catch children DEM.SG child DEF.SG PROG-IMP-grow èdagba dà-ca fò-é yò. (4) Óbin òne ka gàna àye king elephant HAB-come take-3SG.O DEM.SG go say how 3SG.I (5) Àye òró éke-sie sie a? óne ìwàrò, á-gá nè-bà kà be-yo FOC person DEM.SG poor 3SG.S PREP-3SG.O that 3PL.S-go FUT-do do QM bì-e-ye-e cà, àyẹ éke-dí-gù èdagba àye fura iken. 3PL.S-PROG-call-3SG.O come 3PL.I FUT-can-chase elephant DEF.SG do.awasy town (6) Á-mín-a-wó mì-ítàn (Yrb)? (7) Éga ìkua, bí-jén e-vè QM.3SG.S-INCEP-PROG-hear 1SG.POSS-story word true 3PL.S-go INF-call gu ìwàrò òne, à-ka kè-ca èdagba àye fura. (8) Aye

DEM.SG 3SG.S-say IMP-come chase elephant DEF.SG do.away FOC poor èmúnube, èfèna nene fò óbín je na, bá-á-man obin uùrúm, person REL take king eat RCP 3PL.S-PROG-sit king POSS.back promptly òbèn gá nè-bà, à-ka bè-éke-dí síé-e. one say PREP-3PL.O 3SG.S-say 3PL.S-NEG-can do-3SG.O

óró áko ca, èdagba àye (9) Be-yo bi-e-yè àyẹ éke-gù 3PL.S-go 3PL.S-PROG-call person like come 3SG.I FUT-chase elephant DEF.SG fúra íken áye. (10) Àkọ óbín a-yọ, a-kpépèpan, éró king PROG-go 3SG.S-sound.gong do.away town DEF.SG as people fenyanfenyan bi-jese né bí-jese. (11) À-ka bé-yó àyę, all 3PL.S-gather PREP 3SG.I 3PL.S-gather 3SG.S-say 3PL.S-go ógbénofòro (12) Ógbénofòro bi-yè àyę cá. àyę cá. 3PL.S-call young-man DEF.SG come young-man DEF.SG come (14) Èròkoro (13) A-ka kè-ca! bi-dè-túrú, bè-kè-yòre 3SG.S-say IMP-come everyone 3PL.S-REPT-move 3PL.S-IMP-stretch ésó, bi-è-mune. (16) À-ka ányén gbá-é. (15) Be-bè see-3SG.O 3PL.S-bolt race 3PL.S-PROG-run 3SG.S-say eye

bí-mé-mune! (17) E-tie òmú épan è-fóm édagba, 3PL.S-NEG-run 3SG.S-take cap LOC.head 3SG.S-strike elephant è-fó. (18) "È-fó, èdagba fale fòm íjè, *ìyen nipe èdagba fo!"* ground 3SG.S-die elephant fall hit 3SG.S-die that is elephant die (19) Óbin ka, ìwàrò ònébé a-kè-ca! (20) È-sie-e èdáwúdù. king say poor DEM.SG PROG-IMP-come 3SG.S-do-3SG.O chieftain (21) Á-cá, è-sie-e èdáwúdù íkúá. (22) Ógbòna e-fóm na, 3SG.S-come 3SG.S-do-3SG.O chieftain when 3SG.S-linger RCP true ìwàrò ca, èfèna èfèna nene gá kà bé-yó, bi-ě-ye ka person REL say COMP 3PL.S-go 3PL.S-PROG-call poor come person say be-fò òró àye áka-ma-bá one cà, bè-gu èdagba 3PL.S-take person DEM.SG come 3SG.I FUT-do.with-3PL.O 3PL.S-chase elephant íken. àye dí a-ga-e kà "gàna bì-sié сá. bì-á-fò LOC.town 3SG.I can INF-say-3SG.O that how 3PL.S-do come 3PL.S-PROG-take òdùdù òne, èdáwúdù a?" (23) Á-min bi-è-je a-wó evil DEM.SG 3PL.S-PROG-eat chieftain QM QM.3SG.S-INCEP PROG-hear ìtàn àve dáadáa? (24) Á-ka, gàna bì-sie sie, bè-á-fo story DEF.SG well 3SG.S-say how 3PL.S-do do 3PL.S-PROG-take ìwàrò òne é-jé okèka wó í-bì-iken òne a? са DEM.SG come INF-eat leader LOC.COP LOC.3PL.POSS-town DEM.SG QM poor gŏ! (25) Bi-gù-yá (26) A-kè-yo yè-ékà. (27) Bì-gú-yá, 3PL.S-chase-3SG.O PTCL 3SG.S-IMP-go 3SG.POSS-own 3PL.S-chase-3SG.O (28) À-ka "èfèna a-fo òmú à-nwán èdagba na, 3SG.S-say person PROG-take cap PROG-kill elephant RCP á-má-be ka á-cá é-fú íken àye?" (29) Bí-mín-gu 3SG.S-NEG-be that 3SG.S-come 3SG.S-distroy town DEF.SG **3PL.S-INCEP-chase** yò yò-ósǐn. (30) È-pìlà ìwàrò àye, e-pìlà á-yó, poor DEF.SG 3SG.S-return go 3SG.POSS-residence 3SG.S-return 3SG.S-go a-fo igbèn mán "usie ka àye kè-gán." (31) Édagba àye 3SG.S-take buttocks sit tomorrow says 3SG.I IMP-dawn elephant DEF.SG pale ca. a-vð èfèna a-man na. (32) óbin eègben fura. wake come 3SG.S-go place 3SG.S-dwell RCP POSS.children do.away king újóguekà. (33) Èdagba fóm be-ètín, óbin bè-e-si'are a-fð 3PL.S-PROG-play night elephant enter 3PL.POSS-middle 3SG.S-take king oògben g0! POSS.child PTCL

- 1. There was this town, the king had twelve children, and only one was male among them.
- 2. Elephant used to live in the water, and he always came to snatch the child.
- 3. When the child is grown, Elephant came to snatch him/her.
- 4. This king said, what was he going to do?
- 5. There was this poor man, he asked that they should go and invite him to help them chase the elephant away.
- 6. Are you listening to my story?
- 7. Truly, they went and they invited this poor man to come and chase Elephant away.
- 8. Promptly, those who make kings (kingmakers) that are standing behind the king, one said they will be able to do it.
- 9. They should go and call a person like that, he will chase the elephant out of town.
- 10. As King was going, he sounded out the gong, and everyone was gathered.
- 11. He said they should go and invite the man.
- 12. The man came.
- 13.He said "come!"
- 14. Everyone moved again, they were straining themselves to see him.
- 15. They ran away.
- 16. He said "they shouldn't run!"
- 17.He took cap from head, and he stroke Elephant, Elephant fell down and died.
- 18."It is died, so Elephant is dead!"
- 19. King said that that poor man should come.
- 20. He made him a chief.
- 21. He came and indeed they made him a chief.
- 22. After some time, the one who said that they should invite him, that he would chase the elephant away, he then said that how come they made such an evil man a chief?
- 23. Are you listening to the story very well?

- 24. He said how did they make this poor man a chief in this town?
- 25. They chased him!
- 26. He went on his own.
- 27. They chased him.
- 28.He said, "a person who killed Elephant with a cap, will he not destroy this town?"
- 29. They now chased away the poor man, and he returned to his quarters.
- 30.He returned to his place, "there will surely be the dawning of another day".
- 31. Elephant resurrected, and went to his usual place.
- 32. King's children got to play in the evening.
- 33. Elephant entered among them, and snatched King's child.

# Text 11: Yam farming in Ogori 1 Narrated by: Joseph Tunde, male, 43

(1) Bè-e-ki-ni bi-sie érúm utum. (2) Épén áko ka 3PL.S-PROG-PREF-want COMP 3PL.S-do farm work thing like August na, àye bà-áka-kpám-ya, bà-kpám-ya, RCP FOC 3PL.S-FUT-PROG-plough-3SG.O 3PL.S-plough-3SG.O August è-sie osè èbòrè, á-à-bere cáná á-yó a-wè-ya. PPCS-3SG.S-soft quick 3SG.S-go 3SG.S-cultivate-3SG.O 3SG.S-do week two (3) À-wèe-ya, á-yó a-sè ìgìlà épén áko éwúsú, 3SG.S-cultivate-3SG.O 3SG.S-go 3SG.S-select yam seedling like ? ògònjo, òwànà, àjíbókúnu, ìpépe, kè-sè-ba, é-è-bire. ? ? IMP-select-3PL.O PPCS-3SG.S-plant (4) É-bire-e, épén áko December to January na, á-yó e-wùru 3SG.S-soft thing like December to January RCP 3SG.S-go 3SG.S-uproot ásám. (5) È-wùru ásám, éyí é-mé-di-sie ágó áye íyonu. 3SG.S-uproot mulch sun 3SG.S-NEG-ABL-do seedling DEF.SG trouble mulch ásám àye (6) Ogbòna e-wùrù fura nà, á-yó a-cen ógbén when 3SG.S-uproot mulch DEF.SG do.away RCP 3SG.S-go 3SG.S-cut stake kì-wó (7) Ógbén ònébé íjè, á-cen, ogbà IMP-LOC.COP LOC.ground DEM.SG 3SG.S-cut time stake é-ré сá à-kó-ya wó érúm áye. 3SG.S-reach 3SG.S-pack-3SG.O come LOC.COP farm DEF.SG éke-rúwá na, á-ko-ya, é-kì-tèn (8) Ogbòna ìgìlà àye amo. DEF.SG FUT-grow RCP 3SG.S-pack-3SG.O 3SG.S-IMP-fold PART when yam (9) É-è-ten ìgìlà àye é-wé kè-ca á-kó-ya, PPCS.if-3SG.S-fold vam DEF.SG PPCS.3SG.S-INCEP IMP-come 3SG.S-pack-3SG.O íyonu. (10) É-mé-di a-kè-belekese-ya, éyí é-mé-di sie-e 3SG.S-IMP-tie.round-3SG.O sun 3SG.S-NEG-can do-3SG.S trouble 3SG.S-NEG-can nene eyi áka-nwăn-yá nà. (11) Òsè òsóòro fò épán dè íjé head touch ground REL sun FUT-kill-3SG.O RCP take week first a-ca. nene émén aye è-e-tèn na, óró àye DEF.SG 3SG.S-PROG-entwine RCP person DEF.SG 3SG.S-come REL bush a-kè-hárá-e. (12) Òhárá kè-wàmóo, a-kè-kòlé-ya a-tome 3SG.S-start 3SG.S-IMP-weed-3SG.O weeding IMP-EXIST 3SG.S-PART-fold-3SG.O

épén áko August ènábè na, agò titi kĭ-re ìgìlà àve RCP yam DEF.SG seedling until continue-reach thing like August that (13) Òne é-kì-gben. a-wà òlà óró sie na. PPCS.3SG.S-IMP-mature DEM.SG 3SG.S-be kind person do RCP (14) É-kì-gben ógbònébé yọ, órò e-min a-tome PPCS.3SG.S-IMP-mature that.time go person 3SG.S-INCEP PROG-start a-kè-bale ènánè gbén ámo a-yo na, nene è-dí 3SG.S-go 3SG.S-IMP-look these mature PART RCP REL 3SG.S-can e-kì-jijen nà. (15) Ì-roro ka àko tì-sie e- sie érum utum 1SG.S-think COMP like 1PL.S-do PROG-do farm work INF-IMP-eat RCP útúm nà àye á-wà óγo òne. LOC.savannah work RCP FOC 3SG.S-COP DEM.SG

- 1. How they do farm work.
- 2. Sometime like August, they will plough it, and after two weeks they will cultivate it.
- 3. After cultivating it, they will then select yam seedling like: *éwúsú*, *ògònjo*, *òwànà*, *àjíbókúnu*, *ìpépe* (yam species), they select it and then plant it.
- 4. After planting, sometime like in December to January, he goes to uproot some mulch.
- 5. After uprooting the mulch, Sun will not be able to scourge the yam plant.
- 6. After removing the mulch, he goes to chop down some stake which he erects on the ground.
- 7. The stakes which he chops, when the time comes, he brings them to the farm.
- 8. By the time the yams will grow, he folds it around it.
- 9. If he folds the yam plant, he will now come and gather it, and tie it round so that Sun does not scourge it.
- 10.It will not put its top part on the ground which will cause Sun to scourge it.
- 11. The first week comes when the weed will surround it, the person will start weeding.

- 12. Together with the weeding, he will fold it, the yam plant until sometime around August, the yams will mature.
- 13. This is the kind which one does.
- 14. It will mature; from then people will start to go and observe those that are ripe for eating.
- 15.I think this is how yam farming in Savannah is done.

## Text 12: Yam farming in Ogori 2 Narrated by: Omoshole Noah Alabi, male, 40

(1) Àko ti-dè-sie kì-sie ìgìlà eèrum na. (2) Ìgìlà tè-é-ni 1PL.S-HAB-do IMP-do yam POSS.farm RCP as yam 1PL.S-if-want ti-bìre. tí-sie ìgìlà eèrum, í-tè-dà-kpám ka éfà COMP 1PL.S-plant 1PL.S-do yam POSS.farm PPDS-1PL.S-HAB-clear place íjé nene rónmúro nà. (3) Tà-á-kpám-yá, épén áko ocen úfómbòrè REL good 1PL.S-if-clear-3SG.O thing like month seven land RCP iìwú nà tà-á-kpám-yá, í-tè-téí-yà, épén áko POSS.body RCP 1PL.S-if-clean-3SG.O PPDS-1PL.S-leave-3SG.O thing like nà. (4) Tè-téí-yà, kí ogbònábè íjé òsè èta bere. e-re week three RCP 1PL.S-leave-3SG.O continue reach when ground soft (5) Émén nene tè-kpám nà, k'áyę yeyi. (6) Tì-dí a-kene-ya, 1PL.S-clear RCP also'3SG.I dry grass REL 1PL.S-can INF-burn-3SG.O tè-kó-e. (7) Tè-mín íjé ko-e, í-ta-wè áyę. 1PL.S-INCEP pack-3SG.O PPDS-1PL.S-cultivate ground DEF.SG 1PL.S-pack-3SG.O (8) Tà-wè-yá kè, í-tè-ni ìbìrè eèpen 1PL.S-cultivate-3SG.O PERF PPDS-1PL.S-search plant POSS.thing épén áko egbilén, èkúrákpà, ti-bire-e wàmọ. (9) Tì-bìre-ẹ 1PL.S-plant-3SG.O Exist 1PL.S-plant-3SG.O thing like okra corn ísírá. akà ídí. è-ré ócén èfokòóre iìwú, í-tè-min melon and beans 3SG.S-reach month eleven POSS.body PPDS-1PL.S-INCEP (10) Èfèna sú a-kè-sère agò. érum nene è-sú agò PROG-IMP-slice yam-seedling person have farm REL 3SG.S-have yam-seedling wó tele nene à-táyè sú agò wó nà, í-tà-sám PREP before(Yrb) REL 3SG.S-before have seedling PREP RCP PPDS-1PL.S-chop ágó (11) Tè-kpà íje íbè, áyę. tè-sèré-yá. seedling DEF.SG 1PL.S-dig-3SG.O ground interior 1PL.S-slice-3SG.O (12) Èfèna é-mé-sù na, í-ta-yò éjí tì-nyín-yà. person 3SG.S-NEG-have PPDS-1PL.S-go market 1PL.S-buy-3SG.O wó (13) Tè-mín nyín-yà ègan, í-ta-sèré-yà gbà 1PL.S-INCEP buy-3SG.O so PPDS-1PL.S-slice-3SG.O PREP see àkó è-éke-sie fóm áwómá nà. (14) Yò-óbìbíré ócen as 3SG.S-FUT-do enter heap RCP 3SG.POSS-planting month

èfókòóre nene ì-kí gá nà, í-tè-min e-bìré-é. 1SG.S-continue say RCP PPDS-1PL.S-INCEP PROG-plant-3SG.O eleven REL ócén òsóòro ényen ówówó (15) Tì-é-bìré-e, è-é-ré 1PL.S-if-plant-3SG.O 3SG.S-if-reach month first year new tì-dí min e-kì-wùrú ásám. (16) Ásám òwúwuru 1PL.S-can INCEP PROG-IMP-uproot mulch mulch uprooting ònébé, kà éví a-má-sè ágó abè. (17) È-e-re DEM.SG that sun 3SG.S-NEG-scourge seedling DEF.PL 3SG.S-if-reach ocen òóbòrèrò, sà òtétaro ényen owowo, í-ta-kệ-şám ótí LOC.year new or third month second PPDS-1PL.S-IMP-chop stick ógbén nà. (18) Ógbén ónebe nene tè-éke-sie àye bi-dà-kòle REL 1PL.S-FUT-do stake RCP stake DEM.SG FOC 3PL.S-REPT-entwine ágó àbe ne kà éyí é-mé-di sie ágó ábè yam-plant DEF.PL PREP COMP sun 3SG.S-NEG-can do yam-plant DEF.PL (19) Tà-kòlé-yá nwán íjè. égàn nà, ágó áve 1PL.S-entwine-3SG.O so PTCL yam-plant DEF.SG die LOC.ground àko émén sie ruwa nà, e-kì-rúwá (20) È-é-sú nà. í-tà-tome 3SG.S-IMP-grow PTCL 3SG.S-if-have like grass do grow PTCL PPDS-1PL.S-start òhéhara. (21) Áko tì-sie a-háré ònébé na, 1SG.S-do PROG-weed DEM.SG weeding RCP as í-tì-dà-kè-kòle ágó àbe. (22) Àko ésúbù dè-sie PPDS-1PL.S-REPT-IMP-entwine yam-plant DEF.PL as olden days HAB-do wà ónyen dè-sie wà na. ágó áye dà-cana na, àyẹ HAB-do COP PTCL FOC plant DEF.SG HAB-do.quick COP RCP year kè-bá. òsì daadaa. (23) Òsì é-ni àko è-sie a-ca IMP-sprout rain PROG-come well rain PROG-want like 3SG.S-do kĭ bò ócén ùpí, ócén òpónòóre iìwú, na, re suppose RCP continue reach month five month six POSS.body ìgìlà bá, í-tà-tome tè-kpá-e. (25) cáná te-kè-kpá-e, yam ripe PPDS-1PL.S-start 1PL.S-dig-3SG.O before 1PL.S-IMP-dig-3SG.O ekèkárò dè-sie, bi-dè-puminyan. (28) Bè-é-puminyan àye, chiefs HAB-do **3PL.S-HAB-sacrifice** 3PL.S-if-sacrifice DEF.SG bi-dè-mín gèn ídú. (29) Bà-a-gèn ídú áye, 3PL.S-HAB-INCEP harvest new-yam 3PL.S-if-harvest new-yam DEF.SG dí a-kè-kó ìgìlà kè-ca úbó àye óroro mín FOC everyone INCEP can PROG-IMP-pack yam IMP-come house

(30) fenyan-fenyan nene ì-dín nene ti-dèkì-je nà. nà ígilà REL 1PL.S-HAB-eat RCP all REL 1SG.S-know RCP yam òsísie á-wà na òne doing RCP 3SG.S-be DEM.SG

#### Translation

- 1. As they usually do yam farm.
- 2. Yam, if we want to plant, to do a yam farm, we will clear a place, a good land.
- 3. If we clear it, sometime around the seventh month, if we clear it, we will leave it for something like three weeks.
- 4. After, we leave it to a time when the ground is softer.
- 5. The grass which we cleared will also dry up.
- 6. We can then burn it, we will then clear it.
- 7. After packing it, we will then cultivate the land.
- 8. After cultivating it, we will now look for something to plant on it.
- 9. After planting it, with things like okra, corn, melon and beans, when it reaches around the eleventh month, we will start slicing the yam seedlings.
- 10. One who has a farm in which there are old yam seedlings, he will chop the seedlings.
- 11. We dig in the ground and slice it.
- 12. One who doesn't have will go to the market and buy it.
- 13. After buying it in this manner, we will slice it to see how it will fit into the heaps.
- 14. Its planting, that is in the eleventh month that I am talking about, we will now plant it.
- 15. We plant it, if it reaches the first month of the New Year, we can now begin to uproot mulch.
- 16. The uprooting of mulch is for Sun not to scourge the seedlings.
- 17. When it reaches the second month or third of the New Year, we will now chop down stick which will serve as stakes.

- 18. The stakes around which we will entwine the yam plant is so that Sun does not scourge it on the ground.
- 19. We entwine it in this manner, the yam plant will grow.
- 20. If it has grown weed, we will now start weeding.
- 21. As we are doing the weeding, we will also be folding the yam plant.
- 22. Like in the olden days, there used to be some sacrifice for sufficient rain fall.
- 23. If it rains like it should, up to the fifth and sixth month, the yams ripen and we can start harvesting it.
- 24. Before harvesting it, Elders first do some rituals.
- 25. If they do the rituals, they will start to harvest the new yams.
- 26.If they harvest the new yams, everyone can then bring them home for eating.
- 27. This is all that I know about yam farming.

# Bibliography References

- Abiodun, Michael. 1991. Vowel harmony in Igede. *Studies in African Linguistics*, 22(2). 157-169.
- Adegbija, Efurosibina. 1993. The Graphicization of a Small-Group Language: A Case of Ókó. International Journal of the Sociology of Language. 10(2). 153-173.
- Adegbija, Efurosibina. 1994. Survival Stategies of Minority Languages: A case study of Ókó (Ogori) in Nigeria. ITL: Leuven. Review of Applied Linguistics, 103-104. 19-38
- Adegbija, Efurosibina. 2001. Saving Threatened Languages in Africa: A Case Study of Oko. In Joshua Fishman (ed.), *Can Threatened Languages be Saved?* Clevedon: Multilingual Matters. 284-308.
- Aje, Solomon Ade 1979. A Contrastive Analysis of English and Oko Tense and Aspect Systems and its Teaching Implications. Unpublished M.A Thesis. Department of Education, Amadu Bello University, Zaria.
- Akerejola, G.B 1971. The History of Ogori. Ibadan: *Institute for African Studies, University of Ibadan, Occasional Publications*. Number 22.
- Armstrong, Robert. G. 1962. Yoruba Numerals. Ibadan, Nigerian Social and Economic Studies, Number 1.
- Aroran, O.O. 1979. *Aspects of Ogori Phonology*. Unpublished B.A. Dissertation. Ilorin: University of Ilorin.
- Avery, Andrews D. 2007. Relative clauses. In Timothy Shopen (ed.), Language Typology and Syntactic Description. Complex constructions. Vol II (2<sup>nd</sup> edition). Cambridge: Cambridge University Press. 207-236.
- Awóbùlúyì, Oladele A. 1967. Vowel and Consonant Harmony in Yoruba. *Journal of African Language*. 6(1). 1-8.
- Awóbùlúyì, Oladele A. 1979. *Essentials of Yoruba Grammar*. Ibadan: University Press Limited.
- Bamgbose, Ayo. 1973. The modifying serial constructions: a reply. *Studies in African Linguisitics,* 4(2). 2007-217.

Bamgbose, Ayo. 1974. On serial verbs and verbal status. *Journal of West African Languages*. 9(1). 17-48.

Bamgbose, Ayo. 1976. Yorùbá Orthography. Ibadan: University Press Limited.

- Bamgbose, Ayo. 1982. Issues in the analysis of serial verbal constructions. Journal of West African Languages. 12(2). 3-21.
- Bauer, Laurie. 2001. Compounding. In Martin Haspelmath & Ekkehard König & Wulf Oesterreicher and Wolfgang Raible (eds). *Language Typology and Language Universals: An International Handbook*. Berlin: Walter de Gruyter. 1: 695-707.
- Blench, Roger. 1989. Nupoid. In Bendor-Samuel (ed.), *The Niger-Congo Langauges*.Lanham: University Press of America. 305-322.
- Blench, Roger. 2005. The Ukaan Language: Bantu in South-Western Nigeria? Revised version of paper given at the Hamburg conference, 'Trends in the Historical Study of African Languages'.
- Childs, Tucker G. 2003. *An Introduction to African Languages*. Amsterdam: John Benjamins Publishing Co.
- Chumbow, Beban S. 1982a. Ogori Vowel Harmony: An Autosegmental Perspective. *Linguistic Analysis* 10(1). 61-93.
- Chumbow, Beban S. 1982b Contraction and Tone Polarization in Ogori. *The Journal of West African Languages* xii(1). 1:89-103.
- Clements, George N. 1977. The Autosegmental Treatment of Vowel Harmony. In W.U. Dressler and O. Pfeiffer (eds). *Phonologica*. Innsbrucker Beitrage zur sprachewissenscaft 19: 111-119.
- Clements, George N. 1980. Vowel harmony in Non-linear Generative Phonology: An autosegmental Model." Indiana University Linguistics Club Publication
- Clements, George N. 2000. Phonology. In Heine, B. & Derek, N. (eds.), *African Languages, An Introduction.* Cambridge: Cambridge University Press. 123-160.
- Comrie, Bernard. 2004. West African Logophorics and the Typology of Reference-Tracking Journal of West African Languages. XXX(2). 41-52.

- Comrie, Bernard. 2005. Numeral Bases. In Haspelmath, M. Dryer, M.S. Gil, D. Comrie, B. (eds.), *The World Atlas of Language Structures*. Oxford: Oxford University Press. 530-533.
- Crystal, David 1997. A Dictionary of Linguistics and Phonetics 4<sup>th</sup> edn. Oxford: Blackwell publishers.
- Dictionary of Jamaican English. 2002. 2<sup>nd</sup> edn. Cassidy, F.G and R.B. Le Page (eds.) Barbados, Jamiaca, Trinidad and Tobago, University of the West Indies Press.
- Diessel, Holger. 1999. *Demonstratives: Form, Function, and Grammaticalization*. Amsterdam/Philadelphia: John Benjamins Publishing Company.
- Drolc, Ursula. 2004. A Diachronic Analysis of Ndut Vowel Harmony. Studies in African Linguistics. 33(1). 35-63.
- Dryer, Matthew. 2005. Coding of Nominal Plurality. In Haspelmath, M. Dryer,M.S. Gil, D. Comrie, B. (eds.), *The World Atlas of Language Structures*.Oxford: Oxford University Press. 138-141.
- Dryer, Matthew. 2005. Definite Articles. In Haspelmath, M. Dryer, M.S. Gil, D. Comrie, B. (eds.), *The World Atlas of Language Structures*. Oxford: Oxford University Press. 154-157.
- Dryer, Matthew. 2005. Indefinite Articles. In Haspelmath, M. Dryer, M.S. Gil, D. Comrie, B. (eds.), *The World Atlas of Language Structures*. Oxford: Oxford University Press. 158-161.
- Dryer, Matthew S. 2007. Noun Phrase Structure. In Shopen, Timothy (ed.), *Language Typology and Syntactic Description*. (Second edition Vol. II: Complex Constructions). Cambridge: Cambridge University Press. 151-205.
- Elugbe, Ben and Schubert Klaus. 1976. Noun Class and Concord in Oloma. Journal of West African Languages. 11:73-84.
- Elugbe, Ben. 1980. Ogori. *In* Kropp Dakubu, M. E. (Ed), *West African language data sheets 2*, Legon & Leiden : West African Linguistic Society (WALS); African Studies Centre (ASC)
- Elugbe, Ben. 1983b Noun Class Prefixes in Proto-Edoid. *Polyglotta Africana* 1. 59-75.

- Gil, David. 2005. Distributive Numerals. In Haspelmath, M. Dryer, M.S. Gil, D. Comrie, B. (eds.), *The World Atlas of Language Structures*. Oxford: Oxford University Press. 222-225.
- Gil, David. 2005. Numeral Classifiers. In Haspelmath, M. Dryer, M.S. Gil, D. Comrie, B. (eds.), *The World Atlas of Language Structures*. Oxford: Oxford University Press. 226-229.
- Gil, David. 2005. Genitives, Adjectives and Relative Clauses. In Haspelmath, M. Dryer, M.S. Gil, D. Comrie, B. (eds.), *The World Atlas of Language Structures*. Oxford: Oxford University Press.247-249.
- Goldsmith, John. 1990. Autosegmental and Metrical Phonology. Oxford: Basil Blackwell.
- Gordon, Raymond G., Jr. (ed.), 2005. Ethnologue: Languages of the World, Fifteenth edition. Dallas, Tex.: SIL International. Online version: <u>http://www.ethnologue.com/</u>.
- Greenberg, Joseph H. 1963a. The Languages of Africa. *International Journal of America*. Part II. 29(1). 1-71.
- Greenberg, Joseph H 1963. Vowel harmony in African Languages. Actes du second colloque international de linguistique négro-africaine. Dakar.
- Greenberg, Joseph H. 1966. Synchronic and diachronic universals in phonology. *Language* 42(2). 508-517.
- Haspelmath, Martin. 1993. A Grammar of Lezgian. Berlin. Mouton de Gruyter
- Haspelmath, Martin. 1997. Indefinite Pronouns. Oxford. Oxford University Press.
- Haspelmath, Martin. 2002. Understanding Morphology. London: Arnold.
- Haspelmath, Martin. 2005. Occurrence of Nominal Plurality. In Haspelmath, M. Dryer, M.S. Gil, D. Comrie, B. (eds.), *The World Atlas of Language Structures*. Oxford: Oxford University Press. 142-145.
- Hyman, L. (1972). Nasals and Nasalization in Kwa. *Studies in African Linguistics*. 3:167-205.
- Jungraithmayr, Herrmann. 1973b. Eine Wortliste des Òko, der Sprache von Ogori. *Africana marburgensia* 6(2). 58-66.
- Katamba, Francis. 1989. *An Introduction to Phonolgy*. London: Longman Publishing Co.

- Ladefoged, Peter. 1964. A Phonetic Study of West African Languages. *West African languages*, Monograph I. Cambridge: Cambridge University press.
- Miestamo, Matti. 2005. Symmetric and Asymmetric Standard Negation. In Haspelmath, M. Dryer, M.S. Gil, D. Comrie, B. (eds.), *The World Atlas of Language Structures*. Oxford: Oxford University Press. 458-461.
- Olagboye Amos. A. 2002. *St. Peter's School Ogori in History*. Ibadan. Daily Graphics Nigeria Ltd.
- Osam, Emmanuel K. 1994. *Aspects of Akan Grammar: A Functional Perspective*. Ph.D Thesis. University of Michigan.
- Osheidu, Baba. 1980. *Historical facts on Ogori* (2<sup>nd</sup> edition). Ilorin: Kwara state Printing and Publishing co.
- Popoola, R.O. 1980. *Aspects of Ogori Morphophonology*. Unpublished B.A. Dissertation. Ilorin: University of Ilorin.
- Salawu, Akeem Segun. 2006. Àfiwé Ìtúpalè Síńtáàsì Èdè Yorùbá àti Òkọ-Ósànyèn (A Comparative Analysis of the Syntax of Yorùbá and Òkọ-Ósànyèn). Unpublished Ph.D Dissertation, Department of African Languages and Literatures, Obáfémi Awólówò University, Ilé-Ifè.
- Schane, Sanford A. 1973. Generative Phonology. New Jersey: Prentice-Hall, Inc.
- Siewierska, Anna. 2004. Person. Cambridge: Cambridge University Press.
- Spencer, Andrew. 1991. Morphological Theory. Oxford: Blackwell Publishers.
- Stolz, Thomas and Veselinova, Ljuba. N. 2005. Ordinal Numerals. In Haspelmath, M. Dryer, M.S. Gil, D. Comrie, B. (eds.), *The World Atlas of Language Structures*. Oxford: Oxford University Press. 218-221.
- Suanu, Ikoro M. 1996. *The Kana Language*. Leiden: Research School CNWS, Leiden University.
- Trask, Robert L. 1993. A Dictionary of Grammatical Terms in Linguistics London & New York: Routledge
- Ursula, Drolc 2004. A Diachronic Analysis of Ndut Vowel Harmony. Studies in African Linguistics 33(1). 35-63.
- Wald, Benji. 1994. Sub-Saharan Africa. In Moseley Christopher. et al. (eds.), Atlas of the world's languages. London. Routledge. 289-346
- Welmers, William M.E .1971. *African Language Structures*. California: University of California Press.

- Williamson, Kay. 1973. More on Nasals and Nasalization in Kwa. *Studies in African Linguistics*. 4(2). 115-138.
- Williamson, K. (1984). *Practical orthography in Nigeria*. Ibadan: Heinemann Educational Books Ltd.
- Williamson, Kay. 1989. Niger-Congo Overview. In Bendor-Samuel (ed). *The Niger-Congo Languages*. Lanham: University Press of America. 3-46.
- Willimson, Kay, and Roger Blench. 2000. Niger-Congo. In Heine, Bernd and Derek Nurse (eds.) *African Languages, An Introduction*. Cambridge: Cambridge University Press. Pp. 11-42.

Yip, Moira. 2002. Tone. Cambridge: Cambridge University Press

Zwicky, Arnold .M, & Pullum Geoffrey K. 1983. Cliticization vs. Inflection: English N'T. *Language*. Linguistic Society of America. vol. 59(3). 502-513

# Versicherung

Hiermit versichere ich, dass ich die vorliegende Arbeit ohne unzulässige Hilfe Dritter und ohne Benutzung anderer als der angegebenen Hilfsmittel angefertigt habe; die aus fremden Quellen direkt oder indirekt übernommenen Gedanken sind als solche kenntlich gemacht.

Bei der Auswahl und Auswertung des Materials sowie bei der Herstellung des Manuskripts habe ich die Unterstützungsleistungen von folgenden Personen erhalten: -

Weitere Personen waren an der geistigen Herstellung der vorliegenden Arbeit nicht beteiligt. Insbesondere habe ich nicht die Hilfe eines Promotionsberaters in Anspruch genommen. Dritte haben von mir weder unmittelbar noch mittelbar geldwerte Leistungen für Arbeiten erhalten, die im Zusammenhang mit dem Inhalt der vorgelegten Dissertation stehen.

Die Arbeit wurde bisher weder im Inland noch im Ausland in gleicher oder ähnlicher Form einer anderen Prüfungsbehörde vorgelegt und ist auch noch nicht veröffentlicht worden.

Leipzig, den 12. Mai 2009

## **Curriculum Vitae**

Name: Joseph Dele Atoyebi Date of Birth: 18 August 1973 Place of Birth: Umuneke-Okpala, Imo State, Nigeria Address: Ost Strasse 48, Leipzig Email: joseph\_atoyebi@eva.mpg.de atoyebijoseph@yahoo.com

#### Graduate and Undergraduate Schools Attended with Dates:

University of Leipzig, Germany University of Ibadan, Nigeria University of Ilorin, Nigeria September 2006 – Date September 2000 – February 2002 May 1994 – February 1999

#### **Degrees Obtained and Degree in-view**

Doctor of Philosophy (In-view), University of Leipzig Master of Arts (Linguistics), University of Ibadan Bachelor of Arts (Linguistics), University of Ilorin

# Areas of Special Interest

Phonology Descriptive Syntax Language documentation Language and Culture

#### **Professional Experience**

Doctoral Fellow, Department of Linguistics, Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology, Leipzig. September 2006-August 2009

Lecturer II, Department of Linguistics, National Institute for Nigerian Languages, now University of Nigeria, Aba campus, October 2004-August 2006

Teaching Assistant, Department of Linguistic, University of Ibadan, 2003/2004 Academic Session

Tutorial Assistant, General Studies Programme, University of Ibadan, 2002/2003; 2003/2004 Academic Sessions

## **Publications**

- Atoyebi, Joseph Dele (2009). On the Pursuit of Ethnic Identity: A Report on the Language Preservation Efforts of the People of Ogori, Nigeria. Issues in Intercultural Communication (Special Issue in memory of Efurosibina E. Adegbija). Nova Science Publishers, Hauppauge, New York. Vol. 2, Issue 1. Pp. 127-139
- Atoyebi, Joseph Dele (2008). Morphophonemic Determination of Person Forms in Òko. Newcastle Working Papers in Linguistics, University of Newcastle. Vol. 14: Pp. 23-38.
- Atoyebi, Joseph Dele (2007). The Limit of Bidirectional Spread in Qko Vowel Harmony System. In Ndimele (Ed.) Nigerian Languages, Literatures, Cultures and Policy Reform; Festschrift for Ayo Bamgbose. Port Harcourt, M&J Grand Orbit Communications Ltd. & Emhai Press. Pp. 657-671.
- Atoyebi, Joseph Dele (2006) Ọ̀kọ Numerals and their Derivation. Journal of the Linguistics Association of Nigeria. No. 9, 2005/2006, Pp.63-70.

#### **Papers Accepted for Publication**

On Nasals and Nasalization in Òko. To appear in Peer-reviewed Proceedings of the Annual Conference on African Linguistics, University of Georgia, Athens; April 2008.

Apparent Grammatical Tones in Òko. To appear in Proceedings of the **Special** 6<sup>th</sup> World Congress of African Linguistics, August, 2008 University of Sao Paulo, Sao Paulo, Brazil.

## Recognition in the Media

GEO Wissen, Sprache (2007). Der Stolz Der Kleinen Volkes: by Anke Sparmann (text) and David Klammer (fotos). Nr. 40. Pp. 58-70.

# **Future Research Project**

A Dictionary of Òko

**Language competence:** Yoruba, English, Nigerian Pidgin English, Òko, Igbo and German (intermediate)

## **Extra-curricula Activities**

Drumming (various kinds of African drums) and Reading fictions